

ARTIKLITE  
JA RETSENSIOONIDE  
KROONIKA

ЛЕТОПИСЬ СТАТЕЙ И  
РЕЦЕНЗИЙ

ARTIKLID 10057—11666 RETSENSIOONID A272—A311  
ESTONICA E1739—E2037  
СТАТЬИ 10057—11666 РЕЦЕНЗИИ A272—A311  
ЭСТОНИКА E1739—E2037

1984

7



**ARTIKLITE JA RETSENSIOONIDE KROONIKA**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ ЭСТОНСКОЙ ССР  
ПО ДЕЛАМ ИЗДАТЕЛЬСТВ, ПОЛИГРАФИИ  
И КНИЖНОЙ ТОРГОВЛИ  
ГОСУДАРСТВЕННАЯ КНИЖНАЯ ПАЛАТА  
ЭСТОНСКОЙ ССР

---

# ЛЕТОПИСЬ СТАТЕЙ И РЕЦЕНЗИЙ

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ БИБЛИОГРАФИЧЕСКИЙ  
УКАЗАТЕЛЬ ЭССР

ИЗДАЕТСЯ С 1952 ГОДА  
ВЫХОДИТ 12 РАЗ В ГОД

1984

№ 7

(СТАТЬИ 10057—11666; РЕЦЕНЗИИ А272—А311;  
ЭСТОНИКА Е1739—Е2037)

ИЗДАТЕЛЬСТВО «ЭЭСТИ РААМАТ»  
ТАЛЛИН 1984

EESTI NSV RIIKLIK KIRJASTUSTE, POLÜGRAAFIA  
JA RAAMATUKAUBANDUSE KOMITEE  
EESTI NSV RIIKLIK RAAMATUPALAT

---

# ARTIKLITE JA RETSENSIOONIDE KROONIKA

ENSV RIIKLIK BIBLIOGRAAFIANIMESTIK

ANTAKSE VALJA 1952. A. ALATES  
ILMUB 12 KORDA AASTAS

1984

Nr. 7

(ARTIKLID 10057—11666; RETSENSIOONID A272—A311;  
ESTONICA E1739—E2037)

KIRJASTUS «EESTI RAAMAT»  
TALLINN 1984

Toimetuse liikmed: A. Kaldas, P. Kareda, P. Põldma, K. Rennel, M. Sibul, K. Tammaru  
(vast. toim.).

# ARTIKLITE KROONIKA

## ЛЕТОПИСЬ СТАТЕЙ

Eesti NSV perioodilistes väljaannetes ja koguteostes avaldatud artiklid

Статьи, опубликованные в периодических изданиях и сборниках  
Эстонской ССР

Juuli

1984

Июль

### 1 Marksism-leninism Марксизм-ленинизм

#### 1.1 Marksismi-leninismi rajajate teosed

10057. **Lenin V. I.** Valimised on lähedal — kõik tööle: [V. I. Lenini art. 1912. a. Toim. märkusega]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 2—3.
10058. **Ленин В. И.** Выборы недалеко — все на работу!: [Ст. В. И. Ленина с 1912 г. С примеч. ред. Из журн. «Коммунист»]. — Коммунист Эстонии, № 7, с. 2—3.

#### 1.2 Materjalid marksismi-leninismi rajajate teoste kohta

(Tööd marksismi-leninismi rajajate osast, nende teoste ja arvamuste tähtsusest üksikute teadusharude arengus ja praktilises tegevuses — vt. vastavaid erialaliike)

10059. **Tinn, Eduard.** Kindel orientiir: K. Marxi ja F. Engelsi «Kunstist» eestik. tõlke ilm. puhul. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 957—961.

#### 1.3 Marksismi-leninismi rajajate elu ja tegevus

- \* **Toots, Valter.** Erirongi komissar: [Parteiveteran N. Saarmani (1886—1970) kohtumisest V. I. Leniniga]. — Vt.. 10323.

## 2 Ühiskonnateadused

### Общественные науки в целом

(Ühiskonnateaduste kompleksi kuuluvad üksikdistsipliinid — vt. vastavaid erialaliike)

(Отдельные дисциплины, входящие в комплекс общественных наук — см. соответствующие отраслевые разделы)

10060. **Kõörna, Arno.** Ühiskonnateadlaste panus mõjusamaks: [ENSV TA asepresidendi art.]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 28—33.
10061. **Кёёрна А.** Обществознание — на уровень возросших задач: [О деятельности обществоведов. Ст. вице-президента АН ЭССР]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 28—33.

## 3 Filosoofia. Sotsioloogia. Psühholoogia

### Философские науки. Социология. Психология

#### 3.2 Filosoofia

10062. **Gulõga, Arseni.** Inimlik inimeses: [Isiksuse püsiväärtustest. Ajal. «Literaturnaja Gazeta». Lüh.] / Tlk. A. Ruus. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 3, 12.
10063. **Jaänvärk, Epp, Hallik, Klara.** Ülevaade aastail 1960—1982 rahvussuhete alal avaldatud töödest. — ENSV TA Toim. Ühiskonnatead., 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 203—215. — Kokkuvõtte vene, ingl. k. Bibl. joonealustes märkustes.
10064. **Kask, Silver.** Ohtlik aeg: [Perekonnasisesest pingest]. — NH, 1984, 27. juuli.
10065. **Kelam, Aili.** Terve perekonna nimel: [Tallinna Perekonnaõuandlast]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 13.
10066. **Tarassov, Andrei.** Ainult meestele!: [Mehelikkusest ja naiselikkusest]. — NH, 1984, 27.—29. juuli. — Järgneb.
10067. **Товстоногов, Георгий Александрович.** Противостояние: Размышления о доброте, ее цене и ее спутниках. [Рассказ гл. режиссера Ленингр. акад. Большого драм. театра / Записала С. Ставицкая]. — СЭ, 1984, 8 июля.

#### 3.3 Sotsioloogia

10068. **Jaanson K.** Rassism teoorias ja praktikas. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 70—74. — Aut. näid. sisuk.
10069. **Saar, Ellu.** Noor spetsialist tahab vahetada töökohta. Miks?: [Sotsiol. uurimustest ENSV TA Ajal. Inst.]. — RH, 1984, 17. juuli.

### 3.4 Psühholoogia

(Üksikutē tegevusharude psühholoogia — vt. vastavaid erialaliike; religiooni psühholoogia — vt. 4; loomapsühholoogia — vt. 20)

10070. **Bachmann T.** Sõnatu keel: [4. Suhtlemiskunstist]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 23—25. — Aut. näid. sisuk. 1: nr. 1.
10071. **Baron, Vulf.** Sõna — sõber ja vaenlane: [Stressist]. — Ohtuleht, 1984, 3. juuli.
10072. **Pork, Mare.** Psühholoogiline kaitse. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 962—971. — Bibl. joonealustes märkustes.
- \* **Rožnov, Viktor.** Viimase tsaari viimane söosik: [Ebatavalistest psühholoogilistest võimetest]. — Vt. 10086.
10073. **Ruubel, Tiit.** Inimene ja tema töö: 1.—2. [Psühhokliimast töökoll.]. — Tööraha Elu, 1984, 28., 31. juuli.
10074. **Švarts V.** Sõna võlujõud: [Psühholoog G. Sõtini enesekasv. meetodist. Ajal. «Sovetskaja Kultura»] / Tlk. I. Rebane. — Edasi, 1984, 20. juuli, lk. 6.
10075. **Takjas T.** Ametialasest suhtlemisest. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 171—175. — Aut. näid. sisuk.
10076. **Барон, Вульф.** Берегите слово, берегитесь слова: [О стрессе]. — Веч. Таллин, 1984, 3 июля.

## 4 Ateism. Religioon Атеизм. Религия

10077. **Kerimov G.** Sariaat: Ateisti vestlusi. — Punane Täht, 1984, 24. juuli.
10078. **Raid L.** Kes on kirjutanud piibli? — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 109—114. — Aut. näid. sisuk.
10079. **Vimmsaare K.** Religioon muutuvus maailmas. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 114—119. — Aut. näid. sisuk.
10080. **Vimmsaare, Kuulo.** Religioonisotsioloogia Eestis. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 20—21.

## 5 Ajalugu. Ajalooteadused История. Исторические науки

### 5.3 Allikaõpetus. Ajaloo abiteadused

10081. **Соколовский, Владимир.** Монеты Тартуского клада. — Изв. АН ЭССР. Обществ. науки, 1984, т. 33, № 3, с. 258—262. — Рез.: эст., нем. Библиогр. ссылки в подстроч. примеч.

## 5.4 Üldajalugu

10082. **Kink, Hilda.** Kadunud rahvad: Lääne-slaavi hõimud. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 34—37, ill.
10083. **Reino, Mart.** 70 aastat tagasi: [Esimese maailmasõja algusest]. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 31. juuli.

## 5.5 NSV Liidu ajalugu

- \* **NLKP Keskkomitees:** [Nõuk. rahva poolt 1941.—1945. a. Suures Isamaasõjas saavutatud võidu 40. aastapäevast. Otsus]. — Vt. 10314.
- \* **Kasvinov M.** 23 allakäigusammu: [Vene tsaari Nikolai II (1868—1918) valitsemisaja lõpuaastaist]. — Vt. 11386.
10084. **Kolas, Jakob.** Surmalaager: [Fašistlikust koonduslaagrist Azaritši aleviku lähistel. Valgev. NSV. Publitsistikakogumikust «От Советского информбюро...»]. — RH, 1984, 17. juuli.
10085. **Mironov, Sergei.** Ajame juttu, vennas!: [Perek. Lunevi saatusest Suure Isamaasõja ajal]. — Leninlik Lipp, 1984, 24. juuli.
- \* **Peterson, Harry.** Radadel, mis ei rohtu: [Tihemetsa Sovhoostehnikumi komm. noorte tähesõidust Valgev. NSV lahingukuulsuse paikadesse]. Vt. 10400.
10086. **Rožnov, Viktor.** Viimase tsaari viimane soosik: [G. Rasputin. U. 1864—1916. Ptk. rmt. «Prohvetid ja imetegijad. Etüüde müstitsismist». Lüh.] / Tlk. M. Salupere. — Edasi, 1984, 29., 31. juuli, lk. 6. — Järgneb.
- \* **В Центральном Комитете КПСС:** [О 40-летию Победы сов. народа в Великой Отеч. войне 1941—1945 гг. Постановление]. — См. 10317.
10087. **Арсентьев В.** «Я за доверие и взаимопонимание!»: [О V коллоквиуме ученых-историков США и СССР. Киев]. — Веч. Таллин, 1984, 23 июля.
10088. **Миронов С.** Встреча: [О судьбе семьи Луневых во время Великой Отеч. войны]. — Ленинское знамя, 1984, 24 июля.

## 5.5.4 Liidu- ja autonoomsete vabariikide, kraide, oblastite, rajoonide ja linnade ajalugu

10089. **Venclova, Antanas.** Marite Melnikaite: [Leedu partisini (1923—1943) kangelasteost Suures Isamaasõjas. Publitsistikakogumikust «От Советского информбюро...»]. — RH, 1984, 13. juuli.

Eesti NSV ajalugu  
История ЭССР

10090. **Adams, Valmar.** Episoode ja nimesid Eesti Tööraha Kommuuni päevilt: [Tartu komandandist I. N. Bogomazist ja kunstiteadlasest F. T. von Strykist (1881—1920)]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 944—950.
10091. **Ahelik, Salme.** Kokkuhoid tööinimeste arvel: Tööõnnetuskindlustusest kodanlikus Eestis. — RH, 1984, 17. juuli.
10092. **Ahelik, Salme.** Vilets vaevatasu: Pensionist kodanlikus Eestis. — RH, 1984, 1. juuli.
10093. **Ehrenbusch, Silvia.** Nimede valikust ja määramisest: [Vastukaja H. Valgu art. «Nimedest Tallinnas ja kohviku «Gnoom» nimest eriti» ajal. «Ohtuleht», 1984, 7. juuli]. — Ohtuleht, 1984, 7. juuli.
10094. **Hanslep, Arvo.** Pilg Narva minevikku. — Kommunismiehitaja, 1984, 31. juuli.
10095. **Isotamm, Gunnar.** Palamuse 750: [Asula ajaloost. Jõgeva raj.]. — Punalipp, 1984, 24., 26., 28., 31. juuli.
10096. **Järve, Linda.** Esemete keel: [Vestlusest ENSV Riikl. Ajaloomuuseumi peavarahoidja E. Peetsi ja dir. P. Sillaotsaga]. — RH, 1984, 21. juuli.
10097. **Kaplinski K.** Kuidas Tallinn keskajal oma õigusi kaitses. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 143—150. — Aut. näid. sisuk.
10098. **Kivimäe, Sirje.** Tulemusrikas elu: [Rahvusliku liikumise tegelasest M. Mitist. 1833—1912]. — Kodumaa, 1984, 11. juuli, lk. 6.
10099. **Lapp, Vaike.** 750 aastat Palamuse esmamainimisest: [Asula ajaloost. Jõgeva raj.]. — Punalipp, 1984, 12. juuli.
10100. **Must, Aadu.** Kaali järv: müüt ja tegelikkus: [Kaali järv-kraatri tekke- müüdi ajal. tagapõhjast]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.
10101. **Mäsak, Ene.** Kõrge üüri eest: [Korterioludest kodanlikus Eestis ja Nõuk. Eestis 1940.—1941. a.]. — RH, 1984, 27. juuli.
10102. **Paidla, Arvi.** Teenelised töötajad meil ja meilt: [ENSV teen. tööt. aanimetuse pälvintest Rapla raj. 1947—1983. a.]. — Uhistöö, 1984, 3. juuli. (Koduloolane; nr. 6). — Algas: 9. juuni.
10103. **Palamets, Hillar.** Kui Tartu oli haakristi haardes: [Saksa okupatsioonist 1941.—1944. a.]. — Edasi, 1984, 27. juuli, lk. 1, 4.
10104. **Pillikse E.** Kui vana on kodumajand?: [Ettevõtete ja majandite ajaloo tundmaõppimisest]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 119—125. — Aut. näid. sisuk.
10105. **Ritslaid, Valdek, Voolaine, Paulopriit.** 200 aastat Räpina Puuaiasõjast: [Talurahvarahutustest 1784. a.]. — Koit, 1984, 14., 17., 19. juuli.

10106. **Saarist, Tiit.** Mälestuskivi Vallimäel: [Jüriöö ülestõusu (1343. a.) ajal Paide läbirääkimistel hukatud eestlaste mälestuseks. Paide]. — Võitlev Sõna, 1984, 19. juuli.
10107. **Sain, Ülo.** Röövitud lapsepõlv: 1.—5. [Laste kannatustest Suures Isamaasõjas]. — Tõerahva Lipp, 1984, 19., 21., 24., 26., 31. juuli.
10108. **Traat A.** Mõnda meie vallamajade minevikust. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 131—137. — Aut. näid. sisuk.
10109. **Tust, Johannes.** Peidetud hauad: [1924. a. 1. dets. ülestõusu ajal hukatud revolutsionääride matmispaikade salastamisest kodanliku Eesti val. poolt]. — RH, 1984, 14. juuli.
10110. **Ugand, Peeter.** Kaluriühistud Harjumaal: [20. s. alguses]. — Harju Elu, 1984, 3. juuli.
10111. **Valk, Heinz.** Nimedest Tallinnas ja kohviku «Gnoom» nimest eriti. — Ohtuleht, 1984, 7. juuli.
10112. **Пихламяги, Майе.** Заработная плата рабочих фабрично-заводской промышленности Эстляндской губернии в начале XX в. — Изв. АН ЭССР. Обществ. науки, 1984, т. 33, № 3, с. 216—227. — Рез.: эст., англ. Библиогр. ссылки в подстроч. примеч.
10113. **Торпан, Нина.** Финансово-монополистические группировки в военной промышленности на территории Эстонии в 1911—1917 гг.: (Из истории гос.-монополист. капитализма в России). — Изв. АН ЭССР. Обществ. науки, 1984, т. 33, № 3, с. 228—239. — Рез.: эст., англ. Библиогр. ссылки в подстроч. примеч. — Окончание. Начало: № 12.

*44 aastat kodanliku valitsuse kukutamisest Eestis*

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)

*К 44-й годовщине низвержения буржуазного правительства Эстонии*  
(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)

10114. **Kuuli, Olaf.** Kodanlikust demokraatiast tõelise rahvavõimuni. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 33—37. — Bibl. joonealustes märkustes.
10115. **Veimer A.** Uus lehekülj Eesti tõerahva elus: [1940. a. 21. juuli Riigivolikogu istungjärgust. Katkend rmt. «Koos rahvaga». Märkusega aut. kohta]. — Ohtuleht, 1984, 21. juuli.
10116. **Веймер А.** Новая страница в жизни трудящихся Эстонии: [О сессии Гос. думы 21 июля 1940 г. Отр. из кн. «Мечты и свершения». С примеч. об авт.]. — Веч. Таллин, 1984, 21 июля.
10117. **Куули О.** От буржуазной демократии к подлинному народовластию. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 34—39. — Библиогр. ссылки в подстроч. примеч.
10118. **Пээтс, Эве.** Каким он был, этот день?: [Об июл. событиях 1940 г. Рассказ гл. хранителя фондов Гос. ист. музея ЭССР]. — СЭ, 1984, 21 июля.

*J. Rebase 60. sünnipäevaks*

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 5)

*К 60-летию Я. Ребана*

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 5)

10119. **Jaani Rebane 60.** — ENSV TA Toim. Ühiskonnatead., 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 287—288. — Rööptekst vene k.

## 5.6 Välisriikide ajalugu

10120. **Järv, Jüri.** Kes oli Canaris?: [Fašistlik kurjategija. 1887—1945]. — Edasi, 1984, 11. juuli, lk. 6.
- \* **Ovtšinnikov, Vsevolod.** Kuum tuhk: [Aatomipommi loomisest ehk nn. Manhattani projektist]. — Vt. 11399.
- \* «**Sajandi võltsingu**» saladused ehk kes kirjutas «Hitleri päevikud» ja kes sellest kasu lõikas: [A. Hitleri (1889—1945) päevikute võltsimisest]. — Vt. 10280.
- \* **Арсентьев В.** «Я за доверие и взаимопонимания»: [О V коллоквиуме ученых-историков США и СССР]. — См. 10087.
10121. **Шоков Н.** В сердце ацтекской долины: [Об истории г. Мехико]. — Веч. Таллин, 1984, 26 июля.

## 5.7 Arheoloogia

10122. **Anton, Helve.** Saadjärve Kalevipoja säng: [Linnamägi. Tartu raj.]. — Edasi, 1984, 5. juuli, lk. 5.
10123. **Laine, Aare.** Mida Kõnnus leida on?: [Arheol. kaevamistest Pihtla külanõuk. Kingissepa raj. Vestlusest ENSV TA Ajaloo Inst. arheoloogiaspektori juh. L. Jaanitsa ja restauraator A. Läänega]. — Kommunismihitaja, 1984, 31. juuli.
10124. **Raudmets, Oskar.** Asjahuvilistelt muinasteadusele: [Kodu-uurijate osast muististe leidmisel] / Komment. M. Mandel. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 28—29.
10125. **Suurvärav, Avo.** Allveearheoloogilistest uuringutest Läänemeres: [V. Mässi rmt. «Uppunud laeva otsimas». Tln., 1984]. — Nõuk. Hiiu-maa, 1984, 26. juuli.
10126. **Trummal, Vilma.** Ein spätmittelalterlicher Schatzfund aus Tartu. — ENSV TA Toim. Ühiskonnatead., 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 263—269. — Kokkuvõtte: eesti, vene k. Bibl. joonealustes märkustes.
- \* **Дашевский Ю., Носков Ю.** Поиск ведут часовые истории: [Об археол. находках клуба аквалангистов «Тритон»]. — См. 11091.

## 5.8 Etnograafia

10127. **Hiiemäe M.** Jaanituli läbi aegade. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 150—154. — Aut. näid. sisuk.
10128. **Hiiemäe, Mall.** Vainuköis rahvapärimestes ja looduses: [Vainusäase vastsetest koosnev ahel]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 452—457. — Bibl.: 11 nim.
10129. **Komin, Pavel.** Kohtumised kiviajas: [Paapuade kommetest. Uus-Ginea. Vestlus diplomaat P. Kominiga. Ajal. «Izvestija» lisast «Nedelja» / Üles kirjut. J. Borokin]. — Pärnu Kommunist, 1984, 17. juuli. — Aut. näid. toim. märkuses.
10130. **Koolmeister, Uudo.** Muhust räime toomas: [Kalapüügist minevikus]. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 17. juuli.
10131. **Kulo, Helle.** Vesi puhas, särk valge, seep terve: [Vabaõhumuuseumist «Etar». Bulg. RV]. — NH, 1984, 15. juuli.
10132. **Pumbo, Kalju.** Vanarahvas leivast. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 28. juuli.
10133. **Гладких Р.** Не уснуть в сезон свадеб: [О свадеб. обрядах в Непале]. — МЭ, 1984, 18 июля.

## 6 Majandus. Majandusteadused

### Экономика. Экономические науки

(Üksikud majandusharud — vt. vastavaid erialaliike; tänapäeva poliitilis-majanduslikud probleemid — vt. 8)

(Отраслевые экономики — см. соответствующие отраслевые разделы; политико-экономические проблемы современности — см. 8)

## 6.4 Maailma majandus

10134. **Lamp A.** Missugused olid Nõukogude Liidu ja kodanliku Eesti kaubandussuhted? — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 17—20.
10135. **Teitelbaum, V.** Kas kodanlikus Eestis oli põllumajandus intensiivne ja tasuv? — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 154—161. — Aut. näid. sisuk.
10136. **Лайне Й.** «Прекрасные плоды мирного сосуществования»: [О междунар. экон. сотрудничестве. Беседа с министром внеш. торговли Финляндии Й. Лайне / Записал Л. Лааксо]. — МЭ, 1984, 4 июля.

## 6.4.2 Sotsialismi maailmasüsteemi majandus

10137. **Bogomolov, Oleg.** Intensiivsüsteed mööda: [VMN-i liikmesriikide maj. arengust. Vestlus NSVL TA Sots. Maailmasüst. Maj. Inst. dir. O. Bogomoloviga / Üles kirjut. A. Drabkin]. — Ohtuleht, 1984, 10. juuli.

10138. **Liiva T.** «Pragoexport», «Robotron» ja «Pharmachim» Tallinnas: [Tšehhoslovakkia SV, SDV ja Bulg. RV firmade näitustelt. Mai 1984]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 22—23.
10139. **Богомолов, Олег.** По пути интенсификации: [Об экон. развитии стран-членов СЭВ. Беседа с дир. Ин-та экономики мир. соц. системы АН СССР О. Богомоловым / Записал А. Дабкин]. — Веч. Таллин, 1984, 10 июля.

VMN-i liikmesriikide majandusalane tippnõupidamine.  
Moskva

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)

Экономическое совещание стран-членов СЭВ на  
высшем уровне. Москва

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)

- 10139a. **Kas sotsialismimaade koostöö uus etapp?** — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 8—10.
10140. **Lebin D.** Internatsionalismiideede kehastus. — RH, 1984, 20. juuli.
10141. **Лебин Д.** Воплощение идей интернационализма. — СЭ, 1984, 6 июля.
10142. **Синицын, Игорь.** Научно-техническая стратегия: от микроэлектроники до АЭС и АСТ. — Веч. Таллин, 1984, 10 июля.

#### 6.4.2.1 NSV Liidu majandus

10143. **Kipper J.** Juhi omadustest: (I). — Sotsiaalkindlustus, 1984, nr. 4, lk. 13—17. — Bibl. joonealustes märkustes.
10144. **Kuidas finantseeritakse NSV Liidus riigikaitset?** — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 23—25.
10145. **Lugus, Olev.** Majandus ja meie: [Sotsiaalraj. programmist üheteistkümnendal viisaastakul]. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 4, 6.
10146. **Pley H.** Teaduse ja tehnika progress on intensiivarengu alus. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 61—66. — Aut. näid. sisuk.
10147. **Polisinski, Uno.** NSV Liidu väliskaubandus 1983. aastal. — RH, 1984, 18. juuli. — Aut. näid. tekstis.
10148. **Rohla L.** Toetused lastega perekondadele. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 221—226. — Aut. näid. sisuk.
10149. **Лившиц, Юзеф Максимович.** Река желаний в долине потребления: [О потребительстве и росте материального обеспечения]. — МЭ, 1984, 3 июля.

## 6.4.2.1.3 Töö

(Töö osa ühiskonna arengus — vt. 3.2; kommunism ja töö — vt. 3.2; tehno-  
esteeetika — vt. 3.2; tööõigus — vt. 12.3; tööhügieen — vt. 41.4)

10150. **Aasmäe H.** Mõningaid tööjõuprobleeme. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 9—11. — Bibl. joonealustes märkustes.
10151. **Ettevõttes** töökaitse juhtimise põhisätted. — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3, lk. 21—25.
10152. **Kull E.** Töökohtade ja töötajate arvu tasakaalustamine ettevõtetes. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 6—9. — Bibl. joonealustes märkustes.
10153. **Metsa, Herbert.** Aktiivne tööjõuressurss, selle kasutamine. — Edasi, 1984, 14. juuli, lk. 3.
10154. **Nuuma P.** Töödistsipliin ja tootmise efektiivsus. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 4—5. — Bibl. joonealustes märkustes.
10155. **Palamets H.** Asjalik koosolek: [Tööaja ratsionaalsest kasutamisest]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 168—171. — Aut. näid. sisuk.
10156. **Parijõgi E.** Kuidas töö, nõnda palk: [Töö tasustamisest]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 161—167. — Aut. näid. sisuk.
10157. **Основные положения управления охраной труда на предприятии.** — В помощь профсоюз. активисту, 1984, № 3, с. 21—25.

## 6.4.2.1.7 Liidu- ja autonoomsete vabariikide, kraide, oblastite, rajoonide ja linnade majandus

Eesti NSV majandus  
Экономика ЭССР

10158. **Abašov, Juri, Venderflit, Dmitri.** Brigaadide perspektiivid ja probleemid: [Tead.-prakt. konv. Tallinna Kalinini raj.]. — Ohtuleht, 1984, 2., 4. juuli. — 4. juulil pealk. all: Brigaadide reservid.
10159. **Eesti NSV-s** osutatavate teenuste hindade ja tariifide kehtestamise ja rakendamise riikliku, ametkondliku ja ühiskondliku kontrolli korraldamisel tehtava töö seisukorrast ja selle parandamise abinõudest. — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3, lk. 15—19.
10160. **Hiis R.** Sotsiaalhooldusest «Hiiu Kaluris». — Sotsiaalkindlustus, 1984, nr. 4, lk. 19—22.
10161. **Mereste, Uno.** Uus majanduslik mõtlemine: [ENSV Majandustead. Selt-sist]. — RH, 1984, 10. juuli.
10162. **Noore** töölisvahetuse kasvatajad: [Noortejuhendajatest. Juhtkiri]. — RH, 1984, 3. juuli.
10163. **Närö, Valdu.** Noortööliste juhendamisest. — Punalipp, 1984, 24. juuli.

10164. **Parijõgi, Endel.** Brigaaditöö areng viib isemajandamisele. — RH, 1984, 1. juuli.
10165. **Raudjärv, Matti.** Noored majandusteadlased arutasid tootmise intensiivistamise probleeme: [6. vabar. tead. seminarist «Ühiskondliku tootmise intensiivistamise probleemid Eesti NSV-s»]. — NH, 1984, 10. juuli.
10166. **Raudnask, Valve.** Mis tehtud, ei kao: [Sotsiaalhooldusest Kohtla-Järve raj. Lüganuse kolh.]. — RH, 1984, 28. juuli.
10167. **Sarri G.** Aktiivi vabariiklikul koosolekul: [ENSV sotsiaalhooldusministri ettek. sotsiaalhooldustööt. aktiivi vabar. koosolekul. Tallinn. Apr. 1984]. — Sotsiaalkindlustus, 1984, nr. 4, lk. 2—9. — Lisa: Üleskutte vabariigi kõigile sotsiaalhooldustöötajatele.
10168. **Savisaar, Edgar.** Töödistsipliin ja tööviljakus: [Tallinna Mereraj. RSN TK esimehe aset. art.]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 42—47.
10169. **Säästa ja rehkendada:** [Maj. intensiivistamisest. Juhtkiri]. — RH, 1984, 27. juuli.
10170. **Tanning, Lembo.** Tartu majandus I poolaastal. — Edasi, 1984, 26. juuli, lk. 3.
10171. **Tulvik A.** Sotsiaalhooldustöö parimad: [1983. a. ülevaatus tulemustest]. — Sotsiaalkindlustus, 1984, nr. 4, lk. 10—12.
10172. **Vanatoa, Endel.** Eesti NSV rahvamajanduse areng nõukogude võimu aastail. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 8—14.
10173. **Vodja, Epp.** Puhkajad looduses: [Otepää maastikukaitseala (Valga raj.) ja Kurtina järviistu puhkeala (Kohtla-Järve raj.)]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 425—430, ill. — Bibl.: 3 nim.
10174. **Абашов, Юрий, Вандерфлит, Дмитрий.** Резервы бригады: С науч.-практ. конф. Калинин. р-на. — Веч. Таллин, 1984, 2, 4 июля.
10175. **Беляев А.** Рычагом кредита: [О деятельности Эст. респ. конторы Госбанка ЭССР]. — СЭ, 1984, 10 июля.
10176. **Неллис Р.** Из капель — тонны: [Об экон. расходовании нефтепродуктов]. — СЭ, 1984, 14 июля.
10177. **О состоянии и мерах улучшения работы по организации государственного, ведомственного и общественного контроля за установлением и применением цен и тарифов на услуги, оказываемые в Эстонской ССР.** — В помощь профсоюз. активисту, 1984, № 3, с. 14—20.
10178. **Повышать эффективность производства:** [Передовая]. — СЭ, 1984, 24 июля.
10179. **Раянгу В.** Контакты — не цель, а средство: [О необходимости рабочих контактов ученых — экономистов респ.]. — СЭ, 1984, 13 июля.
10180. **Сависаар Э.** Дисциплина и производительность труда: [Ст. зам. пред. исполкома Морского район. Совета Таллина]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 45—50.

## 6.4.2 Sotsialistlike välisriikide majandus

10181. **Kellele** töötab edu «rotiaasta»? Järjekordne majanduseksperiment Hiinas. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 26—29.

## 6.4.3 Arengumaade majandus

- \* **Made, Tiit.** Duell Pärsia lahel: [Iraani—Iraagi konflikti mõjust nafta tootmisele Pärsia lahel]. — Vt. 10265.
10182. **Made, Tiit.** «Paljaksriisutute mäss»: [Ladina-Am. riikide võitlusest rahvusvah. pankade ja krediidiorg. laenupol. vastu. Nõup. Cartagena, Colombia]. — NH, 1984, 19. juuli.

## 6.4.4 Kapitalistlike maade majandus

10183. **Made, Tiit.** Uusi suundi Rootsi majanduselus. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 27—30.
10184. **Игнатов А.** «Семерка», «десятка», «туз»: [О собр. глав государств и правительств десяти стран-чл. Европ. экон. сообщества. Фонтенбло. Франция]. — МЭ, 1984, 11 июля.

7 Statistika. Demograafia  
Статистика. Демография

10185. **Kangur, Linda.** Milline on Nõukogudemaa liiduvabariikide rahvuslik koosseis?: [Ajak. «Nauka i Zizn»]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 19—22.

8 Rahvusvahelised suhted. Riikide  
poliitiline olukord tänapäevalМеждународные отношения. Современное политическое  
положение государств

## 8.1 Rahvusvahelised suhted

10186. **Hazak G.** Mõtteid sõjast ja rahust. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 53—60. — Aut. näid. sisuk.
10187. **Ideede võitlus:** [Kap. ja sots. ideoloogiast]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 15—18.
10188. **Napa, Jaan.** Rahvusvahelisel sümposiumil Gdanskis: [«Haridus rahu nimel». Poola RV]. — RH, 1984, 17. juuli.

10189. **Raudsepp, Jüri.** Tuumavabad tsoonid. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 59—61.
10190. **Savisaar, Edgar.** Rahvad peavad teadma tõde: [Tuumasõja ohust]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 16—17. — Alguis: nr. 6.
10191. **Sturua, Melor.** Rahutu Euroopa: [Rahvusvah. olukorrast. Ajal. «Izvestija» lisast «Nedelja»] / Tlk. I. Rebane. — Edasi, 1984, 25. juuli, lk. 6.
10192. **Volkov, Aleksandr.** Kes võtavad osa rahuliikumisest. — RH, 1984, 27. juuli.
10193. **Крейчи И.** 35 лет и один год: [О междунар. движении борьбы за мир]. — МЭ, 1984, 4 июля.
10194. **Меркин В.** Международное обозрение: [Статьи]. — МЭ, 1984, 20 июля. — Содерж.: Против насилия в космосе; Индия: урок Пенджаба; В Канаде меняют лидера.

## 8.2.1 NSV Liidu välis- ja sisepoliitika

### 8.2.1.1 NSV Liidu välispoliitika

10195. **Alatalu, Toomas.** Leedi polegi rauast?: [NSVL ja NATO Euroopa riikide suhetest]. — Edasi, 1984, 5. juuli, lk. 2.
- \* **Poola RV Seimi** pidulik istung [pühendatud Poola taassünni 40. aastapäevale]. — Vt. 10258.
10196. **TASS-i** avaldus: [NSVL val. ettepaneku kinnitamisest USA val. alustada ametlikke läbirääkimisi maailmaruumi militariseerimise ärahoidmise üle]. — RH, 1984, 7. juuli; NH, 1984, 7. juuli.
10197. **TASS-i** avaldus: [USA val. mitterahuldavast vastusest Nõuk. val. ettepanekule läbirääkimiste alustamiseks kosmose militariseerimise ärahoidmise eesmärgil]. — RH, 1984, 3. juuli; NH, 1984, 3. juuli.
10198. **TASS-i** avaldus: [USA val. seisukohtadest kosmose militariseerimise ärahoidmise alaste läbirääkimiste suhtes]. — RH, 1984, 28. juuli; NH, 1984, 28. juuli.
10199. **Teesalu, Silvi.** Tihenevad sõprus- ja koostöösidemed: [Välismaaga Sõpruse ja Kultuurisidemete Arendamise Eesti Ühingu tööst]. — Ohtuleht, 1984, 21. juuli.
10200. **Заявление** Советского правительства [правительству США: По недопущению милитаризации косм. пространства]. — СЭ, 1984, 1 июля.
10201. **Заявление** ТАСС: [О подтверждении предложения Сов. правительства правительству США приступить к офиц. переговорам о прекращении милитаризации косм. пространства]. — СЭ, 1984, 7 июля.
10202. **Заявление** ТАСС: [По поводу неудовлетвор. ответа администрации США на Заявление Сов. правительства по вопр. предотвращения милитаризации косм. пространства]. — СЭ, 1984, 3 июля.

10203. **Заявление ТАСС:** [По поводу позиции правительства США в отношении переговоров по предотвращению милитаризации косм. пространства]. — СЭ, 1984, 28 июля; МЭ, 1984, 28 июля.
- \* **Натальни Э.** Общий язык может быть найден: [О совмест. конф. амер. и сов. ученых по вопр. мира и разоружения]. — См. 10296.
10204. **Теззалу, Сильви.** Крепнут дружба и сотрудничество: [О работе Эст. о-ва дружбы и культ. связи с зарубеж. странами]. — Веч. Таллин, 1984, 21 июля.
- \* **Торжественное заседание сейма ПНР** [, посвященное 40-летию возрождения Польши]. — См. 10262.

### 8.2.1.2 NSV Liidu sisepoliitika. Kommunistlik ülesehitustöö

- \* **NLKP Keskkomitees:** [Nõuk. rahva poolt 1941.—1945. a. Suures Isamaasõjas saavutatud võidu 40. aastapäevast. Otsus]. — Vt. 10314.
10205. **NSV Liidu majandusliku ja sotsiaalse arengu riikliku plaani täitmisest 1984. aasta esimesel poolel:** NSVL SKV teadaanne. — RH, 1984, 22. juuli.
10206. **Tšernenko K. U.** Anti kätte kodumaa kõrgeimad autasud: [NLKP KK peasekretäri, NSVL Ülemnõuk. Presiidiumi esimehe kõne nimekate tööliste ning partei- ja riigitegelaste autasustamisel. Moskva]. — RH, 1984, 5. juuli.
- \* **В Центральном Комитете КПСС:** [О 40-лети Победы сов. народа в Великой Отеч. войне 1941—1945 гг. Постановление]. — См. 10317.
10207. **Шаги пятилетки:** Об итогах выполнения Гос. плана экон. и социального развития СССР в первом полугодии 1984 года. Сообщ. ЦСУ СССР. — СЭ, 1984, 22 июля.
10208. **Черненко К. У.** Вручение высших наград Родины: [Выступление Генерального секретаря ЦК КПСС, Пред. Президиума Верхов. Совета СССР при вручении наград Сов. Союза знат. рабочим, парт. и гос. деятелям. Москва]. — СЭ, 1984, 5 июля.

### 8.2.1.2.7 Kommunistlik ülesehitustöö liidu- ja autonoomsetes vabariikides, kraides, oblastites, rajoonides ja linnades

- \* **Ametlikke teateid:** [Määrus]. — Sisu: Kiiremini likvideerida loodusõnnetuse tagajärjed: [VNFSV]. — Vt. 10312.
10209. **Kesker Ü.** Jäämägede keskel: [Reisimuljeid Franz Josephi Maalt]. — Leninlik Lipp, 1984, 3., 4., 6.—7., 10., 17.—18., 20., 22., 24.—25., 27., 31. juuli. — Järgneb. Algus: 29. juuni.
10210. **Kevvai, Lia.** Visandeid Valgevenemaalt. — Edasi, 1984, 3. juuli, lk. 5; 4.—6., 10. juuli, lk. 4.

10211. **Lind, Aavo.** 40 aastat hiljem: [Reisimuljeid Karjalast]. — Tööraha Elu, 1984, 24. juuli.
10212. **Petšennikov, Valeri.** Töökas kangelaslinn: [Minsk]. — Ohtuleht, 1984, 3. juuli.
10213. **Smirnov, Nikolai.** Sõprussidemed: [Slantsõ ja Kohtla-Järve sõprussidemeist]. — RH, 1984, 6. juuli.
10214. **Ustinov D. F.** Lenini orden Severodvinski lipul: [NSVL kaitseministri kõne pidulikul koosolekul. Arhangelski obl. / Ules kirjut. A. Belikov, B. Guskov]. — RH, 1984, 21. juuli.
10215. **Vileikis, Algirdas.** Varemest tõusnud linn: [Vilniuse arengust]. — Ohtuleht, 1984, 12. juuli.
- \* **Официальный отдел:** [Постановление]. — Содерж.: Быстрее ликвидировать последствия стихии: [РСФСР]. — См. 10318.
10216. **Вилейкис, Альгирдас.** Город, возрожденный из руин: [О развитии Вильнюса]. — Веч. Таллин, 1984, 12 июля.
10217. **Кескер Ю.** Среди айсбергов: [Путевые заметки из Земли Франца-Иосифа]. — Ленинское знамя, 1984, 3, 4, 6—7, 10, 17—18, 20, 24—25, 31 июля. — Продолж. следует. Начало: 29 июня.
10218. **Логинов В.** Дружная семья «Интернационального»: [О семье А. Виллемсона. Совхоз «Интернациональный». Новый Уоян. Тюмен. обл.]. — СЭ, 1984, 19 июля.
10219. **Печеников, Валерий.** Город — герой, город — труженик: [Минск]. — Веч. Таллин, 1984, 3 июля.
10220. **Трацевский Л.** Возрожденный из руин: [О развитии Минска]. — СЭ, 1984, 3 июля.
10221. **Устинов Д. Ф.** Орден Ленина — на знамени Северодвинска: [Выступление министра обороны СССР на торжеств. заседании. Архангел. обл. / Записали А. Беликов, В. Гуськов]. — СЭ, 1984, 21 июля.

Коммунистlik ülesehitustöö Eesti NSV-s  
Коммунистическое строительство в ЭССР

10222. **Eesti NSV majandusliku ja sotsiaalse arengu riikliku plaani täitmise tulemustest 1984. a. esimesel poolel:** ENSV SKV teadaanne. — RH, 1984, 29. juuli.
10223. **Aare, Juhan.** Tülikas inimene: [Tööarmastusest]. — NH, 1984, 28. juuli.
10224. **Amos, Ralf.** Kui maa anti rahvale: [Jurist J. Adojaani elust ja tööst]. — NH, 1984, 21. juuli.
10225. **Ivanov, Nikolai.** Vabastamispäeva vääriliseks tähistamiseks: [Tallinna tööt. sots. kohustuste täitmisest]. — Ohtuleht, 1984, 20. juuli.

10226. **Jõesaar, Arvo.** Võitis Oktoobri rajoon: [Tallinn. 1. kv. sots. võistluse tulemustest]. — Ohtuleht, 1984, 27. juuli.
10227. **Karm, Hille.** Võrukeseks tulemine. Võrukeseks olemine: [Perekond Orasist ja perekond Kuksist]. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 1—2.
10228. **Leht, Mari-Anne.** Nõo: [Tartu raj.]. — Edasi, 1984, 31. juuli, lk. 1, 5.
10229. **Pavlenko, Nikolai, Sušinov, Aleksandr.** Järvemaa kee: 1.—3. [Peipsi piirkonna arengust]. — Leninlik Lipp, 1984, 11., 13.—14. juuli, ill.
10230. **Puusemp, Ene.** Varnja. Kasepää. Kolkja: [Alevikud. Tartu raj.]. — Edasi, 1984, 17. juuli, lk. 5.
10231. **Puusemp, Ene, Rosenfeld, Margarita.** Kirjapäeval Kallastel: [Peipsi piirkonna arengust]. — Edasi, 1984, 24. juuli, lk. 3—4.
10232. **Salong, Heli.** Vilsandi: [Saare elanikest. Kingissepa raj.]. — NH, 1984, 28. juuli.
10233. **Suurte võimaluste maa:** [Peipsi piirkond. Art. / Lk. koost. L. Slepak jt.]. — Leninlik Lipp, 1984, 26. juuli.
- \* **Sõpruslepung:** [Vilde-nim. TPedI ja Rakvere raj. koostööst linna ja maa kultuurisuhete arendamisel]. — Vt. 11219.
10234. **Tavaline päev:** [Reisimuljeid] / M. Oja, J. Üts, J. Lehtmets, A. Ustal. — Kodumaa, 1984, 18. juuli, lk. 4—5.
10235. **Vannas, Meta.** Rahva suur võit: [Eestis nõuk. võimu taaskehtestamise 45. aastapäevaks]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 46—52.
10236. **Üsna tüüpiline töölisasula:** [Kadrina. Rakvere raj. Art.]. — Kodumaa, 1984, 18. juuli, lk. 6. — Aut.: H. Rohupõld, E. Piht.
10237. **Трудовой ритм пятилетки:** Об итогах выполнения Гос. плана экон. и социального развития ЭССР в первом полугодии 1984 года. Сообщ. ЦСУ ЭССР. — СЭ, 1984, 29 июля.
10238. **Воинова Н.** Родная улица моя: [Об ул. П. Пинна. Таллин]. — МЭ, 1984, 4 июля.
10239. **Гордись делом своим:** [Передовая]. — СЭ, 1984, 8 июля.
10240. **День открытого письма в Причудье:** [Выступления] / Материалы подгот. Л. Божич и др. — СЭ, 1984, 27 июля. — Авт.: И. Ермаков, Ф. Ныммсалу, Я. Сакс и др.
10241. **Дорогие наши ветераны:** [Об актив. гражд. позиции. Передовая]. — СЭ, 1984, 27 июля.
10242. **Иванов, Николай.** Рубежи таллинцев: [О выполнении труженниками города соц. обязательств]. — Веч. Таллин, 1984, 20 июля.
10243. **Иыэсаар, Арво.** Победил Октябрьский район: [Об итогах соц. соревнования за 1-й кв.]. — Веч. Таллин, 1984, 27 июля.

10244. **Край больших дел и возможностей:** [О развитии Чудского побережья. Ст. / Стр. сост. Л. Слепак и др.]. — Ленинское знамя, 1984, 26 июля.
10245. **Лившиц Ю.** Идеал жизни и жизнь идеала: [Об итогах анкеты газ. «Сов. Эстония» «Человеку нужен идеал»]. — СЭ, 1984, 7 июля.
- \* **Миронов С.** Обратная связь: [Об освещении Дней открытого письма в Кохтла-Ярвес. р-не в газ. «Ленинское знамя»]. — См. 11297.
10246. **Павленко, Николай, Сушинов, Александр.** Ожерелье озерного края: 1.—3. [О развитии Чудского побережья]. — Ленинское знамя, 1984, 11, 13—14 июля, ил.
10247. **По линии прибоа:** 3—4. [О развитии Чудского побережья. Ст.]. — СЭ, 1984, 4, 6 июля. — Авт.: Е. Скульская, М. Рогинский, Л. Шер. — 1: 27 июня.
10248. **Работать напряженнее:** [О развитии нар. хоз-ва. Передовая]. — СЭ, 1984, 31 июля.

*Eesti NSV 44. aastapäevaks*  
*К 44-й годовщине Эстонской ССР*

10249. **44 aastat nõukogude võimu taaskestamisest Eestis.** — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
10250. **Vabade rahvaste ühtses, vennalikus peres.** — RH, 1984, 21. juuli.
10251. **Ваннас М.** Равная среди равных: [Ст. зам. Пред. Президиума Верхов. Совета ЭССР]. — СЭ, 1984, 21 июля.

*Narva vabastamise 40. aastapäevaks*  
*(Vt. ka 13.4)*

*К 40-й годовщине освобождения Нарвы от  
немецко-фашистских захватчиков*  
*(См. также 13.4)*

10252. **Kesküla, Pärja.** 26. Juuli tänav. — NH, 1984, 26. juuli.
10253. **Korp, Matti, Tamme, Ants.** See varemetest tõusnud linn.... — RH, 1984, 26. juuli.
10254. **Partei Narva linnakomitee ja Narva Rahvasaadikute Nõukogu ühine koosolek:** [Kõned ja sõnavõttud]. — RH, 1984, 28. juuli; NH, 1984, 28. juuli. — Aut.: K. Vaino, V. Tšetvergov, K. Aru jt.
10255. **Пьянкова В.** Это в памяти будет вечно: [С торжеств. совмест. заседания Нарв. горкома КПЭ и гор. Совета]. — Нарв. рабочий, 1984, 31 июля.
10256. **Совместное заседание Нарв. горкома партии и гор. Совета:** [Выступления]. — СЭ, 1984, 28 июля; МЭ, 1984, 28 июля. — Авт.: К. Вайно, В. Четвергов, К. Ару и др.
10257. **Четвергов В.** Нарва: вчера, сегодня, завтра: [Ст. первого секретаря Нарв. горкома КПЭ]. — СЭ, 1984, 26 июля.

## 8.2.2 Sotsialistlike välisriikide poliitiline olukord tänapäeval

10258. **Poola RV** Seimi pidulik istung [pühendatud Poola taassünni 40. aasta-päevale: Varssavi, Ettek. ja kõne]. — RH, 1984, 22. juuli. — Aut.: W. Jaruzelski, N. A. Tihhonov.
10259. **Денисович А.** Посвящается юбилеям: [О подгот. к 45-летию победы сов. и монг. войск над яп. агрессорами и 60-летию провозглашения МНР]. — МЭ, 1984, 27 июля.
10260. **Матвеев В.** Уроки истории: [Путевые заметки из ГДР]. — Нарв. ра-бочий, 1984, 14 июля.
10261. **40 лет** народной Польше: [Ст. и заметки]. — СЭ, 1984, 22 июля. — Авт.: И. Барецкий и др.
10262. **Торжественное** заседание сейма ПНР [посвященное 40-летию воз-рождения Польши: Варшава. Докл. и выступление]. — СЭ, 1984, 22 июля. — Авт.: В. Ярузельский, Н. А. Тихонов.

## 8.3 Arengumaade poliitiline olukord tänapäeval

10263. **Alatalu, Toomas.** Kas «gorillad» komistasid?: [Riigipöördekatsest Boliivias]. — NH, 1984, 6. juuli.
- \* **Baklanov, Mihhail.** Kas Martin Bormann on Lõuna-Ameerikas?: [Lääne-Euroopa ja Ladina-Am. fašistide sidemeist]. — Vt. 10273.
10264. **Kes** on sikhid?: [Sikhismist Indias]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 30—31.
10265. **Made, Tiit.** Duell Pärsia lahel: [Iraani — Iraagi konflikti mõjust nafta tootmisele Pärsia lahel]. — NH, 1984, 1. juuli.
10266. **Prorok A.** Kauged saared: [Andamani ja Nicobari saartest. India. Ajal. «Trud»]. — NH, 1984, 15. juuli.
- \* **Бовкун Е.** Как в Бонне помогает Пиночету...: [О взаимоотноше-ниях ФРГ и Чили]. — См. 10286.
10267. **Парамонов В.** Пять лет никарагуанской революции. — МЭ, 1984, 24 июля.
- \* **Парамонов В.** «Сальвадорский народ вам не победить»: [О вмеша-тельстве США в нац.-освободит. движение в Сальвадоре]. — См. 10298.
- \* **Саволей Е.** «Самый молодой инвалид...»: [Об использ. дет. труда в развивающихся странах]. — См. 10301.
10268. **Трофимов И.** На далеких островах Фиджи: [Путевые заметки]. — МЭ 1984, 20 июля.
10269. **Фади, Аль-Джабаль.** Шесть месяцев в «Ансаре»: [Беседа с б. узни-ком израил. концентрац. лагеря Фади Аль-Джабалем. Ливан. Из журн. «Молодежь мира». Сокр]. — МЭ, 1984, 12 июля.

10270. **Шоков Н.** В сердце ацтекской долины: [О г. Мехико]. — МЭ, 1984, 26 июля.
10271. **Ярцев О.** Невольницы «демократической» моды: [Об условиях труда рабочих Таиланда]. — МЭ, 1984, 14 июля.

#### 8.4 Kapitalistlike maade poliitiline olukord tänapäeval

10272. **Alatalu, Toomas.** Iisrael: ühiskond roiskub: [Riigi sisepol.]. — NH, 1984, 29. juuli.
- \* **Alatalu, Toomas.** Leedi polegi rauast: [NSVL ja NATO Euroopa riikide suhetest]. — Vt. 10195.
10273. **Baklanov, Mihhail.** Kas Martin Bormann on Lõuna-Ameerikas?: [Lääne-Euroopa ja Ladina-Am. fašistide sidemeist. Katkend ilm. rmt. «Must Internatsionaal»]. — RH, 1984, 19. juuli.
10274. **Bogdanov V.** «... ja kontrollige ka laua jalgu!»: [Radioaktiivsete jäätmete probl. USA-s]. — RH, 1984, 5. juuli.
10275. **Bovin, Aleksandr.** «Rohelised»? Kes nad on ja mida nad tahavad?: [Pol. parteist. Saksamaa Liitvabariik. Ajak. «Rovesnik»]. — NH, 1984, 21.—22. juuli.
10276. **Florentjev, Leonid.** Üksinduse julm loogika: [Perekonna kriisist USA-s. Ajak. «Smena»]. — NH, 1984, 19.—20. juuli.
10277. **Jaanson, Kaido.** Parlamendivalimised Iisraelis. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 21—24.
10278. **Matjaš V.** Keda teenivad natslikud timukad?: [Fašistlike kurjategijate varjamisest USA-s]. — NH, 1984, 18. juuli.
10279. **Renzer, Juta.** Vulkaanid: [Reisimuljeid Itaaliast]. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 5, 7.
10280. «Sajandi võltsingu» saladused ehk kes kirjutas «Hitleri päevikud» ja kes sellest kasu lõikas: [A. Hitleri (1889—1945) päevikute võltsimisest. Ajal. «Za Rubežom» ja ajak. «Novoje Vremja» avald. art. ajak. «Stern» (SFV)]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 45—48; nr. 14, lk. 44—47.
10281. **Tare, Rein.** Faust Dicksonist: [USA presidendist R. Reaganist]. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 13.
10282. **Tare, Rein.** Kõrge autasu: [USA presidendi R. Reagani sisepol.]. — Pikker, 1984, nr. 14, lk. 13.
- \* **TASS-i avaldus:** [NSVL val. ettepaneku kinnitamisest USA val. alustada ametlikke läbirääkimisi maailmaruumi militariseerimise ärahoidmise üle]. — Vt. 10196.
- \* **TASS-i avaldus:** [USA val. mitterahuldavast vastusest Nõuk. val. ettepanekule läbirääkimiste alustamiseks kosmose militariseerimise ärahoidmise eesmärgil]. — Vt. 10197.

- \* TASS-i avaldus: [USA val. seisukohtadest kosmose militariseerimise ärahooldmise alaste läbirääkimiste suhtes]. — Vt. 10198.
10283. **Trotski L.** Madridi tuled: [Reisimuljeid. Ajak. «Vokrug Sveta»]. — NH, 1984, 25.—26. juuli.
10285. **Бисбал, Марселино.** Дело об информационной агрессии: [О разоблачении клевет. деятельности информ. служб США. Рассказ авт. кн. «Никарагуа: дело об информационной агрессии» / Записал К. Сапожников]. — МЭ, 1984, 3 июля. — Авт. указан в тексте.
10286. **Бовкун Е.** Как в Бонне помогают Пиночету...: [О взаимоотношениях ФРГ и Чили]. — МЭ, 1984, 3 июля.
10287. **Брунс, Вибке.** «Расставание без надежды»: [Ст. корреспондента западногерм. газ. «Штерн» в Израиле]. — МЭ, 1984, 25 июля. — Авт. указан в примеч. ред.
10288. **Дубровский А.** Погоня за миражами: [Об антисов. кампании в Скандинавии]. — МЭ, 1984, 21 июля.
10289. **Дубровский А.** Последний час британской молодежи, или «программы помощи безработным», обреченные на провал: [О безработице в Англии]. — МЭ, 1984, 27 июля.
10290. **Ефимов М.** Мальбрук с японских островов: [О возрождении япон. милитаризма]. — МЭ, 1984, 21 июля.
- \* **Заявление Советского правительства** [правительству США: По недопущению милитаризации косм. пространства]. — См. 10200.
- \* **Заявление ТАСС:** [О подтверждении предложения Сов. правительства правительству США приступить к офиц. переговорам о прекращении милитаризации косм. пространства]. — См. 10201.
- \* **Заявление ТАСС:** [По поводу неудовлетвор. ответа администрации США на Заявление Сов. правительства по вопр. претотвращения милитаризации косм. пространства]. — См. 10202.
- \* **Заявление ТАСС:** [По поводу позиции правительства США в отношении переговоров по претотвращению милитаризации косм. пространства]. — См. 10203.
10291. **Ломов О.** Космические «Шаттлы» в планах Пентагона: [О милитарист. политике США]. — МЭ, 1984, 31 июля.
10292. **Мадер, Юлиус.** Это началось на Бродвее: [О деятельности империалист. секрет. служб]. — МЭ, 1984, 17 июля.
10293. **Матяш В.** Кому служат нацистские палачи?: [Об укрывательстве фашист. преступников правительством США]. — СЭ, 1984, 17 июля.
10294. **Мартин Борман** в Южной Америке?: [Гитлеров. преступник]. — Веч. Таллин, 1984, 7 июля.

10295. **Михнович В.** Что посеешь, то и пожнешь: [О преступлениях военнослужащих США за рубежом]. — МЭ, 1984, 26 июля.
10296. **Натальин Э.** Общий язык может быть найден: [О совмест. конф. амер. и сов. ученых по вопр. мира и разоружения. Вашингтон]. — МЭ, 1984, 10 июля.
10297. **Опекина Т.** Америка как она есть...: [О кн. секретаря правл. Союза писателей СССР, ред. укр. журн. «Всесвіт» В. Коротича «Лицо ненависти»]. — СЭ, 1984, 31 июля.
10298. **Парамонов В.** «Сальвадорский народ вам не победить»: [О вмешательстве США в нац.-освободит. движение в Сальвадоре]. — МЭ, 1984, 18 июля.
10299. **Пономарев В.** «Звездная болезнь» Пентагона: [О подгот. к косм. войне США]. — МЭ, 1984, 24 июля.
10300. **Радванов Н.** Рабы XX века: [О положении трудящихся-иммигрантов. Англия]. — МЭ, 1984, 13 июля.
10301. **Саволей Е.** «Самый молодой инвалид...»: [Об использ. дет. труда в капиталист. и развивающихся странах]. — МЭ, 1984, 24 июля.
10302. **Самые «антиолимпийские» игры:** [Об антисов. кампании в США]. — МЭ, 1984, 19 июля.
10303. **Седых И.** Отравители бегут от суда: [О пр-ве и испытаниях хим. оружия. США]. — МЭ, 1984, 11 июля.
10304. **Симонов В.** Американец в пробирке: [О внутр. положении в США]. — МЭ, 1984, 19 июля.
10305. **Спасут ли «ангелы» столицу олимпиады?:** [О деятельности добровол. ассоциации «ангелов-хранителей» — патруля безопасности в Лос-Анджелесе. США]. — МЭ, 1984, 21 июля.
10306. **Устищенко Ю.** Насилие в упаковке Голливуда: [О проп. культa насилия в фильмах США]. — МЭ, 1984, 10 июля.
10307. **Устищенко Ю.** Пентагон атакует умы: [О методах проп. войны и милитаризма. США]. — МЭ, 1984, 13 июля.
10308. **Устищенко, Юрий.** Пять колец — в перекрестьи прицела: [Об антисов. кампании США перед XXIII летними Олимп. играми]. — СЭ, 1984, 24 июля.
10309. **Чуксеев, Дмитрий.** США: компьютеризация бесправия: [О службе шпионажа]. — Веч. Таллин, 1984, 6 июля.
10310. **Штыков В.** Когда прибыли превыше всего: [О безработице в Запад. Берлине]. — МЭ, 1984, 25 июля.

## 9 Rahvusvaheline kommunistlik liikumine. Kommunistlikud ja töölisparteid Международное коммунистическое движение. Коммунистические и рабочие партии

(Teiste poliitiliste parteide tegevus — vt. liikide 5 või 8 vastavaid alaliike)  
(Деятельность других политических партий — см. соответствующие подраз-  
делы разделов 5 или 8)

### 9.1 Rahvusvaheline kommunistlik liikumine

10311. **Kuuli O.** 50 aastat Kommunistliku Internatsionaali VII kongressist.  
— Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 66—70. — Aut. näid. sisuk.

### 9.2 Nõukogude Liidu Kommunistlik Partei (NLKP)

10312. **Ametlike teateid:** [NLKP KK ja NSVL MN määruste kokkuvõtted]. — RH, 1984, 19. juuli. — Sisu: Kiiremini likvideerida loodusõnnetuse tagajärjed: [VNFSV]; Masinaehitustööstusele kõrgeim tehniline tase: [Automat. kiirendamisest]; Kütusevarud talveks: [Rahvamaj. ja elanikkonna kiindustamisest kütuse, elektri- ja soojusenergiaga 1984/85. a. sügis-talvisel perioodil]. — RH, 1984, 19. juuli.
10313. **NLKP Keskkomitees:** Komsomoli parteilise juhtimise edasisest parandamisest ja tema osatähtsuse suurendamisest noorsoo komm. kasvatamisel. [Otsuse kokkuvõte]. — RH, 1984, 7. juuli; NH, 1984, 7. juuli.
10314. **NLKP Keskkomitees:** [Nõuk. rahva poolt 1941.—1945. a. Suures Isamaasõjas saavutatud võidu 40. aastapäevast. Otsuse kokkuvõte]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 3—6.
10315. **Komsomoli parteiline juhtimine:** [NLKP otsusest «Komsomoli parteilise juhtimise edasisest parandamisest ja tema osatähtsuse suurendamisest noorsoo kommunistlikul kasvatamisel». Juhtkiri. Ajal. «Pravda»]. — NH, 1984, 12. juuli.
10316. **В Центральном Комитете КПСС:** О дальнейшем улучшении парт. руководства комсомолом и повышении его роли в ком. воспитании молодежи. [Излож. постановления]. — СЭ, 1984, 7 июля; МЭ, 1984, 7 июля.
10317. **В Центральном Комитете КПСС:** [О 40-летию Победы сов. народа в Великой Отеч. войне 1941—1945 гг. Излож. постановления]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 3—6.
10318. **Официальный отдел:** [Излож. постановлений ЦК КПСС и СМ СССР]. — СЭ, 1984, 19 июля. — Содерж.: Быстрее ликвидировать последствия стихии: [РСФСР]; Машиностроительному производству — высший технический уровень: [Об ускорении работ по автоматизации]; Запасы топлива к зиме: [Об обеспечении нар. хоз-ва и населения топливом, электрической и тепловой энергией в осенне-зимний период 1984/85 гг.].

10319. **Петруня В.** Рычаги инициативы: [Об опыте парт. работы в условиях экон. эксперимента]. — СЭ, 1984, 18 июня.
10320. **Черненко К. У.** Создавать атмосферу доверия в мире: [Предисловие Генерального секретаря ЦК КПСС, Пред. Президиума Верхов. Совета СССР к своей кн. ст. и речей, опубли. изд-вом «Пергамон Пресс» в Лондоне]. — СЭ, 1984, 13 июля.

## 9.2.2 NLKP ajalugu

### ЕКР ajalugu История КПЭ

10321. **Ronk, Jaan.** Avangardis: [Rmt.: «Очерки истории Таллинской партийной организации»]. — Ohtuleht, 1984, 6. juuli.
10322. **Ronk, Jaan.** В авангарде: [О кн. «Очерки истории Таллинской партийной организации»]. — Веч. Таллин, 1984, 6 июля.

## 9.2.3 NLKP tegelased

10323. **Toots, Valter.** Eirongi komissar: [N. Saarman. 1886—1970]. — RH, 1984, 15. juuli.
10324. **Arkaadi Uibo:** [70. sünniaastapäevaks. 1914—1957]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 33—34.

## 9.2.4 Partei ehitus

(Nõukogude relvajõudude parteiorganisatsioonid — vt. 13.4)

### 9.2.4.2 NLKP ideoloogiline töö

10325. **Nožin J.** Oskuslikult ja konkreetset: [Vastupropagandast]. — RH, 1984, 20. juuli.

## 9.2.6 Liiduvabariikide kommunistlikud parteid. Kohalikud parteiorganisatsioonid. Parteialorganisatsioonid

- Eestimaa Kommunistlik Partei. Kohalikud parteiorganisatsioonid. Parteialorganisatsioonid  
Коммунистическая партия Эстонии. Местные партийные организации. Первичные партийные организации
10326. **ЕКР Keskkomitees:** [Harju raj. Alavere sovh., EUE Alavere rühma ja Tallinna Autoremondi Katsetehase komm. noorte ja noorte üleskutset sõbdavaruemisest osavõtjatele. Heakskiit]. — RH, 1984, 11. juuli; NH, 1984, 11. juuli.

10327. **Gurkina, Lidia.** Eluläheasemalt, tulemusrikkamalt: [Möödunud õ.-a. parteiharidussüsteemis]. — Ohtuleht, 1984, 16. juuli.
10328. **Ingerman, Anna.** Päevanõue: Nõuk. parteiline juhtimine. [Tallinna Okt. raj.]. — Ohtuleht, 1984, 30. juuli.
10329. **Israeljan, Genik.** Vastutusriikas etapp: [Aruande- ja valimiskoosolekute läbiviimisest Tallinna parteiorg.]. — Ohtuleht, 1984, 18. juuli.
10330. **Jalakas, Jaan.** Kodusadam ei jää kauges: [Pol. kasvatustööst Tootmis-koondise «Eesti Kalatööstus» laevadel]. — RH, 1984, 19. juuli.
10331. **Kappo, Jaan.** Talle on palju küsimusi: [Tartu raj. Lenini-nim. näidissovh. juristi P. Raudsepa propagandistitööst]. — RH, 1984, 12. juuli.
10332. **Lehepuu, Uno.** Parteisekretär ja noored: [Viljandi raj. Paala kolh. parteisekretär H. Uus]. — RH, 1984, 3. juuli.
10333. **Lehestik, Lembit.** Ühiselt on tulusam: [Võru raj. Mõniste sovh. Kuremäe suurfarmi parteigrupist]. — RH, 1984, 8. juuli.
10334. **Lippur, Mai.** Juunipleenumi otsuse täitmine on perspektiivne ülesanne: [EKP Viljandi Rajoonikom. sekretäri pressikonv.]. — Tee Kommunist, 1984, 12. juuli.
10335. **Muru, Lii.** Päevakorral kvaliteet ja tööviljakus: [Kingissepa raj. parteiorg. tööst]. — Kommunist, 1984, 31. juuli.
10336. **Parteigrupp** brigaadis: [Juhtkiri]. — RH, 1984, 20. juuli.
10337. **Petrova, Zinaida.** Et kasvaks vääriline vahetus: [Tallinna Elamuehituskomb. suurpaneelhitustehhi parteigrupi aruandekoosolekult]. — Ohtuleht, 1984, 24. juuli.
10338. **Pärn, Lehte.** Mitte sõnade, vaid tegudega: [Tartu kontrollaparatuuritehase mehaanikatehhi programmjuhtimisega tööpinkide jsk. parteigrupi aruandekoosolekult]. — RH, 1984, 24. juuli.
10339. **Smirnov, Gennadi.** Eluhoiak vajab kujundamist: Kohtla-Järve linna parteiorg. tööst noorte kommunistidega. — RH, 1984, 17. juuli.
10340. **Suure vastutustundega:** Aasta pärast NLKP KK juunipleenumit: tulemused, arutlused, perspektiivid. [Ideoloogiatööst Kohtla-Järvel. Vestlusring ajal. toim. / Üles kirjut. S. Mironov]. — Leninlik Lipp, 1984, 4. juuli. — Aut.: O. Moloditšenko, E. Vaas, M. Jõesaar jt.
10341. **Toomikas, Priit.** Õppides juhtimiskunsti: [Koondise «Eesti Fosforiit» parteikom. tööst. Maardu. Harju raj.]. — Ohtuleht, 1984, 9. juuli.
10342. **Vare, Tõnu.** Ühiselt: [Komsomoli parteilisest juhtimisest Haapsalu raj. Martna sovh.]. — RH, 1984, 15. juuli.
10343. **Vesselovski, Aleksandr.** Kommunistide suunamisest Parteigruppide tegevusest Kohtla-Järvel. — RH, 1984, 10. juuli.
10344. **Villo, Silvi-Aire.** Otsuse väljatöötamisest elluviimiseni: [EKP Tallinna Lenini Rajoonikom. kogemusi]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 38–42.

10345. **Villo, Silvi-Aire.** Tootmisjuht ja kasvatustöö: [Ideoloogiatööst ettevõttes. EKP Tallinna Lenini Raj. Kom. esimese sekretäri art.]. — Ohtuleht, 1984, 2. juuli.
10346. **Villo, Silvi-Aire.** Väikeste suured võimalused: [Väikestest parteiorg.]. — RH, 1984, 26. juuli.
10347. **Võitluse ja võitude aastakümned:** [EKP juhtivast osast maj. arengus]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 12—17.
10348. **Önnis, Harry.** Inimesed ootavad poliitinformaatorit: [Saaremaa Liha- ja Piimatootmiskoondise kaadriosak. juh. L. Maripuu tööst poliitinformaatorite grupi juhina. Kingissepa raj.]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 13—15.
10349. **В ЦК Компартии Эстонии:** [Одобрение инициативы комсомольцев, молодежи совхоза «Алавере» Харьус. р-на, Алавер. отряда Эст. студ. дружины и Таллин. опыт. авторем. з-да о проведении удар. комс.-молодеж. дней по заготовке кормов]. — СЭ, 1984, 11 июля; МЭ, 1984, 11 июля.
10350. **Балачевцев В.** Диктует прогресс: [О роли парт. орг. таллин. предприятий в работе по интенсификации производства]. — СЭ, 1984, 24 июля.
10351. **Вилло С.-А.** Действенность партийного решения: [Об опытах работы Ленинского райкома КПЭ г. Таллина]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 40—45.
10352. **Вилло, Сильви-Айре.** Руководитель — воспитатель: [Об идеол. работе в предприятиях. Ст. первого секретаря Ленинского райкома КПЭ]. — Веч. Таллин, 1984, 2 июля.
10353. **Высокой мерой ответственности:** Год после июнь. Пленума ЦК КПСС: итоги, суждения, перспективы. [Об идеол. работе в Кохтла-Ярве. «Круглый стол» в ред. газ. / Записал С. Миронов]. — Ленинское знамя, 1984, 4 июля. — Авт.: О. Молодиченко, Э. Ваас, М. Йьэсаар и др.
10354. **Гуркина, Лидия.** За действенность учебы: [О прошедшем учеб. годе в системе парт. образования]. — Веч. Таллин, 1984, 16 июля.
10355. **Десятилетия борьбы и побед:** [О возрастающей роли КПЭ в развитии экономики]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 12—17.
10356. **Иванов Н.** Год — как день: Из дневника секретаря цеховой парт. орг. [Парт. з-да контрол. аппаратуры]. — СЭ, 1984, 26, 28 июля.
10357. **Идейная закалка молодежи:** [О роли парт. орг. в воспитании подрастающего поколения. Передовая]. — СЭ, 1984, 4 июля.
10358. **Израельян, Геник.** На ответственном этапе: [О проведении отчет.-выбор. собр. в парт. орг. города]. — Веч. Таллин, 1984, 18 июля.
10359. **Ингерман, Анна.** Требования труда: Парт. руководство Советами. [Окт. р-н]. — Веч. Таллин, 1984, 30 июля.

10360. Манжасова В. Что заботит людей: [О подгот. Хаапсалус, райкома КПЭ к проведению един. политдня в Хаапсалус. р-не]. — СЭ, 1984, 11 июля.
10361. Оргулас А. «С контроля снять...»: [О работе парт. орг. Пуурманис. цеха произв. об-ния «Таллин. электротехн. з-д им. Калинина»]. — СЭ, 1984, 10 июля.
10362. Педак М. Вечные огни памяти: [О работе горкома по подгот. к празднованию 40-летия освобождения Таллина от нем.-фашист. захватчиков. Беседа с первым секретарем Таллин. горкома КПЭ М. Педаком]. — СЭ, 1984, 11 июля.
10363. Петрова, Зинаида. К любому делу — с душой: [С отчет. собр. парт. группы цеха крупнопан. домостроения Таллин. домостроит. комб.]. — Веч. Таллин, 1984, 24 июля.
10364. Салисте В. Занятию — активную форму: [О роли Вырус. райкома КПЭ в руководстве проп. работой]. — СЭ, 1984, 5 июля.
10365. Сенькив В. Партгруппа: курс на дисциплину: [О парт. орг. произв. об-ния «Эстонсланец»]. — СЭ, 1984, 3 июля.
10366. Тоомикас, Прийт. Овладеть наукой руководства: [О работе парткома об-ния «Эстонфосфорит». Маарду. Харьус. р-н]. — Веч. Таллин, 1984, 9 июля.

### 9.3 Sotsialistlike välisriikide kommunistlikud ja töölisparteid

10367. Sotsialismimaade vennasparteide keskkomiteede sekretäride nõupidamine: [Praha]. — RH, 1984, 14. juuli.
10368. Совещание секретарей ЦК братских партий социалистических стран: [Прага]. — СЭ, 1984, 14 июля.

### 9.5 Kapitalistlike maade kommunistlikud ja töölisparteid

10369. Hazak, Gabriel. Hispaania uus kommunistlik partei. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 25—26.

## 10 Rahvusvaheline ametiühinguliikumine. Ametiühingud

### Международное профсоюзное движение. Профсоюзы

#### 10.2 NSV Liidu ametiühingud

10370. Ametiühingudokumentide vahetuse käigust Voroneži oblasti ametiühinguorganisatsioonides: [UAKN-i sekretariaadi otsus]. — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3, lk. 3—5.
10371. О ходе обмена профсоюзных документов в профсоюзных организациях Воронежской области: [Постановление Секретариата ВЦСПС]. — В помощь профсоюз. активисту, 1984, № 3, с. 3—6.

### 10.2.3 Ametiühingute vabariiklikud ja kohalikud organid. Haruametiühingud. Ametiühingute algorganisatsioonid

Eesti NSV ametiühingud

Профсоюзы ЭССР

10372. **Vabariigi** ametiühinguorganisatsioonide ülesanded, mis tulenevad NLKP Keskkomitee 1983. a. detsembripleenumi otsustest ning NLKP Keskkomitee peasekretäri seltsimees J. V. Andropovi pleenumikõnes sisalduvatest seisukohtadest ja järeldustest: [ENSV AUN presiidiumi otsus]. — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3, lk. 6—9.
10373. **Bahljustov V.** Parandada ametiühingukomiteede tsiviilkaitsekomisjonide tööd. — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3, lk. 27—29.
10374. **Kotsar, Kaarel.** Ametiühingute hoolitsus kuulmisvaegusega elanike eest. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 62. — Aut. näid. tekstis.
10375. **Kotsar, Kaarel.** Surdoprogramm tuleb appi: A.-ü. osa kuulmishäiretega inimeste kaasamisel aktiivsesse ühisk. ellu. — RH, 1984, 11. juuli.
10376. **Räme S.** Ressursse kokku hoides: [Ametiühinguorg. osast materiaalse ressursside kokkuhoiurežiimi süvendamisel]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 12—14.
10377. **Задачи** профсоюзных организаций республики, вытекающие из решений декабрьского (1983 г.) пленума ЦК КПСС, положений и выводов, содержащихся в выступлении на пленуме Генерального секретаря ЦК КПСС товарища Ю. В. Андропова: [Постановление президиума Эст. респ. совета профсоюзов]. — В помощь профсоюз. активисту, 1984, № 3, с. 6—10.
10378. **Бахлюстов В.** Улучшать работу комиссий по гражданской обороне профсоюзных комитетов. — В помощь профсоюз. активисту, 1984, № 3, с. 27—30.
10379. **Инслер, Тоомас.** У нас, в Ууэмыйза...: [О работе профсоюз. ком. Хаапсалус. межколхоз. строит. орг. по улучшению условий труда и быта работников. Рассказ пред. профсоюз. ком. / Записала В. Глазкова]. — МЭ, 1984, 19 июля.
10380. **Халин Г.** ... и практическая направленность: [Об опыте профсоюз. ком. комб. «Балт. мануфактура» по повышению действенности занятий в шк. ком. труда]. — СЭ, 1984, 17 июля.

### 10.5 Kapitalistlike maade ametiühinguliikumine ja ametiühingud

10381. **Tüür E.** Külas Norra kolleegidel: [NSVL Kultuuriala Tööt. A.-ü. Keskkom. delegatsiooni tutvumisest Norra Trükitööt. A.-ü. Oslo osak. töökogemustega]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 31.

## 11 Rahvusvaheline demokraatlik noorsooliikumine. Noorsoo-organisatsioonid

### Международное демократическое движение молодежи. Организации молодежи

#### 11.1 Rahvusvaheline demokraatlik noorsooliikumine

10382. **Mišin V.** Moskva — noorsugu — festival: [Vestlus XII ülemaailmse noorsoo- ja üliõpilasfest. Nõuk. ettevalmistuskom. esimehe V. Mišiniiga. Vlj. «Argumentõ i faktõ»]. — NH, 1984, 29. juuli.
10383. **Валид, Масри.** Это, безусловно, будет большой праздник: [О подгот. к XII Всемир. фестивалю молодежи и студентов. Беседа с президентом фестиваля В. Масри / Записал А. Правов]. — МЭ, 1984, 5 июля.

#### 11.2 Üleliiduline Leninlik Kommunistlik Noorsooühing (ÜLKNÜ). Nõukogude noorus

- \* **NLKP** Keskkomitees: Komsomoli parteilise juhtimise edasisest parandamisest ja tema osatähtsuse suurendamisest noorsoo komm. kasvatamisel: [Otsus]. — Vt. 10313.
- \* **Komsomoli** parteiline juhtimine: [NLKP otsusest «Komsomoli parteilise juhtimise edasisest parandamisest ja tema osatähtsuse suurendamisest noorsoo kommunistlikul kasvatamisel»]. — Vt. 10315.
10384. **Mišin V.** Leninlikult õppida kommunismi: [Komsomoliorg. ülesannetest, ÜLKNÜ KK esimese sekretäri art. Ajal. «Pravda»]. — NH, 1984, 18. juuli.
- \* **В Центральном** Комитете КПСС: О дальнейшем улучшении парт. руководства комсомолом и повышении его роли в ком. воспитании молодежи. [Постановление]. — См. 10316.

Кomsomolile V. I. Lenini nime omistamise  
60. aastapäevaks

- К 60-летию присвоения комсомолу имени В. И. Ленина
10385. **Leniniga** südames: [Pidulikult koosolekult. Moskva]. — RH, 1984, 13. juuli; NH, 1984, 13. juuli.
10386. **Saarniit, Jaak.** 60 aastat V. I. Lenini nimega. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 3—7.
10387. **Visnapuu, Donald.** 60 aastat Lenini nimega: [ELKNÜ KK esimese sekretäri art.]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 17—23.
10388. **Виснапуу, Дональд.** Достойная смена: [Ст. первого секретаря ЦК ЛКСМЭ]. — МЭ, 1984, 12 июля.

10389. **Виснапуу Д.** 60 лет с именем Ленина: [Ст. первого секретаря ЦК ЛКСМЭ]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 17—23.
10390. **С Лениным** в сердце: [С торжеств. заседания. Москва]. — СЭ, 1984, 13 июля; МЭ, 1984, 13 июля, под загл.: Имя Ленина — в сердце каждом!

### 11.2.2 ÜLKNU ajalugu

#### ELKNU ajalugu История ЛКСМЭ

10391. **Lassur, Jekaterina.** Mõtteid ELKNU ajaloo uurimisest: [ELKNU ajaloo vabar. komisjoni tegevusest]. — NH, 1984, 10. juuli.
10392. **Lavrov, Sergei, Mironov, Sergei.** «... ja kui vaja, siis ka elu»: [Suure Isamaasõja ajal Narvas tegutsenud komm. noorte põrandaalusest grupist ja selle juhust A. Kustovist]. — Leninlik Lipp, 1984, 12. juuli.
10393. **Mälestusvihikut** sirvides: [Komsomoliveteranide vastused toim. küsimustele / Üles kirjut. V. Kutser]. — Koit, 1984, 14. juuli. — Aut.: M. Truus, S. Eensoo, R. Luht jt.
10394. **Soop, Aleksandra.** See ongi õnn: [Komsomoliveterani jutustus]. — Leninlik Lipp, 1984, 12. juuli.
10395. **Андреев В.** Время лучших: [О комсомолке 1940-х годов В. А. Евдокимовой. Нарва]. — МЭ, 1984, 12 июля.
10396. **Лавров С., Миронов С.** «... а если надо, то и жизнь»: [О комс. подпол. кружке, действующего во время Великой Отеч. войны в Нарве и его руководителе А. Кустове]. — Ленинское знамя, 1984, 12 июля.
10397. **Сооп А.** Добрый посев: [Рассказ ветерана комсомола]. — Ленинское знамя, 1984, 12 июля.

### 11.2.6 ÜLKNU vabariiklikud ja kohalikud organisatsioonid. Komsomolialorganisatsioonid

Eestimaal Leninlik Kommunistlik Noorsooühing.  
Kohalikud komsomoliorganisatsioonid.  
Komsomolialorganisatsioonid

Ленинский Коммунистический Союз Молодежи  
Эстонии. Местные комсомольские организации.  
Первичные комсомольские организации

10398. **Harju** rajooni Alavere sovhoosi, Eesti Üliõpilaste Ehitusmaleva Alavere rühma ja Tallinna Autoremondi Katsetehase kommunistlike noorte ja noorte üleskutse kõigile komsomolialorganisatsioonidele, Eesti Üliõpilaste Ehitusmaleva rühmadele, šefettevõtete ja -organisatsioonide kommunistlikele noortele ja noortele, kõigile 1984. aasta sõbdavaramisest osavõtjatele. — RH, 1984, 11. juuli; NH, 1984, 11. juuli.

10399. **Maal, Kersti.** Suhtumisest ja saavutatust: [EPA veterinaariateadusk. komsomolibüroo tööst]. — NH, 1984, 21. juuli.
10400. **Peterson, Harry.** Radadel, mis ei rohtu: [Tihemetsa Sovhoostehnikumi komm. noorte tähesõidust Valgev. NSV lahingukuulsuse paikadesse]. — Pärnu Kommunist, 1984, 6.—7., 10.—13. juuli.
10401. **Tang, Pear.** Püüame teha nii, et meie tegevusest kasu oleks: [ELKNU KK, Noorte Teadlaste ja Spets. Nõuk. esimehe art.]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 1.
10402. **Tomberg, Aleksandr.** 8. septembril on ülevabariigiline komsomoli- ja noortelaupäevak. — NH, 1984, 25. juuli.
10403. **Tööd** hindab tulemus: 1—4. [Haapsalu raj. komsomoliorg. Art.]. — NH, 1984, 12.—15. juuli. — Aut.: R. Palmaru, T. Vare.
10404. **Usaldus, hoolitsus ja nõudlikkus:** [Vabariigi komsomoliorg. Juhtkiri]. — RH, 1984, 12. juuli.
10405. **Visnapuu, Donald.** Ustavana Lenini õpetusele: [Vabariigi komsomoliorg.]. — RH, 1984, 12. juuli.
10406. **Белобокова Н.** Какие будут предложения, ребята?: [О комсорге 1-о цеха трикотаж. произв. об-ния «Марат» Н. Матвеевой]. — МЭ, 1984, 11 июля.
10407. **Белобокова Н.** Наследуем характер: [О комс. орг. колхоза «9 Мая» и комсорге М. Рыым. Пайдес. р-н]. — МЭ, 1984, 12 июля.
10408. **Белова, Ольга.** Учи экономии — воспитаешь хозяина: [О комс. орг. прядил. цеха комб. «Балт. мануфактура»]. — МЭ, 1984, 4 июля. — Авт. указан в примеч. ред.
10409. **Взрослое дело для подростка:** [О работе оператив. комс. отряда дружинников. «Круглый стол» в ред. газ. / Записал М. Левин]. — МЭ, 1984, 27 июля. — Авт.: Р. Шабанов, М. Потоцкий, У. Удсо и др.
10410. **Доверие. Забота. Требовательность:** [О комс. орг. респ. Передовая]. — СЭ, 1984, 12 июля.
10411. **Имя Ленина в сердцах и делах комсомольцев:** [О комс. орг. респ. Ст.]. — СЭ, 1984, 12 июля. — Авт.: Л. Марнин, В. Космачева, Л. Раннаметс и др.
10412. **Медведев С.** Лимит... на инициативу: [О недостатках в работе комс. орг. Пылвас. р-на во всесоюз. соревновании «Дисциплина. Бережливость. Учет»]. — МЭ, 1984, 25 июля.
10413. **Обращение комсомольцев и молодежи совхоза «Алавере»** Харьюского района, Алавереского отряда Эстонской студенческой строительной дружины и Таллинского опытного авторемонтного завода ко всем первичным комсомольским организациям, отрядам Эстонской студенческой строительной дружины, комсомольцам и молодежи шефствующих предприятий и организаций, ко всем участникам заготовки кормов в 1984 году. — СЭ, 1984, 11 июля; МЭ, 1984, 11 июля.
10414. **Сажин, Валерий.** Комсомол рекомендует...: [О работе комс. орг. зерк. цеха Таллин. фанер.-меб. комб.]. — СЭ, 1984, 10 июля.

*Noorte suvepäevad*  
*Летние дни молодежи*

10415. **Ehatamm, Villi.** Areng ei peatu. — RH, 1984, 10. juuli.
10416. **Kond, Ragnar.** Viimast korda, esimest korda: [Valga raj.]. — NH, 1984, 17. juuli.
10417. **Laos, Mati.** Mis saab homme?: [Viljandi raj.]. — NH, 1984, 1. juuli.
10418. **Laos, Mati.** Tihedad päevad: [Võru raj.]. — NH, 1984, 6. juuli.
10419. **Neljakesi** suvepäevadest: [Komsomolitööt. mõtteavaldused / Üles kirjut. R. Palmaru]. — NH, 1984, 20. juuli. — Aut.: T. Porkveli, U. Laanem, P. Poltimäe, A. Ventsel.
10420. **Närripä, Heino.** Pärast veerandsajandat: [Vestlus Pärnu raj. noorte suvepäevade arsti H. Närripäga / Üles kirjut. S. Kivimägi]. — NH, 1984, 11. juuli.
10421. **Ojasalu, Arnold.** Suvepäevade hälli juures: [Vestlus komsomolivet- rani, Rapla raj. Kehtna nädissovhoostehnikumi parteikom. sekre- täri A. Ojasaluga / Üles kirjut. T. Truu]. — NH, 1984, 12. juuli.
10422. **Org, Illi, Vahe, Urmas.** Nüüd juba ise: [Rakvere raj.]. — NH, 1984, 14. juuli.
10423. **Vare, Tõnu.** Vana pihlaka all: [Hiiumaa raj.]. — NH, 1984, 18. juuli.
10424. **Vare, Tõnu.** Väätsast Saunametsani: [Paide raj.]. — NH, 1984, 3. juuli.
10425. **Абаев К.** Праздник в озерном городе: [Тарт. р-н]. — МЭ, 1984, 5 июля.
10426. **Космачева В.** Когда улыбается фортуна: [Ленинский р-н. Таллин]. — МЭ, 1984, 5 июля.

**12 Riik ja õigus. Õigusteadus**  
**Государство и право. Юридические науки**

**12.3 NSV Liidu riik ja õigus**

10427. **NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi** seadlus kahekordse Nõukogude Liidu kangelase NSV Liidu kosmoselenduri sm. V. A. Džanibekovi autastamise kohta Lenini ordeniga. — RH, 1984, 31. juuli; NH, 1984, 31. juuli.
10428. **NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi** seadlus NSV Liidu kosmose- lenduri nimetuse andmise kohta sm. I. P. Volkile. — RH, 1984, 31. juuli; NH, 1984, 31. juuli.
10429. **NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi** seadlus Nõukogude Liidu kan- gelase nimetuse andmise kohta kosmoselendurile sm. I. P. Volkile. — RH, 1984, 31. juuli; NH, 1984, 31. juuli.

10430. **NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Nõukogude Liidu kan-  
gelase NSV Liidu kosmoselenduri sm. S. J. Savitskaja autasusta-  
mise kohta Lenini ordeni ja teise Kuldtähe medaliga.** — RH, 1984,  
31. juuli; NH, 1984, 31. juuli.
- \* **Ametlikke teateid: [Määrused].** — Kiiremini likvideerida loodusõnne-  
tuse tagajärjed: [VNFSV]; Masinaehitustööstusele kõrgeim tehniline  
tase: [Automat. kiirendamisest]; Kütusevarud talveks: [Rahvamaj.  
ja elanikkonna kindlustamisest kütuse, elektri- ja soojusenergiaga  
1984/85. a. sügis-talvisel perioodil]. — Vt. 10312.
10431. **Eesti NSV Ministrite Nõukogu Presiidiumis: [Ülevaade istungist].** —  
RH, 1984, 10. juuli.
10432. **Eesti NSV Ministrite Nõukogus: [ENSV maj. ja sotsiaalse arengu  
riikl. plaani ja riigieelarve täitmisest 1984. a. 1. poolel. Ülevaade  
istungist].** — RH, 1984, 29. juuli.
10433. **Hint, Helve.** Armuandmisest. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 198—202.
10434. **Kanošina, Silvi.** Noorsookomisjon. Mis ja kuidas?: [Pärnu Raj. RSN  
alalise noorsookomisjoni esimehe jutustus / Ules kirjut. I. Eylandt].  
— NH, 1984, 27. juuli.
10435. **Kask, Tõnu.** Teadlased tutvusid agrotööstuskoondisega: [Oigusalasest  
tööst Eesti põllumaj. NSVL TA Riigi ja Oiguse Inst. ja ENSV TA  
Maj. Inst. õiguse sektori tead. ekspeditsioonilt. Märts 1984]. —  
Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 207—208.
10436. **Kirs, Rein.** Inimeste huvides: [Pärnu Raj. RSN TK tööst valijate  
juhenditega]. — RH, 1984, 28. juuli.
10437. **Kontroll mõjusamaks!:** [Rahvasaadikute nõuk. tööst. Juhtkiri]. — RH,  
1984, 6. juuli.
10438. **Kozlov, Andrus.** Kriminaalkaristuse täitmise edasilükkamisest: Juristi  
komment. — RH, 1984, 18. juuli. — Aut. näid. tekstis.
10439. **Käbin, Tiit.** Kohaliku nõukogu istungjärk. — Ohtuleht, 1984, 16. juuli.
10440. **Lasman, Uno. Saue, Andrus.** Ajad muutuvad: [Kohtupsühholoogia-  
ekspertiisist]. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 213—216. — Bibl.  
joonealustes märkustes.
10441. **Lehestik, Lembit.** Tunda inimesi: [Võru raj. Lenini-nim. kolh. seltsi-  
mehelikust kohtust]. — RH, 1984, 13. juuli.
10442. **Luiga, Kalle.** Prokurörijärevalve hulkurlik-parasiitliku eluviisi tõkes-  
tamisel. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 222—224.
10443. **Luik, Enn.** HE pressikonverents: [Harju Raj. RSN TK esimehe pressi-  
konv.]. — Harju Elu, 1984, 19. juuli.
10444. **NSV Liidu Ministrite Nõukogus: [NSVL maj. ja sotsiaalse arengu  
riikl. plaani ning NSVL riigieelarve täitmisest 1984. a. 1. poolel.  
Ülevaade istungist].** — RH, 1984, 19. juuli.
10445. **Ottenson, Andres.** 1983. a. parim külanõukogu — Väandra: [Pärnu  
raj.]. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 209—213.

10446. **Puusemp, Ene.** Üldistati poolaastat: [Tartu Raj. RSN TK istungilt]. — Edasi, 1984, 31. juuli, lk. 3.
10447. **Raudsalu, Valter.** Nõukogude justiitsüsteemi loomine Eestis. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 217—221. — Bibl. joonealustes märkustes. Järgneb.
10448. **Rebane, Ilmar.** Uut kriminaalseaduses. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 185—197. — Bibl. joonealustes märkustes.
10449. **Ridamäe, Enn.** Oiguskasvatusega luuakse alus õiguskorra kaitsele: [Vabar. õigusprop. koordineeriva meetodikanõuk. ja jur. rahvaülik. vabar. nõuk. koosolekult]. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 183—184.
10450. **Sergejeva, Niina.** Lapse huvides: [Vestlus VNFSV Ülemkohtu esimehe aset. N. Sergejevaga. Ajal. «Izvestija»]. — NH, 1984, 24. juuli.
10451. **Simson, Robert.** Kindlustades sotsialistlikku seaduslikkust: NSV Liidu Ülemkohtu asutamise 60. aastapäeva puhul. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 179—182.
10452. **Soontak, L.** Materiaalsest vastutusest. — Sotsiaalkindlustus, 1984, nr. 4, lk. 17—19.
10453. **Sotsiaalsest õiglusest:** [Juhtkiri]. — RH, 1984, 11. juuli.
10454. **Tammekivi, Margus.** Altkäemaks on kuritegu: [Jur. konsultatsioon]. — Pärnu Kommunist, 1984, 18. juuli.
10455. **Tanissaar, Endel.** Heina- ja karjamaa kasutamisest: [Jur. konsultatsioon]. — Töörahva Lipp, 1984, 26. juuli.
10456. **Unt, Jakob.** Oigused on ühtlasi kohustused: [Aprillipleenumi suunistest lähtudes. Valga Raj. RSN istungjärgult]. — RH, 1984, 4. juuli.
10457. **Vaht, Viktor.** Efektiivselt realiseerida oma õigusi: [Rahvasaadikute nõuk. tööstiili ja meetodite täiustamisest]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 24—27.
10458. **Vaht, Viktor.** Paremini rahuldada töötajate vajadusi: [Rahvasaadikute nõuk. ülesannetest]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 3—7.
10459. **Указ Президиума Верховного Совета СССР:** О награждении Героя Сов. Союза летчика-космонавта СССР т. Савицкой С. Е. орденом Ленина и второй медалью «Золотая звезда». — СЭ, 1984, 31 июля.
10460. **Указ Президиума Верховного Совета СССР:** О награждении дважды Героя Сов. Союза летчика-космонавта СССР т. Джанибекова В. А. орденом Ленина. — СЭ, 1984, 31 июля.
10461. **Указ Президиума Верховного Совета СССР:** О присвоении звания Героя Сов. Союза летчику-космонавту т. Волку И. П. — СЭ, 1984, 31 июля.
10462. **Указ Президиума Верховного Совета СССР:** О присвоении звания «Летчик-космонавт СССР» т. Волку И. П. — СЭ, 1984, 31 июля.

- \* **Официальный** отдел: [Постановления]. — Содерж.: Быстрее ликвидировать последствия стихии: [РСФСР]; Машиностроительному производству — высший технический уровень: [Об ускорении работ по автоматизации]; Запасы топлива к зиме: [Об обеспечении нар. хоз-ва и населения топливом, электрической и тепловой энергией в осенне-зимний период 1984/85 гг.]. — См. 10318.
10463. **В Президиуме** Верховного Совета ЭССР: [Обзор работы заседания]. — СЭ, 1984, 1 июля.
10464. **В Президиуме** Совета Министров ЭССР: [Обзор работы заседания]. — СЭ, 1984, 10 июля.
10465. **В Республиканском** комитете [народного контроля]. — СЭ, 1984, 4 июля. — Содерж.: Почему перерасходуется металл?; Плоды безхозяйственности: [О благоустройстве городов и гор. поселков].
10466. **В Совете** Министров СССР: [Об итогах выполнения Гос. плана экон. и социального развития СССР и Гос. бюджета СССР за первое полугодие 1984 г. Обзор работы заседания]. — СЭ, 1984, 19 июля.
10467. **В Совете** Министров ЭССР: [Об итогах выполнения Гос. плана экон. и социального развития и Гос. бюджета ЭССР за первое полугодие 1984 г. Обзор работы заседания]. — СЭ, 1984, 29 июля.
10468. **Вахт В.** Эффективно осуществлять полномочия: [О совершенствовании содерж. и стilia работы Советов нар. депутатов]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 23—27.
10469. **Елисеев В. М.** Все вместе и каждый в отдельности: [Об охране природы. Беседа с пред. постоян. комис. по охране внеш. среды исполкома Нарв. гор. Совета В. М. Елисеевым / Записал Н. Кириллов]. — СЭ, 1984, 5 июля.
10470. **Кютт К.** Растет активность депутатов: [О работе мест. Советов Вильянд. р-на]. — СЭ, 1984, 14 июля.
10471. **Кябин, Тийт.** Сессии местных Советов. — Веч. Таллин, 1984, 16 июля.
10472. **Симонова О.** Депутатская группа Кренгольма: [Комб. «Кренгольм. мануфактура». Нарва]. — СЭ, 1984, 4 июля.

## 12.6 Kapitalistlike maade riik ja õigus

10473. **Kõrda, Tõnu.** Missugune on presidendi osa USA riigivõimu süsteemis? — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 32—35. — Lisa: USA presidendid.

## 12.7 Rahvusvaheline õigus

10474. **Lindpere, Heiki.** Monitooringu ja kontrolli vahekorrast rahvusvahelises koostöös Läänemere saastamise vältimiseks maismaalt. — Nõuk. Õigus, 1984, nr. 3, lk. 203—206. — Bibl. joonealustes märkustes.

10475. **Heiki Lindpere** kaitses väitekirja: [Kandidaadiväitekirjast «Rahvusvaheliseõiguslikud probleemid Läänemere saastamise vältimiseks»]. — Nõuk. Oigus, 1984, nr. 3, lk. 206.

### 13 Sõjateadus. Sõjandus Военная наука. Военное дело

(Sõjaväemeditsiin — vt. 41.25; sõjaväeveterinaaria — vt. 38.5)  
(Военная медицина — см. 41.25; военная ветеринария — см. 38.5)

- \* **Bahljustov V.** Parandada ametiühingukomiteede tsiviilkaitsekomisjonide tööd. — Vt. 10373.
10476. **Böstroff, Sergei.** Aatomialveelaeval: [Kontradmiraal V. Porošinist]. — RH, 1984, 14. juuli.
10477. **Karin, Robert.** Arstina lahingutandril: [Rindearsti meenutusi Suurest Isamaasõjast / Ules kirjut. V. Raudsepp]. — Ohtuleht, 1984, 30. juuli.
10478. **Marahtanova, Olga.** Kangelastegu: [Suure Isamaasõja veterani meenutusi]. — Leninlik Lipp, 1984, 17. juuli.
10479. **Mihhailov, Konstantin.** Kiri 1941. aastast: [Suures Isamaasõjas Loksa lähedal hukkunud meremehest V. Perfiljevist]. — Ohtuleht, 1984, 18. juuli.
10480. **Raudsepp, Vladimir.** Sõjaveterani mitu kutsumust: [Sapöör T. Meltsi lahinguteest Suures Isamaasõjas]. — Ohtuleht, 1984, 2. juuli.
10481. **Sekistov, Vassili, Aleksandrov, Oleg.** Nõukogude Armees vabastusmissioon: [Lahingutegevusest 1944.—1945. a. teiste Euroopa riikide territooriumil]. — Ohtuleht, 1984, 13. juuli.
10482. **Spasov, Leonid.** Vaade tagasi ajale, mis ei tohi korduda: [Suure Isamaasõja veterani K. Lehe meenutusi oma sõjateest]. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 19. juuli.
10483. **Sõeruer, August.** Kaardiväevanem Maria Matsoni kangelastegu [Suures Isamaasõjas]. — Tee Kommunismile, 1984, 14. juuli.
10484. **Sõeruer, August.** Kuidas vanemseersant pataljoni kokka ehmatas ja mis pentsik lugu sellest tuli: Humoorikaid mälestusi sõjapäevilt. — Tee Kommunismile, 1984, 24. juuli.
10485. **Ugand, Andrei.** Enne Narvat: [Suure Isamaasõja veterani mälestusi]. — NH, 1984, 21. juuli.
10486. **Vahter, Artur.** Muusika on relv: [Muusikakoll. Eesti Laskurkorpuses Suure Isamaasõja ajal]. — Ohtuleht, 1984, 11. juuli.
10487. **Vare, Vello.** Kes degradeeris lahingulaeva?: [Meresõjanduse termin. Vastukaja H. Kuivjõgi art. «Degradeeritud lahingulaev» ajal. «Sirp ja Vasar», 1984, 22. juuni]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 13.
10488. **Verlin, Lembit.** Kõlas sõdurilaul: [Sõjaveteranide ans. esinemistest rindesõprade päevadel]. — RH, 1984, 22. juuli.

10489. **Voore, Peeter.** Esimeste seas kodupinnal: [Suure Isamaasõja veterani J. Nursti meenutusi oma lahinguteest]. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 31. juuli.
- \* **Бахлюстов В.** Улучшать работу комиссий по гражданской обороне профсоюзных комитетов. — См. 10378.
10490. **Бедненко И.** Схватка, длившаяся семь минут: [Об операции уничтожения фашист. крейсера противоздуш. обороны «Необе» летчиками 12-о гвард. авиаполка в 1944-м г.]. — СЭ, 1984, 12 июля, ил.
10491. **Вахтер, Артур.** Оружием музыки: [О муз. коллективах в Эст. стрелковом корпусе в гг. Великой Отеч. войны]. — Веч. Таллин, 1984, 11 июля.
10492. **Глазкова В.** Четыре года и вся жизнь: [О ветеране Великой Отеч. войны Р. Е. Едунове]. — МЭ, 1984, 26 июля.
10493. **Карин, Роберт.** Слово о фронтовых медиках: [Воспоминания фронт. врача о гг. Великой Отеч. войны / Записал В Рaudsepp]. — Веч. Таллин, 1984, 30 июля.
10494. **Марахтанова О.** Подвиг: [Воспоминания ветерана Великой Отеч. войны]. — Ленинское знамя, 1984, 17 июля.
10495. **Пьянкова В.** С именем «Нарвской»: [О сегодняш. дне 34-о отд. понтон-мостового батальона]. — Нарв. рабочий, 1984, 26, 28 июля.
10496. **Рaudsepp, Владимир.** Мастерской войны и мира: [О боевом пути сапера Т. Мелтса в гг. Великой Отеч. войны]. — Веч. Таллин, 1984, 2 июля.
10497. **Секистов, Василий, Александров, Олег.** Освободительная миссия Советской Армии: [О боевом действии на территории др. европ. стран в 1944—1945 гг.]. — Веч. Таллин, 1984, 13 июля.
10498. **Сергеев С.** Товарищ лейтенант: [О первом выпуске Таллин. высш. воен.-полит. стронт. уч-ща]. — МЭ, 1984, 10 июля.
10499. **Сереброва Т.** В составе полковой разведки: [О ветеране Великой Отеч. войны Р. Видинге]. — Нарв. рабочий, 1984, 26 июля.
10500. **Шахов С.** Самый родной корабль: [О б. юнге воен.-мор. флота В. Рыхлове]. — МЭ, 1984, 11 июля.

40 aastat Eesti NSV vabastamislahingutest  
(Vt. ka ARK, 1983, nr. 9—11; 1984, nr. 1—6)

К 40-й годовщине освобождения ЭССР от немецко-фашистских захватчиков

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1983, № 9—11; 1984, № 1—6)

10501. **Jürjo, Merike.** Meenutamaks sõjasündmusi: [Fotokomplekt «Eesti NSV vabastamislahingud Suure Isamaasõja ajal 1944. a. fotodel ja kroonikafilmis»]. — RH, 1984, 11. juuli.

10502. **Krivonogov, Savva.** Lahingud Lõuna-Eesti pärast: [Suure Isamaasõja veterani mälestusi]. — Leninlik Lipp, 1984, 25., 27. juuli. — Järgneb.
10503. **Piibur, Ivar.** Kodumaa kaardi kohal: [Suure Isamaasõja veterani M. Ulenuurme mälestusi]. — Harju Elu, 1984, 26. juuli.
10504. **Pruks, Edgar.** Lahingud Võrumaa pinnal. — Töörahva Elu, 1984, 26., 28., 31. juuli.
10505. **Ruusmaa, Arthur.** Kes nad on — kangelased: [Nõuk. Liidu kangelased G. Amjaga (1923—1944), A. Bastrakov (1919—1944), A. Gritvsov (1914—1944)]. — Leninlik Lipp, 1984, 6. juuli.
10506. **Tõnissoo, Zinaida.** Meditsiiniline sanitaarpataljon saarte vabastuslahingutes. — Kommunismiehitaja, 1984, 12. juuli.
10507. **Кривоногов С. В.** в боях за Южную Эстонию: [Воспоминания ветерана Великой Отеч. войны]. — Ленинское знамя, 1984, 25, 27 июля. — Продолж. следует.
10508. **Руусмаа А.** Разве забудешь героев?: [О героях Сов. Союза Г. Амяге (1923—1944), А. Бастракове (1919—1944) А. Гривцове (1914—1944)]. — Ленинское знамя, 1984, 6 июля.

*40 aastat Narva vabastamislahingutest*

(vt. ka 8.2.1.2.7)

*К 40-й годовщине освобождения Нарвы от  
немецко-фашистских захватчиков  
(см. также 8.2.1.2.7)*

10509. **Aarma, Raik.** «Väravad on lahti!»: [Erupolkovnik A. Pooluse meenutus]. — Kodumaa, 1984, 25. juuli, lk. 4.
10510. **Kilgas, Paul.** Kui Narva jõgi põles. — NH, 1984, 26. juuli.
10511. **Kupp, Frants.** Esimesena vabastati Narva. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
10512. **Kuzmin, Dimitri.** Kolm aastat hiljem: [Sõjaveterani meenutus]. — Ohtuleht, 1984, 25. juuli.
10513. **Mirk, Reinhold.** Punane võidulipp Narva kohal. — Pärnu Kommunist, 1984, 26. juuli.
10514. **Pilt, Vello.** Eestimaa väraval, — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 2—6.
10515. **Pähklimägi, August.** Vabastati Narva. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 2—3.
10516. **Rätsep, Artur.** Toonasest ja tänasest Narvast. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 2.
10517. **Trankman, Nikolai.** Narva sai vabaks!: [Toim. märkusega aut. kohta]. — NH, 1984, 26. juuli.
10518. **Белкин Т.** Танкисты рвутся вперед: [О боях 45-о отд. танкового полка]. — Нарв. рабочий, 1984, 24 июля.
10519. **Ермилов Г.** «Обеспечить переправу!». — Нарв. рабочий, 1984, 12 июля.

10520. **Зиновьев В.** Это нужно живым: [Ст. б. командира 125-й стрелковой дивизии, гвардии полковника в отставке]. — Нарв. рабочий, 1984, 24 июля.
10521. **Из газетных архивов:** [Ст. Из газ. «Сов. Эстония», 1944 г.]. — Нарв. рабочий, 1984, 7 июля. — Содерж.: «Отомстите за нас!» / С. Кара. В эстонской деревне / А. Вельман.
10522. **Клепикова Н.** Зенитки не молчали: [О боях 803-о отд. зенит.-артиллер. полка]. — Нарв. рабочий, 1984, 28 июля.
10523. **Козырев И., Устьянов П.** Каждый был героем...: [О боях 191-й Краснознам. стрелковой дивизии]. — Нарв. рабочий, 1984, 26 июля.
10524. **Кузьмин, Димитрий.** Три года спустя: [Воспоминания ветерана войны]. — Веч. Таллин, 1984, 25 июля.
10525. **Кулаков А.** Жаркое лето 1944-го... — Нарв. рабочий, 1984, 14 июля.
10526. **Ланской М.** Бой за Нарву: [Из газ. «Ленинградская правда», 26 июля 1944 г.]. — Нарв. рабочий, 1984, 24 июля.
10527. **Попов Г.** Памятники скорби и славы. — Нарв. рабочий, 1984, 19 июля.
- \* **Попов С.** Уроки мужества капитана Ополченцева: [О музее боевой славы 256-й Краснознам. Нарв. дивизии Нарв. 12-й сред. шк. и ветеране дивизии, капитана в отставке К. Ф. Ополченцеве]. — См. 11194.
10528. **Рацевич С.** Бесстрашная разведчица: [Р. Тайнова. Из кн. К. К. Гринцинского «Ветеран»]. — МЭ, 1984, 26 июля.
10529. **Сереброва Т.** Под Нарвой — первый залп: [Об артиллеристах 5-й батареи 162-о артиллер. полка 2-й удар. армии]. — Нарв. рабочий, 1984, 17 июля.
10530. **Сереброва Т.** «Спасибо за отличный огонь!»: [О б. командире разведки 499-о армейс. миномет. полка В. С. Чаплыгине]. — Нарв. рабочий, 28 июля.
10531. **Смирнов С.** У Нарвы-реки. — МЭ, 1984, 26 июля.
10532. **Смирнов Ф.** За высотой высота: [О боях 11-й стрелковой дивизии за Нарву]. — Нарв. рабочий, 1984, 10 июля.
10533. **Тимофеев Г.** Самая дорогая награда: [Рассказ ветерана Великой Отеч. войны]. — СЭ, 1984, 26 июля.
10534. **Четвергов В.** Праздник мужества, праздник славы: [Ст. первого секретаря Нарв. горкома КПЭ]. — Нарв. рабочий, 1984, 26 июля.

- 40 aastat Valgevene NSV vabastamislahingutest  
(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)
- К 40-й годовщине освобождения Белорусской ССР от  
немецко-фашистских захватчиков  
(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)
10535. **Ehrenburg, Ilja.** Kui Minsk tervitas vabastajaid. — RH, 1984, 4. juuli.
10536. **Rudenko S.** Valgevene rindel. — Ohtuleht, 1984, 5. juuli.
10537. **Руденко С. И.** В Белорусском небе. — Веч. Таллин, 1984, 5 июля.
- \* **Трацевский Л.** Возрожденный из руин. — См. 10220.

NSVL sõjalaevastiku päevaks  
К дню военно-морского флота СССР

10538. **Bondarenko, Grigori.** Kodumaa kindel kaitsekilp: [NSVL sõjalaevastiku ülemjuh. aset. art.]. — Ohtuleht, 1984, 28. juuli.
10539. **Tšernavin V. N.** Kodumaa merekilp: [NSV Liidu Sõjalaevastiku Peastaabi ülema art.]. — RH, 1984, 29. juuli.
10540. **Бондаренко, Григорий.** Надежный щит Родины: [Ст. зам. Главкомандующего Воен.-Мор. Флотом]. — Веч. Таллин, 1984, 28 июля.
10541. **Жудинов И.** Семь футов под килем!: [Об экипаже корабля «Евгений Никонов» Дважды Краснознам. Балт. Флота]. — МЭ, 1984, 28 июля.
10542. **Макаров К. В.** Надежный щит социализма. — СЭ, 1984, 29 июля.

- Suure Isamaasõja ajal Lääne-Eesti saarte kaitse-  
ja vabastamislahingutest osavõtnute kokkutulek.  
Kingissepa rajoon
- О встрече участников боев по обороне и освобождению островов Западной Эстонии во время Великой Отечественной войны. Кингисепский район
10543. **Liitoja, Paul.** Endised rindemehed Saaremaal. — Ohtuleht, 1984, 4. juuli.
10544. **Prooses, Endel.** Juubelipidustused. — Kommunismiehitaja, 1984, 5. juuli.
10545. **Onnis, Harry.** Suure Isamaasõja veteranid Saaremaal. — RH, 1984, 3. juuli.
10546. **Лийтоя, Пауль.** Ветераны встретились на Сааремаа. — Веч. Таллин, 1984, 4 июля.

Ülearmeeline komsomoliorganisatsioonide sekretäride nõupidamine. Moskva

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 5)

Всеармейское совещание секретарей комсомольских организаций. Москва

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 5)

10547. **Tšernenko K. U.** Elada, töötada ja võidelda leninlikult: [NLKP KK peasekretäri, NSVL Ülemnõuk. Presiidiumi esimehe kõne]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 7—11.
10548. **Черненко К. У.** По-ленински жить, работать, бороться: [Речь Генерального секретаря ЦК КПСС, пред. Президиума Верхов. Совета СССР]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 7—12.

### 13.5 Sotsialistlike välisriikide relvajõud

10549. **Malassai, Nikolai.** Täna on Poola taassünni päev: [Vabastuslahinguist 1944. a. Sõjaveterani jutustus / Ules kirjut. P. Kesküla]. — NH, 1984, 22. juuli.

### 13.7 Kapitalistlike maade relvajõud

10550. **Kiudmaa, Roomet.** Maailm sihikul: [USA sõjalisest potentsiaalist]. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 24—27, ill. — Bibl. joonealuses märkuses. Järgneb. Algus: nr. 6.

## 14 Teadus. Teaduslugu

### Наука. Науковедение

10551. **Eesti NSV Teaduste Akadeemia** üldkogu koosolek 23. novembril 1983: [Tallinn. Ülevaade]. — ENSV TA Toim. Bioloogia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 204—222. — Lisa: Eesti NSV Teaduste Akadeemia üldkogu 1983. aasta 23. novembri otsus: 1. Eesti NSV Teaduste Akadeemia ülesandeist NLKP Keskkomitee 1983. aasta juunipleenumi otsuste täitmisel. 2. Abinõudest teaduslik-tehnilise progressi kiirendamiseks rahvamajanduses ja ENSV Teaduste Akadeemia ülesandeist.
10552. **Eesti NSV Teaduste Akadeemia** üldkogu koosolek 14. detsembril 1983: [Tallinn. Ülevaade]. — ENSV TA Toim. Ühiskonnatead., 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 274—279. — Lisa: Eesti NSV Teaduste Akadeemia üldkogu 1983. aasta 14. detsembri otsus.
10553. **Romanov A.** Teaduse ja tehnika progressi kiirendades: [Võstlus NSVL Riikl. Teadus- ja Tehnikakom. esimehe aset. A. Romanoviga / Ules kirjut. A. Pankov]. — RH, 1984, 5. juuli.

## 15 Küberneetika. Semiootika. Informaatika Кибернетика. Семиотика. Информатика

10554. **Kutser, Mati.** Teadussekretär on teadustöö juht: [ENSV TA Küb. Inst. teadussekretäri jutustus oma tööst]. — Öhtuleht, 1984, 31. juuli.
- \* **Latõšev V.** Huvitavate avastuste maailmas: [Raali täiustamisest]. — Vt. 11652.
10555. **Кутсер, Мати.** Ученый секретарь: [Рассказ учен. секретаря Ин-та кибернетики АН ЭССР о своей работе]. — Веч. Таллин, 1984, 31 июля.

## 16 Loodusteadused üldiselt Естественные науки в целом

(Loodusteaduste kompleksi kuuluvad üksikteadused — vt. vastavaid erialaliike)  
(Отдельные науки, входящие в комплекс естественных наук — см. соответствующие отраслевые разделы)

- \* **Aitsam V.** Rajoonileht ja looduskaitse. — Vt. 11291.
10556. **Alba, Taimi.** Kaitsealused paigad. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 17. juuli.
10557. **Eilart, Jaan.** Ühiskondlik looduskaitsetöö edeneb. — Öhtuleht, 1984, 19. juuli. (Tallinlane ja loodus).
10558. **Ideon, Anu.** Kohtume Lahemaa Rahvuspargis: [Eesti Looduskaitse Seltsi Tallinna osak. tööst]. — Öhtuleht, 1984, 19. juuli. (Tallinlane ja loodus).
10559. **Oja, Tõnu.** Modelleerimine ökoloogias. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 438—443, ill. — Bibl.: 7 nim.
10560. **Põldroos, Meeli.** Kõik, mis head on minevikus...: [Lahemaa Rahvuspargist]. — Kodumaa, 1984, 11. juuli, lk. 7.
10561. **Talvar T.** Kuuenda keskkonnakaitsevõistluse kokkuvõtteks: [Linnade ja maaraj. keskkonnakaitsealasest sots. võistlusest]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 20—22. — Bibl. joonealuses märkuses.
10562. **Tosin, Ants.** Et punane raamat ei kosuks: [Looduskaitsest Harju raj.]. — RH, 1984, 17. juuli.
10563. **Идеон, Ану** Встретимся в Ляхемая!: [О работе Таллин отд-ния Эст. респ. о-ва охраны природы]. — Веч. Таллин, 1984, 19 июля. (Природа и мы).
10564. **Эйларт, Яан.** Учиться охранять природу. — Веч. Таллин, 1984, 19 июля. (Природа и мы).

## 17 Füüsika. Matemaatika

### Физико-математические науки

10565. **Korotihhin V.** Tugevus silmaga nähtavaks: [Fotoelastsusmeetodist. Ajak. «Kvant»]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 38—39.
10566. **Вайникко Г.** Об одном классе методов регуляризации при наличии априорной информации о решении. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 3—9. — Рез. англ. Библиогр.: 7 назв.
10567. **Веретенников А.** О методе задачи Коши в некорректных задачах при случайных помехах. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 10—15. — Рез. англ. Библиогр.: 3 назв.
10568. **Зайцев, Юрий.** Венера: грозы над вулканами. — Веч. Таллин, 1984, 3 июля.
10569. **Карма О.** Уточнение решения нелинейной задачи на собственные значения: I. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 62—70. — Рез. англ. Библиогр.: 9 назв.
10570. **Мийдла П., Перминов С.** О состояниях равновесия процесса корректировки вероятностных предпочтений. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 79—86. — Рез. англ. Библиогр.: 2 назв.
10571. **Минц А.** Об устойчивости операторных итераций относительно погрешности округления. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 35—39. — Рез. англ. Библиогр.: 2 назв.
10572. **Остроумов, Георгий.** Перед лицом безграничной вселенной: сотрудничать или погибнуть: [С XXV сессии Междунар. ком. по исслед. косм. пространства. Грац. Австрия]. — Веч. Таллин, 1984, 16 июля.
10573. **Оя П.** Эрмитовы квадратические сплайны. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 71—78. — Рез. англ. Библиогр.: 3 назв.
10574. **Прохоров, Александр.** Приоритетные разработки советских физиков. — Веч. Таллин, 1984, 16 июля.
10575. **Раус Т.** О принципе невязки при решении некорректных задач. — Учен. зап. ТГУ, 1983, вып. 672, с. 16—26. — Рез. англ. Библиогр.: 2 назв.
10576. **Тамме Э.** Сходимость метода сеток в норме  $W_2^4$  при решении краевой задачи уравнения четвертого порядка. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 55—61. — Рез. нем. Библиогр.: 9 назв.
10577. **Фишер М.** Локальная сходимость разностного метода для нелинейной задачи эллиптического типа. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 47—54. — Рез. нем. Библиогр.: 3 назв.
10578. **Хямарик У.** Принцип невязки выбора размерности при решении некорректных задач проекционными методами. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 27—34. — Рез. англ. Библиогр.: 12 назв.
10579. **Янно Я.** Об одной обратной задаче для гиперболического уравнения. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 672, с. 40—46. — Рез. англ. Библиогр.: 3 назв.

## 18 Keemia

### Химические науки

(Geokeemia — vt. 19; biokeemia — vt. 20; agrokeemia — vt. 38.2; hüdrokeemia — vt. 19; keemiatehnoloogia — vt. 28; farmakokeemia — vt. 41.8)

(Геохимия — см. 19; биохимия — см. 20; агрохимия — см. 38.2; гидрохимия — см. 19; химическая технология — см. 28; фармацевтическая химия — см. 41.8)

10580. **Investigation** of neutral oxygen compounds of heavy semicoking oil of kukersite shale by mass spectrometry and low temperature phosphorescence spectroscopy / E. Grüner, J. Arro, S. Rang, A.-M. Müürisepp. — ENSV TA Toim. Keemia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 162—164, ill. — Kokkuvõte: vene, ingl. k. Bibl.: 4 nim.
10581. **Quantitative** analysis of prostacyclin by high performance liquid chromatography / M. Lõhmus, P. Niidas, M. Lopp, U. Lille. — ENSV TA Toim. Keemia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 181—186, ill. — Kokkuvõte: eesti, vene k. Bibl.: 17 nim.
10582. **Бондарь, Евгения, Вески Р.** Состав летучих продуктов, образующихся при окислении керогена кукуерсита. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 147—154, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 19 назв.
10583. **Варес П., Тамм Ю.** Изучение влияния галогенид-ионов на перенапряжение водорода на железо Армко. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 10—16, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 9 назв.
10584. **Влияние** состояния поверхности золотого электрода на анодное окисление нитрита / Ю. Эрлих, К. Анни, Т. Эрлих, У. Пальм. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 17—34, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 17 назв.
10585. **Вяэртнуу М.** Соотношение адсорбционных характеристик на гранях монокристалла и на модельном поликристалле типа висмутовой капли в спиртовых растворителях. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 119—130, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 5 назв.
10586. **Исследование** зависимости состояния поверхности магниевого электрода от потенциала и состава раствора / П. Пальмисте, А. Туйр, Г. Весман, В. Лоодмаа. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 35—41, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 6 назв.
10587. **Кейс Х. и др.** О модельных представлениях амперометрических датчиков газов / Х. Кейс, А. Прукс, Т. Сильк. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 50—62, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 10 назв.
10588. **Кейс Х. и др.** Электрохимическое определение коэффициента диффузии некоторых газов в полимерах / Х. Кейс, А. Прукс, Т. Сильк. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 63—71, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 18 назв.
10589. **Киик Х., Кяспер, Эха.** Получение 3-амино-2-гидроксипропансульфокислоты-1: [Крат. сообщ.]. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 195—196. — Библиогр.: 4 назв.

10590. **Киик Х., Лайсаар, Сальме.** Длинноцепочечные алкил-N(сульфофенил)-аминоацетаты: [Крат. сообщ.]. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 197—198. — Библиогр.: 2 назв.
10591. **Кооритс А.** К вопросу определения БПК. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 113—118, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 7 назв.
10592. **Корнышева К. и др.** Элиминирование фона при пламеннофотометрическом определении кальция в силикатах / К. Корнышева, И. Йоханнес, В. Ахелик. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 165—170, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 6 назв.
10593. **Луст Э. и др.** Зависимость адсорбции циклогексанола на монокристаллах висмута от температуры / Э. Луст, М. Пярноя, У. Пальм. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 169—179, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 18 назв.
10594. **Мельдер Л., Тамвелиус Х.** Некоторые проблемы физико-химического анализа двойных жидких систем, один компонент которых склонен к самоассоциации. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 175—180, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 5 назв.
10595. **Молдау М. и др.** Сравнительное изучение адсорбционной активности многоатомных спиртов на сурьмяном и висмутовом электродах / М. Молдау, В. Паст, Р. Пуллеритс. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 142—150, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 8 назв.
10596. **Моорлат О.** Математические выражения в формуле изобретений в области химии. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 187—191. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 4 назв.
10597. **О содержании HCN** в газах пиролиза композиционных материалов, армированных полиакрилонитрилсодержащими волокнами / Л. Панова, А. Когерман, С. Артененко и др. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 171—174, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 4 назв.
10598. **Пальм У.** Связи Д. И. Менделеева с Тартуским университетом: [Химик. 1834—1907]. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 199—203. — Библиогр.: 15 назв.
10599. **Паст У., Алумаа А.** Изучение адсорбции тиодифениламина на висмуте. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 162—168, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 7 назв.
10600. **Поглощение** растворенного кислорода донными отложениями / В. Бреховских, Н. Золотарева, Д. Кооритс, И. Раудсепп. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 102—112. — Рез. англ. Библиогр.: 16 назв.
10601. **Салве М., Пальм У.** Об адсорбционном поведении ионов тетраалкил-аммония на висмуте. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 131—141, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 29 назв.
10602. **Сирель А.** Источник завтрашнего плодородия: [Об исслед. фосфоритов в пробл. лаб. минер. удобрений и кормов ТПИ]. — МЭ, 1984, 17 июля.

10603. **Тамм Л., Тамм Ю.** Изучение состояния поверхности кобальтового катода в серноокислых растворах. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 3—9, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 7 назв.
10604. **Тенг, Сигне и др.** 2,6-диметил-2(Е), 6(Е)-октадиен-1,8-ди-(3-метилбутианоат): [Крат. сообщ.] / С. Тенг, Т. Вялимяэ, К. Лээтс. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 194. — Библиогр.: 4 назв.
10605. **Тенно Т. и др.** Об определении некоторых характеристик амперометрических анализаторов концентрации кислорода в газах и жидкостях / Т. Тенно, И. Раудсепп, В. Паст. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 72—79. — Рез. англ. Библиогр.: 17 назв.
10606. **Тенно Т., Маширин А.** Температурная компенсация тока амперометрического датчика кислорода. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 80—93, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 13 назв.
10607. **Тийдеберг М., Палтусова Н.** Адсорбция n-гексанола на гранях монокристалла висмута. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 151—161, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 16 назв.
10608. **Тюйр А., Лоодмаа В.** Влияние органического растворителя на электрохимические свойства алюминия. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 42—49, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 4 назв.
10609. **Улавливание паров ртути из дымовых газов, содержащих диоксид серы:** [Крат. сообщ.] / Ю. Халдна, К. Ильмоя, Х. Уус, Р. Галькоп. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 192—193. — Библиогр.: 1 назв.

## 19 Geodeesia. Geoloogia. Geograafia

### Геодезические и геолого-географические науки

10610. **Alba T.** Meie kuulsad kivid. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 10. juuli.
10611. **Anton, Helve.** Sookalduse Pollikivi: [Hiidrändrahn. Tartu raj.]. — Edasi, 1984, 12. juuli, lk. 5.
10612. **Anton H.** Tartust Jõgevale. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 185—191. — Aut. näid. sisuk.
10613. **Eberhards G., Miidel A.** Main features of the development of river valleys in the East Baltic. — ENSV TA Toim. Geoloogia, 1984, 33. kd., nr. 3/4, lk. 136—145, ill. — Kokkuvõte: eesti, vene k. Bibl.: 19 nim.
10614. **Elmo tuled:** [Elektrilaengutest atmosfääris]. — RH, 1984, 28. juuli.
10615. **Gerber, Augustina.** Tuult purjedesse: [ENSV TA Termofüüs. ja Elektrofüüs. Inst. Läänemere osak. teadlaste tööst]. — Ohtuleht, 1984, 5. juuli.
10616. **Jegorov, Viktor, Balter, Boriss.** Spektraalpilti otsimas: [Rahvusvah. komplekskatsesest «Must meri — Interkosmos». Aug.-sept. 1983]. Horisont, 1984, nr. 7, lk. 12—13. — Lõpp. Algus: nr. 6.

10617. **Jõgar, Priit.** Kuidas kasutatakse merepõhja varasid? — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 13, lk. 36—38.
10618. **Kaavere, Vello.** Teadlane ja unistaja: [Polaaruuriija E. Toll. 1858—1902]. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 30.
10619. **Kask I.** Külmarekordid ja külmapoolused. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 180—184. — Aut. näid. sisuk.
10620. **Kes oli Põhjapoolusel esimesena?:** [Ajal. «Za Rubežom»]. — RH, 1984, 14. juuli.
10621. **Maardu** fosforiidikarjääri puistangute saastav mõju veele / A. Pihlak, E. Maremäe, V. Pikkov, E. Lippmaa. — ENSV TA Toim. Bioloogia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 166—170. — Kokkuvõte: vene, ingl. k. Bibl. 10 nim.
10622. **Mööda** Sakala teed: [Looduse õpperaja kirjeldus. Pärnu raj. Toim. märkusega / Koost. O. Jaagomäe, A. Mank, O. Smeidt]. Ref. J. Eilart. — Pärnu Kommunist, 1984, 28. juuli.
10623. **Padernik, Illo-Peep.** Keila jõe programm: [Keila jõe vesikonna kaitsest]. — RH, 1984, 1. juuli.
10624. **Padernik, Illo-Peep.** Nagu hane selga vesi: [Kasari jõe vesikonna reostamisest Klaasi- ja puidutöötlemiskomb. «Järvakandi Tehased» poolt]. — RH, 1984, 3. juuli.
10625. **Popov, Sergei.** Kadunud ekspeditsioon: [G. Brussilovi polaarekspeditsioonist 1912. a. Ajal. «Izvestija» lisast «Nedelja»] / Tlk. I. Rebane. — Edasi, 1984, 27. juuli, lk. 6.
10626. **Tarmisto, Vello.** 25 aastat Eesti NSV Teaduste Akadeemia Kodu-uurimise Komisjoni tegevust. — ENSV TA Toim. Ühiskonnatead., 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 270—273.
10627. **Tavast, Elvi.** Peipsi rannad. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 461—468, ill.
10628. **Weyer D.** *Lambelasma narvaense*, a new rugose coral from the middle ordovician of Estonia. — ENSV TA Toim. Geoloogia, 1984, 33. kd., nr. 3/4, lk. 92—95, ill. — Kokkuvõte: eesti, vene k. Bibl.: 8 nim.
10629. **Валлнер Л., Тобиас Т.** Описание нестационарного распределения напора в многослойной водовмещающей толще с помощью системы дифференциальных уравнений. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 128—135, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 16 назв.
10630. **Гербер, Августина.** Путь в океан: [О работе ученых отделения Балт. моря Ин-та термодинамики и электрофизики АН ЭССР]. — Веч. Таллин, 1984, 5 июля.
10631. **Голуб Г.** Там, где хозяйничал ледник: [О 8-м всесоюз. гляциол. симпозиуме «Льды и климат: реконструкция и прогноз». Таллин. Май—июнь 1984]. — МЭ, 1984, 17 июля.

10632. **Илометс М. и др.** О пространственно-временной динамике прироста торфа на верховых болотах Эстонии / М. Илометс, Э. Ильвес, Р. Раямяэ. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 158—165, ил. — Рез.: англ., эст. Библиогр.: 16 назв.
10633. **Исмаил-Заде, Тофик.** Землетрясения: тайны и очевидности: [Беседа с дир. Юж. отд-ния Всесоюз. НИИ геофиз. методов разведки Т. Исмаил-Заде / Записал В. Григорьев]. — Веч. Таллин, 1984, 10 июля.
10634. **Исследование** химических сырьевых качеств болгарского горючего сланца месторождения Красава: [Сообщение]. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 155—161, ил. — Рез.: эст., англ. Содерж.: 1. Общая характеристика сланца и битумоидов / Р. Вески, А. Фомина, Р. Кок и др. Библиогр.: 12 назв.
10635. **Кальо Д., Мустыги Э.** Недра — на службу экономике: Завершен круп. этап геол. исслед. [О сотрудничестве Упр. геологии ЛитССР, ЛатвССР и ЭССР]. — СЭ, 1984, 20 июля.
10636. **Кессел, Хельги, Раукас А.** О геологической корреляции древнебереговых образований Балтийского моря в Эстонии и Швеции. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 146—157, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 42 назв.
10637. **Климанов В. и др.** Реконструкция палеоклимата в субатлантической стадии голоцена по палинологическим данным разреза Нигула (Юго-Западная Эстония): [Крат. сообщ.] / В. Климанов, Т. Кофф, Я.-М. Пуннинг. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 166—168, ил. — Библиогр.: 5 назв.
10638. **Менс, Кайса.** Минералогическая характеристика юлгзеских отложений окрестности Маарду: [Харьус. р-н]. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 96—103, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 10 назв.
10639. **Мяги, Сильви.** Характеристика стратотипа Онтикаской подсерии. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 104—112, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 19 назв.
10640. **Мяниль Р., Бауэрт Х.** Строение Кукурзеского горизонта по меридиональному профилю, пересекающему Эстонское и Тапаское месторождения горючих сланцев. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 113—119, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 7 назв.
10641. **Наппа, Лиа и др.** Гидрогенизация и конверсия болгарского сланца месторождения Боров Дол / Л. Наппа, И. Клесмент, Н. Винк. — Изв. АН ЭССР. Химия, 1984, т. 33, № 3, с. 141—146, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 10 назв.
10642. **Пиррус, Энн.** Прибалтийский семинар «Седиментационные перерывы палеозоя Прибалтики»: [Таллин. Окт. 1983]. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 171—172.
10643. **Пустыльник И.** Космические ритмы земного климата: [О палеонт. климатологии]. — СЭ, 1984, 21 июля.

10644. **Эволюция** химического состава известняков ордовика и силура Эстонии / Т. Кийли, Я. Кивисилла, П. Вингисаар, В. Таалманн. — Изв. АН ЭССР. Геология, 1984, т. 33, № 3/4, с. 120—127, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 13 назв.

## 20 Biologia

### Биологические науки

(Astrobiologia — vt. 17; agrobiologia — vt. 38.2)

(Астробиология — см. 17; сельскохозяйственная биология — см. 38.2)

10645. **Berjzokin M.** Kuulatage biorütmel: Arst pakub lahendust inspiratsiooni saladustele. — Ohtuleht, 1984, 14. juuli.
10646. **Biokeemia** inimkonna teenistuses: [Euroopa Biokeemiaseltside Föd. XVI konv. Moskva. Mõtteavaldused]. — Edasi, 1984, 5. juuli, lk. 6. — Aut.: J. Ovtšinnikov, B. Pullman.
10647. **Fabre, Jean Henri.** Entomoloogilised mälestused: 7. [Putukatest ja nende eluviisidest. Rmt. «The Hunting Wasps», «The Life and Love of the Insect», «Жизнь насекомых»]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 469—473. — 1: nr. 1.
10648. **Haavel, Ants.** Jüri Kann teaduste doktoriks: [Doktoriväitekirjast vähktõve teket soodustavate N-nitrosoühendite esinemise võimalustest ravimites, toiduainetes ja mitmesugustes looduslikes materjalides]. — Kommunistmehitaja, 1984, 17. juuli.
- \* **Hiemäe, Mall.** Vainukõis rahvapärimestes ja looduses: [Vainusäase vastsetest koosnev ahel]. — Vt. 10128.
10649. **Jüriado, Toomas.** Millest jutustab hommikune linnulaul?: [Lindude punktloendusest]. — NH, 1984, 18. juuli.
10650. **Kasesalu, Aino.** Retk Järvelja ürgmetsa: [Järvelja bot.-zool. kaitseala asutamise 60. aastapäevaks. Tartu raj.]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 444—450. — Bibl.: 9 nim.
10651. **Kull, Tiiu, Kull, Kalevi.** Fotosünteesib? Ei fotosünteesi? — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 459—460. — Bibl.: 5 nim.
10652. **Laasimer L.** Punased raamatud ja eluslooduse kaitse. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 175—180. — Aut. näid. sisuk.
10653. **Laasimer, Liivia.** Suurteos «Eesti NSV floora» on valminud: [Ilm. 1953—1984]. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 7.
10654. **Maavara, Vambola.** Herilane ei heida meelt: [Eluviisidest]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 431—437, ill. — Bibl.: 12 nim.
10655. **Mark-Kurik, Elga.** Multifunctionality of pleromin in psammosteid heterostracans: [Lühiuurimus]. — ENSV TA Toim. Geoloogia, 1984, 33. kd., nr. 3/4, lk. 169—171, ill. — Bibl.: 6 nim.

10656. **Milius, Anu.** Väikejärvede troofsus seisundi hindamine kevadise üldfosfori kontsentratsiooni järgi. — ENSV TA Toim. Bioloogia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 198—203, ill. — Kokkuvõtte vene, ingl. k. Bibl.: 18 nim.
10657. **Orav, Toivo.** Sugupuudest kaksikuteni: [Inimesegeneetikast]. — Küsimused ja Vastused, 1984, nr. 14, lk. 35—39.
10658. **Priilinn, Oskar.** XV rahvusvahelisel geneetikakongressil Indias: [New Dehli. Dets. 1983]. — ENSV TA Toim. Bioloogia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 223—226.
10659. **Pumbo, Kalju.** Pääsuke — õnnelind: [Eluviisist]. — Võitlev Sõna, 1984, 12. juuli.
10660. **Raitviir, Ain, Sharma M. P.** Some new species of helotiales from the North-West Himalayas (India). — ENSV TA Toim. Bioloogia, 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 194—197. — Kokkuvõtte eesti, vene k. Bibl.: 1 nim.
10661. **Rebane, Harald.** Lõhislehine arukask. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 450—451. — Bibl.: 6 nim.
10662. **Roosaluste, Elle.** Meie orhideeliste kaitsest: [Käpaliste kaitsest. Kingisepa raj.]. — Kommunismiehitaja, 1984, 31. juuli.
10663. **Saarma, Mart.** Vähk saab alguse geenidest: [Molekulaarbiol. osast raku kasvu ja vähirakkudeks muundumise olemuse väljaselgitamisel]. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 14—16, ill.
10664. **Viis** tuhat kaitstavat hektarit: [Virtsu—Laelatu—Puhtu riikl. bot.-zool. kaitseala. Haapsalu raj. Art.]. — Tööraha Lipp, 1984, 17., 31. juuli. — Aut.: M. Välja, J. Keskspaik.
10665. **Айнсон, Хейно, Айнсон, Эва.** Зависимость интенсивности транскapиллярного обмена от условий депонирования серотонина. — Изв. АН ЭССР. Биология, 1984, т. 33, № 3, с. 177—186. — Рез.: эст., нем. Библиогр.: 38 назв.
10666. **Вайга, Юри, Вайга, Сийри.** Биохимические изменения в скелетных мышцах цыплят при введении тироксина. — Изв. АН ЭССР. Биология, 1984, т. 33, № 3, с. 171—176. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 17 назв.
10667. **Виллемсон, София, Агур, Мильви.** Характеристика вирусных форм, изолированных из индикаторного вида *Nicotiana glutinosa* L. — Изв. АН ЭССР. Биология, 1984, т. 33, № 3, с. 187—193, ил. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 5 назв.
10668. **Овчинников, Юрий.** Биохимическая наука — человеку: [Беседа с вице-президентом АН СССР Ю. Овчинниковым / Записала С. Винокурова]. — Веч. Таллин, 1984, 4 июля.

## 21 Tehnika. Tehnikateadused Техника. Технические науки

(Tehnika eriharud — vt. vastavaid erialaliike)  
(Отдельные отрасли техники — см. соответствующие отраслевые разделы)

10669. **Melits G.** Tehnikanovaatorite saavutusi ja ülesandeid. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 2—3.
10670. **Uut** hoogu novaatorite liikumisele! [Juhtkiri]. — RH, 1984, 17. juuli.

## 22 Tööstus üldiselt Промышленность в целом

(Tööstuse eriharud — vt. vastavaid erialaliike)  
(Отдельные отрасли промышленности — см. соответствующие отраслевые разделы)

10671. **Jõesaar, Arvo.** Uutele rajajoonetele! [Tallinn. 1. p.-a. tulemustest]. Tööstusülevaade. — Ohtuleht, 1984, 17. juuli.
10672. **Säilitada** edumaa ka suvekuudel: Tööstuskommentaar. — RH, 1984, 18. juuli.
10673. **Иыэсаар, Арво.** К новым рубежам! [Об итогах 1-о полугодия]. Пром. коммент. — Веч. Таллин, 1984, 17 июля.

## 23 Energeetika Энергетика

- \* **Ametlikke** teateid: [Määrus]. — Sisu: Kütusevarud talveks: [Rahvamaj. ja elanikkonna kindlustamisest kütuse, elektri- ja soojusenergiaga 1984/85. a. sügis-talvisel perioodil]. — Vt. 10312.
10674. **Ehatamm E.** Biomass — sisepõlemismootorite kütuse tooraine. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 79—84. — Aut. näid. sisuk.
10675. **Kareda E.** Elektrivigastused tootmises ja olmes: [1976.—1983. a.]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 14—16.
10676. **Malkovski, Vladimir.** Igal ettevõttel oma sihtprogramm: [Sihtprogrammist «Energia». Narva]. — RH, 1984, 14. juuli.
10677. **Reinmann, Ellen.** Nopitakse brigaaditöö vilju: [Põhja Kõrgepingevõrkude Paide võrguraj.]. — RH, 1984, 18. juuli.
10678. **Rodionov A.** On vaja täiendusi: [Majanduseksperimendist tehases «Eesti Kaabel»]. — RH, 1984, 7. juuli.
10679. **Tjurin J.** Programm «Siber» ja energeetika progress: [NSVL TA Siberi Osak. teadlaste NSVL idapiirkondade maj. hõlvamise kompleksprogrammi energeetikaprobl.]. — RH, 1984, 6. juuli.

- \* **Официальный** отдел: [Постановление]. — Содерж.: Запасы топлива к зиме: [Об обеспечении нар. хоз-ва и населения топливом, электрической и тепловой энергией в осенне-зимний период 1984/85 г.]. — См. 10318.

10680. **Горд В.** У завода юбилей: [К 60-летию основания з-да «Ээсти каабель»]. — СЭ, 1984, 17 июля.

## 24 Raadioelektroonika. Automaatika ja telemehaanika Радиоэлектроника. Автоматика и телемеханика

10681. **Moorlat O.** Paneme kokku taskuraadio. — Rmt.: Kalender, 1985. Tln., 1984, lk. 242—246, ill. — Aut. näid. sisuk.
10682. **Pedusaar H.** Helisalvestuse minevikuradadelt. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 236—242. — Aut. näid. sisuk.
10683. **Varandi K.** Kassettdiktofon «Topaz Д202». — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 33—35.

## 25 Mäendus Горное дело

(Maardlate otsingud ja uuringud — vt. 19)

(Понски и разведка месторождений полезных ископаемых — см. 19)

10684. **Reinsalu, Enno.** Virumaa varaait: [Eesti põlevkivimaardla kaevaväljadeks jaotamise teguritest]. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 9—11.
10685. **Sušinov, Aleksandr.** Võimeid igal alal: [«Oktoobri» karjääri paljandus-ekskavaatoribrigaadi brigadirist M. Agurist]. — RH, 1984, 21. juuli.
10686. **Tultšinski, Aleksandr.** Brigaad suudab palju: [Brigaaditöövõtust Tamiku kaevanduses]. — RH, 1984, 14. juuli.
10687. **Пязок, Роберт.** Методология экономической оценки ущерба от отчуждения и нарушения земель горными разработками. — Изв. АН ЭССР. Обществ. науки, 1984, т. 33, № 3, с. 193—202. — Рез. эст., англ. Библиогр. ссылки в подстроч. примеч.

## 26 Metallurgia Металлургия

- \* **Latõšev V.** Huvitavate avastuste maailmas: [Volframivabast kiirlõike-terasest]. — Vt. 11652.
10688. **Uržumtsev J.** Põhjapiirkondades kasutatavate seadmete töökindlus suureneb: [NSVL TA Siberi Osak. Jakutiia Fil. Põhjapiirkondade Füüs. ja Tehn. Probl. Inst. tööst metallide külmakindluse suurendamisel]. — RH, 1984, 5. juuli.

## 27 Masinaehitus. Masinaehituse tehnoloogia. Apraadiehitus Машиностроение. Технология машиностроения. Приборостроение

(Harukondlik ja spetsiaalne masina- ning apraadiehitus — vt. vastavaid erialaliike)

(Отраслевое и специальное машиностроение и приборостроение — см. соответствующие отраслевые разделы)

- \* **Ametlikke** teateid: [Määrus]. — Sisu: Masinaehitustööstusele kõrgeim tehniline tase: [Automat. kiirendamisest]. — Vt. 10312.
10689. **Joosep E.** Pinnasekorrosioonist ja selle tõrjest: [Allmaatarindite korrosioonitõrjest]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 17—18, ill.
10690. **Koppel A.** Termiline töötlemine laseriga. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 18—20, ill.
10691. **Mürk, Kalju.** Ikka esimeste hulgas: [Lauristini-nim. Tallinna Masinatehas]. — RH, 1984, 21. juuli.
- \* **Официальный** отдел: [Постановление]. — Содерж.: Машиностроительному производству — высший технический уровень: [Об ускорении работ по автоматизации]. — См. 10318.
10692. **Толстиков Я.** Лицевой счет машиностроителей: 4. [О Таллин. машиностроит. з-де им. Лауристина]. — СЭ, 1984, 11 июля. — 1: 10 февр.

## 28 Keemiatööstus

### Химическая промышленность

(Puidukeemiatööstus — vt. 30)

(Лесохимическая промышленность — см. 30)

10693. **Batnikov V.** Katalüüsi saladused ja seninägematu kautšuk: [NSVL TA Topštšijevi-nim. Naftakeemiasünteesi Inst. tööt. B. Dolgoploski ja J. Tinjakova tööst]. — RH, 1984, 11. juuli.
10694. **Nõoma, Aleksei.** Usalduslikult: [Vestlus plastmasstoodete vabriku «Salvo» dir. A. Nõomaaga / Üles kirjut. E. Tüür]. — RH, 1984, 4. juuli.
10695. **Кярблане Х. и др.** О возможности рационального использования фосфатного сырья Маардуского месторождения: [О работе произв. об-ния «Ээсти фосфорит» по пр-ву фосфор. удобрений] / Х. Кярблане, Р. Кох, О. Киррет. — Изв. АН ЭССР. Биология, 1984, т. 33, № 3, с. 157—165. — Рез.: эст., англ. Библиогр.: 13 назв.
10696. **Применение** электрохимической диагностики для исследования массового обмена при растворении кислорода в воде в абсорбере / Р. Ш. Вайнберг, Р. Пуллеритс, А. Л. Сатановский, Т. Тенно. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 682, с. 94—101, ил. — Рез. англ. Библиогр.: 5 назв.

## 29 Toiduainetööstus

## Пищевая промышленность

(Põllumajandussaaduste esmane töötlemine — vt. 38.1; kalatöötlemine ja kala-  
saaduste tööstus — vt. 40; ühiskondlik toitlustus ja kulinaaria — vt. 35.4;  
parfümeeria- ja kosmeetikatööstus — vt. 28)

(Первичная переработка сельскохозяйственных продуктов — см. 38.1; пере-  
работка рыбы и производство рыбных продуктов — см. 40; общественное пи-  
тание и кулинария — см. 35.4; парфюмерно-косметическое производство —  
см. 28)

10697. **Gustavson H.** Siirupi- ja tärklisetööstuse ajaloost. — Rmt.: Kalender  
1985. Tln., 1984, lk. 126—131. — Aut. näid. sisuk.
10698. **Kappo, Jaan.** Oma tööpere edasiminekü nimel: [ETKVL Leivatootmis-  
koondise «Standard» parteigrupi esimehest A. Asust]. — RH, 1984,  
20. juuli.
10699. **Rahvaulikoolide** tööst toiduainetööstuse ettevõtetes. — Toiduainetöös-  
tus, 1984, nr. 6, lk. 13—15.
10700. **Tamm E.** Tehnikanovaatorite tööst 1983. aastal: [ENSV Toiduainetöös-  
tuse Min. süsteemis]. — Toiduainetööstus, 1984, nr. 6, lk. 1—12.
10701. **Teras, Jaan.** Toitlusprogrammist lähtudes: [Pärnu Lihakomb. dir.  
art.]. — Pärnu Kommunist, 1984, 10. juuli.
10702. **Töökollektiivide** kohta käiva NSV Liidu seaduse rakendamise prakti-  
kast Tallinna Liha- ja Konservikombinaadis ning Tallinna Piima-  
toodete Kombinaadis. — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3,  
lk. 11—14.
10703. **O** практике применения Закона СССР о трудовых коллективах на  
Таллинском мясоконсервном комбинате и Таллинском комбинате  
молочных продуктов. — В помощь профсоюз. активисту, 1984,  
№ 3, с. 10—13.

## 30 Puidutööstus. Puidukeemiatööstus.

## Tselluloosi- ja paberitööstus

## Деревообрабатывающая промышленность

## Лесохимическая промышленность.

## Целлюлозно-бумажная промышленность

(Metsatööstus (metsakasutus) — vt. 39)

(Лесная промышленность (лесозексплуатация) — см. 39)

10704. **Annom, Kalev.** Võru Mõõblivabrik uueneb. — RH, 1984, 17. juuli.
10705. **Karma O., Nagelmaa A.** Räpina Paberivabrik 250. — Koit, 1984, 17.,  
19., 24., 26., 31. juuli. — Järgneb.
10706. **Karu, Peeter.** Mõõbli mitu takku: [Vestlus ENSV Metsa- ja Puidu-  
tööstuse Min. j. a. nõudluse uurimise sektori juh. P. Karuga / Ules  
kirjut. I. Karlep]. — NH, 1984, 24. juuli.

10707. **Rokk, Jüri.** Tõsta tööviljakust 1,5 protsenti, alandada omahinda 0,8 protsenti on jõukohane: [Puidutöötlemiskomb. «Viisnurk» tööst. Pärnu]. — Pärnu Kommunist, 1984, 3. juuli.
10708. **Vajakas, Eduard.** Silmast silma: [Tartu Ehitusteenindusval. tiserist T. Tähest]. — RH, 1984, 31. juuli.

## 31 Kergetööstus Легкая промышленность

(Kohalik tööstus — vt. 22; põllumajandustoorainete esmane töötlemine — vt. 38.1)

(Местная промышленность — см. 22; первичная переработка сельскохозяйственного сырья — см. 38.1)

10709. **Aare, Juhan.** Aiatagused asjad: [Tarbekaupade kvaliteedist]. — NH, 1984, 14. juuli.
10710. **Aigro, Roald.** Kommunistid ja tehnikaprogres: [Komb. «Balti Manufaktuur»]. — Ohtuleht, 1984, 23. juuli.
10711. **Karlep, Ivo.** Seda nõuab kodu, su hinge peegel: [Balti liiduvabariikide ühisnäituselt «Kodutarbed». Tallinn]. — RH, 1984, 26. juuli.
10712. **Maslov, Vladimir.** Miks peainsener õpib: [ENSV Kergetööstusmin. Juhtimissüsteemide PKB tööst]. — RH, 1984, 11. juuli.
10713. **Raudnask, Kuldar.** Klaverimeister: [Tallinna Klaverivabriku tööt. H. Kukk]. — RH, 1984, 31. juuli.
10714. **Talkop, Tiit.** Ettevõtte algab kaadriosakonnast: [Nahkgalanteriikomb. «Linda»]. — NH, 1984, 11. juuli.
10715. **Teder, Veronika.** Meil on tulemusi: [Brigaaditööst Tartu Naha- ja Jalatsikomb.]. — Edasi, 1984, 13. juuli, lk. 3.
10716. **Teder, Veronika.** Mis kasu meie oleme saanud: [Brigaaditööst Tartu Naha- ja Jalatsikomb.]. — RH, 1984, 13. juuli.
10717. **Viil, Ivar.** Et toota nõutavat riidet: [Vabrik «Keila»]. — RH, 1984, 3. juuli.
10718. **Айгро, Роальд.** Коммунисты и технический прогресс: [Комб. «Балт. мануфактура»]. — Веч. Таллин, 1984, 23 июля.
10719. **Аллмере Я.** Какой девиз на майке?: О некоторых пробл. пр-ва изделий с отеч. символикой. — СЭ, 1984, 26 июля.
10720. **Гаспль И.** Настойчивость: [О крутильнице Георгиев. ткац. ф-ки комб. «Кренгольм. мануфактура» Т. Беззубовой. Нарва]. — СЭ, 1984, 26 июля.
10721. **Иванова О.** Погоду делает бригада: [О работе цеха вентиляции и увлажнения комб. «Балт. мануфактура»]. — МЭ, 1984, 31 июля.

10722. **Кавелин Н.** Торговля: обувь-85: [О 25-й межресп. ярмарке по оптовой торговле и закупке обуви на 1985 г. Москва]. — СЭ, 1984, 6 июля.
10723. **Калиновская Н.** Свой вариант: [О швее 3-о участка Пярнус. фил. Таллин. произв. швейн. об-ния им. Клементи С. Жеребцовой]. — МЭ, 1984, 27 июля.
10724. **Лазв А.** Перед барьером спроса: [Об опыте работы швейн. ф-ки «Сангар». Тарту]. — СЭ, 1984, 7 июля.

## 32 Ehitus

### Строительство

(Arhitektuur — vt. 49.2)  
(Архитектура — см. 49.2)

10725. **[Ajalehe «Noorte Hääl» ehitajate võistlusest: Viljandi. Art].** — NH, 1984, 13.—14., 17. juuli. — Aut. I. Eylandt, V. Paalma. Erinevate pealk. all.
10726. **Einasto, Rein, Matve, Hubert.** Kas don Quijote on jälle liikvel?: [Paekivi kasutusvõimalustest ehituses]. — SV, 1984, 13., 20., juuli, lk. 12.
10727. **Hank A.** Heitvesi ja selle puhastamine: 1. [Rapla raj.]. — Ühistöö, 1984, 31. juuli.
10728. **Hank A.** Kuidas anda üle kanalisatsioonitrasse: [Veemaj. ja ehituslike nõuetest]. — Ühistöö, 1984, 24. juuli.
10729. **Ivanov, Nikolai.** Uus linnaosa arenegu harmooniliselt: Ülelinnaliselt tead.-prakt. konv. «Lasnamäe linnaosa komplekssest väljaehitamisest.» [Tallinna Linna RSN TK esimehe esimese aset. ettek. ja sõnavõttudest]. — Ohtuleht, 1984, 17. juuli.
10730. **Ivask, Mati.** Poolaasta lõppes, teine algas: [Tartu Elamuehituskomb.]. — Edasi, 1984, 8. juuli, lk. 3.
10731. **Jaadla, Toomas.** Tallinna Raamatutrükikoja ehitusel. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 16—17.
10732. **Juske A.** Ekskavaatorid läbi aegade. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 43—45. — Bibli.: 7 nim. Lõpp. Algus: nr. 5.
10733. **Kalm, Mai.** Oma tuba — oma luba: [Soodustustest individuaalehitajatele maal]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 23—24.
10734. **Kapitaalehituse** arengut suunav dokument: [NLKP KK ja NSVL MN määrusest «Kapitaalehituse planeerimise, organiseerimise ja juhtimise parendamisest»]. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 1.
10735. **Kilgas, Evald.** Mille taha takerdub ehituse ühistöövõtt: [Brigaaditöövõttust]. — RH, 1984, 6. juuli.
10736. **Lendtuhha** kasutamine välisriikide tsemenditööstuses. — Ehitusmaterjalitööstus, 1984, nr. 7, lk. 9—11.

10737. **Malvre R.** Kuidas saab maal poole hinnaga uue individuaalelamu omanikuks: [Soodustustest individuaalehitajatele]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 217—221. — Aut. näid. sisuk.
10738. **Matsulevič, Tiit.** Ehitustrusti poolaasta: [Tartu Ehitustrust]. — Edasi, 1984, 18. juuli, lk. 3.
10739. **Mida** järeldada esimesest poolaastast: Ehituskommentaar. — RH, 1984, 26. juuli.
10740. **Palmaru, Raivo.** Üks mõte: [Rakvere noortemaja ehitusest]. — NH, 1984, 5. juuli.
10741. **Pilve, Ivo.** Suvel lihtne ehitada: [Pärnu MEK]. — NH, 1984, 5. juuli.
10742. **Tiik, Rein.** Elamu soodsa hinnaga: [Individuaalelamu uutest ostumüügi tingimustest maal]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 25.
10743. **Tominga, Heino.** Majandusmehhanism ja anonüümne praak: [ETKVL Ehitusval. Tallinna jsk. tööst]. — RH, 1984, 8. juuli.
10744. **Villig, Tiit.** Ühiselt lahendusi otsides: [Tallinna Ehitustrusti rahva-kontrolligrupi tööst]. — RH, 1984, 20. juuli.
10745. **Vitsur, Raivo.** Ehitamine ei ole ühepäevatöö: Küsimustele vastab Viljandi MEK-i juh. R. Vitsur / [Oles kirjut. I. Roden]. — NH, 1984, 11. juuli.
10746. **Ершова С.** Угол зрения: [О нач. треста «Таллинстрой» Я. Ритслайде]. — СЭ, 1984, 29 июля.
10747. **Иванов, Николай.** Новому году — гармоничное развитие: С гор. науч.-практ. конф. «О комплекс. застройке жилого р-на Ласнамяэ». [С докл. первого зам. председателя исполкома Таллин. гор. Совета и из выступлений]. — Веч. Таллин, 1984, 17 июля.
10748. **Конов Г.** Энтузиазм и стимулы: [О бригад. подряде в стр-ве]. — СЭ, 1984, 24 июля.
10749. **Подлубный, Вадим.** Не терять дорогое время: [О ходе стр-ва Новоталлин. порта]. — СЭ, 1984, 6 июля.
10750. **Пономаренко А.** На решающем этапе: [Ст. дир. Новоталлин. порта]. — СЭ, 1984, 6 июля.
10751. **Попов, Иван.** В ответе — вся бригада: [О работе первого участка Строит. упр. № 1 Кохтла-Ярвес. стройтреста]. — СЭ, 1984, 17 июля.
10752. **Строительство:** итоги первого полугодия: Экон. обзор. — СЭ, 1984, 20 июля.

### 33 Veemajandus Водное хозяйство

(Hüdroenergeetika — vt. 23; veetransport — vt. 36.5)  
(Гидроэнергетика — см. 23; водный транспорт — см. 36.5)

10753. **Rannik, Rein.** Pinge ei kahane: [Mehh. Vesiehituskolonna tööst]. — Ohtuleht, 1984, 19. juuli.
10754. **Ранник, Рейн.** Дела гидростроителей: [О работе механизир. гидростроит. колонны]. — Веч. Таллин, 1984, 19 июля.

### 34 Elamu- ja kommunaalmajandus. Olmeteenindus. Tuletõrje Жилищно-коммунальное хозяйство. Бытовое обслуживание населения. Пожарная охрана

#### 34.2 Elamumajandus

10755. **Липпмаа Т.** Служба дома: надежность, оперативность: [Ст. нач. упр. жил. хоз-ва М-ва жил.-коммун. хоз-ва ЭССР]. — СЭ, 1984, 14 июля.

#### 34.4 Olmeteenindus. Kodundus

10756. **Gerretz, Anna.** Taimedega värvimine. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 30—31.
10757. **Kivik, Maia.** Pealekauba, kviitungita: [Teeninduskomb. «Välk» jalatsiparandustöökoja tellimuste vastuvõtjast O. Laanemäest. Tallinn]. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 16.
10758. **Raudik, Valter.** Maarahvale oleme veel võlgu: [Teenindusest Tartu raj.]. — Edasi, 1984, 5. juuli, lk. 3.
10759. **Ruubel, Aime.** Ootame «Ounaraamatut»: [Kodundusõp. S. Massost]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
10760. **Saar, Ants.** Oskame, aga ei tee: [Teenindusest]. — RH, 1984, 26. juuli.
10761. **Taubel V.** Opime korve punuma. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 254—272, ill. — Aut. näid. sisuk.
10762. **Как стимулировать талант?:** [О быт. обслуж. Отклик на одноим. ст. Л. Торшиной в газ. «Сов. Эстония», 1984, 6 июня. Высказывания / Записала Л. Торшина]. — СЭ, 1984, 13 июля. — Авт.: Р. Метсар, Т. Нийне, Р. Лаук и др.

## 34.5 Tuletõrje

10763. **Alton, Henn.** Tuletõrjeülevaatused uut moodi. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 8.
10764. **Eesti NSV** tuletõrjetöötajate 1984. a. sotsialistlikud kohustused. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 2.
10765. **Eesti NSV** Tuletõrjeühingu 1984. a. sotsialistlikud kohustused. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 2.
10766. **Elmann, Evald.** Ka vahkustutil on ajalugu. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 6.
10767. **Ants Keäry:** [Tuletõrjetööt. 1942—1984]. In memoriam. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 20.
10768. **Novod, Peeter.** Kaks tärni, punane triip keskel: [Tallinna 3. iseseisva sõjaväestatud tuletõrjeüksuse tuletõrjeinspektorist H. Glazkovast]. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 7.
10769. **Vaarmann, Jaan.** Kutseline tuletõrje Eestis aastail 1940—1946. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 19—20. — Lõpp. Algus: 1982, nr. 4.

## 35 Varumine. Kaubandus. Ühiskondlik toitlustus Заготовки. Торговля. Общественное питание

## 35.1 Üldküsimused

10770. **Vakk, Alfred.** Töökus, püüdlikkus, otsingud: [ETKVL-i süsteemist]. — NH, 1984, 7. juuli

## 35.2 Varumine

10771. **Suur, Aleksander.** Kuidas aiasaadustest lahti saada: [Kokkuostust. Vestlus ETKVL-i juhatause aseesimehe A. Suurega / Üles kirjut. H. Treial]. — RH, 1984, 1. juuli.

## 35.3 Sisekaubandus. Kaubatundmine

(Väliskaubandus — vt. 6.4)

10772. **Karlep, Ivo.** Ikka värsket kalast: [Müügist]. — RH, 1984, 15. juuli.
10773. **Lind, Gustav.** 70 aastat kooperatiivset kaubandust Põltsamaal: [Jõgeva raj.]. — Punalipp, 1984, 7. juuli.
10774. **Lunev, Donat.** Turgude Valitsuse juhataja Donat Lunev. — Ohtuleht, 1984, 6. juuli. (Minu tööd ja tegemised).

10775. **Niinas, Karin, Pettai, Iris.** Turg — konjunktuur — tarbija. — Edasi, 1984, 31. juuli, lk. 3. — Järgneb.
10776. **Türk K.** Spetsialistid kaubanduses. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 11—12.
10777. **Varb, Nikolai.** Materjalide müügist individuaalehitajatele: [Vestlus ENSV Varustuskom. esimehe aset. N. Varbiga / Üles kirjut. H. Treial]. — RH, 1984, 12. juuli.
10778. **Арсеньев В.** Легок ли труд продавца?: [О комплекс. прогр. по механизации труда и внедрению прогрессив. технологии товароснабжения в Таллине]. — СЭ, 1984, 17 июля.
10779. **Качева Г.** «Миллионер» с улицы Пинна: [О магазине «Котка». Таллин]. — СЭ, 1984, 22 июля.
10780. **Лунев, Донат.** Начальник управления рынками Донат Лунев. — Веч. Таллин, 1984, 6 июля. (Мои дела и заботы).

### 35.4 Ühiskondlik toitlustus. Kulinaaria

10781. **Eylandt, Ingrid.** Ikka peab ettepoole vaatama: [Klementi-nim. Omblustootmiskoondise söökla juh. M. Reiners]. — NH, 1984, 22. juuli.
10782. **Ранник Л.** Мастер-кондитер [столовой-школы ЭРСПО М. Малкус]. — СЭ, 1984, 18 июля.

## 36 Transport Транспорт

### 36.1 Üldküsimused

10783. **Pavlov, Valeri.** Minski maa-alused paleed: [Metroo]. — Ohtuleht, 1984, 5. juuli.

### 36.2 Raudteetransport

10784. **Leisson, Enn.** БАМ: [Eesti komsomoli koondrühma «Komsomolets Estonii» tööst]. — NH, 1984, 12. juuli. — Aut. näid. tekstis.
10785. **Lootus, Heino.** On töördõmu ja tunnustust: [Dzeržinski-nim. Tallinna Veduridepoo Tallinn-Väikse diiselrongide tsehhi vedurijuht H. Malgrest]. — RH, 1984, 24. juuli.
10786. **Malgre, Hillar.** Kõik algab suhtumisest: [Dzeržinski-nim. Tallinna Veduridepoo Tallinn-Väikse diiselrongide tsehhi tööst]. — Ohtuleht, 1984, 25. juuli.
10787. **Лоотус Х.** Вопреки уникальной коллекции: [О ж.-д. музее. Таллин]. — СЭ, 1984, 19 июля.

10788. **Малгре, Хиллар.** Проблемы есть: [О работе цеха дизельпоездов Таллин-Вяйке Таллин. локомотив. депо им. Дзержинского]. — Веч. Таллин, 1984, 25 июля.

### 36.3 Autotransport

10789. **Jõul E.** Laadimiskoha väljaku mõõtmete määramine. — Autotransport ja Maanteed, 1984, nr. 4, lk. 1—6, ill. — Bibl.: 5 nim.
10790. **Koger L.** Autojuhtide liiklusohutusõppus. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 24—25. — Bibl. joonealuses märkuses.
10791. **Lepp E.** Kontrolli tõhustamine asfaltbetoonkatete ehitusel: [Stat. kontrolli ja kvaliteedi reguleerimise teor. aluste väljatöötamisest Vilniuse Ehitusins. Inst.]. — Autotransport ja Maanteed, 1984, nr. 4, lk. 19—21.
10792. **Look, Alar.** Kuhu kaovad autokonteinerid?: [Koondise «Tallinna Autoveod» transpordi-ekspeditsiooniosak. E. Kahju brigaadi tööst]. — RH, 1984, 4. juuli.
10793. **Munak H.** «AVIA» elektriseadmed. — Autotransport ja Maanteed, 1984, nr. 4, lk. 7—12, ill.
10794. **Munak H.** Diislikütuse puhastamine automajandis. — Autotransport ja Maanteed, 1984, nr. 4, lk. 12—17, ill.
10795. **Pappel E.** Mootorikütuse säästlik kasutamine ja autoveerem. — Autotransport ja Maanteed, 1984, nr. 4, lk. 17—18. — Bibl.: 2 nim.
10796. **Peterson K.** Teaduslik-tehnilise ühingu töötulemused: [Autotransp. ja Teede TTÜ Keskjuhatuse II laiend. pleenumilt. Tallinn. Mai 1983]. — Autotransport ja Maanteed, 1984, nr. 4, lk. 21—25.
10797. **Raudsepp H.** Variaatorülekanne taas seeriaautol. — Tehnika ja Tootmine, 1984, nr. 7, lk. 29—32, joon.
10798. **Soodla U.** Süüteküünlad. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 246—251, ill. — Aut. näid. sisuk.
10799. **Zarov G., Litvinenko A.** Ohtlikud igal kiirusel: [USA autotööstuse languse põhjustest. Ajak. «SSA: Õkonomika. Politika. Ideologija». Lüh.] / Tlk. T. Matsulevitš. — Edasi, 1984, 12. juuli, lk. 6.
10800. **Гольдин И.** Возвращение на победный пьедестал: [О 8-м всесоюз. конкурсе проф. мастерства водителей. Киев]. — СЭ, 1984, 18 июля.
10801. **Михайлов С.** Годы не помеха: [О работе маляра фил. № 8 об-ния «Таллинавототранс» В. Д. Васильева нар. контролером]. — СЭ, 1984, 25 июля.
10802. **Саянкин А.** «Беспристрастный» заправщик: [О кредит. системе заправки автомашин на 7-й Таллин. автозаправоч. станции]. — СЭ, 1984, 25 июля.

### 36.5 Veetransport

10803. **Eylandt, Ingrid.** Tükike saarlaste koduteest: [Praam-jäälõhkuja «Tehumardi» meeskonna tööst]. — NH, 1984, 1. juuli.
10804. **Guženko T.** Töötandriks on maailmameri: [Vestlus NSVL merelaevanduse ministri T. Guženkoga / Üles kirjut. L. Jermakova]. — RH, 1984, 18. juuli.
10805. **Laasnurm, Jaak.** Eesti NSV Vetelpäästeühingu Keskkomitee esimees Jaak Laasnurm. — Ohtuleht, 1984, 27. juuli. («Minu tööd ja tege-mised»).
10806. **Ohak, Helve.** Purjede all üle Atlandi: [Purjeka «Krusenstern» meeskonna osavõtust Kanada avastaja J. Cartier' meresõidu 450. aastapäeva pidustustest ja purjeregatist «Sidney — Liverpool»]. — NH, 1984, 29. juuli.
10807. **Sammet J.** Eesti Riiklik Meremuuseum — 50: [Tallinn]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 137—143. — Aut. näid. sisuk.
10808. **Лааснурм, Яак.** Председатель ЦК ОСВОДа ЭССР Яак Лааснурм. — Веч. Таллин, 1984, 27 июля. («Мои дела и заботы»).
10809. **Тинг Э.** Маяки шагнули в море: [Об установке атом. маяка в Ирбен. проливе Балт. моря]. — СЭ, 1984, 7 июля.

### 36.6 Õhustransport

10810. **Künnapu A. Umberto Nobile:** [It. polaarlenduri ja õhulaevade ehitaja 100. sünniaastapäevaks. 1885—1978]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 94—97. — Aut. näid. sisuk.

### 36.7 Kosmonautika. Planeetidevaheline ühendus

10811. **Värk J.** Kosmosetootmine — probleemid ja arenguperspektiivid. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 74—79. — Aut. näid. sisuk.

Nõukogude teadusliku orbitaalkompleksi «Saljut 7», piloteeritavate kosmoselaevade «Sojuz T-11», «Sojuz T-12» ja automaatveolaeva «Progress 22» lennust»  
(Vt. ka ARK, 1983, nr. 4, 6—12; 1984, nr. 2—6)

О полете советского орбитального научно-исследовательского комплекса «Салют-7», пилотируемого космическими кораблями «Союз Т-11», «Союз Т-12» и автоматического грузового корабля «Прогресс 22»  
(См. также «Летопись статей и рецензий», 1983, № 4, 6—12; 1984, № 2—6)

\* NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus kahekordse Nõukogude Liidu kangelase NSV Liidu kosmoselenduri sm. V. A. Džanibekovi autasustamise kohta Lenini ordeniga. — Vt. 10427.

- \* NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus NSV Liidu kosmoselenduri nimetuse andmise kohta sm. I. P. Volkile. — Vt. 10428.
- \* NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Nõukogude Liidu kangelase nimetuse andmise kohta kosmoselendurile sm. I. P. Volkile. — Vt. 10429.
- \* NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Nõukogude Liidu kangelase NSV Liidu kosmoselenduri sm. S. J. Savitskaja autasustamise kohta Lenini ordeni ja teise Kuldtähe medaliga. — Vt. 10430.
- 10812. Kosmonautika tuleviku huvides: [Mõtteavaldused / Ules kirjut. V. Ovtšarov]. — RH, 1984, 31. juuli. — Aut.: V. Satalov, V. Rjumin, K. Feoktistov.
- 10813. Kosmoselaeva «Sojuz T-12» komandör Vladimir Džanibekov: [Eluloost]. — RH, 1984, 19. juuli; NH, 1984, 19. juuli.
- 10814. Kosmoselaeva «Sojuz T-12» kosmonaut-uurija Igor Volk: [Eluloost]. — RH, 1984, 19. juuli; NH, 1984, 19. juuli.
- 10815. Kosmoselaeva «Sojuz T-12» pardainsener Svetlana Savitskaja: [Eluloost]. — RH, 1984, 19. juuli; NH, 1984, 19. juuli.
- 10816. Kuus Nõukogude kosmonauti orbitaalkompleksi «Saljut 7» — «Sojuz T-11» — «Sojuz T-12» pardal: TASS-i teadaanne. — RH, 1984, 20. juuli; NH, 1984, 20. juuli.
- 10817. Lennuprogramm on täielikult täidetud: V. Džanibekov, S. Savitskaja ja I. Volk pöördusid tagasi Maale. TASS-i teadaanne. — RH, 1984, 31. juuli; NH, 1984, 31. juuli.
- 10818. Naiskosmonaut esmakordselt avakosmoses: TASS-i teadaanne. — RH, 1984, 27. juuli; NH, 1984, 27. juuli.
- 10819. Orbiidil on «Sojuz T-12»: [Kosmoselaeva väljasaatmisest 17. juulil 1984. a.]. TASS-i teadaanne. — RH, 1984, 19. juuli; NH, 1984, 19. juuli.
- 10820. Ovtšarov V. Komandeering orbitaaljaama «Saljut». — RH, 1984, 19. juuli.
- 10821. [TASS-i teadaanded]. — RH, 1984, 1., 15., 17., 19., 21., 24., 27.—28. juuli; NH, 1984, 17., 24. juuli.
- \* Указ Президиума Верховного Совета СССР: О награждении Героя Сов. Союза летчика-космонавта СССР т. Савицкой С. Е. орденом Ленина и второй медалью «Золотая Звезда». — См. 10459.
- \* Указ Президиума Верховного Совета СССР: О награждении дважды Героя Сов. Союза летчика-космонавта СССР т. Джанибекова В. А. орденом Ленина. — См. 10460.
- \* Указ Президиума Верховного Совета СССР: О присвоении звания Героя Сов. Союза летчику-космонавту т. Волку И. П. — См. 10461.
- \* Указ Президиума Верховного Совета СССР: О присвоении звания «Летчик-космонавт СССР» т. Волку И. П. — См. 10462.

10822. **Бортинженер** корабля «Союз Т-12» Савицкая Светлана Евгеньевна: [Биогр. справка]. — СЭ, 1984, 19 июля; МЭ, 1984, 19 июля.
10823. **В полете «Союз Т-12»:** [О запуске косм. корабля 17-о июля 1984-о г.]. Сообщ. ТАСС. — СЭ, 1984, 19 июля; МЭ, 1984, 19 июля.
10824. **Впервые** в открытом космосе женщина-космонавт: Сообщ. ТАСС. — СЭ, 1984, 27 июля; МЭ, 1984, 27 июля.
10825. **Для будущего** космонавтики: [Высказывания / Записал В. Овчаров]. — СЭ, 1984, 31 июля; МЭ, 1984, 31 июля. — Авт.: В. Шаталов, В. Рюмин, К. Феоктистов.
10826. **Командир** корабля «Союз Т-12» Джанибеков Владимир Александрович: [Биогр. справка]. — СЭ, 1984, 19 июля; МЭ, 1984, 19 июля.
10827. **Космонавт-исследователь** корабля «Союз Т-12» Волк Игорь Петрович: [Биогр. справка]. — СЭ, 1984, 19 июля; МЭ, 1984, 19 июля.
10828. **Овчаров В.** Двое наедине со Вселенной: [Об эксперименте в открытом космосе]. — СЭ, 1984, 27 июля.
10829. **Овчаров В.** Командировка на «Салют». — СЭ, 1984, 19 июля; МЭ, 1984, 19 июля.
10830. **Овчаров В.** Шестеро встречаются над планетой. — СЭ, 1984, 20 июля.
10831. **Программа** полета выполнена полностью: В. Джанибеков, С. Савицкая и И. Волк возвратились на землю. Сообщ. ТАСС. — СЭ, 1984, 31 июля.
10832. [Сообщения ТАСС]. — СЭ, 1984, 7, 17, 19, 21—22, 24—25, 28 июля.
10833. **Шесть** советских космонавтов на борту орбитального комплекса «Салют-7» — «Союз Т-11» — «Союз Т-12»: Сообщ. ТАСС. — СЭ, 1984, 20 июля; МЭ, 1984, 20 июля, под загл.: Есть стыковка.

## 38 Põllumajandus. Põllumajandusteadused

### Сельское хозяйство. Сельскохозяйственные науки

#### 38.1 Üldküsimused

10834. **Ilmar Aamisepp** Helsingi Ülikooli audotoriks: [ENSV Agrotööstuskoondise esimehe aset.]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 3.
10835. **Ellen, Jaan.** Kust algab tööõõm?: [Vilde-nim. kolh. Rakvere raj.]. — RH, 1984, 13. juuli.
10836. **Ellen, Jaan.** Noomitus ei asenda abi: [Valga ja Hummuli sovh. tööst. Valga Raj. Agrotööstuskoondise nõuk. koosolekult]. — RH, 1984, 7. juuli.
10837. **Haabsaar, Enn.** Teadusemaailmas: [Eesti Maaviljeluse ja Maaparand. TUI teadlaste uurimustest. Saku. Harju raj.]. — Tõõrahva Elu, 1984, 5., 7., 12., 14. juuli.

10838. **Järva-Jaani** kolhoosis: [Paide raj. Art.] — Võitlev Sõna, 1984, 26. juuli. — Aut.: A. Kallakmaa, K. Arusalu, O. Oks jt.
10839. **Jürisson, Ilmar.** Põllumehe asjalikust tööajast. — Kodumaa, 1984, 18. juuli, lk. 7.
10840. **Kaidla, Rein.** Gruusiast kogemusi saamas: 2. [Gr. põllumaj.]. — Ühis-  
töö, 1984, 3. juuli. — 1: 30. juuni.
10841. **Kaljula, Hilda.** Mida suudab kommunist: [Haapsalu raj. Lihula sovh.  
dir. Ü. Simson]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 47—51.
10842. **Kangro, Johannes.** Kui moodustati kolhoose: [Praegune Kohtla-Järve  
raj. 1940.—1941. a.]. — Leninlik Lipp, 1984, 21. juuli.
10843. **Kappo, Jaan.** Kõik plaanid tuleb täita: [Luunja sovh. Tartu raj.]. —  
RH, 1984, 10. juuli.
10844. **Lomp, Kalju.** Perel peab olema eluplaan: [Tartu raj. Kingissepa-nim.  
kolh. kombaineri A. Linnasmäe maakodust]. — Sots. Põllumajandus,  
1984, nr. 14, lk. 41—42.
10845. **Paulus, Kaarel.** Lapsest tööinimeseks: [Põide sovh. Kingissepa raj.].  
— Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 11—12.
10846. **Purje, Rein.** Aianduskooperatiivid, kasutage maad sihipäraseft: [Raj.  
aianduskoop. tegevusest]. — Harju Elu, 1984, 3. juuli.
10847. **Rander, Saima.** Mitte lihtsalt noori, vaid võrdselt noormehi ja neide:  
[Kaadriprobl. maal]. — Kommunismiehitaja, 1984, 10. juuli.
10848. **Rauniste, Helju.** Juured ja võrsed: [Maakodust] / Ill. S. Raenok. —  
Kommunismiehitaja, 1984, 3., 5. juuli. — Lõpp. Algus: 28. juuni.
10849. **Räitsak, Endel.** Sihipärasemalt: [Rakvere raj. Viru kolh. sidemeist  
Haljala Keskk., Aaspere 8-kl. Kooli ja Annikvere 8-kl. Kooliga]. —  
RH, 1984, 27. juuli.
10850. **Salu, Endel.** Kolm olulist asia: [Naistöõjõu rakendamisest maal]. —  
Kommunismiehitaja, 1984, 28. juuli.
10851. **Sirendi, Arvo.** Omahinnad tõusevad: [Põllumajandussaaduste tootmise  
finantstulemustest]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 20—22.
10852. **Soodla, Vello.** Maatöö pakub vaheldust: [Saare kolh. Jõgeva raj.]. —  
RH, 1984, 27. juuli.
10853. **Truumees, Arno.** Edasine oleneb algatusvõimest: [Kingissepa Raj.  
Agrotööstuskoondise tootmispiirkondade nõuk. tööst]. — RH, 1984,  
5. juuli.
10854. **Udam, Valter.** Eneseteotusest eneseteotuseni...: [Maatööt. kutsepres-  
tiizist]. — Pärnu Kommunist, 1984, 4. juuli.
10855. **Udam, Valter.** Peremehetundest ja moonakamentaliteedist tänapäeva  
külaelus: [EKP Pärnu Rajoonikom. esimese sekretäri art.]. — SV,  
1984, 6. juuli, lk. 2—3.

10856. **Вяли, Ардер.** РАПО: фокус усилий: [О Хаапсалус. район. агропром. об-нии]. — СЭ, 1984, 10 июля.
10857. **Жаков А.** Выгодно всем: [О подсоб. совхозе «Комбайн» Саратов. авиац. з-да]. — МЭ, 1984, 3 июля.
10858. **Кальюла Х.** Что под силу коммунисту: [О дир. совхоза «Лихула» Хаапсалус. р-на Ю. Симсоне]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 50—55.
10859. **Кангро И.** Когда земля стала народной: [Нынеш. Кохтла-Ярвес. р-н. 1940—1941 г.]. — Ленинское знамя, 1984, 21 июля.
10860. **Нийсуке Ю.** Главный критерий — эффективность: [Об орг. соц. соревнования на селе. Беседа с первым секретарем Ракверес. райкома КПЭ Ю. Нийсуке / Записал Г. Комлев]. — СЭ, 1984, 3 июля.
10861. **Павлов Н.** Гипотетический кооператив: [О планах создания животновод. кооператива в Силламяэ]. — СЭ, 1984, 18 июля.
10862. **Пеа Л.** Дорогая цена опоздания: [Об опор.-показат. колхозе «Сыпрус». Хаапсалус. р-н]. — СЭ, 1984, 5 июля.
10863. **Пярна А.** Герефордские «красавицы»: [О животновод. подсоб. хоз-ве Хаапсалус. межколхоз. конторы]. — СЭ, 1984, 17 июля.
10864. **Тынурист Э.** Где взять машины?: [Об орг. н.-ц. работ в Эст. НИИ животноводства и ветеринарии им. Мельдера и Эст. НИИ земледелия и мелиорации. Отклик на ст. Л. Шера «Наука на хозрасчете?» в газ. «Сов. Эстония», 1984, 9 февр.]. — СЭ, 1984, 4 июля.

## 38.2 Põllumajanduse loodusteaduslikud ja tehnilised alused

10865. **Bruk, Mark.** Väetised polümeerikiles: [Mineraalväetiste kapseldamise meetodist]. — Punane Täht, 1984, 10. juuli. — Aut. näid. toim. märkuses.
10866. **Orgaaniliste väetiste** probleeme ja lahendusi Pärnu rajoonist: [Mõtte-avaldused / Üles kirjut. J. Hiimets]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 12—13. — Aut.: I. Tiismaa, E. Kasearu, A. Erm jt. Bibl.: 3 nim.
10867. **Sirendi A.** Põllumajandusdoktor Arnold Piho mälestuseks: [Maaviljeluse, mullateaduse ja agrokeemia eriteadlane. 1924—1978]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 26.

### 38.2.3 Maaparandus

(Keemiline maaparandus — vt. 38.2)

10868. **Alekand, Koit.** Maaparandajate ja põllumeeste ühised mured: [Pinnavee eemaldamisest kuivendatud maadel. Tartu raj. Lenini-nim. näidissov. kogemusi]. — Edasi, 1984, 6. juuli, lk. 4.

10869. **Nugis, Edvin.** Et maa jääks terveks: [Vestlus Eesti Maaviljeluse ja Maaparand. TUI teaduri E. Nugisega / Üles kirjut. K. Moks. Saku. Harju raj.]. — RH, 1984, 7. juuli.
10870. **Püvi, Aadu.** Et pinnavesi valguks dreenidesse: [ENSV Agrotööstuskoondise Maaparand. Peaval. juh. aset. vastus. toim. küsimusele]. — RH, 1984, 28. juuli.
10871. **Ratassepp, Evald.** Parandatud maad peavad andma rohkem: [ENSV Agrotööstuskoondise Maaparand. Peaval. juh. art.]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 1—3.
10872. **Вейнер Х.** Крепнет сотрудничество мелнираторов [Шверинского округа ГДР и Кохтла-Ярвского районного объединения сельхозтехники]. — СЭ, 1984, 21 июля.

### 38.2.4 Põllumajanduse mehhaniseerimine ja elektrifitseerimine. Agrolennundus

10873. **Kaldma, Henn.** Kiiresti ja hästi: [Viljandi näidissovh. traktorist L. Hendrikson]. — RH, 1984, 21. juuli.
10874. **Kivimägi, Silvia.** Maasse, töösse, endasse: [Pärnu sovh. mehhanisaator E. Kivihall]. — NH, 1984, 25. juuli.
10875. **Kivistik, Jaan.** Transpordikorraldus Tšehhoslovakkia SV põllumajanduses. — RH, 1984, 5. juuli.
10876. **Lehtme, Ants, Lehtme, Oskar.** 18 aasta jooksul on mul teine traktor: [Vestlus Harju raj. Saida sovh. traktoristide A. Lehtme ja O. Lehtmega / Üles kirjut. B. Pao]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 7—8.
10877. **Liiv, Enno.** Kombainile CK-5 pneumopidurid: [Võru raj. Vastseliina sovh. kogemusi]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 20.
10878. **Niinemets, Asta.** Masinad korras, töö edeneb: [Masinapargi hooldamisest. Tartu raj. Laeva katsesovh.]. — Edasi, 1984, 25. juuli, lk. 3.
10879. **Põllumajandusmasinate** konserveerimine. — Põllumajanduse Mehhaniseerimine ja Elektrifitseerimine, 1984, nr. 4, lk. 16—20.
10880. **Traktorihaagise** ИПТС-9 veokasti ümberehitus. — Põllumajanduse Mehhaniseerimine ja Elektrifitseerimine, 1984, nr. 4, lk. 20—24, ill.
10881. **Veevo, Jaak.** Näituselt «Agromek 84»: II. [Rahvusvah. põllumaj. mehh. näituselt. Herning. Taani. Jaan. 1984]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 26—27. — 1: nr. 12.
10882. **Вейнер Х.** До всего есть дело: [О слесаре Раплас. район. об-ния сельхозтехники В. Уусталу]. — СЭ, 1984, 15 июля.
10883. **Лаан, Яан.** Почему молчат трактора: [О кадрах. Ст. тракториста опор.-показат. совхоза «Тарту»]. — МЭ, 1984, 31 июля.

## 38.3 Taimekasvatust

10884. **Arenberg, Jaan.** Nii nagu meremees ei rahuldu kaldalt merd vaadates, ei suuda mina jääda kõrvalvaatajaks viljade valmimise aegu: [Vestlus Pärnu raj. Suigu kolh. töökoja juh. J. Arenbergiga tema tööst kombainerina / Üles kirjut. I. Karjane]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 4–6.
10885. **Aru, Artur.** Valge ristiku seemnekasvatust agronoomi südameasjaks: [Jõgeva näidissovh. kogemusi]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 14–15.
10886. **Eilart, Jaan.** Maastikuhooldus: Põllumaj. ökol. ja maakultuur. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 34–35.
10887. **Heinakasvatustes** probleeme jätkub: [Eesti Maaviljeluse ja Maaparand. TUI Olustvere katsejaama tööst. Viljandi raj. Vestlusring]. — Tee Kommunismile, 1984, 28. juuli. — Aut.: H. Ranna, T. Valgus, J. Säga.
10888. **Jaagus, Mart.** Valge ristiku seemne koristusest Jõgeva Sordiaretusjaamas. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 10.
10889. **Kaljukivi, Arveld.** Kartulikasvatust väljub madalseisust: [Tead.-tootmisalane nõup. «Seemnekartuli meristeedmetodil tervendamine, algmaterjali paljundamine ja selle süsteemi rakendamine tootmises»]. — Harju Elu, 1984, 24. juuli.
10890. **Kallas, Arvi.** Kuidas suudame kuivatada tänavuse teravilja? — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 16–18. — Bibl.: 2 nim.
10891. **Kalmurand, Ants.** Saame punase ristiku seemnest tulu: [Kingissepa raj. Kingissepa-nim. kolh. kogemusi]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 13.
10892. **Karjane, Ilmar.** Viljakoristamise edukus sõltub paljus töögrupi juhust. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 1–3.
10893. **Martin Karmin:** [Agronoom. 1907–1984. Nekroloog]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 33. — Allk.: EPA maaviljeluse kat.
10894. **Kivistik, Uno.** Viinapuu koduaeda. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 28–29. — Bibl. joonealusel märkuses.
10895. **Koristus kvaliteedi kontrollimisest.** — Põllumajanduse Mehhaniseerimine ja Elektrifitseerimine, 1984, nr. 4, lk. 12–16.
10896. **Kovacs, Gyula.** Aminohapped kõrrelistes heintaimedes. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 9.
10897. **Lamp, Linda.** Taliõunad ja nende säilivus. — Edasi, 1984, 19. juuli, lk. 5. — Järgneb.
10898. **Liias, Martin.** Kuldiilia: [Kasvatamisest]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 44.
10899. **Liventaal, Else.** Püsilillepeenrad: [Nõuandeid aiapidajale]. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 24–25.

10900. **Mälberg A.** Meetaimed haljastuses. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 230—232. — Aut. näid. sisuk.
10901. **Niglas, Adolf, Karjane, Ilmar.** Ristikuseemne kahefaasilise koristuse tehnoloogia täiustamine. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 18—19, joon.
10902. **Piir, Enno.** Põllumajandusdoktor Mihkel Pilli elutöö meenutuseks: [Sordiaretaja 100. sünniaastapäevaks. 1884—1951]. — Tee Kommunistile, 1984, 24. juuli.
10903. **Põlva** rajooni kombainerite üleskutse kõigile kombaineritele, viljakoristusega seotud töötajatele. — Koit, 1984, 26. juuli.
10904. **Roost V.** Palmid ja nende kasvatamine toas. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 233—236. — Aut. näid. sisuk.
10905. **Russak, Ulo.** 800 lõõki ja mõned veel lisaks: 2. [Kartulikasvatusest]. — RH, 1984, 11. juuli. — 1: 28 apr.
10906. **Saak kadudeta salve!** [Viljalõikusest. Juhtkiri]. — RH, 1984, 24. juuli.
10907. **Sinijärv K.** Mõnest mugulast mitu korvität sordikartuleid: [Seemnekasvatusest]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 226—230. — Aut. näid. sisuk.
10908. **Sirendi, Arvo.** 60 aastat teadustööd Kuusikul: [Eesti Maaviljeluse ja Maaparand. TUI Kuusiku katsebaas. Rapla raj.]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 25.
10909. **Taimekasvatuse** mehhaniseerimise tasemest ning mõningatest arengusuundadest. — Põllumajanduse Mehhaniseerimine ja Elektrifitseerimine, 1984, nr. 4, lk. 1—10. — Bibl.: 8 nim. Algus: nr. 2.
10910. **Teder, Endel.** Ristikuseemne kogumine koos aganatega. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 11.
10911. **Канун жатвы:** [Передовая]. — СЭ, 1984, 25 июля.

### 38.3.4 Taimekaitse

10912. **Kimmel, Hiie.** Roosihaigusi ja kahjureid. — Edasi, 1984, 19. juuli, lk. 5.
10913. **Pärtel, Evald.** Koristusjärgne taimekaitse aias. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 27—28.
10914. **Rosenberg, Viive.** Kartulgi vajab ravi. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 16—18.
10915. **Taat T.** Umbrohutõrje kõrgepingevooluga: [A. V. Tveritini, R. S. Suhhanova, L. I. Issajeva art. ajak. «Selskoje Hozjaistvo za Rubežom», 1983, nr. 9. Ref.]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 21.

## 38.4 Loomakasvatus

- \* **EKP Keskkomitees:** [Harju raj. Alavere sovh., EÜE Alavere rühma ja Tallinna Autoremondi Katsetehase komm. noorte ja noorte üleskutsest söödavarumisest osavõtjatele. Heakskiit]. — Vt. 10326.
10916. **Aamissepp, Tiit.** Parimaid mesindustöötajaid: [Sots. võistluse tulemustest 1983. a.]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 18—19.
10917. **Akadeemik Aarne Pung 75:** [Loomakasvatusteadlane]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 32.
10918. **Esimene poolaasta oli edukas:** [Söödavarumisest ja loomakasv.]. Põllumajanduskomment. — RH, 1984, 19. juuli.
- \* **Harju rajooni Alavere sovhoosi, Eesti Üliõpilaste Ehitusmaleva Alavere rühma ja Tallinna Autoremondi Katsetehase kommunistlike noorte ja noorte üleskutse kõigile komsomolialgorganisatsioonidele, Eesti Üliõpilaste Ehitusmaleva rühmadele, šefittevõtete ja organisatsioonide kommunistlikele noortele ja noortele, kõigile 1984. aasta söödavarumisest osavõtjatele.** — Vt. 10398.
10919. **Ilus, Ants, Luuk, Helgi.** Rapsijahu vasikate jõusöödas. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 24.
10920. **Ilus, Ants, Vahtola, Ants.** Uusi söödalisandeid noorloomadele. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 22—23.
10921. **Kaarli, Liidia, Sarand, Riho.** Keemilised ja bioloogilised sileerimisliksandid: Täiendavad kasutamisujuhised. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 15—17.
10922. **Kallas, Hants.** Söödahoidlates kord majja: [Kingissepa raj.]. — RH, 1984, 24. juuli.
10923. **Kivisaar, Erhard.** Kõige tähtsam töö: [Rohusööda tootmisest. Vestlus Paide Raj. Agrotööstuskoondise peagr. E. Kivisaarega / Uleskirjut. J. Tisler]. — RH, 1984, 3. juuli.
10924. **Kont, Sulev.** Kui piim teeb muret: [Harju raj.]. — RH, 1984, 11. juuli.
10925. **Krõlova N. P.** Karjamaade kasutamine intensiivistub: [Ajak. «Dostizhenija Selskohozjaistvennoi Nauki i Praktiki», 1983, nr. 5] / Tlk. A. Sirendi. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 28.
10926. **Laansalu, Jüri.** Aeg on mõelda põhule: [ENSV Agrotööstuskoondise Maaviljeluse Peaval. juh. art.]. — RH, 1984, 18. juuli.
10927. **Lehestik, Lembit.** Esimesed tuhanded: [Põlva Sealihatootmise Komb.]. — RH, 1984, 12. juuli.
10928. **Leino, Mare.** Uks 6000-laste klubist: [Rakvere raj. Põdrangu sovh. lüpsjast M. Kristmannist]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 8—9.
10929. **Lokk, Eha.** Uusi teaduse kandidaate: [L. Kalda väitekirjast «Enamlevinud eesti mustakirju tõu pulliliinide ja sugulusrühmade võrdlev

- hindamine». S. Kolgo väitekirjast «Eesti mustakirju karja tõumajandite selektsiooni parameetrid ja nende kasutamine valikus». — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 32—33.
10930. **Miks** silod on halvenenud?: [Sõötade kvaliteedist. Mõtteavaldused / Üles kirjut. A. Kalm]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 6—8. — Aut.: A. Ilus, V. Karis, E. Tõnurist jt.
10931. **Niglas, Adolf**. Ka mesinduses uut moodi: [Jõgeva raj. Adavere näidissov. kogemusi kollektiivse töövõtu alal]. — Punalipp, 1984, 19. juuli.
10932. **Pedosa V.** Sõötade süttimist saab vältida. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 194—197. — Aut. näid. sisuk.
10933. **Rätsep T.** Noorkarjakasvatus Põlvas ja meil: [Veisekarja taastootmisest. Oppepäevalt. Põlva raj.]. — Ühistöö, 1984, 24. juuli.
10934. **Sarv, Tiina**. Lootustandva traditsiooni algus: [Eesti Mustakirju Karja Tõuaretuse Nõuk. üldkoosolek. Retla. Paide raj.]. — Võitlev Sõna, 1984, 31. juuli.
10935. **Suvist** sõõta saagu lehm maksimaalselt: [Vestlusring ajak. toim. / Üles kirjut. A. Kalm]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 4—6. — Aut.: J. Kulbin, E. Sulane, E. Kaplur, E. Parind.
10936. **Söödapõhku** tasub ammoniseerida: [Mõtteavaldused]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 14—15. — Aut.: J. Haabpiht, J. Kreek, J. Timmermann jt.
10937. **Tamme A.** Tõhus jõudlusabinõu: [Tõugudevah. hübriidiseerimisest seas kasv.]. — Ühistöö, 1984, 19. juuli.
10938. **Tamre, Bruno**. Isiklike abimajapidamiste võimalused: [Loomakasvatussaaduste tootmisest]. — RH, 1984, 6. juuli.
10939. **Üts, Juta**. Kuidas elad, lambatalitaja?: [Valga raj. Puka sov. lambatalitaja I. Kaupmees]. — Kodumaa, 1984, 25. juuli, lk. 5.
10940. **Üts, Juta**. Omas ametis: [Rakvere raj. Vilde-nim. kolh. vasikatalitaja V. Vilust]. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 5.
- \* **В ЦК Компартии Эстонии:** [Одобрение инициативы комсомольцев, молодежи совхоза «Алавер» Харьос. р-на, Алавер. отряда Эст. студ. дружины и Таллин. опыт. авторем. з-да о проведении удар. комс.-молодеж. дней по заготовке кормов]. — См. 10349.
- \* **Обращение комсомольцев и молодежи совхоза «Алавер» Харьоского района, Алаверского отряда Эстонской студенческой строительной дружины и Таллинского опытного авторемонтного завода ко всем первичным комсомольским организациям, отрядам Эстонской студенческой строительной дружины, комсомольцам и молодежи шефствующих предприятий и организаций, ко всем участникам заготовки кормов в 1984 году.** — См. 10413.
10941. **Петрова В.** Семейная ферма: [О свиноферме колхоза «Адавер». Ыйгевас. р-н]. — МЭ, 1984, 11 июля.

10942. Попов Е. Любят в Венгрии коней: [О коневодстве]. — МЭ, 1984, 20 июля.
10943. Пополнять запасы кормов: [Передовая]. — СЭ, 1984, 5 июля.
10944. Ранник Л. Завод у поля: [О з-де травян. протенна колхоза «Вяйке-Маарья». Ракверес. р-н]. — СЭ, 1984, 24 июля.
10945. Успешное полугодие: [О кормозаготовке и животноводстве]. С.-х. обзор. — СЭ, 1984, 18 июля.
10946. Юристе, Мильви. Ключи к молоку: [Рассказ доярки опор.-показат. совхоза «Тарту»]. — СЭ, 1984, 3 июля.

### 38.5 Veterinaaria

10947. Карпо, Jaan. Mees oma suurpäeval: [Möldri-nim. Eesti Loomakasv. ja Vet. TUI sigimisbiol. osak. juh. I. Mürsepp]. — RH, 1984, 27. juuli.
10948. Parve, Taimi. Austraalias veterinaariakongressil: [Rahvusvah. XXII veterinaariakongr. Perth. Aug. 1983]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 29—31. — Järgneb.

## 39 Metsamajandus. Metsandusteadused Лесное хозяйство. Лесохозяйственные науки

10949. Männamaa, Hella-Mare. Metsale rõõmuks, üraskitele hirmuks: [Metsateadlase P. Rõika 70. sünnipäevaks]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 474—475.
10950. Rõssin, Lev. Puhkav inimene metsas — probleem ja selle lahendusviisid: [Metsade puhketarbelise kasutamise üldpõhimõtetest]. — Eesti Loodus, 1984, nr. 7, lk. 418—424.

## 40 Jahimajandus. Kalamajandus Охотничье хозяйство. Рыбное хозяйство

10951. Auväärt, Vassili. Abistab ja innustab: [Kingissepa raj. «Saare Kaluri» kolh. sidemeist Läti NSV «Banga» kalurikolh. ja Murmanski obl. kalurikolh. «Udarnik»]. — RH, 1984, 28. juuli.
10952. Horn, Toomas. Tammised mehed: [Vestlus Kirovi-nim. näidiskaluri-kolh. traallaeva kapteni T. Horniga / Ules kirjut. E. Spriit]. — RH, 1984, 21. juuli.
10953. Kaavere, Vello. Targa mehe käigud Peipsile: [E. von Baeri kalan-duse uurimustest 1851.—1852. a. ja ettepanekutest kalapüügi õige-maks korraldamiseks]. — Edasi, 1984, 20.—21., 24.—28. juuli, lk. 6.

10954. **Karmo, Sirje.** Ta ei valitse, vaid juhib: [Kolh. «Hiin Kalur» esimees P. Vohu]. — RH, 1984, 13. juuli.
10955. **Laast, Ludvig.** Kuidas kalur angerjat püüdis ja hüljes siiga sõi: [Kaluri jutustus / Ules kirjut. V. Paalma]. — RH, 1984, 8. juuli.
10956. **Ling, Peeter.** Karpkalast Väinameres. — Kommunistiehitaja, 1984, 19. juuli.
10957. **Ling, Peeter.** Väinamere asustamisest karpkalaga. — Pärnu Kommunist, 1984, 10. juuli.
10958. **Läänessaar, Ants.** Olla külaline kalade ballil?: [Vestlus Ida-Balti Basseini Kalavarude Kaitse ja Taastamise ning Kalapüügi Reguleerimise Val. ülema A. Läänessaarega / Ules kirjut. E. Lember]. — NH, 1984, 5. juuli.
10959. **Piibeman, Olev.** Püügikevad, see kolmekümne viies: 1—4. [Kirovinim. näidiskalurikolh. Kakumäe osak.]. — Harju Elu, 1984, 7., 12., 14., 17. juuli.
10960. **Põldsam H.** Balti riikide jahitrofeede ja jahimajanduse näitus Riias. — Ühistöö, 1984, 28. juuli.
10961. **Rannamets, Leidur.** Rannakaluri leib: [Kolh. «Lääne Kalur» E. Tamistu lülist]. — RH, 1984, 8. juuli.
10962. **Абаев К.** И ложатся на курс корабля...: [О капитане супертраулера «Валгеярв» В. Вильченко]. — МЭ, 1984, 25 июля.
- \* **Александров А.** Ориентир — передовой опыт: Обзор печати. [Об освещении в газ. «Рыбак Эстонии» материалов о произв. об-нии «Эстрьбпром»]. — См. 11295.
10963. **Мельников В.** Чтобы снова уйти на полгода: [О матросе об-ния «Эстрьбпром» У. Лийве]. — МЭ, 1984, 31 июля.
10964. **Митюрёв Н.** Рыбак: путь к профессии: [Об об-нии «Эстрьбпром»]. — СЭ, 1984, 31 июля.
10965. **Ольшак Г.** Система капитана Серикова: [О кап.-дир. В. С. Серикове произв. об-ния «Эстрьбпром»]. — СЭ, 1984, 8 июля.

## 41 Tervishoid. Arstiteadus

### Здравоохранение. Медицинские науки

#### 41.1 Üldküsimused

10966. **Hus, Kaljo.** Enne sünnimaa pinnale jõudmist: [Suure Isamaasõja päevil Tambovis tegutsenud eesti meditsiinkoolist]. — RH, 1984, 18. juuli.
10967. **Laane E., Suija R.** Fr. R. Kreutzwald kui rahvaarst Võrus: [1803—1882]. — Tõõrahva Elu, 1984, 19., 21., 24. juuli.

## 41.2 Tervishoiukorraldus

10968. **Jänes S. jt.** Nägemisinvalidide meditsiinilis-sotsiaalsest rehabiliteerimisest / S. Jänes, L. Schotter, A. Panov. — Sotsiaalkindlustus, 1984, nr. 4, lk. 22—24.
10969. **Kiitam, Asta.** Arstlik, tasemel, tasuta: [Tallinna Arstlik Perekonna-nõuandla]. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 18.
10970. **Lutvei, Helgi.** Vetelpäästenädal: [Uppumisohtu sattunu päästmisest]. — NH, 1984, 18. juuli.
10971. **Madisson, Rein.** Kes sobib arstiks? — NH, 1984, 25. juuli.
10972. **Malahhova A.** Kuidas on sinu tervis, abiturient?: [Meditsiinilistest vastunäidustustest kõrgk. astujate vastuvõtul. Ajal. «Literaturnaja Gazeta»]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli. — Aut. näid. tekstis.
10973. **Sirg, Rein.** Puhkus veekogu ääres võib lõppeda õnnetusega: [Esmaabi uppunule. Esmaabi rästiku salvamise korral]. — Kommunismiehitaja, 1984, 5. juuli.
10974. **Верев Ю.** Здоровье — богатство общественное: [О мед. обслуж. населения]. — СЭ, 1984, 25 июля.

## 41.4 Hügieen ja sanitaarala

10975. **Jänes, Harri.** Olgem suhkru tarvitamisel mõistlikud. — Rmt.: Kalender, 1985. Tln., 1984, lk. 212—216. — Aut. näid. sisuk.
10976. **Kõrge, Paavo.** Toitumine vastupidavusalade sportlastel. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 438—439.
10977. **Mutso, Ants.** Olgu see kõigi mure: [Kangendatud veinide kahjulikkusest tervisele]. — RH, 1984, 24. juuli.
10978. **Põllumaa, Rein.** Tervis ja hingamine. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 21—22.
10979. **Rannamäe, Rein.** Naiste töö-tervishoiust. — Harju Elu, 1984, 31. juuli.
10980. **Svarts, Valeri.** Diskomuusika: Mood ja ohud: [Kahjulikust mõjust kuulumisorganitele]. — Ohtuleht, 1984, 20. juuli.
10981. **Tamm O.** Et põlluharija oleks terve. — RH, 1984, 13. juuli.
10982. **Биденко Л. и др.** Осторожно: ядохимикаты!: [Советы врача] / Л. Биденко, В. Ракитский, Л. Даниленко. — Ленинское знамя, 1984, 19 июля.
10983. **Шварц, Валерий.** Диско-музыка: Мода и опасности: [О вред. действи на органы слуха]. — Веч. Таллин, 1984, 20 июля.

### 41.6 Üldpatoloogia

10984. **Uglov F.** Kännud ja käbid: [Alkoholi mõjust järglastele. Ajal. «Izvestija»]. — Ohtuleht, 1984, 16. juuli.
10985. **Vassiljev, Viktor.** Vanaema rohud: [Ravimite toimest vanuritele]. — RH, 1984, 24. juuli.

### 41.8 Farmakoloogia. Farmaatsia. Toksikoloogia

10986. **Kivilo, Maano.** Platseeboefekt ehk toimetute ravimite ravitoime. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 20.

### 41.12 Sisehaigused

10987. **Allmägi, Tiiu.** Maatohter: [Vestlus Kuusalu ambulatooriumi terapeuti T. Allmäega. Harju raj. / Üles kirjut. K. Saar]. — RH, 1984, 3. juuli.
10988. **Jänes, Harri.** Mehhanisaatori kõhuvalud. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 36—37.
10989. **Tuzovskaja S.** Hoolitsus südame eest: [Bakulevi-nim. Südame ja Vere-soonte Kirurgia Inst. polümeerilab. ja selle juh. N. Dobrovast]. — RH, 1984, 5. juuli.

### 41.16 Onkoloogia

10990. **Bogovski, Pavel.** Pavel Bogovski «Kodumaa» toimetuses: [Vestlus ENSV Tervishoiu Min. Eksper. ja Kliinil. Med. Inst. dir. / Üles kirjut. M. Oja; Ill. H. Hiibus]. — Kodumaa, 1984, 25. juuli, lk. 3.
10991. **Kuusk, Ivo.** Toitumine ja maovähk. — Pärnu Kommunist, 1984, 3. juuli.

### 41.18 Neuropatoloogia. Neurokirurgia. Psühhiaatria

10992. **Raud, Eduard.** Need närvid, närvid...: [Neuroosidest]. — NH, 1984, 4. juuli.

### 41.23 Günekoloogia. Sünnitusabi

10993. **Vassiljev, Viktor.** «Katseklaasilapsed»: [Kunstlikust viljastamisest]. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 22—24, ill.
10994. **Вийдебаум, Лайне.** Здоровье матери — здоровье ребенка: [Ст. гл. акушера-гинеколога города]. — Веч. Таллин, 1984, 23 июля.

## 41.24 Pediaatria

10995. **Välling, Lehte-Maret.** Kui laps läheb lastekollektiivi: [Arsti nõu-  
anne]. — Võitlev Sõna, 1984, 10. juuli.
10996. **Юткевич Е.** Боксы для будущих боксеров: [Об инфекц. отд-нии Тарт.  
гор. дет. клин. больницы]. — МЭ, 1984, 3 июля.

## 41.28 Muud meditsiiniharud

10997. **Meitern, Kaidu.** Taastamisvahendid: [Spordiarsti nõuandeid]. — Keha-  
kultuur, 1984, nr. 13, lk. 408—409. — Lõpp. Algas: nr. 11.

## 42 Kehakultuur. Sport

## Физическая культура. Спорт

- (Kehakultuuri- ja spordifüsioloogia — vt. 20; ravikehakultuur — vt. 41.10;  
spordimeditsiin ja spordihügieen — vt. 41.28)
- (Физиология физических упражнений и спорта — см. 20; лечебная физкуль-  
тура — см. 41.10; спортивная медицина, гигиена спорта — см. 41.28)

## 42.1 Üldküsimused

10998. **Dudkin, Jaroslav.** Sport karmidel sõja-aastatel: [Eesti sportlastest].  
— Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 422—424.
10999. **Hilja Guržinski:** [Sporditegelase 60. sünnipäevaks]. — Kehakultuur,  
1984, nr. 13, lk. 400.
- \* **Heuer, Valter.** Soovide ja tegude tasakaal: [Suure-Jaani Keskk. õpil.  
M. Kirmi spordiharrastusest ja tema isast Viljandi spordikooli  
Suure-Jaani osak. kergejõustikutreenerist M. Kirmist]. — Vt. 11168.
11000. **Heuer, Valter.** Spordi esteetikast. — Kehakultuur, 1984, nr. 14,  
lk. 436—437.
11001. **Heuer, Valter, Paju, Ants.** Inimese tee: [Spordist. Spordiajakirjaniku  
ja ajak. «Eesti Loodus» peatoim. dialoog]. — Kehakultuur, 1984,  
nr. 13, lk. 402—403.
11002. **Raimond Isok:** [Sporditegelase 70. sünnipäevaks]. — Kehakultuur,  
1984, nr. 14, lk. 431.
11003. **Kislov, Andrei.** Skandaal Long Beach'is: [Purjeregati korraldamisest  
XXIII suveolümpiamängude ajal. USA]. — Spordileht, 1984, 6.,  
9. juuli, lk. 7.
11004. **Kreilis, Aare.** Entusiasmilugu: [Rahvaspordiklubist «Linnuse». Tal-  
linn]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 404—405.
11005. **Kreilis, Aare.** Kevade ja suve vahel: [Sporditööst Rakvere raj. «Viru»  
kolh.]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 386—390.

11006. **Kriis, Valev.** Elevus linnas: [5. Tallinna olümpiajooksust]. — Spordileht, 1984, 23. juuli, lk. 1.
11007. **Sergei Kurotskin:** [Spordiveterani 60. sünnipäevaks]. — Spordileht, 1984, 6. juuli, lk. 2.
11008. **Laansalu, Kalju.** Rahvaspordist vanasti. — Spordileht, 1984, 30. juuli, lk. 2.
11009. **Leinus, Haldi.** Vastab Haldi Leinus: [VSÜ «Kalev» ujumiskooli õppealajuhataja / Oles kirjut. A. Tobi]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 430—431.
11010. **Lään, Vello.** Vaim teenib keha: [Teaduse ja tehn. kasutamisest spordis]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 441—442.
- \* **Henn Saarmann:** [Sporditegelase 50. sünnipäevaks]. — Vt. 11293.
- \* **Henn Saarmann 50:** [Sporditegelane]. — Vt. 11294.
11011. **Sirel, Vallo.** Rahamängud ehk mis on lahti «Inglite linnas»? : [XXIII suveolümpiamängude ettevalmistustest Los Angeleses. USA]. — Edasi, 1984, 13.—14. juuli, lk. 7.
11012. **Soosaar, Peet.** Uju terviseks!: [Terviseujumisest]. — Spordileht, 1984, 20. juuli, lk. 3.
11013. **Tagel, Ilmar.** Mitte vaatemäng, vaid vajalik harrastus: Sporditöö kogemusi Põlva raj. — RH, 1984, 20. juuli.
11014. **Teesalu, Peeter.** Rahvasport ja puhkus. — RH, 1984, 31. juuli.
11015. **Treial, Harri.** Kas jõuame tõeliste rahvamaratonideni?: [Korraldamisest]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 428—429.
11016. **Truu, Martin.** 100 aastat purjede all: Lühiülevaade purjespordi ajaloost Saaremaal. — Kommunismiehitaja, 1984, 7., 19., 21., 24., 28., 31. juuli. — Järgneb.
11017. **Vallau, Irina.** Igasugust sporti on vaja: [Sporditööst Pärnu EPT-s]. — Spordileht, 1984, 9. juuli, lk. 3.
11018. **Vare, Tõnu.** Noortesport, rahvasport: [Rahvaspordi vabar. nõuk. koosolekult]. — RH, 1984, 1. juuli.
11019. **Villemson H.** Kiirus, kiirus...: [Maksimaalsetest kiirustest erinevatel spordialadel. Ajak. «Sport v SSSR». Ref.]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 437—438.
11020. **ÜVSÜ «Urožai» Eesti Vabariikliku Organisatsiooni «Jõud» tööst kõrge kvalifikatsiooniga sportlaste ja reservi ettevalmistamisel.** — Abiks Ametiühingu Aktivistile, 1984, nr. 3, lk. 9—11.
11021. **Русак Н. И.** «Дружба» собирает друзей: [О серии междунар. соревнований в соц. странах. Рассказ зам. пред. Спортком. СССР]. — СЭ, 1984, 26 июля.

## 42.2 Sport. Sportmängud

11022. **Aaring V.** Eesti NSV tuletõrjespordi 1983. a. edetabel. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 14—17. — Aut. näid. sisuk.
11023. **Aaring, Villu.** Vahendab Villu Aaring: [Tuletõrjespordist. Art.] — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 12—14. — Sisuk: Järjekordne «Viljandi torn»: [Sept. 1983]; Kuld ka meie vabariigile — Ain Kärner — Rein Semenov: [NSVL meistrivõistlused. Kišinjov. Sept. 1983]; Veterani kolm esikohta. Võistkondlikult parem sõja-mere-laevastiklaste koondis: [Tallinna tuletõrjegarnisoni esivõistlused. Tallinn. Sept. 1983]; NSV Liidu noorte esivõistlustelt: [Riia. Aug. 1983].
11024. **Aleksander Arulaid** 60: [Maletaja]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 412. (Male; nr. 8).
11025. **Daniltšenko, Viktor.** Universaalne meister: [Vestlus laskur V. Daniltšenkoga]. — Spordileht, 1984, 11. juuli, lk. 6.
11026. [Eesti NSV 41. tennisemeistrivõistlused: Tallinn. Art.]. — Spordileht, 25. juuli, lk. 4; 27., 30. juuli, lk. 1. — Aut.: G. Taft, A. Tali.
11027. **Ernesaks, Ott, Sõerde, Kaljo.** (Allvee)spordi võlu ja valu: [Allveesporditreeneri ja allveespordiaktivisti dialoog]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 434—435.
11028. **Gerber, Augustina.** Tee tippu: 1. [Eesti alpinistide ekspeditsioonist nimetu mäetipu vallutamiseks Pamiiris]. — Ohtuleht, 1984, 27. juuli.
11029. **Golubev V.** Endast jagusaanud maailmameister: [Maadleja J. Artjuhhiin. Ajal. «Sovetski Sport»]. — Spordileht, 1984, 13. juuli, lk. 7.
11030. **Halberg, Ülo.** Kes meil rallisõiduga tegelevad: [Vestlus ALMAVÜ EV Tehnika- ja Spordiklubi v. instruktori Ü. Halbergiga / Üles kirjut. H. Saarmann]. — Spordileht, 1984, 11. juuli, lk. 5.
11031. **Hallik, Enn.** Tippkuu keskne võistlus: [ENSV sõudmismeistrivõistlustest. Pärnu]. — Spordileht, 1984, 16. juuli, lk. 5.
11032. **Heuer, Valter.** Nüüd pool punkti rohkem: [NSVL ja maailma koondise malekohtumiselt]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 443—444. (Male; nr. 9).
11033. **Heuer, Valter.** Paras soojus enne kuumalainet: Malekommentaar. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 13.
11034. **Heuer, Valter.** Põnev poolaasta [males]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13; lk. 411—412. (Male; nr. 8).
11035. **Honga, Toomas, Graumann, Arne.** 100 aastat sõudmist Pärnus. — Pärnu Kommunist, 1984, 24.—28. juuli.
11036. **Jagomägi, Gennadi.** Ettenägemisest: [Naiste rinnuliujumise 1972.—1983. a. tulemuste analüüsist]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 409—410, ill.
11037. **Jalgpalliskandaalid:** [Ajäl. «Ceskoslovensky Sport»]. — Spordileht, 1984, 25. juuli, lk. 7.

11038. **Jürine, Jaan.** Võrkpallilinn Võru. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 394—396.
11039. **Kala, Vello.** Raul Sarap: [Autovõidusõitja]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 18—19.
11040. **Kaleta, Marek.** Algus: [Vestlus odaviskaja M. Kaletaga / Üles kirjut. T. Karuks]. — Spordileht, 1984, 23. juuli, lk. 3.
11041. **Karikosk, Olav.** Kuidas valmistuda maratoniks. — Spordileht, 1984, 2. juuli, lk. 2—3.
11042. **Karuks, Tiit.** Kümnevõistlejad: [Eesti kümnevõistlusest]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 424—426.
11043. **Karuks, Tiit.** Tippündmuse mõõdupuuga: [Jalgpalli EM-võistlustest ja NSVL jalgpallimeistrivõistlustest]. — Spordileht, 1984, 13. juuli, lk. 2—3.
11044. **Karuks, Tiit.** Viis juttu — peamiselt sõudmisest, aga mitte ainult: [Sõudjad R. Parts ja A. Peet]. — Spordileht, 1984, 18. juuli, lk. 2.
11045. **Kaseoja, Peeter.** Eesti NSV ujumine 1984: Edetabel 23. juuli seisuga. — Spordileht, 1984, 25., 27. juuli, lk. 3.
11046. **Helgi Kivi:** [Suusatreener. 1942—1984. Nekroloog]. — Spordileht, 1984, 27. juuli, lk. 8. — Allk.: ENSV Spordikom., ENSV Suusaföd.
11047. **Koik, Lembit.** Kõik algas sadamakailt: Eesti jalgpall 75. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 391—393.
11048. **Koort, Anna.** Tallinna Reisi- ja Ekskursioonibüroo direktor Anna Koort. — Ohtuleht, 1984, 13. juuli. (Minu tööd ja tegemised).
11049. **Kulderknup, Edi.** Edukas kergejõustikuala: [Naiste kuulitõuge]. — Spordileht, 1984, 2. juuli, lk. 6.
11050. **Kuura, Gunnar.** Jüri Poljans jälle kullapaatidel: [ENSV aerutamismeistrivõistlustest. Pärnu]. — Spordileht, 1984, 9. juuli, lk. 4.
11051. **Kuusik, Otto.** Eesti NSV kergejõustik 1984: Edetabel 12. juuli seisuga. — Spordileht, 1984, 16. juuli, lk. 2.
11052. **Källe, Uno.** Tööoskuse tulemuslikkusest: [Vestlus NSVL kergejõustikukoondise naiste keskmaajooksu treeneri U. Källega / Üles kirjut. V. Maksimov]. — Spordileht, 1984, 4. juuli, lk. 2.
11053. **Laan, Eda.** All- ja pealpool pilvi. [Vestlus purilendur E. Laanega / Üles kirjut. Ü. Keedus]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 405—406.
11054. **Evi Lepik:** [Sõudetreeneri 50. sünnipäevaks]. — Spordileht, 1984, 6. juuli, lk. 2.
11055. **Lään, Vello.** Kuningannalgi on halle juukseid: [Kergejõustiku rekorditest]. — Spordileht, 1984, 20. juuli, lk. 7.
11056. **Lään, Vello.** Mõtteid pärast mälestusvõistlust: [E. Veetõusme mälestusvõistlustelt kergejõustikus. Tallinn]. — Edasi, 1984, 6. juuli, lk. 7.

11057. **Ma** ei karda kuut meetrit!: [Teivashüppaja S. Bubka. Ajak. «Freie Welt»]. — Spordileht, 1984, 18. juuli, lk. 6.
11058. **Meimer, Rene.** Mis on triatlon?: [Kolmevõistlusest]. — Spordileht, 1984, 23. juuli, lk. 2.
11059. **Mets, Jüri.** Tartlaste edu Pärnu jõel: [Veemootorisporti meistrivõistlustelt]. — Edasi, 1984, 5. juuli, lk. 7.
11060. **Heino Mäesalu:** [Laskesuusatamistreeneri 50. sünnipäevaks]. — Spordileht, 1984, 18. juuli, lk. 3.
11061. **Mähar, Harald.** Ühest tõelisest abimehest: [Käikude kasutamisest jalgrattasportis]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 440, ill.
- \* **Ohak, Helve.** Purjede all üle Atlandi: [Purjeka «Krusenstern» meeskonna osavõttust purjeregatist Sidney—Liverpool]. — Vt. 10806.
11062. **Paalma, Veiko.** Mehed boksis ja mehed rajal: [NSVL 37. mootorrataste ringrajasõidu meistrivõistluste 2. etapist. Tallinn]. — Spordileht, 1984, 2. juuli, lk. 1, 4.
11063. **Peets, Tõnu.** Võrrand n tundmatuga: [Ratsasportlasest K. Tammest]. — Spordileht, 1984, 25. juuli, lk. 2.
11064. **Penu, Raimund.** Vastab Raimund Penu: [ENSV võrkpalliföd. presiidiumi esimees]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 396.
11065. **Pillar, Paul.** Vana kann läks rändama: [Maailma vanimast purjetamisauhinnast, Am. karikast]. — Tõõrahva Lipp, 1984, 28. juuli.
11066. **Platonov, Vjatseslav.** Võrrand kuue tuntuga: [Katkendeid NSVL meeste võrkpallikoondise v.-treeneri samanim. rmt. Lüh.]. — Spordileht, 1984, 2., 4., 6., 9., 11., 13., 16., 18., 20., 23., 25., 27., 30. juuli, lk. 6—7. — Järgneb. Algus: 29. juuni.
11067. **Poljans, Jüri.** Teisele ringile, raskemale esimesest...: [Vestlus aerutaja J. Poljansiga / Üles kirjut. E. Hallik]. — Spordileht, 1984, 23. juuli, lk. 2.
11068. **Pollisinski, Kaupo.** [NSVL 27. allveeorienteerumise meistrivõistlused: Viitna. Rakvere raj.]. — Spordileht, 1984, 6. juuli, lk. 1; 9. juuli, lk. 5.
11069. **Poom, Mati.** Vahekokkuvõtteid NSV Liidu meistrivõistluste eel: [Orienteerumisest]. — Spordileht, 1984, 27. juuli, lk. 2.
11070. **Priimets, Ilmar.** Veel nimetu tipu poole: [Ettevalmistustest eesti alpinistide ekspeditsiooniks nimetu mäetipu vallutamiseks Pamiiris. Vestlus ekspeditsiooni juhi I. Priimetsaga / Üles kirjut. P. Väinastu]. — Spordileht, 1984, 9. juuli, lk. 2.
11071. **Raspel, Rein,** Raudne mees Kalle Kaupmees: [Kolmevõistlusest]. — Spordileht, 1984, 30. juuli, lk. 4.
11072. **Rehe, Ants.** Et kaev kuivaks ei jääks: [Mootorisportlastest M. Reinu-  
pist ja P. Kovalist]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 420—422.

11073. **Rigert, David.** Treener David Rigerti kreedo: [Vestlus tõstetreeneriga / Ules kirjut. J. Hromov]. — Spordileht, 1984, 18. juuli, lk. 7.
11074. **Roolaid, Lembit.** Alevivõistlustelt üleliidulisele areenile: [Veerallist]. — Spordileht, 1984, 2. juuli, lk. 2.
11075. **Saarmann, Henn.** Kiired sõidud Vana-Võidu ringrajal: [NSVL 37. moortorrataste ringrajasõidu meistrivõistluste 3. etapist. Viljandi raj.]. — Spordileht, 1984, 9. juuli, lk. 1, 5.
11076. **Sokolov, Andrei.** «Ma mängin alati ainult esikohale»: [Vestlus maletaja A. Sokoloviga / Ules kirjut. J. Vetemaa]. — NH, 1984, 20. juuli.
11077. **Sõerde, Kaljo.** Aini Leik: [Allveesportlane]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 401.
11078. **Steinbahh, Valeri.** Suur äri: [Profipoksist: Rmt. «Бизнес большого ринга»] / Tlk. V. Kareda. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 413—415; nr. 14, lk. 445—446. — Lõpp. Algus: nr. 1.
11079. **Taft, Guido.** Finaal nõuab mänguküpsust: [9. Rae tennisekarikaturniirist. Tallinn]. — Spordileht, 1984, 2. juuli, lk. 5.
11080. **Tamm R.** Millised olid võistlustulemused möödunud hooajal?: [Tuletoorjespordist]. — Tuletoorje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 9—11.
11081. **Tarmak, Mart.** Tippmale 1971—1983. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 411—412. (Male; nr. 8). — Algus: nr. 11.
11082. **Teemägi, Erlend.** Mõõda ajarada: [Eesti kergejõustiku 75. aastapäevaks]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 397—400. — Algus: nr. 11.
11083. **Tiik, Reet.** Zaporozje-muljeid: [NSVL iluvõimlemise meistrivõistlustelt. Ukr. NSV]. — Spordileht, 1984, 4. juuli, lk. 4.
11084. **Tobi, Aime.** Margus Metstak: [Korvpallur]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 426—427.
11085. **Tretjak, Vladislav.** «Aitäh sulle, hoki!»: [NSVL jäähokikoondmeeskonna väravavahi jutustus. Ajal. «Komsomolskaja Pravda». Lüh.]. — Spordileht, 1984, 23. juuli, lk. 6—7.
11086. **Tretjak, Vladislav.** Minna ilma etteheideteta: [Vestlus NSVL jäähokikoondmeeskonna väravavahi V. Tretjakiga. Ajal. «Sovetski Sport»]. — NH, 1984, 7. juuli.
11087. **Vallimäe, Henn.** Üliõpilaskergejõustik Kiievis: [Ülel. finaalvõistlustelt]. — Edasi, 1984, 12. juuli, lk. 7.
11088. **Vladimirov P.** Kangekaelne Tigana: [Prantsusmaa jalgpallur J. Tigana]. — Spordileht, 1984, 30. juuli, lk. 7.
11089. **Võsand, Andres.** «Püüan tempoka mängu poole»: [Vestlus tennisist A. Võsandiga / Ules kirjut. G. Taft]. — Spordileht, 1984, 27. juuli.
11090. **Гербер, Августина.** Таллин — высота 6.047: 1. [Об экспедиции эст. альпинистов и покорении безымян. вершины Памира]. — Веч. Таллин, 1984, 27 июля.

11091. Дашевский Ю., Носков Ю. Понск ведут часовые истории: [О клубе аквалангистов «Тритон» (Вильянди) и об их археол. находках]. — СЭ, 1984, 11 июля.
11092. Иванова О. От Сааремаа до Камчатки: [О работе Таллин. бюро путешествий и экскурсий]. — МЭ, 1984, 27 июля.
11093. Коорт, Анна. Директор Таллинского бюро путешествий и экскурсий Анна Коорт. — Веч. Таллин, 1984, 13 июля. (Мои дела и заботы).
11094. Сергеев С. Чем человек силен: [О дельтапланеризме]. — МЭ, 1984, 20 июля.
11095. Филатов Л. Пора уже играть: [О чемпионате СССР по футболу]. — МЭ, 1984, 27 июля.
11096. Шпинев И. Самая трудная вершина: [Восхождению на кавказ. вершину Софруджу]. — МЭ, 1984, 27 июля.

## 43 Haridus. Pedagoogika

### Образование. Педагогические науки

#### 43.2 Rahvahariduse ja pedagoogilise mõtte ajalugu

11097. Andresen, Lembit. Eesti rahvakooli koidikul: [Kooli- ja kultuuritegelase B. G. Forseliuse (u. 1660—1688) tegevusest]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11098. Lints, Alfred. Elupõline koolimees: [Hariduselu ümberkorraldustest 1940. a. Vestlus pedagoog A. Lintsiga / Ules kirjut. O. Tikk]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
11099. Naber, Jaak. Koolid Eesti linnades 17. sajandi teisel poolel. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 41—45. — Bibl.: 45 nim.
11100. Peedel, Eino. Räpina sovhoostehnikum 60-aastane: [Põlva raj.]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 14, lk. 38—40.
11101. Püvi, Jüri. Paide 1. Keskkool 60-aastane. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
11102. Püvi, Jüri. 145 aastat Cimze seminari asutamisest: [Läti pedagoogi J. Cimze (1814—1881) asut. Liivimaa kihelkonnakooliõp. ja kõstriite seminarist]. — Kommunist, 1984, 3. juuli.
11103. Suurvärav, Avo. Koolmeistrid-rahvavalgustajad Pärnumaal: [M. Kii-ratsi (M. Mõtslase) (1884—1956) ja H. Siitami (1884—1950) 100. sünniaastapäeva tähistamisest Suigu kolh.]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
11104. Vallner, Alleks. Juubelihõngulisi kilde Valga haridusajaloost: [Artiklid]. — Kommunist, 1984, 26. juuli. — Sis: Mis kool see oli?: [Valga tütarlastekool u. 1592. a.]; Sada aastat esimesest koolmeistrite konverentsist Valgas.
11105. Viluste kool — 215: [Viluste 8-kl. Kool. Põlva raj. Art.]. — Koit, 1984, 28. juuli. — Aut.: E. Mähhar, M. Reimann.

Tartu Riikliku Ülikooli 350. aastapäevaks  
(Vt. ka ARK, 1981, nr. 3—12; 1982, nr. 1—12; 1983, nr. 1—12; 1984, nr. 1—6)

К 350-летию Тартуского государственного  
университета

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1981, № 3—12;  
1982, № 1—12; 1983, № 1—12; 1984, № 1—6)

\* Пальм У. Связи Д. И. Менделеева с Тартуским университетом. —  
См. 10598.

### 43.3 Pedagoogika üldküsimused

11106. **Bestužev-Lada, Igor, Levin, Mihhail.** Lõputu lapsepõlv: [Infantilismist. NSVL TA Sotsioloogiauringute Inst. sektorijuh. ja ajak. «Molodoi Kommunist» erikorrespondendi dialoog. Ajak. «Molodoi Kommunist». Lüh. / Ref. H. Roots]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli. — Lõpp. Algu: 30. juuni.
11107. **Levi, Vladimir.** Kunst olla lapsevanem: Karistuse psühholoogia ABC. [Katkend rmt. «Mittestandardne laps». Toim. märkusega aut. kohta / Tlk. J. Ojamaa]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 32—34. — Järgneb.
11108. **Metspalu, Airi.** Opilaste omavaheliste suhete seos õpetaja kasvatushoiakutega. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 21—23. — Bibl.: 7 nim.
11109. **Ruttas, Valdo.** Traditsioon ja XXI sajandi kool. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 8—10, 21. — Bibl.: 4 nim.
11110. **Smakov S.** Pedagoogilisest taktist: [Ajak. «Vospitanie Školnikov». Lüh.]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
11111. **Teiverlaur, Mari.** Kasvatuse karidel: 1.—3. — Tee Kommunismile, 1984, 24., 26., 31. juuli. — Sisu: 1. Isiksuse kujunemine ja kodu. 2. Kool ja kodu isiksuse kujunemisel. 3. Noorukist seaduserikkuja.
11112. **Õispuu, Silvia.** Otsingud õppeprotsessi täiustamiseks. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 24—26. — Bibl.: 7 nim.

### 43.4 Rahvaharidussüsteemi korraldus

11113. **Erellt, Tiit.** Opepõlvide terminoloogia. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11114. **Prokofjev, Mihhail.** NSV Liidu haridusministri Mihhail Prokofjevi kiri 1. septembri üldrahvaliku pidupäeva — teadmiste päeva tähistamise kohta. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.

## Üldharidus- ja kutsekoolireformist

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 1—6)

О реформе общеобразовательной  
и профессиональной школы

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 1—6)

11115. **Homse** nimel: [Vestlusring ajak. toim. / Üles kirjut. E. Lindström]. — Eesti Kommunist, 1984, nr. 7, lk. 52—59. — Aut.: A. Aben, F. Oper, E. Alas jt.
11116. **Luts, Kalju**. Koolireform ellu: [ENSV haridusministri aset. art.]. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 4—8.
11117. **Zalivadnoi, Valeri**. Milline peab olema tänane õpetaja: [Poltava Ped. Inst. kompleksprogrammist «Kool — pedagoogiline kõrgkool — kool»]. — Ohtuleht, 1984, 27. juuli.
11118. **Tikk, Ülo**. Haridusosakond on koolireformi koordineerija: [ENSV Haridusmin. ning raj. ja linnade haridusosak. ühisnõup. Tallinn. Juuni 1984]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11119. **Бабанский, Юрий**. Синтез науки и практики: [Беседа с вице-президентом АПН СССР Ю. Бабанским / Записала Т. Басова]. — МЭ, 1984, 25 июля.
11120. **Во имя будущего**: [«Круглый стол» в ред. журн. / Записала Э. Линдстрем]. — Коммунист Эстонии, 1984, № 7, с. 55—63. — Авт.: А. Абен, Ф. Опер, Э. Алас и др.
11121. **Заливадный В.** Каким быть современному учителю: [О комплекс. прогр. «Школа — педвуз — школа» Полтав. пед. ин-та]. — МЭ, 1984, 5 июля.
11122. **Ойдъярв Х.** Зримые черты: [Беседа с зав. отд. нар. образования исполкома Тарт. гор. Совета Х. Ойдъярвом / Записала Н. Маанди]. — СЭ, 1984, 8 июля.
11123. **Ыйгус, Вийве**. Профессия на вырост: [Беседа с зам. пред. исполкома Пярнус. район. Совета В. Ыйгус / Записала Л. Глушковская]. — МЭ, 1984, 31 июля.

## 43.5 Eelkoolikasvatus. Eelkoolipedagoogika

11124. **Jaago, Lena, Kirss, Aare**. Mida teha edutute lastega. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli. (Koolieelne kasvatus; nr. 7).
11125. **Leht, Viive**. Suhtlemine soodustab keele õppimist: [Tallinna 108., 131. ja 150. lastepäevakodu kogemusi vene k. õpetamisel]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli. (Koolieelne kasvatus; nr. 7).
11126. **Mineralova, Veera**. Mõtteid vene keele õpetamisest. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli. (Koolieelne kasvatus; nr. 7).
11127. **Sonn, Ville**. Lasteaia kasvatajad: [Vestlusest Põlva majanditevah. lastepäevakodu «Mudila» kasvatajate M. Truusi ja E. Kristovingiga]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 14—15.

11128. **Vee, Ester.** Teadliku distsipliini heaks: [Koolieelsest kasv.]. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 36—40.

### 43.6 Üldhariduskool. Koolipedagoogika

11129. **Eksta, Viivi.** Mõniste ja Varstu mail: [Mõniste 8-kl. Kool ja Varstu Keskk. Võru raj.]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
11130. **Kalmet, Maimo.** 8. klassi eksamikirjand 1984. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21., 28. juuli.
11131. **Kalmet, Maimo.** Tiivasirutusest algab lend: [Pidulikult vastuvõtult keskk. lõpetanutele. Tallinn]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11132. **Kelder, Harri.** Pedagoogilise kollektiivi mikrokliima ja juhtimine. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 13—16. — Bibl.: 5 nim. — Lõpp. Algus: nr. 2.
11133. **Leesment, Ello.** Aeg küsib oma tegu: [Koolimainest]. — NH, 1984, 13. juuli.
11134. **Lepik, Antti.** Teotahteliselt: [Tallinna Spordiinternaatkooli klassikalise maadluse osak. õp. A. Kuslap]. — Spordileht, 1984, 2. juuli, lk. 3.
11135. **Metsma, Koidu.** Kaasvestlejaks VOT-i kabinetijuhataja Koidu Metsma / [Üles kirjut. Ü. Tikk]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.
11136. **Mikk, Jaan.** Noore õpetaja rõõmud. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
11137. **Müürsepp, Mare.** Proovime, kas huvitab: [Lugemisvara jõukohasusest algkl.]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11138. **Nurmik, Juta.** Emakeele ja kirjanduse õpetamise peaesmärk on sotsiaalselt küpse nõukogude inimese kujundamine. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.
- \* **Räitsak, Endel.** Sihipärasemalt: [Rakvere raj. Viru kolh. sidemeist Haljala Keskk., Aaspere 8-kl. Kooli ja Annikvere 8-kl. Kooliga]. — Vt. 10849.
11139. **Samoilov, Jevgeni.** Uued rajajooned sõjalises algõpetuses ja õpilaste patriootilises kasvatuses. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
11140. **Agnes Sviguzova:** [Pedagoog. 1902—1984. Nekroloog]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli. — Allk.: Fr. R. Kreutzvaldi nim. Võru 1. Keskk., Võru kaugõppekeskk., Võru raj. haridusosak.
- 11140a. **Zuhhovitski, Leonid.** Kas unistus on purunenud?: [Abituriendi võimetest ja kutsevalikust]. — NH, 1984, 31. juuli. — Järgneb.
11141. **Tuisk, Jüri.** Komisjoniga Paides ja Türil: [Vabar. keh. kasv. komisjoni väljasõidukoosolekutest]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11142. **Varik, Kuuno.** Selgusid parimad: [Vabar. õppetöökodade ja tööõpetuse, kunsti- ning joonestusõpetuse kab. ülevaatusse tulemustest]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.

11143. **Veel** kord õpilasomavalitsusest (meie koolide kogemusi): [Ülevaade Vilde-nim. TPedI koolijuhtide täiendusteadusk. kursusetöödest]. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 16—19. — Aut.: A. Ambos, V. Taremaa, M. Kutsar. Bibl.: 7 nim.
11144. **Opetada** või mitte: [Tootmisõpetusest Tartu raj. koolides. Mõtteavaldused / Ules kirjut. M. Müüripeal, T. Luige]. — Edasi, 1984, 17. juuli, lk. 1, 4; 18., 19. juuli, lk. 3. — Aut.: K. Elken, P. Laanes, A. Rajalo jt.
11145. **Алликетс, Кира**. О мотивационной готовности учащихся [к изучению русского языка по углубленной программе]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 21—25. — Библиогр.: 7 назв.
11146. **Леонтьев М.** Товарищ военрук: [О воен. руководителе Таллин. 39-й сред. шк. В. М. Уткине]. — МЭ, 1984, 13 июля.
11147. **Лобанков Е.** Трудовая, политехническая: [О проф.-политехн. подгот. учащихся в шк. Нарвы]. — СЭ, 1984, 1 июля.

### 43.6.1 Õpetamise meetodika

11148. **Haridusministeeriumis**: [Eesti k. ja kirj. õpetamisest. Koll. koosolekult]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11149. **Karik, Hergi**. Metallid — elementide keemia keskseim teema. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 29—32. — Bibl.: 3 nim.
11150. **Kirber, Koit**. Muusikaga seotud elukutsete tutvustamine. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 46—47. (Koolimuusika; nr. 7).
11151. **Kivi, Lilian**. Ennistusmängud: [6-aastaste laste kl.]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
11152. **Kuld, Kalju**. Fr. Tuglase novellid 10. klassis. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 26—28, 40.
11153. **Oksa, Maire**. Üleliiduline nõupidamine ajaloo õpetamise üle: [Moskva. Juuni 1984]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.
11154. **Urge, Anne**. Kutsevalikutöö kogemusi keemia õpetamisel. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 20—21.
11155. **Вяри, Эльвира**. Литературное чтение в XI классе. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 11—13.
11156. **Голованова, Мария**. Новый учебный фильм: [Об использ. учеб. кинофильмов по изуч. рус. яз.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 30—32.
11157. **Горелов, Илья**. Учить языку — учить общению: [О методике обучения родному яз.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 3—6.
11158. **Крамаренко, Лариса**. «Давайте понимать друг друга с полуслова...»: [Об изуч. творчества поэта Б. Окуджавы в Таллин. 21-й сред. шк.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 32—34.

11159. **Лааз, Тамара Карловна.** Инициатива сильна опытом: [О кружковой работе. Беседа с преп. рус. яз. Т. К. Лааз / Записала И. Мангус]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 36—42.
11160. **Мурин, Дмитрий.** Современная советская литература в XI классе. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 13—20. — Библиогр.: 3 назв. Продолж. следует.
11161. **Наша информация:** [О Всесоюз. совещ.-семинаре «Вопросы углубленного изучения русского языка в национальных школах союзных республик». Высказывания]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 58—62. — Авт.: С. С. Шамсутдинова, Г. Курбанмурадова, Н. А. Байбуртят и др.
11162. **Сийрак, Айно.** Устная контрольная работа: [Методика работы в 3-х кл. шк. Хийумаас. р-на и Окт. р-на Таллина]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 26—30.
11163. **Юхова, Валентина Степановна.** Дидактическая игра на уроке. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 34—36. — Авт. указан в примеч. ред.

### 43.6.2 Õpikud ja õppevahendid

11164. **Naumann, Werner.** Tulevikku suunatud didaktikaõpik. [H. Liimetsa ja W. Naumann'i õpikust «Didaktik». Vestlus aut., Güstrow' Ped. Kõrgk. õppejõu W. Naumanniga / Üles kirjut. V. Eksta]. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 11—12.

### 43.6.3 Klassi- ja kooliväline töö. Õpilaste ühiskondlik-kasulik töö

- \* **Aaring, Villu.** Vahendab Villu Aaring: [Tuletõrjespordist]. — Sisu: NSV Liidu noorte esivõistlustelt: [Riia. Aug. 1983]. — Vt. 11023.
11165. **Aassalu, Heino.** Vihmas ja päikeses: [Läti NSV koolinoorte V laulu- ja tantsupidu. Riia]. — Nõuk. Õpetaja, 1984, 14. juuli.
11166. **Allvee Ü.** Eesti teatri suur tamm: [A. Lauteri 90. sünniaastapäeva tähistamisest Lauteri-nim. Märjamaa Keskk. Rapla raj.]. — Uhistöö, 1984, 14. juuli.
11167. **Aro, Riina.** Tantsib «Sõleke»: [Tallinna Pioneeride Palee rahvatantsuans.]. — Nõuk. Õpetaja, 1984, 14. juuli.
11168. **Heuer, Valter.** Soovide ja tegude tasakaal: [Suure-Jaani Keskk. õpil. M. Kirmi spordiharrastusest ja tema isast, Viljandi spordikooli Suure-Jaani osak. kergejõustikutreenerist M. Kirmist. Viljandi raj.]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 407.
11169. **Hone, Laine.** Inglise keele olümpiaadi tulemustest: [11. kl.]. — Nõuk. Õpetaja, 1984, 7. juuli.
11170. **Järve, Linda.** Linnapoiss otsib tööd: [Õpil. suvisest töölerakendamisest]. — RH, 1984, 31. juuli.

11171. **Jürine, Jaan.** Noorte spordist. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 417—418.
11172. **Kalmet, Maimo.** Lõunanaabrite laulu- ja tantsupidu: [Läti NSV koolinoorte V laulu- ja tantsupidu. Riia]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.
11173. **Kees, Tõnu.** Uppuja ujumaõpetamine on uppuja enese asi: [Laste ujumaõpetamise võimalustest Tallinnas]. — Spordileht, 1984, 16. juuli, lk. 3.
11174. **Klotškov, Nikolai.** Kas rühmajuht ikka tuleb?: [Pedagoogiliste rühmade tegevusest Kohtla-Järvel]. — Leninlik Lipp, 1984, 24.—25., 27.—28. juuli.
11175. **Korts, Aksel.** Loodetakse põllumeeste järelkasvu: [Kohtla-Järve raj. koolinoorte põllumaj. kutsevoistlustelt]. — Sots. Põllumajandus, 1984, nr. 13, lk. 9—10.
11176. **Kuura, Gunnar.** Rekordarv osavõtjaid: [ENSV noorte aerutamise meistrivõistlustest. Tallinn]. — Spordileht, 1984, 25. juuli, lk. 5.
11177. **Leht, Viive.** «Me oleme oma kodumaa lapsed...»: [Võru raj. koolide algkl. agitbrigadidest]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 21. juuli.
11178. **Linask, Inge.** Koolinoorte ülevabariigilistest muusikaülevaatusetest. — Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 48—50. (Koolimuusika; nr. 7).
11179. **Linntamm, Ralf.** Noortuletõrjajate tähtsaim võistlusülesanne: [Vabatahtliku tuletõrje noortesalkade 21. ülevaatusel]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
11180. **Lõhmus, Helve.** [VIII vabariiklikud noorte liiklusinspektorite võistlused. Ranna. Jõgeva raj. Juuni 1984]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 7. juuli.
11181. **Müller, Voldemar.** Kodu-uurimise õpetajad Muhus: [Vabar. seminarlaager. Kingissepa raj.]. — Kommunismiehitaja, 1984, 12. juuli.
11182. **Norvik, Piret.** Esinesid õpilasteadurid: [ENSV Opil. Tead. Uingu IV teaduskonv. eesti filol. sekts. istungilt. Tallinn. Apr. 1984]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 446—447.
11183. **Padernik, Illo-Peep.** Laste oma mets: [Rakvere metsamajandi tööt. H. Ploompuu tööst raj. koolimetskondades]. — RH, 1984, 10. juuli.
11184. **Parve, Valter.** EOM piirkonnakomandöri pilgu läbi: [Pärnu piirkond]. — RH, 1984, 27. juuli.
11185. **Press, Gunnar.** Noordünamolaste laagrisuvi: [KS «Dünamo» j. a. laagrist «Noordünamolane»]. — Kehakultuur, 1984, nr. 14, lk. 418—420.
11186. **Tuisk, Jüri.** Asjalikult, tabavalt: [Vabar. sanitaarseinalehtede ülevaatusel tulemustest]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 28. juuli.
11187. **Vetemaa, Jüri.** Reis päikese alla?: [ENSV malevõistkonna ettevalmistustest 17. ülel. koolinoorte spartakiaadiks]. — NH, 1984, 13. juuli.
11188. **Гусев, Лев.** И тогда тебе откроется талант: [О рус. хоре мальчиков Дома пионеров Мор. р-на Таллина. Беседа с руководителем-дирижером хора Л. Гусевым / Записал А. Ильин]. — МЭ, 1984, 14 июля.

11189. **Жудинов И.** Не остуди свое сердце: [Об участии учащихся Таллин. 33-й сред. шк. на X всесоюз. слете смирновцев. Ореховск. БССР]. — МЭ, 1984, 18 июля.
11190. **Звезды золотые родины моей:** [Лит.-муз. композиция, посвящ. 40-й годовщине освобождения ЭССР от нем.-фашист. захватчиков / Материал подгот. Н. Андреева и др.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, с. 42—47.
11191. **Каур Ф.** На берегу реки Навести: [О работе старшеклассников Таллин. 15-й сред. шк. в совхозе «Лакхмусе». Вильяндис. р-н]. — СЭ, 1984, 11 июля.
11192. **Клочков Н.** Придет ли вожатый?: [О работе пед. отрядов в Кохтла-Ярве]. — Ленинское знамя, 1984, 24—25, 27—28 июля.
11193. **Комлев Г.** Аллея славы: [О музее «Родная школа» Нарв. 3-й 8-летней шк.]. — СЭ, 1984, 18 июля.
11194. **Попов С.** Уроки мужества капитана Ополченцева: [О музее боевой славы 256-й Краснознам. Нарв. дивизии Нарв. 12-й сред. шк. и ветеране дивизии, капитана в отставке К. Ф. Ополченцева]. — СЭ, 1984, 26 июля.
11195. **Санникова Н.** Вахта милосердия: [О работе отряда Эст. дружины школьников в Пельгулиннас. больнице. Таллин]. — МЭ, 1984, 24 июля.
11196. **Филиппова, Марина.** Готовимся к юбилею М. Ю. Лермонтова: [Лит.-муз. сценарий по творчеству поэта. Таллин. 1-я сред. шк.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 47—52.
11197. **Филиппова, Марина.** День языков: [В Таллин. 4-й сред. шк.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 63.
11198. **Харламова, Людмила.** «Сольнок» находит друзей: [О работе венг. школьников, отряда Эст. дружины школьников в Ракверес. р-не]. — МЭ, 1984, 24 июля.

#### 43.6.4 Üleliiduline V. I. Lenini nim. pioneerorganisatsioon

11199. **Luik, Enno.** Pole paremat seltsilist kui töö: [Pärnu-Jaagupi, Kilingi-Nõmme (Pärnu raj.) ja Holdre (Valga raj.) pioneerilaagritest]. — RH, 1984, 12. juuli.
11200. **Osa, Eve.** «Ilma lahke sõnata...»: [Tabasalu pioneerilaagrist. Harju raj.]. — NH, 1984, 25. juuli.
11201. **Глушкова Л.** Сладкое дерево в сосновом бору: [О пионер. лагере «Ласточка» и лагере им. Гагарина. Нарва-Иыэсуу]. — МЭ, 1984, 4 июля.
11202. **Дунаев В.** Один день в Карепа: [О пионер. лагере Таллин. Дворца пионеров и школьников. Ракверес. р-н]. — МЭ, 1984, 27 июля.
11203. **Суров А.** Аэробика в подводном царстве: [О пионер. лагере им. Гагарина. Харьус. р-н]. — МЭ, 1984, 20 июля.

### 43.7 Tehniline kutseharidus. Kutsehariduse pedagoogika

11204. **Karkse, Teet.** Homsed töömehed: [Helme Kutsekeskk. Viljandi raj.]. — RH, 1984, 11. juuli.
11205. **Luik, Enno.** Prii aeg: [Opil. vabast ajast Pöögelmanni-nim. Kutsekeskk. Põltsamaa. Jõgeva raj.]. — RH, 1984, 4. juuli.
11206. **Петрова С. И.** Без нити ткани не бывает: [Беседа с мастером произв. обучения Нарв. Сред. ПТУ им. Крейсберга С. И. Петровой / Записал В. Андреев]. — МЭ, 1984, 25 июля.

### 43.8 Keskeriharidus. Keskerihariduse pedagoogika

11207. **In memoriam:** [Muusikapedagoog A. Hablitz-Kurtina. 1906—1984]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 15. — Allk.: Kolleegid Heino Elleri nim. Tartu Muusikakoolist.
11208. **Põld, Tiit.** Nõmme poisid: [Tallinna Müilitsa-Erikeskk.]. — RH, 1984, 19. juuli.

### 43.9 Kõrgharidus. Kõrgkoolipedagoogika

11209. **Ajaga sammu:** [Inseneride ettevalmistamisest TPI-s. Vestlusringi ajak. toim. / Üles kirjut. R. Veskimäe]. — Horisont, 1984, nr. 7, lk. 4—9. — Aut.: B. Tamm, A. Osman, P. Treier jt.
11210. **Dsiss, Hans, Kenkmann, Paul.** Tarkusesammaste taha: [Kõrgk. sisseastujate sotsiaalsest struktuurist]. — Tõörahu Elu, 1984, 19., 21. juuli.
11211. **Kandla, Gerda.** On see töö või puhkus või...: [EUE liikmete tööst Rocca al Mare pioneerilaagris. Harju raj.]. — NH, 1984, 29. juuli.
11212. **Metsa, Antidea.** Kaitsi diplomitöid vene keele metoodikas: [TRÜ vene k. osak.]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.
11213. **Mutt O.** Recent shifts in the training of teachers of English as a foreign language in Britain. — TRÜ Toim., 1984, vihik 674, lk. 72—78. — Kokkuvõtte vene k. Bibl.: 8 nim.
11214. **Peremees, Heimar, Randrüüt, Neeme.** Oma ala asjatundjaks: [Üliõpil. töölesuunamisest. Vestlus ENSV kõrgharidusministri esimese aset. H. Peremehe ja NSVL Haridus- ja Teadustööt. A.-ü. EV Kom. instruktor-revidendi N. Randrüüdiga / Üles kirjut. A. Soomets]. — RH, 1984, 24. juuli.
11215. **Pung, Lembit.** Üliõpilaselümpiaad. — NH, 1984, 24. juuli.
11216. **Rebane, Karl-Samuel.** Diplomitööd tehnika ja teaduse eeslinilt: [TRÜ füüsikaosak. üliõpil. diplomitööde kaitsmiselt]. — Edasi, 1984, 11. juuli, lk. 5.

11217. **Reinde, Urmi.** «Kuljuse» helinad: [TPI rahvatantsuans. 35. aastapäevaks]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 27—31.
11218. **Imo Saulepp:** [Vilde-nim. TPedI keh. kasv. teadusk. prodekaani 50. sünnipäevaks]. — Spordileht, 1984, 4. juuli, lk. 2.
11219. **Sõpruslepung:** [Vilde-nim. TPedI ja Rakvere raj. koostööst linna ja maa kultuurisuhete arendamisel. Vestlusring ajak. toim. / Ules kirjut. I. Triikkel]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 4—7. — Aut.: R. Virkus, Ü. Niisuke, V. Toom, L. Soova.
11221. **Toomsoo, Asko.** Uhest vähe kasutatud võimalusest õppe-kasvatustöös: [Tootmispraktikast]. — Tallinna Polütehnik, 1984, 1. juuni. — Algus: 25. mai.
11222. **Uus, Sulev.** Oma alast ja oma ametist: [TRU žurnalistikaosak. üliõpil. diplomitööde kaitsmiselt]. — Edasi, 1984, 15. juuli, lk. 5.
11223. **Алл А., Пейкер С.** Отбор и презентация учебного материала для нефилологических факультетов. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 3—8. — Рез.: англ. Библиогр.: 16 назв.
11224. **Бармакова Т.** О мозаичных плитах и камнях преткновения: [О работе студентов Кохтла-Ярвес. общетехн. фак. ТПИ и учащихся Кохтла-Ярвес. хим. техникума, в отряде Эст. студ. строит. дружины. Нарва]. — МЭ, 1984, 20 июля.
11225. **Вайно К.** Впереді трудовой путь: [Выступление первого секретаря ЦК КПЭ на приеме выпускников вузов. Таллин]. — СЭ, 1984, 1 июля.
11226. **Володина Т.** Археологи с зачеткой: [О работе студентов техн. ун-та Брно (ЧССР) в Эст. строит. дружине]. — МЭ, 1984, 20 июля.
11227. **Лехтла Т.** К технике — через технику должен лежать путь завтрашнего инженера: [О необходимости исполыз. уник. техн. оборудования в учеб. процессе в вузах]. — СЭ, 1984, 15 июля.
11228. **Харламова Л.** Дизайнеры из «Ляэне»: [О работе студентов Гос. худож. ин-та, отряде Эст. студ. строит. дружины. Хаапсалу]. — МЭ, 1984, 20 июля.

Balti liiduvabariikide üliõpilaste laulu- ja tantsupidu  
«Gaudeamus IX». Tallinn  
(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)

Праздник песни и танца студентов  
Прибалтийских республик «Гаудеамус IX». Таллин  
(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)

11229. [Balti liiduvabariikide üliõpilaste laulu- ja tantsupidu «Gaudeamus IX»: Mõtteavaldused / Ules kirjut. V. Eksta]. — Nõuk. Opetaja, 1984, 14. juuli.

11230. **Ello, Mart.** Kaunisse muusikamaailma: [TPI naisk., Pelše-nim. Riia Polütehnik. Inst. meesk. «Gaudeamus» ja Kapsukase-nim. Vilniuse Riikl. Ülik. meesk. sõprusõhtult. Tallinn]. — RH, 1984, 8. juuli.
11231. **Ernesaks, Gustav.** «Nii sünnibki sõprus»: [Üliõpilaslaulupidudest. Vestlus prof. G. Ernesaksaga / Üles kirjut. K. Tamberg]. — RH, 1984, 4. juuli.
11232. **Ernesaks, Gustav.** Tervitus sulle, üliõpilane! — SV, 1984, 6. juuli, lk. 3.
11233. «Gaudeamus» — see on rööm. — NH, 1984, 10. juuli.
11234. **Jeljutin, Vjatšeslav.** «Tudengid? See on kogu mu elu»: [NSVL kõrg- ja keskerihar. ministri jutustus / Üles kirjut. M. Karlson]. — NH, 1984, 10. juuli.
11235. **Karlep, Ivo.** Üks tugev alustala: [TPI meesk.]. — NH, 1984, 6. juuli.
11236. **Karm, Hille.** Millest algab «Gaudeamus». — NH, 1984, 6. juuli.
11237. **Karm, Hille.** Millest jätkub «Gaudeamus». — NH, 1984, 10. juuli.
11238. **Maaroos, Irene.** Dialog esimesest: [Vestlus TRÜ teadussekretäri, I üliõpilaslaulupeo peakomisjoni sekretäri I. Maaroosiga / Üles kirjut. V. Sootak]. — TRÜ, 1984, 3. juuli.
11239. **Mida tähendab Teile üliõpilaslaulupidu?:** [Mõtteavaldused]. — TRÜ, 1984, 3. juuli. — Aut.: V. Haamer, V. Uibopuu, A. Ritsing jt.
11240. **Noorte sõpruslaulud:** [Rongkäigust ja laulupeost. Tallinn]. — RH, 1984, 8. juuli; NH, 1984, 8. juuli.
11241. **Poldre, Annika.** 100 laulvat noormeest: [Moskva Füüsikainst. akad. meesk.]. — RH, 1984, 7. juuli.
11242. **Puusemp, Ene.** Piisake «Gaudeamust» Tartus: [Kontserdilt]. — Edasi, 1984, 6. juuli, lk. 1.
11243. **Puusemp, Ene.** Üheksas «Gaudeamus». — Edasi, 1984, 10. juuli, lk. 5.
11244. **Põldroos, Meeli.** Vivant cantus et amicitia!. — Kodumaa, 1984, 11. juuli, lk. 3.
11245. **Raa, Age.** Balti liiduvabariikide üliõpilaste laulu- ja tantsupidu. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 2–3.
11246. **Ratassepp, Arvo.** Kui kogu koor hingab nagu üks mees...: [Eesti kooride üldjuhi art.]. — NH, 1984, 8. juuli.
11247. **Ratassepp, Arvo.** Nooruslikult, hoogsalt, värvikalt: [Vestlus ENSV kooride üldjuhi A. Ratassepaga / Üles kirjut. T. Lehistel]. — RH, 1984, 10. juuli.
11248. **Reinde, Urmi.** «Ei jaksanud enam plaksutada...»: [Koorikontsertidelt. Tallinn]. — NH, 1984, 8. juuli.

11249. **Reinde, Urmi.** Kohtumisrõõmud: [TPI rahvatantsuans. «Kuljus» side-  
meist teiste liiduvabariikide üliõpilasans.]. — RH, 1984, 7. juuli.
11250. **Ritsing, Richard.** «Teenides rahuüritust ja rahvaste sõprust»: [Diri-  
gendi mõtisklus.]. — RH, 1984, 6. juuli.
11251. **Vaher, Rein.** Tants ühendab meid: [Balti liiduvabariikide üliõpil. laulu-  
ja tantsupeo «Gaudeamus IX» külaliskoll., Läti Stučka-nim. ülik.  
rahvatantsuans. «Dancis»]. — Ohtuleht, 1984, 7. juuli.
11252. **Agu, Майт.** Встречай, Таллин, праздник!: [Беседа с гл. постановщиком  
праздника, ст. преп. каф. культур.-просвет. работы ТПедИ им.  
Вильде М. Агу / Записала Т. Бармакова]. — МЭ, 1984, 3 июля.
11253. **Вахер, Рейн.** Танец объединяет людей: [Об ансамбле нар. танца  
Латв. ун-та им. Стучки]. — Веч. Таллин, 1984, 7 июля.
11254. «Гаудеамус» — IX? IX!: [Статьи]. — Ped. Instituut, 1984, 4. juuli. —  
Авт.: И. Нуут, М. Оя, А. Ряэт и др.
11255. «Гаудеамус» — это радость. — СЭ, 1984, 10 июля; МЭ, 1984,  
10 июля.
11256. **Кекелидзе Э.** Их сдружил «Гаудеамус». — СЭ, 1984, 6 июля.
11257. **Майсте Э., Рутте Е.** Школа «Гаудеамуса». — СЭ, 1984, 8 июля.
11258. **Песню** дружбы запеваает молодежь: [С открытия праздника]. — СЭ,  
1984, 8 июля; МЭ, 1984, 8 июля, под загл.: Звонкие голоса празд-  
ника.
11259. **Песню** дружбы запеваает молодежь: [Ст. и заметки]. — МЭ, 1984,  
8 июля. — Авт.: В. Г. Соколов, Т. Бармакова, Е. Галинин и др.

### 43.10 Erikoolid. Defektoloogia

11260. **Reinmaa, Ants.** Enesekontrolli oskuste kujundamine abikooli õpilastel.  
— Nõuk. Kool, 1984, nr. 7, lk. 33—36. — Bibl.: 10 nim.

### 43.11 Kodune kasvatus. Koduse kasvatused pedagoogika

11261. **Grigorjeva H.** Õpetame koolieelikut mõtlema. — Rmt.: Kalender 1985.  
Tln., 1984, lk. 197—200. — Aut. näid. sisuk.
11262. **Haug A.** Seksuaalkasvatus — mis see on? — Rmt.: Kalender 1985.  
Tln., 1984, lk. 200—212. — Aut. näid. sisuk.
11263. **Kurm, Helga.** Millest tekib julmus?: [Emotsionaalsest kasv. perekon-  
nas.]. — RH, 1984, 15. juuli.
11264. **Salupere, Malle.** Muretust lapsepõlvest, murelikust täiseast: [Ellusuht-  
tumise kujundamisest]. — Édasi, 1984, 6. juuli, lk. 3.

## 44 Kultuur. Kultuuri arendamine Культура. Культурное строительство

### 44.2 Kultuuri ajalugu ja teooria

11265. **Duvin, Arved.** Kultuurielust Valgas sajandivahetusel. — Kommunist, 1984, 26. juuli.
11266. **Härm-Lehes, Elvi.** Mälestuskilde ühest algusest: [Viljandi linna kultuurimaja asutamisest]. — Tee Kommunismile, 1984, 24. juuli.
11267. **Lepajõe, Jaan.** Kodukandi lood: [Kultuuriloost. Viljandi raj.]. — Tee Kommunismile, 1984, 10. juuli.
11268. **Püvi, Jüri.** 200 aastat koorilaulu Järvamaal. — Võitlev Sõna, 1984, 19. juuli.
11269. **Velliste, Trivimi.** Kultuuriloolisel Läänemaal: [Lääne-Eesti kultuuriminekust]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 12.
11270. **Viidalepp, Richard.** Kui Paide koolipoisid said «puhumise riistad»: Meenutusi õpil. isetegevusest. — Võitlev Sõna, 1984, 28. juuli.

### 44.3 Kultuuri arendamine

#### 44.3.1 Kultuuritöö. Klubitöö

11271. **Keskpalu, Helju.** Võrtsjärve mängudelt. — Kommunist, 1984, 31. juuli.
11272. **Krinal, Valner.** Meisterlikult ja päevakajaliselt: [Vestlus ENSV ühingu «Teadus» Tartu linnaorg. juhatuses esimehe V. Krinaliga / Üles kirjut. L. Pärn]. — RH, 1984, 8. juuli.
11273. **Ottas, Aita.** Ring ümber kultuurimaja: [Avinurme kultuurimaja. Kohtla-Järve raj.]. — RH, 1984, 15. juuli.
11274. **Paju, Ants, Pohla, Tiiu.** Kokku saavad: [Jõgeva noorteklubi «Hekto» presidendi ja ajakirjaniku dialoog. Toim. märkusega]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 15—18.
11275. **Triška, Hinek.** Linn ratastel: [Vestlus Tšehhoslovakkia České Budějovice linna lunapargi «Vltava» dir. H. Triškaga / Üles kirjut. E. Selirand]. — NH, 1984, 19. juuli.

#### 44.3.2 Muuseumid. Muuseumiteadus

11276. **Benenson O.** Eksponaadi ettevalmistamine filateelianäituseks. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 251—253. — Aut. näid. sisuk.
11277. **Kasesalu, Heini.** Margikataloogidest. — Töörahva Elu, 1984, 17. juuli.
11278. **Utter, Öie.** Nädal Saranskis: [Muuseumitöötajate tead.-prakt. konv.]. — Edasi, 1984, 26. juuli, lk. 4.

- \* **Шедвиговский И.** И образ Пушкина встает ...: [О Доме-музее А. С. Пушкина в пос. Полотяный Завод и реставрации мебели музея реставратором В. Матвейчевым. Калуж. обл.]. — См. 11352.

#### 44.3.4 Raamatukogundus. Raamatukoguteadus

11279. **Пеэба Х.** Все спешат в библиотеку: [О работе Таллин. центр. б-ки им. Горького]. — СЭ, 1984, 19 июля.

#### 44.3.6 Olmekultuur

11280. **Vardanjan, Jurik.** Kaine vaade koosviibimistele: [Arm. pidulauatavast. Mõttevahetus teemal: «Olla või... juua? Selles on küsimus.» Vestlus tõstja J. Vardanjaniga / Ules kirjut. S. Babulujaan]. — Ohtuleht, 1984, 9. juuli.
11281. **Старовойтова З.** Венера под шофе?: [Об алкоголизме женщин. Из беседа с зав. отд-нием Таллин. наркол. диспансера А. Лийвом]. — МЭ, 1984, 26 июля.
11282. **Швари В.** Никто не видел эту лошадь: [О борьбе с курением]. — МЭ, 1984, 13 июля.

### 45 Trükised. Raamatuteadus. Polügraafia Печать. Книговедение. Полиграфия

#### 45.1 Üldküsimused

11283. **Loosme, Ingrid.** Rahvusliku liikumise aja kirjamees kirjastajana. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 413—423. — Bibl. joonealustes märkustes.
11284. **Paatsi, Vello.** 125 aastat esimese eestikeelse atlase ilmumisest. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 423—426. — Bibl. joonealustes märkustes.
11285. **Tooming, Sirje.** Trükikoja «Kommunist» 75 tegevusaastat. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 12—14.
11286. **Valter, Helga.** EV PKR TTÜ juhatuse pleenum: [EV Polügraafia, Kirjastuste ja Raamatukaubanduse TTÜ juhatuse IV pleenumilt. Tallinn. Dets. 1983]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 33—36.

Trükikoja «Ühiselu» 350. aastapäevaks

(Vt. ka ARK, 1983, nr. 12; 1984, nr. 1, 3)

К 350-летию типографии «Юхисэлу»

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1983, № 12; 1984, № 1, 3)

11287. **Kaik L.** ENSV Kirjastuskomitee esimehe L. Kaigi ettekanne [pidulikul koosolekul: Tallinn. Dets. 1983]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 5—7.
11288. **Laast, Artur.** Temaatiline konverents: [«Trükikodade ajalugu ja nüüdisarengujooned Eesti NSV-s». Tallinn. Dets. 1983]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 8—9.
11289. **Matkevits, Jüri.** Vana trükikoja noorus. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 9—11.
11290. **Savila, Agu.** Üritused seoses 350. a. möödumisega esimese trükikoja asutamisest Tallinnas. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 1—4. — Peak. näid. sisuk.

## 45.2 Ajakirjandus

11291. **Aitsam V.** Rajoonileht ja looduskaitse: 1.—2. Tähelepanekuid looduskaitseteema kajastumisest «Ühistöös» 1974—1983. — Ühistöö, 1984, 21., 24. juuli.
- \* **Laulik, Heino.** Kieli nädal: elada rahu, hoida rahu, tegutseda rahu nimel. [Rahvusvah. kirjanike ja ajakirjanike kohtumisest teemal «Ettekujutus sõpradest, ettekujutus vaenlastest»]. — Vt. 11342.
11292. **Harri Lehist:** [Ajakirjaniku mälestuseks. 1931—1984]. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 15. — Allk.: Toim.
11293. **Henn Saarmann:** [Spordiajakirjaniku 50. sünnipäevaks]. — Spordileht, 1984, 18. juuli, lk. 4.
11294. **Henn Saarmann 50:** [Sporditegelane]. — Kehakultuur, 1984, nr. 13, lk. 406.
11295. **Александров А.** Ориентир — передовой опыт: Обзор печати. [Об освещении в газ. «Рыбак Эстонии» материалов о произв. об-нии «Эстрыбпром»]. — СЭ, 1984, 5 июля.
11296. **Иванов В.** В редакцию пришло письмо: [О работе ред. газ. «Нарв. рабочий»]. — СЭ, 1984, 31 июля.
11297. **Мионов С.** Обратная связь: [Об освещении Дней открытого письма в Кохтла-Ярвес. р-не в газ. «Ленинское знамя»]. — СЭ, 1984, 11 июля.

USA eestikeelse töölisajalehe «Uus Ilm» 75. aastapäevaks  
 К 75-летию эстонской рабочей газеты  
 «Ус Ильм», издаваемой в США

11298. **Aru, Krista.** Ikka kindlalt eelväs. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 3.  
 11299. **Aswelt, John.** «Uus Ilm» Teie elus: [Kaastöölise jutustus / Ules kirjut. M. Lillemets]. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 3.  
 11300. **Koit, Ülo.** «Uus Ilm» — 75. — RH, 1984, 5. juuli.  
 11301. **Lillemets, Marica.** Uus Ilm: [Tähistamisest Eesti NSV-s]. — Kodumaa, 1984, 11. juuli, lk. 2.

### 45.3 Raamatuteadus

11302. **Свойский М.** Клуб «Таллин» приглашает: [Гор. клуб книголюбов. Таллин]. — СЭ, 1984, 28 июля.

### 45.4 Kirjastustegevus

11303. **Desjatkin E., Samarin I.** Tekstitöötlussüsteem kirjastuste ja trükikodade jaoks: [Ajak. «Poligrafiija», 1983, nr. 6. Vlj. «Ekspress-informatsija», 1983, nr. 5. Ref. / Tlk. K. Tapper]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 25—27, ill.  
 11304. **Lember, Endel.** «Tipp tillu sibliiivake...»: [Kirjastuse «Eesti Raamat» eesti lastekirj. toim. tööst]. — NH, 1984, 20. juuli.

### 45.5 Polügraafia

- \* **Desjatkin E., Samarin I.** Tekstitöötlussüsteem kirjastuste ja trükikodade jaoks. — Vt. 11303.  
 11305. **Filatova, Valentina.** Kvaliteedi kujundamise kompleksisüsteem: [Tootmiskoondisest «Eesti Trükitööstus»]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 29.  
 11306. **Kiiver, Agu.** Värviliste originaalide reprodutseerimisest: [Trk. «Oktoober» kogemusi]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 18—19.  
 11307. **Oleg Krjukov:** [Polügrafist. 1947—1983. Mälestuseks]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 40.  
 11308. **Lember, Hella.** Rohkem tähelepanu raamatute kvaliteedile: [Tootmiskoondise «Eesti Trükitööstus» tootmisdir. art.]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 15—16.  
 11309. **Matvejeva V.** Paberijäätmete normid: [Paberikulu normeerimisest polügraafiatööstuses. Ajak. «Poligrafiija», 1983, nr. 7] / Tlk. K. Tapper. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 28—29.  
 11310. **Mutt, Ants.** Rahvusvaheline näitus «Inpoligramaš 83» Moskvast. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 20—23.

## 46 Filoloogia

### Филологические науки

#### 46.1 Üldküsimused

11311. **Ahven, Eeva.** Keele ja Kirjanduse Instituudis: [JNSV TA KKI nõuk. koosolekut. Tallinn. Apr. 1984]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 443—444.

#### 46.2 Keeleteadus

11312. **Alvre, Paul.** Doktoriväitekeri mari lausetüüpideist: [L. Vassikova väitekirjast «Rindlaused mari nüüdiskirjakeeles teiste lausetüüpidega võrrelduna»]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 447.
11313. **Buchbinder V. jt.** On the role of compression in foreign language teaching / V. Buchbinder, A. Weise, L. Bessonova. — TRÜ Toim., 1984, vihik 674, lk. 9—19. — Kokkuvõte vene k. Bibl.: 7 nim.
11314. **Emakeele Seltsis:** [Koosolekutelt. Tallinn. Tartu. Märts-apr. 1984. Art.]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 444. — Aut.: H. Kaal, V.-L. Kingissepp.
11315. **Hagu, Paul.** Lõnnroti 11. matk: [Soome folkloristi ja keeleteadlase (1802—1884) keeleuurimise matkast Eestis 1844. a.]. — Edasi, 1984, 14. juuli, lk. 4.
11316. **Hone L.** Problems of compiling English textbooks aimed at developing habits of independent work. — TRÜ Toim., 1984, vihik 674, lk. 20—30. — Kokkuvõte vene k. Bibl.: 24 nim.
11317. **Nycopensius, Aleksander.** 15 küsimust keeleõpetajale: [Vestlus Tallinna Keeltekursuste õppejõu A. Nycopensiussega / Ules kirjut. U. Schultz]. — Nõuk. Õpetaja, 1984, 21. juuli.
11318. **Rommel, Mart.** Akustikud, kõneuurijad ja arvutispetsid San Diegos: [Rahvusvah. konv. kõne, akustika ja signaalitöötuse alal. USA. Märts 1984]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 442—443.
11319. **Sang, Joel.** Viis aastat hiljem: («Kirjakeele korraldus nüüd ja praegu»). — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 395—398. — Bibl. joonealustes märkustes.
11320. **Vakk, Feliks.** Fraseoloogi valesõbrad. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 399—402. — Bibl. joonealustes märkustes.
11321. **Valmet, Aino.** Murretest ja nende uurijatest. — Kodumaa, 1984, 18. juuli, lk. 3.
11322. **Vene keel.** Strateegia ja taktika: [Vestlusring / Ules kirjut. S. Salu]. — Edasi, 1984, 20. juuli, lk. 1, 4.
11323. **Иыги А., Хаамер В.** 25 лет изданий Тартуского государственного университета «Texts for ...» для студентов, изучающих английский язык как общий предмет. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 31—39. — Рез. англ. Библиогр.: 31 назв., в подстроч. примеч.

11324. **Лаар М.** Подбор материала в обучении различным видам чтения. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 40—45. — Рез. англ. Библиогр.: 14 назв.
11325. **Лепп М.** Читательность текстов и отбор грамматического материала учебника немецкого языка для вузов Эстонской ССР (Авторы Э. Мауринг, Ф. Кибберманн, В. Лийв). — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 46—59. — Рез. нем. Библиогр.: 8 назв.
11326. **Лепская Н.** Формирование логико-грамматических отношений в языке ребенка. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 60—71. — Рез. англ. Библиогр.: 18 назв.
11327. **Рахи Э.** Анализ глаголов в учебных пособиях, используемых на медицинском факультете ТГУ. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 79—83. — Рез. англ. Библиогр.: 9 назв.
11328. **Сау Э.** О проведении тестов по пониманию англоязычного общесельскохозяйственного текста в неязыковом вузе. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 93—99. — Рез. англ. Библиогр.: 4 назв.
11329. **Сафонова В.** О типологии иноязычных поисковых задач. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 84—92. — Рез. англ. Библиогр.: 26 назв.
11330. **Соомере К.** Проблемы обоснования применимости тестов восстановления (II). — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 100—123, ил. — Рез. англ. 1.: 1983, вып. 650.
11331. **Тамм В., Таммело Э.** Обзор новых учебных пособий в методическом кабинете при кафедре иностранных языков ТГУ. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 132—139. — Рез. англ. Библиогр.: 7 назв.
11332. **Тамм М.** Об отборе грамматического материала на синтаксическом уровне для преподавания чтения английских научных математических текстов. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 124—131. — Рез. англ. Библиогр.: 14 назв.
11333. **Тейхман Э.** Структурно-обусловленное употребление претерито-презентных глаголов «*tügen*» и «*towen*» «в грамматической форме сослагательного наклонения в средневерхненемецком и среднеанглийском языках. — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 140—151. — Рез. англ. Библиогр.: 8 назв.
11334. **Тоотс Н.** О некоторых новейших методических приемах преподавания иностранных языков (на материале языковых курсов в Оксфорде). — Учен. зап. ТГУ, 1984, вып. 674, с. 152—156. — Рез. англ.
11335. **Успенский, Михаил, Умурзаков, Израилджан.** Вопросительные конструкции и речевые ситуации. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 6—10.

## 46.3 Kirjandusteadus ja -kriitika

11336. **Gustavson, Heino.** Apteeker kirjanduses. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 37—41, ill.
11337. **Ird, Kaarel.** Dramaturgia ja tänapäev. — Edasi, 1984, 28. juuli, lk. 5.
11338. **Kabur V. Anton Pavloviš Tšehhov:** [Kirjaniku 125. sünniaastapäevaks. 1860—1904]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 88—91. — Aut. näid. sisuk.
11339. **Kaverin, Veniamin.** Mälestus on olnu võti: [Vestlus kirjanik V. Kaveriniga. Ajal. «Izvestija» / Ules kirjut. A. Plutnik]; Tlk. I. Rebane. — Edasi, 1984, 31. juuli, lk. 6.
11340. **Kraut, Einar.** Värsiesituse aabits: 7. [Etlekunsti harrastajatele]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 25—26. — Bibl. joonealustes märkustes. 1.: nr. 1.
11341. **Kreem, Enn.** Kivi jäljed: [Soome kirjaniku A. Kivi (1834—1872) sünnipaigast Nurmijärvil]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 5.
11342. **Laulik, Heino.** Kieli nädal: elada rahu, hoida rahu, tegutseda rahu nimel: [Rahvusvah. kirjanike ja ajakirjanike kohtumisest teemal «Ettekujutus sõpradest, ettekujutus vaenlastest». Saksa Liitvabariik]. — Kodumaa, 1984, 11. juuli, lk. 5.
11343. **Peep, Harald.** Hajamõtteid huumorist: 6.—7. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 14; nr. 14, lk. 14. — 1.: nr. 8.
11344. **Pöder, Rein.** Mälu haigusest ja ühest hieroglüüfist: [Võõra loomingu alateadvuslikust kasutamisest kirjanike poolt]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 990—991.
11345. **Pöks, Ursula.** Feuchtwanger Eestimaal: [Saksa kirjaniku L. Feuchtwangeri (1884—1958) loomingu tõlkimisest e. k.j.]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 4—5.
11346. **Raid, Valeri.** Tõeline rahvakirjanik: [M. Solohhov 1905—1984]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 426—429. — Bibl. joonealustes märkustes.
11347. **Riives, Merike.** Prantsuse 1983. a. kirjandusauhindu. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 447—448.
11348. **Sivers F. de.** Prantsuse kassi-kirjandust ja muud loomalugu. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 1003—1005.
- \* **Suurvärav, Avo.** Koolmeistrid-rahvalgustajad Pärnumaal: [Kirjanik M. Mõtslase (1884—1956) 100. sünniaastapäeva tähistamisest Suigu kolh.]. — Vt. 11103.
11349. **Tasa R.** Lion Feuchtwanger ja ajalooline romaan: [Saksa kirjaniku 100. sünniaastapäevaks. 1884—1958]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 1000—1001.
11350. **Tiidus H.** Mark Twain: [Am. kirjaniku 150. sünniaastapäevaks. 1835—1910]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 91—93. — Aut. näid. sisuk.

11351. **Белькинд, Владимир.** О поэте-партизани Денисе Давыдове: [1784—1839]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 53—55.
11352. **Шедвиговский И.** И образ Пушкина встает...: [О Доме-музее А. С. Пушкина в пос. Полотняный Завод и реставрации мебели музея В. Матвеевым. Калуж. обл.]. — МЭ, 1984, 11 июля.

Eesti kirjandusest  
Об эстонской литературе

11353. **Berg, Maimu.** Säilitada kriitilist sõna: [Kirj. ja kriitikast. Vastukaja vestlusringile «Mõtlemine võiks rikkam olla» ajal. «Sirp ja Vasar», 1984, 18. mai]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 4.
11354. **Eelmäe, August.** Ees on 50. kirjandusõhtu: [Vestlus F. Tuglase Maja-muuseumi dir. A. Eelmäega / Üles kirjut. E. Veiper]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 5.
11355. **Hellat, Henn-Kaarel.** Juuni: Kirjanduskommentaar. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 4.
11356. **Joonatan, Peeter.** Ikkagi isiksus!: [Esteetilisest kangelasest eesti proosas]. — Edasi, 1984, 21. juuli, lk. 4.
11357. **Kiin, Sirje.** Kallis kodu päikese paistel lumest lumeni: [K. Merilaasi lasteluulest]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 983—989.
11358. **Kivistik, Mario.** Et avaneksid isiksused: [Ajak. «Noorus» kirjandusklubist]. — NH, 1984, 1. juuli.
11359. **Klaassen, Olaf, Reimaa, Vallo.** Andres Saal Jaaval aastail 1904—1907: [Kirjanik. 1861—1931]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 403—413. — Bibl. joonealustes märkustes.
11360. **Kümme aastat hiljem:** [Huumorist. Vastused ajal. toim. küsimustele / Komment. S. Lättemäe]. — SV, 1984, 6., 13., 20. juuli, lk. 16. — Aut.: P. Pärn, O. Remsu, K. Kass, E. Valter.
- \* **Laane E., Suija R.** Fr. R. Kreutzwald kui rahvaarst Võrus: [Kirjanik]. — Vt. 10967.
11361. **Liiv, Toomas.** August Sang ja 1930-ndad: [Luuletaja. 1914—1969]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 979—982.
11362. **Olesk, Sirje.** V kevadsessioon Kirjandusmuuseumis: [ENSV TA Kreutzwaldi-nim. Kirjandusmuuseumi noortead. 5. konv. Tartu. Apr. 1984]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 445—446.
11363. **Remmelgas, Lembit.** «Vargamäe» tõlkijaga Vargamäel: [A. H. Tammsaare loomingu tõlkimisest tšehhi k. ja tlk. N. Slabihoudová külas-käigust Eestisse]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 14.
11364. **Sang J.** Kriitikud omavahel: [ENSV Kirjanike Liidu kriitikasekts. aastakoosolekult. Tallinn. Mai 1984]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 999—1000.

11365. **Siirak, Erna.** August Sanga teed ja tööd: [Kirjaniku 70. sünniaastapäevaks. 1914—1969]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 5.
11366. **Toom, Kaarel.** Pärast kuuldemängude lugemist: [Eesti Raadio kuuldemänguvõistluse tulemustest]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 6—7.
11367. **Veidemann, Rein.** Aktuaalset kirjanduskriitikas. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 385—394. — Bibl. joonealustes märkustes.
11368. **Veiper, Ene.** Kääriku külalistetuba: [Kirjanik M. Raua (1903—1980) muuseumist. Valga raj.]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 2.
11369. **Urt, Julius.** Veidi luulest ajutises luulevaikuses. — Ohtuleht, 1984, 28. juuli.
11370. **Яксоо, Андрес.** В ожидании новых героев: [Беседа с писателем и переводчиком А. Яксоо / Записала Е. Скульская]. — МЭ, 1984, 28 июля.

E. Krusteni mälestuseks. 1900—1984

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)

Памяти Э. Крустена. 1900—1984

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)

11371. **Kross, Jaan.** Huvastijätt Erni Krusteniga Kirjanike Majas 21. 06. 1984. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 1006—1007.

P. Rummo 75. sünniaastapäevaks. 1909—1981

К 75-летию со дня рождения П. Руммо. 1909—1981

11372. **Johanson, Mall.** Miks isa tütrele mikroskoobi kinkis: [Kirjaniku tütre mälestusi]. — Ühistöö, 1984, 14. juuli. (Koduloolane; nr. 7).
11373. **Kross, Jaan.** Paul Rummot mälestades. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 4.
11374. **Merilaas, Kersti.** Paul Rummot mäletades. — Ühistöö, 1984, 14. juuli. (Koduloolane; nr. 7).
11375. **Mustmets, Ester.** Väsimatu rändaja jälgedes. — Kodumaa, 1984, 11. juuli, lk. 4.
11376. **Parve, Ralf.** Muhelev Paul Rummo. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 972—978.
11377. **Truu T.** Paul Rummo sünnimajal avati mälestustahvel: [Kalbu k. Rapla raj.]. — Ühistöö, 1984, 24. juuli.

#### 46.4 Rahvaluuleteadus

11378. **Kiisa U.** Hiiumaa vägimees Leiger. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 191—194. — Aut. näid. sisuk.
11379. **Kiisa, Uno.** Piibulood: [Rahvapärimusi]. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 28. juuli.

11380. **Kuningas O. Krišjānis** Barons: 150 a. lāti rahvaluulekuninga sūnnist: [1835—1923]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 98—100. — Aut. näid. sisuk.
11381. **Luik, Hans.** Tāhelepanekuid elust: Millega vōlub vanem rahvalaul. [Regilaul]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 32—34.
11382. **Rahvaluulesektsoonis:** [Emakeele Seltsi rahvaluulesektso. koosolekuteft. Tartu. Mārts 1984. Art.]. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 445. — Aut.: K. Salve, H. Kokamāgi.
11383. **Sarv, Vaike.** Olga Laanetu ja tema laulud: [Rahvalaulik. Pōlva raj.]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 35—37.

## 47 Ilukirjandus. Rahvaluule

### Художественная литература. Фольклор

#### 47.2 NSV Liidu rahvaste kirjandus. Rahvaluule

##### 47.2.1 Vene kirjandus

###### Luule — Стихи

11384. **Jevtušenko, Jevgeni.** Senegali ballaad / Tlk. A. Siig. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 13.
11385. **Kuzmin, Mihhail.** «Oma padja, ...» / Tlk. I. Luhaäär. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 16.
11386. **Гладун, Раиса.** Музыка; Ночью. — Ленинское знамя, 1984, 28 июля.
11387. **Зрянина, Татьяна.** «Так хочу я хоть в щелочку узкую...»; Из цикла «Нарвские акварели»: 1. Утро; 2. Ветераны; 3. Памятник. — Нарв. рабочий, 1984, 21 июля.
11388. **Кузнецова, Серафима.** «Живет моя юност на реке Шекене...»; Грипп; «Бродил проплаканный январь...». — Ленинское знамя, 1984, 28 июля.
11389. **Лебедева, Инна.** «Я люблю этот край, край рябиновых закатов...»; «Мы очень серьезными были...»; «Каждый раз, уходя...»; «Сегодня бредит шар земной...». — Ленинское знамя, 1984, 28 июля.
11390. **Окуджава, Булат.** «А мы с тобой, брат, из пехоты.»; Старинная студенческая песня; Песенка об открытой двери; «Давайте восклицать, друг другом восхищаться: [С примеч. ред. об авт.]. — Рус. яз. в эст. шк., 1984, № 4, с. 55—58.
11391. **Погорельский, Юрий.** Город нашей памяти. — Нарв. рабочий, 1984, 28 июля.
11392. **Пьянкова, Валентина.** «Да, у войны не женское лицо...». — Нарв. рабочий, 1984, 21 июля.

## Proosa — Проза

11393. **Altov, Semjon.** Herakles: [Humoresk] / Tlk. A. Kass. — Pikker, 1984, nr. 14, lk. 12.
11394. **Gagarin, Stanislav.** Kolme näoga Janus: Jutustus luurajatest. — Ohtuleht, 1984, 9.—14., 16.—20., 23.—28., 30.—31. juuli. — Järgneb.
11395. **Jessenin, Sergei.** Valimik armastuskirju: [Poeedi (1895—1925) kirjad G. Benislavskajale. Toim. märkusega aut. kohta] / Valinud ja tlk. V. Mirtem. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 13—14.
11396. **Kasvinov M.** 23 allakäigusammu: [Katkendeid dokumentaaljutustusest]. — Harju Elu, 1984, 3., 7., 14., 17., 19., 21., 24., 26., 28., 31. juuli. — Järgneb. Algus: 12. juuni.
11397. **Leonov, Nikolai.** Lõks: [Jutustus. Ajak. «Junost», 1983, nr. 6—8 / Tlk. P. Matt]. — Ohtuleht, 1984, 2.—4. juuli. — Lõpp. Algus: 24. apr.
11398. **Nagibin, Juri.** Stšepkini kaasaegne: [Jutustus. Toim. märkusega aut. kohta. Ajal. «Izvestija» lisast «Nedelja»] / Tlk. T. Tali. — Tööraha Lipp, 1984, 7., 10., 12., 14., 21. juuli.
11399. **Ovtšinnikov, Vsevolod.** Kuum tuhk: [Dokumentaaljutustus. Ajak. «Novõi Mir», 1984, nr. 1] / Tlk. T. Huik. — NH, 1984, 1., 4.—6., 11.—15. juuli. — Lõpp. Algus: 30. mai.
11400. **Privalihhin, Valeri.** Taigadetektiiv: [Jutustus]. — Punane Täht, 1984, 31. juuli. — Järgneb.
11401. **Semjonov, Julian.** Käsk ellu jääda: [Romaan. Toim. märkusega aut. kohta]. — RH, 1984, 26.—28., 31. juuli. — Järgneb.
11402. **Surupov, Vladimir.** Sõejuonistus: [Jutustus. Ajak. «Iskatel», 1984, nr. 1]. — Punane Täht, 1984, 17., 19., 21., 24., 26., 28. juuli.
11403. **Гагарин, Станислав.** Три лица Януса: Повесть о разведчиках. — Веч. Таллин, 1984, 9—14, 16—21, 23—28, 30—31 июля. — Продолж. следует.
11404. **Кузьмин, Виктор.** Колька: Рассказ. — Нарв. рабочий, 1984, 21 июля.

## 47.2.70 Eesti kirjandus

## Luule — Стихи

11405. **Adamson, Eva.** Valgest liiliast. — Kommunist, 1984, 21. juuli.
11406. **Aimla, Priit.** Pihtimus. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 7.
11407. **Alo, Ülo.** Ööbikuvalss. — Tee Kommunistile, 1984, 14. juuli.
11408. **Andre, Leili.** «Kui meie sammud...». — Tööraha Elu, 1984, 7. juuli.
11409. **Andre, Leili.** Urbanisatsioon. — Võitlev Sõna, 1984, 7. juuli.

11410. **Eha-Are, Elle.** «Väike koolilava...»; Viimane valss; Meenutus. — Tee Kommunismile, 1984, 12. juuli.
11411. **Enniko, Kalju.** Valgete õõde meloodiad. — NH, 1984, 29. juuli. — Sisu: skertso; burlesk; Pulmad: epitalaamion; Viinamäel; masurka; Kangas: boolero.
11412. **Ernits, Imbi.** «Tüdruk nagu varjulill...»; «Täna loojus päike...». — Töörahva Elu, 1984, 7. juuli.
11413. **Haavaoks, Paul.** Järvevõlud. — Leninlik Lipp, 1984, 26. juuli.
11414. **Hansen, Aime.** Visioone. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 942—943. — Sisu: «Lapsed veeretavad keppidega...»; «On akna taga maastik...»; «Üks naine, kel on...».
11415. **Hurt, Heldur.** Tõsielust. — Kommunist, 1984, 14. juuli.
11416. **Ilmet, Peep.** Abil; «Täisluupäise ametniku hurm...»; «Inimene suudab palju»; «Tõsiasiad teevad nalja...». — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 7.
11417. **Kaal, Aira.** Eneseohjeldus; Suure suve lävel; Hei, sirtsud! Kas siis? — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 11.
11418. **Kasela, Katrin.** Raske hetke mõtisklus; Meenutus. — NH, 1984, 1. juuli.
11419. **Kingo, Harri.** «tõesti tõesti lühikene...»; «varjud said seinade pääle...»; «oli Mari oli Jüri...»; «kepi vaid lõikan ma tammisest tüvest...»; «ma ukse sulle lahti teen...»; «Pärnu-Jaagupis elab üks Jaagup...»; «akna taga sääl on Lõuna-Eesti...»; «me oleme metsadest tulnud...»; «ta jättis kõik ja lahkus varavalges...»; «ma mäletan isade laule...»; «üks suguselts sai ülesse...». — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 39.
11420. **Kivijärv, Hendrik, Sultsman, Heino.** Räpina Sovhoostehnikumile. — Kõit, 1984, 28. juuli.
11421. **Kokka, Marika.** «Kõik ütlevad hüvasti...». — NH, 1984, 1. juuli.
11422. **Kraaner, Eve.** «Ah, kuidas armastan...»; «Tasa liigub oksi...»; «Lapse hingeski heliseb laul...»; «Las olla juunipäike eredam...». — Tee Kommunismile, 1984, 7. juuli.
11423. **Kõvask, Peep.** «Metsade vaikus...». — Kommunist, 1984, 21. juuli.
11424. **Langemets, Andres.** Lehed; On olemas mägesid; «Mu sõber...»; Välisuks. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 930—932.
11425. **Linikoja, Vilge.** Koputus. — Edasi, 1984, 28. juuli, lk. 4.
11426. **Lätte, Ülle.** Ülle Lätte luulet / [R. Pauluse märkusega aut. kohta]. — Punalipp, 1984, 17. juuli. — Sisu: Oõsel mu tuppa tulevad puud; Kodumets; Põlispuu ja inimene; Leinakask; Labürindis; Ole tublisti pikem ja parem; Ahiküttega; Vanaema; Kevadhommik; «Midagi on lootusetult segi...»; «Õunapuupidust sai mööbel...»; Seal säras on tema; Las ma olla laps; Kiisu; Kahekõne iseendaga.

11427. **Merkson, Ilse.** Töölislaul. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 4.
11428. **Mägi, Tiina.** Imelik tunne. — NH, 1984, 1. juuli.
11429. **Olbri, Kai-Mai.** Siis kui nii-öelda selg omab nii-öelda mõtet. [Paroodia]. — NH, 1984, 22. juuli.
11430. **Paas, Mall.** «Vastupandamatud...». — NH, 1984, 1. juuli.
11431. **Paavle, Jaan.** «Kuidas küll öelda ma tahaksin...». — NH, 1984, 1. juuli.
11432. **Pino, Nasta.** Keskpäevalaule. — Edasi, 1984, 28. juuli, lk. 4. — Sisu: «Ainsagi jäljeta õuema, ...»; «Mööda akent mulla poole...».
11433. **Raatma, Salme.** Kes ma olen?; Kui saaks lennata!; Koguja: [Rmt. «Päev ootab sind», Turu, 1982]. — Kodumaa, 1984, 18. juuli, lk. 3.
11434. **Sang, August.** Võileib suudlusega. — Kodumaa, 1984, 25. juuli, lk. 4.
11435. **Suislepp, Harald.** Ajalugu; Tagasiside; Aim; Epitolaamion; Hoiatus; Miks?; Tänaval. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 867–869.
11436. **Suislepp, Harald.** Tõde ja õigus; Selve — elitarism; «Satiir, ...». — SV, 1984, 27. juuli, lk. 16.
11437. **Tammik, Katrin.** Kanneldaja. — Kommunist, 1984, 21. juuli.
11438. **Tammik, Katrin.** «Kuni silmis läidab sära õnneihk, ...»; Kodu: Maanai-sele; Ema; Pojast; Lembehетки; «Midagi on...»; «Üle su kuumava keha...». — Kommunist, 1984, 7. juuli.
11439. **Tammik, Katrin.** «Metsas on...»; «Kirsside lumeunenägu...». — Võit-lev Sõna, 1984, 7. juuli.
11440. **Tammik, Katrin.** Mu kallis maa; Kandlemäänd; Kodutruud; Laulev liiv; Väike õõmuusika; Vanajõe orus; «Sina hiidlane, oled...»; Seotud. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 24. juuli.
11441. **Tammik, Katrin.** Vanad lapsed; Taaskohtumised; «Kummalised tähe-kirjad...». — Tööraha Elu, 1984, 7. juuli.
11442. **Urb, Urmas.** «Sel mehel oli ainsaks salasooviks...». — Tööraha Elu, 1984, 7. juuli.
11443. **Viiding, Juhan.** «Kodulugu»; «Siin...»; «Madalates majades»...; «maha maetud meelerahu...»; «Kõik teed on ikka viimas sinna...»; «Kui käed on olnud...». — Looming, 1984, nr. 7, lk. 922–924.
11444. **Сютисте, Юхан.** «Июньская ночь. Большие Морские ворота...»; На улице весна: [С примеч. ред. «Шар земной разворачивается к вос-току» об авт.] / Перевел А. Левин; Ил. Л. Соколов. — МЭ, 1984, 14 июля.

## Proosa — Проза

11445. **Aare, Toivo.** Hobusel küll neli jalga, aga ikka ei komista...: [Olukirjeldus]. — Kodumaa, 1984, 25. juuli, lk. 7. — Järgneb.
11446. **Alev, Silver.** Ei tiksu: [Humoresk]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 16.
11447. **Alev, Silver.** Kuudi ees: [Humoresk]. — Edasi, 1984, 13. juuli, lk. 5.
11448. **Alev, Silver.** Teine noorus: [Humoresk]. — NH, 1984, 28. juuli.
11449. **Habicht, Juhan.** Mis kuhu kaob: [Jutustus]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 20—22.
11450. **Kaal, Aira.** Seitse tõtt ja seitse valet: [Jutustus]. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 3—4.
11451. **Kass, Kalju.** Kuidas lapsi saadakse?: Otsus; Lõppsõna: [Lühihumoreskid]. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 4.
11452. **Kaugver, Raimond.** Vana mees tahab koju: [Romaan]. — Kodumaa, 1984, 4., 11., 25. juuli, lk. 4—5. — Järgneb. Algas: 8. veebr.
11453. **Kihva, Ferd.** Kihva Värdi on rahul: Veste. — Punane Täht, 1984, 28. juuli.
11454. **Kihva, Ferd.** Kihva Värdi on sinisel lehel: Veste. — Punane Täht, 1984, 7. juuli.
11455. **Kihva, Ferd.** Kihva Värdil ei vea: Veste. — Edasi, 1984, 18. juuli, lk. 5.
11456. **Kruvi, Roobert.** Jälle tuu kruvi!: Veste. — Edasi, 1984, 11. juuli, lk. 5.
11457. **Kruvi, Roobert.** Kuidas miust linnamiis saie: Veste. — Edasi, 1984, 25. juuli, lk. 5.
11458. **Kull, Helle.** Tavaline lugu: [Humoresk]. — Edasi, 1984, 27. juuli, lk. 5.
11459. **Lehiste, Harri.** Kodanik Männikese lood: [Humoresk]. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 6. — Sisu: Kuidas Otu hakkas restoranides üles astuma, et suureks näitlejaks saada, ja mis sellest siis pärast välja tuli.
11460. **Lehiste, Harri.** Kodanik Männikese lood: [Humoresk]. — Pikker, 1984, nr. 14, lk. 6. — Sisu: Tooresõõmise head ja halvad küljed ning kuidas igast asjast võib palju pahandust tulla ja iseene vastaliseks muutuda.
11461. **Liiva, Kaido.** Külaline: [Humoresk]. — Pikker, 1984, nr. 14, lk. 4.
11462. **Mutt, Mihkel.** Keerukuju: [Romaan]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 870—921. — Lõpp. Algas: nr. 6.
11463. **Oblik, Oskar.** Teeröövel: Följeton. — Võitlev Sõna, 1984, 7. juuli.
11464. **Parts, Peeter.** Hiiu maast — moo kodu saarest: [Veste]. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 31. juuli.

11465. **Paulson, Kustas.** Tenoavaldus: Veste. — Koit, 1984, 14. juuli.
11466. **Pervik, Aino.** Ikka need kaks: [Novell]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 926—929.
11467. **Piir, Jüri.** Aplaus: [Humoresk]. — Pikker, 1984, nr. 14, lk. 5.
11468. **Proosa, Evi.** Me reisime: [Humoresk]. — Edasi, 1984, 13. juuli, lk. 5.
11469. **Raigna, Raivo.** Profid ehk erandlik kuju: [Humoresk]. — Tee Kommunismile, 1984, 19. juuli.
11470. **Raud, Anu.** Tort ja kompu: [Lühijutt]. — Tee Kommunismile, 1984, 14. juuli.
11471. **Rimmel, Arvi.** Tark naine; Nagu tavaline inimene; Luualugu lilledega; «Tee mind temaga ruttu tuttavaks!»; Ilus laul; Kadunud tool: [Humoreskid]. — Tee Kommunismile, 1984, 28. juuli.
11472. **Rummo, Paul.** [Kirjaniku mõtteid / R. Rimmeli märkusega aut. kohta]. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 7.
11473. **Rummo, Paul.** Mõtteid rahvuskultuurist / [L. Tormise märkusega aut. kohta]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 69—72.
11474. **Saar, Leo.** Ohtlik pagas: [Jutustus] / Ill. A. Olop. — Kommunismiehitaja, 1984, 10., 12., 14., 17., 19., 21., 24., 26., 28., 31. juuli. — Järgneb.
11475. **Sale, Mart.** Perspektiivne teenus: Veste. — Edasi, 1984, 4. juuli, lk. 5.
11476. **Seping, Milvi.** Üks tavaline päev: [Jutustus]. — Võitlev Sõna, 1984, 3., 5. juuli.
11477. **Soonik, Mati.** Õnnestunud retk: [Jutustus] / Ill. V. Sorokin. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 30—31.
11478. **Tammer, Enno.** Lühikesed lood: [Humoreskid]. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 5. — Sisu: Kõik; Isa ja poeg; Uskumatu.

### 47.2.73 Teiste NSV Liidu rahvaste kirjandus

#### Proosa — Проза

11479. **Bronštein, Boriss.** Kust said?: [Tatari aut. humoresk / Tlk. K. Liiva]; Ill. R. Lauks. — Pikker, 1984, nr. 14, lk. 3.

### 47.3 Väliskirjandus. Rahvaluule

#### Luule — Стихи

11480. **Cardenal, Ernesto.** Hingepalve Marilyn Monroe eest: [Toim. märkusega nikaraagua aut. kohta] / Tlk. A. Põldmäe. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 955—956.

11481. **Carpelan, Bo.** Kahandada maailm; Vaikne õhtu; Hääletu rohi; Suur pily: [Toim. märkusega soomerootsi aut. kohta] / Rootsi k. tlk. J. Kaplinski. — Edasi, 1984, 14. juuli, lk. 4.
11482. **Cuadra, Pablo Antonio.** Pudelist: [Toim. märkusega nikaraagua aut. kohta] / Tlk. A. Põldmäe. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 953.
11483. **Darío, Rubén.** Optimisti tervitus: [Toim. märkusega nikaraagua aut. kohta] / Tlk. A. Kaalep. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 951—952.
11484. **Juhász, Gyula.** Milline oli...; Maapaik; Igavene Anna / Ung. k. tlk. E. Ounas. — Edasi, 1984, 21. juuli, lk. 4.
11485. **Pasos, Joaquín.** Torm; Indiaanlanna, kes varises kokku turul: [Toim. märkusega nikaraagua aut. kohta] / Tlk. A. Põldmäe. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 954—955.

Proosa — Проза

11486. **Antov, Jan.** Mu sõber oli dotsent: [Bulg. aut. humoresk. Ajak. «Krokodil»] / Tlk. P. Lung. — Edasi, 1984, 15. juuli, lk. 6.
11487. **Christie, Agatha.** Parimateski perekondades: [Ingl. aut. kriminaaljutus] / Tlk. P. Lung. — Edasi, 1984, 1., 3.—6., 8., 10.—15., 17.—19. juuli, lk. 6. — Lõpp. Algu: 24. mai.
11488. **Christie, Agatha.** Sinise vaasi saladus: [Ingl. aut. kriminaalromaan. Ajak. «Iskatel», 1980, nr. 11]. — Punane Täht, 1984, 3., 5., 7. juuli. — Lõpp. Algu: 28. juuni.
11489. **Mikés, György.** Filmivõtted: [Ung. aut. humoresk. Ajak. «Krokodil»] / Tlk. P. Lung; Ill. M. Toom. — Edasi, 1984, 20. juuli, lk. 5.
11490. **Neruda, Jan.** Kirjutatud tänavuse hingedepäeva puhul 1876: [Novell. Toim. märkusega aut. kohta. Rmt. «Povidky malostranské». Praha, 1979] / Tšehhi k. tlk. L. Metsar. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 933—940.
11491. **Neruda, Jan.** Kuidas pan Vorel oma merevaigupiipu suitsetas: [Novell. Toim. märkusega aut. kohta. Rmt. «Povidky malostranské». Praha, 1979] / Tšehhi k. tlk. L. Metsar. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 5.
11492. **Pic, Ralph.** Remont: [Pr. aut. humoresk. Ajak. «Krokodil»] / Tlk. P. Lung; Ill. M. Toom. — Edasi, 1984, 20. juuli, lk. 5.
11493. **Podkradsky, Jan.** Südametunnistus: [Poola aut. humoresk. Ajak. «Krokodil»] / Tlk. P. Lung. — Edasi, 1984, 1. juuli, lk. 6.
11494. **Polazarevski, Vantšo.** Theseuse müüt: [Jugoslaavia aut. humoresk] / Tlk. U. Liivaku. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 12.
11495. **Wiener, Ralf.** Jalutuskäik: [Saksa aut. humoresk. Ajak. «Krokodil»] / Tlk. P. Lung; Ill. M. Toom. — Edasi, 1984, 20. juuli, lk. 5.

## 48 Lastekirjandus. Rahvaluule

### Литература для детей. Фольклор для детей

#### 48.3 Pukirjandus. Rahvaluule

##### Luule — Стихи

11496. **Andre, Leili.** Põhjamaa suvi. — Säde, 1984, 28. juuli.
11497. **Andre, Leili.** Suvelaul. — Säde, 1984, 21. juuli.
11498. **Arder, Ott.** Lõbus suvi / Ill. P. Pärn. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 3.
11499. **La Fontaine, Jean de.** Tõld ja kärbes: [Pr. autor / Tlk. L. Leesi; Ill. A. Aare]. — Pioneer, 1984, nr. 7, lk. 21.
11500. **Pirgulõjev, Jagmur.** Helde vihm: [Turkm. aut.] / Vene k. tlk. L. Tungal. — Säde, 1984, 21. juuli.
11501. **Raud, Eno.** Silmapiiril; Ounapuu ja õunasuu / Ill. P. Pärn. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 4—5.
11502. **Raud, Eno.** Tumeroheline mets; Säga; Taksikaksikud / Ill. I. Raudsepp. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 17.
11503. **Saar, Olivia.** Kirev kava. — Säde, 1984, 21. juuli.
11504. **Saar, Olivia.** Suvehari / Ill. P. Pärn. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 3.
11505. **Žukovitš, Aleksei.** Allikas; Aias. — Pioneer, 1984, nr. 7, lk. 16.
11506. **Trull, Ilmar.** Võisaiailil. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 9.
11507. **Tungal, Leelo.** Juuli / Ill. J. Tammsaar. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 16.
11508. **Tungal, Leelo.** Tõõmehe elu; Laiskvorsti elu / Ill. P. Pärn. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 4—5.
11509. **Невский, Евгений.** Художник; Облака; Буква «О». — Нарв. рабочий, 1984, 14 июля.

##### Proosa — Проза

11510. **Ahne** kann: Oiraadi muinasjutu järgi ümber jut. J. Rannap. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 6.
11511. **Jurgielewiczowa, Irena.** Pähklitort: [Poola aut. jutustus]. — Säde, 1984, 4., 7., 11., 14., 18., 28. juuli. — Järgneb.
11512. **Jõgisalu, Harri, Tihkan, Lembit.** Tuuleveski laul: [Lühijutt] / Ill. E. Valdov. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 8—9.
11513. **Nazõrov, Kirill.** Eile, Täna, Homme: [Muinasjutt. Toim. märkusega aut. kohta] / Bulg. k. tlk. I. Kõits. — Säde, 1984, 21. juuli.

11514. **Pukk, Holger.** Ursula: [Jutustus] / Ill. T. Tulev. — Pioneer, 1984, nr. 7, lk. 9—12. — Lõpp. Algas: nr. 6.
11515. **Raud, Eno.** Vareseest ja koerast; Hiire tants: [Lühijutud] / Ill. I. Raudsepp. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 17.
11516. **Ziedonis, Imants.** Muinasjutt, milles mängitakse ja mängitakse, kuni hakataksegi mängima: [Lühijutt] / Läti k. tlk. K. Klavina; Ill. A. Paistik. — Pioneer, 1984, nr. 7, lk. 12—14.
11517. **Zeleznikov, Vladimir.** Hernehirmutis: [Jutustus] / Ill. A. Vender. — Pioneer, 1984, nr. 7, lk. 33—35. — Järgneb. Algas: 1983, nr. 9.
11518. **Tanner, Oskar.** Sarvepilli lugu: [Jutustus] / Ill. E. Valter. — Pioneer, 1984, nr. 7, lk. 18—20. — Algas: nr. 2.
11519. **Toomet, Tiia.** Hirmulugu: [Lühijutt] / Ill. H. Mets. — Täheke, 1984, nr. 7, lk. 7.

## 49 Kunst. Kunstiteadus Искусство. Искусствоведение

### 49.1 Üldküsimused

11520. **Langemets, Andres.** Lapsepilguline kunst: [Kunstitunnetusest]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 4—5.
11521. **Loodus, Rein.** Kunstielu Pärnus 1920.—1930. aastatel. — ENSV TA Toim. Uhiskonnatead., 1984, 33. kd., nr. 3, lk. 240—257. — Kokkuvõte: vene, ingl. k. Bibl. joonealustes märkustes.
11522. **Mida mõelda(kse) kitsist?:** [Teor. päevalt Tartu Kunstimuseumis]. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 1001—1003. — Allk.: J. K.
11523. **Tamberg, Karl.** Muusad ei vaikinud: [ENSV Riikl. Kunstians. tegevusest Jaroslavl's Suure Isamaasõja ajal]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 3.

V. Вага 85. sünnipäevaks

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)

К 85-летию В. Вага

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)

11524. **Eller, Mart.** Teenekas kunstiajaloolane ja pedagoog. — RH, 1984, 1. juuli.
11525. **Loodus, Rein.** Eesti kunstiteaduse *grand old man*. — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 5.
11526. **Teder, Inge.** Kunstiavastus. Kunstisündmus: [Näituselt. Tallinn]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 8.

## 49.2 Arhitektuur

11527. **Gens, Leo.** Oismäe kogemus: [Tallinna linnaosa planeeringust]. — Ohtuleht, 1984, 24. juuli.
11528. **Hallas, Karin.** Sõjajärgne kinoarhitektuur. Kino «Sõprus»: [Tallinn]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 85—91. — Bibl. joonealustes märkustes.
11529. **Kaaver, Anne.** Georg Kuphaldi töödest: [Maastikuarhit. 1853—1938]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 9. — Bibl. joonealuses märkuses.
11530. **Maiste, Juhan.** Walter von Engelhardt: [Maastikuarhit. 1864—1940]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 8—9. — Bibl. joonealuses märkuses.
11531. **Nerman, Robert.** Säilitagem harmoonia: [Tallinna kesklinna detailplaneerimise projektist]. — Ohtuleht, 1984, 14. juuli.
11532. **Raude, Kuno.** Vanalinn vajab hoolt ja kaitset: [Regeneerimisest. Pärnu]. — Pärnu Kommunist, 1984, 24. juuli.
11533. **Suuder, Olev.** Rajooni arhitektuurimälestistest: [Tartu raj.]. — Edasi, 1984, 26. juuli, lk. 5. — Lõpp. Algus: 28. juuni.
11534. **Suuder, Olev.** Sanssouci Raadini: [End. Raadi mõisa pargist ja arhit. P. J. Lennést. 1789—1866]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 8.
11535. **Teiter, Kirill.** Linnulennult: [Tallinna uute elamuraj. planeerimispuudustest]. — Pikker, 1984, nr. 13, lk. 3.
11536. **Tippel, Voldemar.** Arhitekt arvab: ENSV teen. kunstitegelane arhit. V. Tippel / [Üles kirjut. V. Vaher]. — Ohtuleht, 1984, 26. juuli.
11537. **Treufeldt K.** Arhitekt Lev Rudnev ja tema looming: [100. sünniaastapäevaks. 1885—1956]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 106—109. — Aut. näid. sisuk.
11538. **Treufeldt K.** 200-aastane Leningradi Suur Kaubahoov ja [prantsuse] arhitekt Vallin de la Mothe: [1729—1800]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 100—105. — Aut. näid. sisuk.
11539. **Гати И.** Зодчие: [О работе ГПИ «Эстонпроект»]. — СЭ, 1984, 15 июля.
11540. **Генс, Лео.** Лицо района: [О планировке Вяйке-Ыйсмяэ]. — Веч. Таллин, 1984, 24 июля.
11541. **Коченовский О.** Театру оперы и балета — новый дом: [О конкурсах проектов театра «Эстония»]. — СЭ, 1984, 18 июля.
11542. **Макаревич Г.** Знакомьтесь: Москва XXI века: [Беседа с нач. Гл. архит.-планир. упр. Москвы Г. Макаревичем / Записал П. Рябов]. — СЭ, 1984, 26 июля.
11543. **Нерман, Роберт.** Сохранить гармонию: [О проекте дет. планировки центра города]. — Веч. Таллин, 1984, 14 июля.

11544. **Типпель, Вольдемар.** Беседы об архитектуре: Заслуж. деятель искусств ЭССР архит. В. Типпель / [Записал В. Вахер]. — Веч. Таллин, 1984, 26 июля.

### 49.3 Kujutav kunst

11545. **Alu, Ave.** Tagasi ühe näituse juurde: [Pärnu kunstn. ülevaatenäituselt]. — Pärnu Kommunist, 1984, 13. juuli.
11546. **Gens, Leo.** [Skulptuuri] kvadriennaali- ja konverentsimõtteid Riia. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 9.
11547. **Kartna, Aino.** «Memento»: [U. Dzidzaria fresko. Moskva Uurimisinst. «Fonon»]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 13.
- \* **Kümme aastat hiljem:** [Karikatuurist]. — Vt. 11360.
11548. **Loik, Maria.** Järeldõnad Ilmar Torni näitusele: [Kingissepa]. — Kommunismiehitaja, 1984, 12. juuli.
11549. **Loodus R.** Pedagoog ja kunstnik Paul Luhtein: [75. sünnipäevaks]. — Polügrafist, 1984, nr. 1, lk. 37—38.
11550. **Markov, Ando.** Lagle Israeli pannoo: [EPA. Tartu]. — Edasi, 1984, 14. juuli, lk. 5.
11551. **Peil, Mirjam.** Draakoni galeriis: [Vestlus graafik V. Tolliga tema näituse puhul. Tallinn]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 9.
11552. **Raud, Anu.** Päike Adamson-Ericu majas: [Kunstn. majamuuseumist]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 8.
11553. **Sarapu, Lembit.** Draakoni galeriis: [Vestlus maalikunstn. L. Sarapuuga tema näituse puhul. Tallinn] / Ules kirjut. M. Peil. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 9.
11554. **Андреев, Виталий.** Подсолнечник детства: [С вист. «Акварель Литвы». Таллин]. — МЭ, 1984, 28 июля.
11555. **Бернштейн, Борис, Станишевский, Владислав.** «Дә оснований, до корней, до сердцевины...»: [Диалог искусствоведа и графика / Записала Э. Кекелидзе]. — СЭ, 1984, 14 июля.
11556. **Левин, Марк.** Соринку — в глаз!: [С вист. «Молодые художники «Крокодила». Таллин]. — МЭ, 1984, 28 июля.

Näituselt «Balti plakat». Tallinn

С выставки «Балтийский плакат». Таллин

11557. **Loodus, Rein.** Poliitilisest plakatist. — RH, 1984, 29. juuli.
11558. **Muru, Georg.** Balti plakat '84: Plakatialaselt konv. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 8—9.
11559. **Vahtre, Silver.** Baltijas... Baltijo... Balti plakat '84. — NH, 1984, 27. juuli.

## 49.4 Tarbekunst

11560. **Einama, Ira.** Portselanimaalija: [R. Moor]. — Ohtuleht, 1984, 14. juuli.
11561. **Käesel, Tiina.** Näitusering: [Leedu keraamiku L. Šulgaitė näituselt. Tekstiilikunsth. M. Tšesnokovi ja moekunsth. K. Saare näituselt. Tallinn]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 9.
11562. **Mänd, Maarja.** Muljeid ja mõtteid tekstiilikunsti ülevaatuselt: [Vabar. tekstiilinäituselt. Tartu]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 8.
- \* **Raud, Anu.** Päike Adamson-Ericu majas: [Kunsth. majamuuseumist]. — Vt. 11552.
11563. **Tamm, Eva.** Kombinaadis «ARS»: [ENSV Kunstifondi Tallinna Komb. tööst]. — Ohtuleht, 1984, 4. juuli.
11564. **Toots, Piret.** Kolmsada kilomeetrit Tallinnast lõuna pool: [Eesti, Läti ja Leedu NSV noorte tarbekunsth. näituselt. Riia]. — NH, 1984, 29. juuli.
11565. **Тамм, Эва.** Рубежи «АРСА»: [О работе Таллин. комб. худож. фонда ЭССР]. — Веч. Таллин, 1984, 4 июля.
11566. **Эйнама, Ира.** Вдохнуть душу в фарфор: [Худож. Р. Моор]. — Веч. Таллин, 1984, 14 июля.

## 49.5 Muusika

(Muusikateater — vt. 49.7; sõjaväeorkestrid — vt. 13.4)

11567. **Aassalu, Heino.** Pillinaise juubeliks: [Kandlemängu pedagoogi E. Roode 50. sünnipäevaks]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 11.
11568. **ABC / Toim. V. Ojakäär.** — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 21—24. — Järgneb. Älgus: 1977, nr. 10.
11569. **Auster, Lydia.** «Valged ööd»: [XXI muusikafest. Leningrad]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 11.
11570. **Dennisov, Edisson.** Muusika humanismi, rahu ja rahvusvahelise sõpruse teenistuses: [Helilooja muljeid 2. rahvusvah. muusikafest. Moskva. Mai 1984] / Üles kirjut. T. Mattisen. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 3.
11571. **Miina Härma** oma kirjade peeglis Kaarle Krohnile: [Eesti helilooja (1864—1941) kirjadest soome folkloristile (1863—1933)] / Komment. M. Männik: Kirjad tlk. O. Kuningas. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 74—80.
11572. **Kareva, Hillar.** Mis on valmis, teoksil, kavas?: [Vestlus helilooja H. Karevaga / Üles kirjut. I. Rannap]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 11.
11573. **Kontserdisaalis:** [Var. muus. ans. «Hortus Musicus» kontserdilt. R. Rannapi kontserdilt. Tallinn. Art.]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 10—11. — Aut.: I. Rannap, I. Garšnek.

11574. **Kuiv, Elar.** Interpreedilood: [Vestlus viuldaja E. Kuivaga / Üles kirjut. A. Unt]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 10.
11575. **Kulo, Helle.** Võistluse lõpetuseks: [ENSV Riikl. Filh. ja ajal. «Noorte Hää!» 3. muusikapubliitsistika võistlusest]. — NH, 1984, 8. juuli.
11576. **Kuusk, Priit.** Eesti muusika välisreise. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 10—11; 13. juuli, lk. 11; 27. juuli, lk. 10. — Järgneb.
11577. **Leichter, Karl.** Vastab Karl Leichter: [Muusikateadlane / Üles kirjut. M. Kolk]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 5—11.
11578. **Männik, Maris.** Kas eesti varasema koorimuusika renessanss?: [ENSV Riikl. Filh. Kammerk.]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 11.
11579. **Ojakäär, Valter.** Moskva IV džässifestival. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 10.
11580. **Puusemp, Ene.** Tasakaalukas muusikapõllumees: [Koorijuht A. Ritsing]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 8—11.
11581. **Rannap, Ines.** Pilk möödunud kontserdihoojaajale. — RH, 1984, 5. juuli.
11582. **Rannap, Ines.** Suvistelt muusikaõhtutelt: [Var. muus. ans. «Hortus Musicus» kontserdilt. Harfimängija O. Eldarova kontserdilt. Tallinn]. — RH, 1984, 1. juuli.
11583. **Sule R.** Kaks muusika suurkujut: [Saksa heliloojate G. F. Händeli (1685—1759) ja J. S. Bachi (1685—1750) 300. sünniaastapäevaks]. — Rmt.: Kalender 1985. Tln., 1984, lk. 84—88. — Aut. näid. sisuk.
11584. **Aleksei Stepanov:** [Helilooja ja dirigent. 1913—1984. Nekroloog]. — RH, 1984, 24. juuli; SV, 1984, 27. juuli, lk. 15. — Allk.: ENSV Kultuurimin., ENSV HL, NSVL Muusikafondi EV Osak.
11585. **Välja, Margus.** Tšaikovski muusikapäevad Haapsalus. — Töörahva Lipp, 1984, 5. juuli.
11586. **Андреев, Виталий.** Играет «Consortium»: [Об ансамбле старин. музыки]. — МЭ, 1984, 21 июля.
11587. **Печников, Борислав.** Выдающийся музыкант-мыслитель: [К 100-летию со дня рождения музыковеда и композитора Б. В. Асафьева. 1884—1949]. — Веч. Таллин, 1984, 10 июля.
11588. **Алексей Степанов:** [Композитор и дирижер. 1913—1984. Некролог]. — СЭ, 1984, 24 июля. — Подписи: М-во культуры ЭССР. Союз композиторов ЭССР, Эст. респ. отд-ние Муз. фонда СССР.

6. Ievimuusikapäevad «Tartu '84»

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 5)

6-е дни популярной музыки «Тарту-84»

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 5)

11589. **Tooma, Peeter.** Müüt või tegelikkus?: [Teor. konv. Ref.]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 10.

B. Luki 75. sünnipäevaks

(Vt. ka ARK, 1984, nr. 6)

К 75-летию Б. Лукка

(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 6)

11590. **Semper, Lilian.** Et läheduses on niisugune inimene... — Kodumaa, 1984, 4. juuli, lk. 7.
11591. **Торман, Марика.** Muusikaelu hüvanguks. — RH, 1984, 1. juuli.
11592. **Нахкур Т.** Жизнь в музыке. — МЭ, 1984, 1 июля.

### 49.7 Teater

11593. **Aassalu, Heino.** Teenelise õpetaja — balletipedagoogi juubel; [Balletitantsija ja -pedagoogi L. Leetmaa 60. sünnipäevaks], — Nõuk. Õpetaja, 1984, 14. juuli.
11594. **Agur, Rein.** «Okasroosikesega» Ungaris: [Vestlus ENSV Nukuteatri peanäitejuhi R. Aguriga osalemisest UNIMA keskuse korraldatud nukuteatrite fest. Juuni 1984 / Ules kirjut. E. Kalda]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 7.
11595. **Aller, Rudolf.** Siin, tähistava all...: [O. Kooli näidend «Musta kassi õösel ei näe» Koidula-nim. Pärnu Draamateatris]. — Pärnu Kommunist, 1984, 26. juuli.
11596. **Buschmann, Wolfgang.** Eesti ballett Lossiteatris: [Teatri «Vanemuine» külalisetendustest SDV-s. Ajal. «Märkische Volksstimme»] / Tlk. A. Hammer. — Edasi, 1984, 28. juuli, lk. 4.
11597. **Heinapuu, Andres.** Leino lugu: [V. Lahti näidend «Eino Leino ja Aino Kalda lugu» teatris «Vanemuine»]. — NH, 1984, 8. juuli.
- \* **Ird, Kaarel.** Dramaturgia ja tänapäev: [A. Lille näidend «Jaan Vaarandi 99 päeva»]. — Vt. 11337.
11598. **Karro, Tõnu.** See lummas optiline sihik...: [M. Undi instseneering «Röövlid» F. Schilleri samanim. draama põhjal teatris «Vanemuine»]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 57—58.
11599. **Karusoo, Merle.** Hilja Varem — milline nimi!: [ENSV Noorsooteatri näitleja 50. sünnipäevaks]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 28—34. — Bibl. joonealustes märkustes.
11600. **Kolm** monoloogi naisest: [M. de Falla ballett «Suur võlur — armastus» teatris «Estonia». Mõtteavaldused] / Ules kirjut. L. Mägi. — Nõuk. Naine, 1984, nr. 7, lk. 12—13. — Aut.: M. Murdmaa, J. Lehiste.
11601. **Kubo, Märt.** Teatrilased aastapreemiad. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 2, 6.
11602. **Kõrb, Kaie.** Paar sõna Kaie Kõrbiga: [Teatri «Estonia» baleriin / Ules kirjut. H. Laas]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 14.

11603. **Matt, Fritz.** Teatrikunstnik-teostaja Fritz Matt: [Vestlus / Ules kirjut. K. Orro]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 46—48.
11604. **Metsaalt, Lehti.** Veel kord Itaalia balletist: [It. balletitrupi *Aterbal-letto* külalisetendustest Tallinnas]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 11.
11605. **Paaver, Ene.** Naeris naeris, naersid lapsed: [U. Alenderi monoetendus «Naeris naeris» ENSV Nukuteatris]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 7.
11606. **Priimägi, Linnar.** Venezia teater — Rakvere Teater: [C. Goldoni kom. «Võõrastemaja perenaine ehk Mirandolina» Rakvere Teatris]. — Edasi, 1984, 1. juuli, lk. 4.
11607. **Randviir, Tiiu.** Opetajast: L. Leetmaa 60. [Balletitantsija ja -pedagoog]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 11.
- \* **Rjazanov, Eldar.** Minu sõbrad näitlejad. Innokenti Smoktunovski. — Vt. 11635.
11608. **Ruus, Jaan. M.** Undi *estica mundi*. [O. Lutsu näidendid «Kapsapea» ja «Kalevi kojutulek» ENSV Noorsooteatris]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 59—60. — Bibl. joonealustes märkustes.
11609. **Siimisker, Leenu.** «Juudit»: I—II. [A. H. Tammsaare näidend teatris «Ugala»]. — NH, 1984, 15., 20., 22. juuli.
11610. **Šubin, Feliks.** Kahekesi pingil: [A. Gelmani näidend «Pink» ENSV Noorsooteatris]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 6.
11611. **Tonts, Ulo.** «Jaan Vaarandi 99 päeva»: [A. Lille näidend teatris «Vane-muine»]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 6.
11612. **Tormis, Lea.** Soome suvemuljeid — peamiselt läbi balletivõistluse: [Rahvusvah. balletikonkurs. Helsingi. Juuni-juuli 1984]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 11. — Järgneb.
11613. **Unt, Mati.** Juubel tuleb varem või hiljem: [ENSV Noorsooteatri näitleja H. Varemi 50. sünnipäevaks]. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 7.
11614. **Ussisoo, Uno.** George Balanchine: [Ballettmeistri 80. sünniaastapäevaks. 1904—1983]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 81—84. — Bibl. joonealuses märkuses.
11615. **Värk, Eike.** «Taevakivi» lavakunstikateedriit: [H. Kulla dramatiseering J. Krossi samanim. jutustuse põhjal. Tallinna Riikl. Konservatooriumi lavakunstikat. diplomilavastus]. — Kodumaa, 1984, 25. juuli, lk. 6.
11616. **Пуура, Вайно.** Потертый бархат лож: [О своей стажировке в Милан. театре «Ла Скала». Италия. Беседа с опер. солистом театра «Эстония В. Пуурой / Записала Э. Кекелидзе]. — МЭ, 1984, 7 июля.
11617. **Товстоногов, Георгий Александрович.** Грамматика эстетики: [Беседа с гл. режиссером Ленинград. Большого драм. театра им. Горького Г. А. Товстоноговым / Записала С. Ставицкая]. — СЭ, 1984, 28 июля.
11618. **Тух, Борис.** Театр улиц и площадей: [О театре под открытым небом и комедия В. Шекспира «Виндзорские насмешницы» в Театре юного зрителя ЭССР]. — МЭ, 1984, 21 июля.

Gruusia NSV Telavi Draamateatri külalisetendused. Tallinn  
Гастроли Телавского драматического театра СССР.  
Таллин

11619. **Kask, Karin.** Muljeist probleemiga. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 7.
11620. **Tuch, Boris.** Telavi teatri külalisetendused: [Lavakompositsioon «Minu salude ja põldude südamehääli» R. Inanišvili jutustuste ainetel ja L. Tabukašvili näidend «Kodustatakse jahikulli»]. — Ohtuleht, 1984, 7. juuli.
11621. **Майсте, Эви.** Возвращения и встречи. — МЭ, 1984, 7 июля.
11622. **Тух, Борис.** На спектаклях театра из Телави: [Сцен. композиция «Рощ и полей моих голоса» по рассказам Р. Инанишвили и пьеса-притча Л. Табукашвили «Приручают сокола»]. — Веч. Таллин, 1984, 7 июля.

A. Lauteri 90. sünniaastapäevaks. 1894—1973

К 90-летию со дня рождения А. Лаутера. 1894—1973

\* **Allvee Ü.** Eesti teatri suur tamm. — Vt. 11166.

11623. **Kirepe, Lilian.** Ants Lauter 90. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 61—64. — Bibl. joonealustes märkustes.
11624. **Ants Lauterile** mõeldes: [Artiklid]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 6. — Aut.: K. Toom, H. Mandri, J. Järvet.
11625. **Rummo, Paul.** Ants Lauter murranguaastail: [1941.—1944. a.]. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 65—68.

Üleliiduline balletiartistide konkurss. Moskva  
(Vt. ka ARK, 1984, nr. 4—6)

Всероссийский конкурс артистов балета. Москва  
(См. также «Летопись статей и рецензий», 1984, № 4—6)

11626. **Herkül, Ago.** Moskvaa balletikonkursil. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 20—25.

#### 49.8 Estraad

11627. **Leesi, Lauri.** Tallinna varieteede viis programmi. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 6—7, 10.

#### 49.9 Tsirkus

11628. **Кухтарев, Михаил.** Счастье старого актера: [Цирковый артист М. Духновский]. — Веч. Таллин, 1984, 20 июля.

## 49.10 Filmikunst. Filmi- ja kinotehnika

11629. **Bogomolov, Anatoli.** Stsenarium: programm homseks: [Ajal. «Sovetskaja Kultura»] / Ref. A. Ruus. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 6—7.
11630. **Cannes 1984:** [Rahvusvah. filmifest. Prantsusmaa. Vlj. «Nepszabadság», «Film. Színház. Muzsika», «Uj Tükör» / Tlk. I. Sinimets]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 6—7. — Järgneb.
11631. **Haasma, Endel.** Mida tehakse «Eesti Telefilmis»? : [Vestlus studio peatoim. E. Haasmaga / Oles kirjut. M. Balbat]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 7.
11632. **Grigori Kromanov:** [Filmi- ja teatrirežissöör. 1926—1984. Nekroloog]. — RH, 1984, 22. juuli; NH, 1984, 22. juuli; SV, 1984, 27. juuli, lk. 15. — Allk.: ENSV Kultuurimin., ENSV Riikl. Kinokom., ENSV Teatriühing, Eesti Kinoliit.
11633. **Lind, Malle.** Meie esinduskinos [«Kosmos»: Tallinn]. — Ohtuleht, 1984, 28. juuli.
11634. **Milev, Nedelčo.** Filmikunsti elementaarse teoreetilise iseloomustamise katse: [Ajak. «Kinoizkustvo», 1982, nr. 1] / Bulg. k. tlk. M. Zaneva. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 12—19. — Bibl. joonealustes märkustes.
11635. **Rjazanov, Eldar.** Minu sõbrad näitlejad. Innokenti Smoktunovski: [Ajak. «Neva», 1982, nr. 7] / Tlk. E. Prii, L. Vassiljeva. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 35—45.
11636. **Vastutusrikkad ülesanded:** Kineastide ülevabariigiliselt nõup. [Tallinn]. — SV, 1984, 13. juuli, lk. 3, 7.
11637. **Александров, Юрий.** Когда на экране «Ералаш»? в зале не смолкает смех: [О дет. юморист. киножур.]. — МЭ, 1984, 28 июля.
11638. **Игумнова, Мила.** Победа в поединке: [Об актрисе кино Е. Фингоевой]. — МЭ, 1984, 21 июля.
11639. **Григорий Кроманов:** [Режиссер театра и кино. 1926—1984. Некролог]. — СЭ, 1984, 22 июля. — Подписи: М-во культуры ЭССР, Госкино ЭССР, Театр. о-во ЭССР, Союз кинематографистов ЭССР.
11640. **Линд, Малле.** Воспитание экраном: [Кинотеатр «Космос»]. — Веч. Таллин, 1984, 28 июля.
11641. **Пену, Раймунд.** Мера ответственности: [Беседа с пред. Гос. ком. по кинематографии ЭССР Р. Пену / Записала Э. Кекелидзе]. — СЭ, 1984, 21 июля.
11642. **Худяков, Константин.** «Успех»: [О съемках одноим. фильма. Сценарист А. Гребнев. Режиссер К. Худяков. «Мосфильм». Рассказ режиссера]. — МЭ, 1984, 14 июля.

## Filmid — Фильмы

Mängufilm «Lurich». Stsenaristid F. Jeremeikin, V. Kuik. Režissöör V. Kuik.  
«Tallinnfilm»

Художественный фильм «Лурих». Сценаристы Ф. Еремейкин,  
В. Куйк. Режиссер В. Куйк. «Таллинфильм»

11643. Heinsalu, Rein. Film Lurichist. — RH, 1984, 29. juuli.
11644. Kross, Jaan. Mis ma Lurichi-filmist arvan?. — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 54—56.
11645. Laasik, Andres. Supermees? Superfilm? — Teater. Muusika. Kino, 1984, nr. 7, lk. 50—53.
11646. Lõhmus, Aivo. Lurich ja üksindus. — Edasi, 1984, 8. juuli, lk. 4.
11647. Parts, Rein. Kogu maailma kuld. — Spordileht, 1984, 20. juuli, lk. 5.
11648. Ruut, Taavi. Mida peale hakata?. — Ohtuleht, 1984, 28. juuli.
11649. Räätsak, Endel. Ootasime teistsugust linatost. — RH, 1984, 29. juuli.
11650. «Лурих»: [Высказывания / Записала Э. Кекелидзе]. — СЭ, 1984, 1 июля. — Авт.: М. Лийм, Х. Пыллусте, В. Махов.
11651. Руут, Таави. «Лурих» на лопатках. — Веч. Таллин, 1984, 28 июля.

## 49.11 Fotokunst. Fototehnika

11652. Latõsev V. Huvitavate avastuste maailmas: [Hõbedavabast momentfotograafiast, Volframivabast kiirliiketerasest. Raali täiustamisest]. — RH, 1984, 17. juuli.
11653. Tooming, Peeter. Negatiivide jälil: [Fot. ajaloost]. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 13.
11654. Ахломов В. Лучшие объективы мира: [С междунар. выст.-конкурса «Уорлдпресс-фото-84». Амстердам. Февр. 1984]. — МЭ, 1984, 18 июля.
11655. Баранов А. Всмотриваясь в жизнь: [О фотографе Я. Вейдерма]. — МЭ, 1984, 18 июля.
11656. Савес, Сеппо. «Я благодарен судьбе...»: [Беседа с фин. фотографом С. Савесом / Записал Ю. Венделин]. — МЭ, 1984, 18 июля.
11657. Суур К. «Фотообъектив и жизнь»: [С Всесоюз. выст. худож. и докум. фотографии. Москва]. — СЭ, 1984, 21 июля.

## 49.12 Taidlus

- \* **Kraut, Einar.** Värsiesituse aabits: 7. [Etlemiskunsti harrastajatele]. — Vt. 11340.
11658. **Mandel, Wenda.** Rahvamuusika kõlas Rakveres: [4. vabar. rahvamuusikapeost]. — RH, 1984, 1. juuli.
11659. **Mikkel, Reet.** Taidlusülevaatus ühest tahust: [ENSV Teatriühingu osast rahvateatrite, näiteringide ja sõnakunstigruppide tööst]. — RH, 1984, 19. juuli.
- \* **Raudsepp, Vladimir.** Sõjaveterani mitu kutsumust: [T. Meltsi harrastusest — makettide valmistamisest]. — Vt. 10480.
11660. **Rössler, Endel.** «Pillipuu» ja «Perepill»: [Perekond Raidsalu muusikaharrastusest]. — Kultuur ja Elu, 1984, nr. 7, lk. 12—14.
11661. **Sihvart, Anneli.** Hugo Sturmi maalinäitus: [1891—1979. Kohtla-Järve]. — Leninlik Lipp, 1984, 27. juuli.
11662. **Uiga, Uno.** Heliad oli Hiiumaal: [13. «Heli»-nim. kooride laulupäevalt. Kärdla]. — Edasi, 1984, 21. juuli, lk. 5.
11663. **Vaher, Rein.** Rõõmu nii tööst kui muusikast: [Kondiitritoodete Vabriku «Kalev» taidluskoll.]. — Ohtuleht, 1984, 28. juuli.
11664. **Ülevaino, Rein.** Tallinna Tuletõrjeühingu Eesti NSV teeneline puhkpilliorkester 100-aastane. — Tuletõrje Valvepostil, 1984, nr. 1, lk. 4—6.
11665. **Вахер, Рейн.** Труд, радость, красота: [О худож. самодеятельности кондит. ф-ки «Калев»]. — Веч. Таллин, 1984, 28 июля.
- \* **Рудсепп, Владимир.** Мастерской войны и мира: [Об увлечении Т. Мелтса — изготовлении макетов]. — См. 10496.
11666. **Сихварт А.** Выставка наивистической живописи: [Худ. Х. Стурм. 1891—1979. Кохтла-Ярве]. — Ленинское знамя, 1984, 27 июля.

## RETSENSIOONIDE KROONIKA

### ЛЕТОПИСЬ РЕЦЕНЗИЙ

Eesti NSV perioodilistes väljaannetes ja koguteostes avaldatud retsensioonid trükiteoste kohta

Рецензии на произведения печати, опубликованные в периодических изданиях и сборниках Эстонской ССР

Juuli

1984

Июль

---

### 3 Filosoofia. Sotsioloogia. Psühholoogia Философские науки. Социология. Психология

272. Загладин, Вадим Валентинович. Историческая миссия социалистического общества. — 2-е изд., доп. — М.: Политиздат, 1984. — 224 с.  
Трояновский В. Историческая миссия социализма. — МЭ, 1984, 3 июля.

### 5 Ajalugu. Ajalooteadused История. Исторические науки

- \* Meri, Lennart. Hõbevalgem: Reisikiri suurest paugust, tuulest ja muinasluulest. — Vt. 296.
273. Vana-Pärnu kinnisturaamat, 1451—1599 / [Koost. A. Martin, P. Nurmekund; Toim. koll.: L. Tiik (peatoim.) jt.]. — Trt.: S. n., 1984. — 258, [16] lk., ill.  
Ühest hiljuti ilmunud ajaloolisest kinnisturaamatust: [Artiklid]. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 12. — Aut.: L. Leesment, J. Kross, O. Volmer, T. Veispak.

### 13 Sõjateadus. Sõjandus Военная наука. Военное дело

274. Кривошеев Ю., Костин Н. Битва за Нарву: Февр.-сент. 1944 г. — Таллин: Ээсти раамат, 1984. — 159 с.  
Usai U. Raamat lahingutest Narva pärast. — NH, 1984, 10. juuli.

## 14 Teadus. Teaduslugu Наука. Науковедение

275. **Проблемы** разработки и упорядочения терминологии в академиях наук союзных республик: [Сб. ст.] / АН СССР. Ком. науч.-техн. терминологии, Ин-т языковедения. — М.: Наука, 1983. — 336 с.  
Erelt T. Nõukogude oskuskeelenduse nüüdisseis. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 440—442. — Bibl. joonealustes märkustes.

## 19 Geodeesia. Geoloogia. Geograafia Геодезические и геолого-географические науки

276. **Leito, Tiit.** Aastaring laidudel. — Tln.: Valgus, 1984. — 79 lk.  
Suurvärav A. Raamat Hiiumaa laidudest. — Nõuk. Hiiumaa, 1984, 21. juuli.

## 44 Kultuur. Kultuuri arendamine Культура. Культурное строительство

277. **Мартинова, Маргарита.** Почему мы развелись / Перевод с болг. В. Викторова. — М.: Знание, 1984. — 142 с.  
Зубачев Л. Книга о семье. — МЭ, 1984, 19 июля.

## 45 Trükised. Raamatuteadus. Polügraafia Печать. Книговедение. Полиграфия

278. «**Ühistöö**», ajal. — Rapla, 1974—1983.  
Aitsam V. Rajoonileht ja looduskaitse: 1—2. — Ühistöö, 1984, 21., 24. juuli.
279. «**Ленинское знамя**», газ. — Кохтла-Ярве, 1984, янв.—июнь.  
Миронов С. Обратная связь. — СЭ, 1984, 11 июля.
280. «**Рыбак Эстонии**», газ. — Таллин, 1984, янв.—июнь.  
Александров А. Ориентир — передовой опыт. — СЭ, 1984, 5 июля.

## 46 Filoloogia Филологические науки

### 46.2 Keeleteadus

281. **Emakeele** Seltsi aastaraamat: 28. 1982. Läänemeresoome keeltest / ENSV TA Emakeele Selts; [Toim. koll.: H. Ahven (toim.) jt.]. — Tln.: Eesti Raamat, 1984. — 158 lk.  
Vääri E. — Edasi, 1984, 14. juuli, lk. 5.

282. **Kirjakeel** 1983 / ENSV TA, Emakeele Selts; [Toim. koll.: H. Ahven (toim.) jt.]. — Tln.: Valgus, 1983. — 198 lk.  
Tael K. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 437—439.
283. **Kriit A., Laar M.** English for students of the humanities: [Opik]. — Tln.: Valgus, 1984. — 287 lk.  
Schultz U. Mõndagi on, mõndagi napib. — Edasi, 1984, 18. juuli, lk. 4.

### 46.3 Kirjandusteadus ja -kriitika

284. **Kirjanduse** jaosmaa '82: [Aasta kirjandussündmuse, uusi teoseid, auhin-nasaajaid, kroonikat] / Koost. E. Mallene. — Tln.: Eesti Raamat, 1984. — 246 lk.  
Tonts Ü. Peegeldusi kirjandusaastast. — RH, 1984, 15. juuli.
285. **Palm, August.** Trükisõna ja selle saladuste ümber: Uurimusi ja artik-leid / [Koost. M. Kahu]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 343 lk.  
Olesk P. Elutöö aspektid. — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 435—437.

### 47 Pukirjandus. Rahvaluule

#### Художественная литература. Фольклор

286. **Enniko, Kalju.** Roheline süda: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1980. — 34 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
287. **Hansen, Aime.** Koduaja tuul: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1982. — 46 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
288. **Hint, Aadu.** Oma saar: II [Dokumentaaljutus]. — Looming, 1984, nr. 2, lk. 152—187. — 1: 1976, nr. 8—9.  
Tonts Ü. Oma saarel ja laias maailmas. — RH, 1984, 22. juuli.
289. **Kangur, Villu.** Tuut-tuut-tuut-tullakse: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1979. — 62 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
290. **Kareva, Doris.** Päevapildid: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1978. — 51 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
291. **Kivistik, Mario.** Läbilõige: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1981. — 45 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
292. **Kruus, Oskar.** Apokriiva lood eesti akadeemilise kirjandusloo juurde: [Kilde, vesteid, episoode] / Kogunud ja ümber jut. O. Kruus. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 192 lk.  
Kaalep A. Kirjaniku õnnest ja ebaõnnest. — SV, 1984, 27. juuli, lk 4—5.

293. **Kruus, Oskar.** Arkamised: Novelle ja näidend. — Tln.: Eesti Raamat, 1984. — 158 lk. — Sisul: Nuhtlemine Pühajärvel; Käsu vastu; Kodutee; Sügisrapsoodia; Hoiatus; Diocletianus «Fortinbrase» etteaste; Capriccio Kalijärve kaldal; Arkamine nõidusenehk Viimsepäevakohus: Ajaloolisi ja juurdemõeldud kõnelusi C. R. Jakobsoniga 2 osas: [Näidend].  
Kaalep A. Kirjaniku õnnest ja ebaõnnest. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 4—5.  
Tonts Ü. Mitut moodi novelle, näidend pealekauba. — SV, 1984, 27. juuli, lk. 4—5.
294. **Kurvits, Lembit.** Väike-Kamari õhtud: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1981. — 78 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
295. **Kübarsepp, Sulev.** Maa peal: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 55 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.  
Kõiva M. Maapealne aeg. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 996—997.
296. **Meri, Lennart.** Hõbevalgem: Reisikiri suurest paugust, tuulest ja muinasluulest / [Soome regivärsid tlk. P.-E. Rummo]. — Tln.: Eesti Raamat, 1984. — 216 lk.  
Tamm J. Kas Thule vajab toetust? — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 430—433.
297. **Morell, Madli.** Tõsimäng: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 67 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
298. **Neruda, Pablo.** Tunnistan, et olen elanud: Tšiili luuletaja mälestused / [Hispaania k. tlk. T. Hallap; Värsid tlk. K.-M. Olbri]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 399 lk.  
Talvet J. Märkmeid Neruda memuaaride tõlkest (ja hispaaniakeelse belletristika mõnest vahendusprobleemist). — Keel ja Kirjandus, 1984, nr. 7, lk. 433—434.
299. **Park, Eeva.** Mõrkjas tuul: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 48 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
300. **Raud, Rein.** Paljajalu: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1981. — 64 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
301. **Suuroja, Kalle.** Viimane marsruut: [Jutustused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 175 lk.  
Kull A. Esimene raamat. — SV, 1984, 6. juuli, lk. 4—5.  
Kurvits L. — Edasi, 1984, 21. juuli, lk. 5.
302. **Talviste, Kaie.** Klaasist silm ja teine ehtne: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1979. — 78 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
303. **Vallisoo, Mari.** Kallid koerad: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1979. — 85 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.

304. **Vetemaa, Enn.** Eesti näkiliste välimääraja: [Fantast.-folkl. essee]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 143 lk.  
Tinn E. Hedonism eesti moodi. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 992—993.
305. **Viiding, Juhan.** Tänan ja palun: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 63 lk.  
Langemets A. «Nii imelik. Maailm on omaette». — NH, 1984, 29. juuli.  
Muru K. Sellest elavast eluloost. — Looming, 1984, nr. 7, lk. 994—996.  
Скульская Е. Улыбка, подсказанная сценой. — СЭ, 1984, 1 июля.
306. **Villandi, Viire.** Kohustuslikud etüüdid: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 39 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
307. **Väli, Katrin.** Eluase: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1978. — 52 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
308. **Unt, Mati.** Kuuvarjutus: [Jutustus]. — Looming, 1984, nr. 1, lk. 26—73.  
Roosileht A. Kuuvarjutus *anno* 1983. — SV, 1984, 20. juuli, lk. 4.
309. **Ürt, Julius.** Haljendav ruumala: [Luuletused]. — Tln.: Eesti Raamat, 1981. — 63 lk.  
Kull A. 15 debüüti. — Noorus, 1984, nr. 7, lk. 28—29. — Järgneb.
310. **Сийг, Арви.** Квадрат травы: Стихи. Пер. с эст. — М.: Сов. писатель, 1983. — 144 с.  
Бассель Н. — МЭ, 1984, 7 июля.
311. **Тамм, Эллен.** У синего моря: Стихи и переводы [из эстонской поэзии]. — Таллин: Ээсти раамат, 1984. — 87 с.  
Сокол Э. «...Не терпит суеты». — СЭ, 1984, 21 июля.

## Kirjeldatud ajakirjade, bülletäänide, koguteoste ja ajalehtede nimestik

### Список расписанных журналов, бюллетеней, сборников и газет

Jooksva aasta väljaannete ilmumisaastat ei märgita. Sulgudes näidatakse bibliograafia ja retsensioonide olemasolu väljaandes (bibl., rets.)

Текущий год издания не указывается. В скобках отмечается наличие в издании библиографии и рецензий (библиогр., рец.)

#### Ajakirjad — Журналы

- Eesti Kommunist nr. 7 (bibl.)
- Eesti Loodus nr. 7
- Eesti NSV Teaduste Akadeemia Toimetised. — Известия Академии наук Эстонской ССР:
  - Bioloogia. 33. kd. — Биология, т. 33, № 3 (bibl.)
  - Geoloogia. 33. kd. — Геология, т. 33, № 3/4 (bibl.)
  - Keemia. 33. kd. — Химия, т. 33, № 3 (bibl.)
  - Ühiskonnateadused. 33. kd. — Общественные науки, т. 33, № 3 (bibl.)
- Horisont nr. 7
- Keel ja Kirjandus nr. 7 (rets.)
- Kehakultuur nr. 13—14
- Kultuur ja Elu nr. 7
- Küsimused ja Vastused nr. 13—14 (bibl.)
- Looming nr. 7 (rets.)
- Noorus nr. 7 (rets.)
- Nõukogude Kool nr. 7 (bibl.)
- Nõukogude Naine nr. 7
- Pikker nr. 13—14
- Pioneer nr. 7
- Sotsialistlik Põllumajandus nr. 13—14
- Teater. Muusika. Kino nr. 7
- Tehnika ja Tootmine nr. 7
- Täheke nr. 7
- Коммунист Эстонии № 7
- Русский язык в эстонской школе № 4

#### Bülletäänid ja koguteosed — Бюллетени и сборники

- Abiks Ametiühingu Aktivistile / ENSV AUN nr. 3
- Autotransport ja Maanteed / ENSV Autotransp. ja Maanteede Min. nr. 4

- Ehitusmaterjalitööstus / ENSV Ehitusmaterjalitööstuse Min. nr. 7 (bibl.)  
 Kalender 1985. Tln., 1984
- Nõukogude Oigus. Jur. büll. / ENSV Justiitsmin. nr. 3 (bibl.)
- Polügrafist / EV Polügraafia, Kirjastuste ja Raamatukaubanduse Tead.-Tehn. Ohingu büll. nr. 1
- Põllumajanduse Mehhaniseerimine ja Elektrifitseerimine / ENSV Agrotööstuskoondis nr. 4
- Sotsiaalkindlustus / ENSV Sotsiaalmin. nr. 4
- Tartu Riikliku Ülikooli Toimetised. — Ученые записки Тартуского государственного университета:  
 Вып. 672. Дискретизация корректно и некорректно поставленных задач. Тр. по математике и механике. — Вihik 672. Korrektsete ja mittekorrektsete ülesannete diskretiseerimine. Matemaatika ja mehhaanikaalaseid fõid  
 Вып. 674. Актуальные вопросы отбора учебного материала для вузовского курса иностранного языка. Methodica  
 Вып. 682. Вопросы строения двойного слоя и электрохимической кинетики. Тр. по химии
- Toiduainetööstus / ENSV Toiduainetööstuse Min. nr. 6
- Tuletõrje Valvepostil / ENSV Sisemin. Tuletõrje Val. ja ENSV Tuletõrjehingude büll. nr. 1 (bibl.)
- В помощь профсоюзному активисту / Эст. респ. совет профсоюзов № 3

### Ajalehed — Газеты

#### Vabariiklikud ajalehed — Республиканские газеты

Rahva Hääл — RH	Säde
Noorte Hääл — NH	Советская Эстония — СЭ
Kodumaa	Молодежь Эстонии — МЭ
Nõukogude Opetaja	
Sirp ja Vasar — SV	
Spordileht	

#### Linnade ja rajoonide ajalehed —

#### Городские и районные газеты

Edasi	Tee Kommunismile
Harju Elu	Tõõrahva Elu
Koht	Tõõrahva Lipp
Kommunismiehitaja	Võitlev Sõna
Kommunist	Ohtuleht
Leninlik Lipp	Ühistöö
Nõukogude Hiiumaa	Вечерний Таллин
Punalipp	Ленинское знамя
Punane Täht	Нарвский рабочий
Pärnu Kommunist	

#### Mitmesuguste asutuste ajalehed —

#### Газеты разных ведомств

Ped. Instituut	TRÜ
Tallinna Polütehnik	Таллинский политехник

# NÕUKOGUDE ESTONICA

## СОВЕТСКАЯ ЭСТОНИКА

Teistes liiduvabariikides ja sotsialistlikes välisriikides ilmunud kirjandus Eesti NSV kohta

Литература об Эстонской ССР, изданная в других союзных республиках и зарубежных социалистических странах

Juuli

1984

Июль

### 3 Filosoofia. Psühholoogia. Sotsioloogia Философия. Психология. Социология

\* \* \*

- E 1739. Соловьев Н. Во имя счастья супругов: [О Всесоюз. конф., посвящ. дальнейшему совершенствованию деятельности нар. ун-тов нравств. воспитания и семейно-быт. культуры. Таллин]. — Сов. Литва, 1984, 3 янв.
- E 1740. Тийт Э.-М. Формула счастья: [О социол. исслед. семьи. Рассказ доц. каф. мат. статистики и программирования ТГУ / Записал А. Веретенников]. — Лесн. пром-сть, 1984, 24 янв.
- E 1741. Kipere Zaiga. Ideālu dzīves draugu meklējot. — Zvaigzne (Rīga), 1983, nr. 1, lk. 5.  
Kipere Z. Meheideaali otsingul: [Ka TRU perekonnauurimise grupi uurimustest]. — Läti k.
- E 1742. Naan, Gustav. Earth's woman: Top of the universe? — Moscow News, 1984, 29. jaan., lk. 13, ill. — Ajal. ilm. ka araabia, hisp., pr. k.  
Naan G. Naine maailmas — maailmaruumi tipp? — Ingl. k.

Välisriikides ilmunud kirjandus  
Из зарубежной печати

- E 1743. Sztolovics L. N. Az esztétikai érték természete: [Природа эстетической ценности]. — [Budapest]: Kossuth könyvkiadó, 1977. — 282 lk., 20 cm. — (Esztétikai kiskönyvtár). — 16 Ft. 4800 eks. — Ung. k.

## 5 Ajalugu. Ajalooteadused История. Исторические науки

Välisriikides ilmunud kirjandus  
Из зарубежной печати

\* \* \*

- E 1744. **Veispaak T.** Z badań nad historia Rewla (Tallina) w XVII—XVIII wieku w Republice Federalnej Niemiec. — Zapiski historyczne (Poola), 1983, 48. kd., nr. 4, lk. 123—132.  
Veispaak T. Saksa Liitvabariigis läbiviidud uurimustest 17.—18. sajandi Tallinna kohta. — Poola k.

## 6 Majandus. Majandusteadused Экономика. Экономические науки

\* \* \*

- E 1745. **Константинов В.** Соблюдать пропорции роста заработной платы и производительности труда: [ЭССР]. — Соц. труд, 1983, № 12, с. 47—52.
- E 1746. **Луйк Х.** Управление природопользованием в регионе: Опыт ЭССР. — Вопр. экономики, 1984, № 1, с. 55—63.
- E 1747. **Мяги А. Р.** Определение стоимости обработки данных при эксплуатации ЕС ЭВМ в интерактивном режиме. — Упр. системы и машины, 1984, № 1, с. 37—39.
- E 1748. **Ускоряя шаги пятилетки:** Об итогах выполнения Гос. плана экон. и социального развития СССР в 1983 году: [Данные также об ЭССР]. Сообщ. ЦСУ СССР. — Правда, 1984, 29 янв., с. 1, 3; Известия, 1984, 29 янв., с. 1—2, под загл.: Трудовая поступь пятилетки.

## 7 Statistika. Demograafia Статистика. Демография

\* \* \*

- E 1749. **Женщины в СССР:** [Стат. данные также по ЭССР]. — Вестн. статистики, 1984, № 1, с. 63—75, табл.

## 8 Rahvusvahelised suhted. Riikide poliitiline olukord tänapäeval Международные отношения. Современное политическое положение государств

\* \* \*

- E 1750. **Иохансон И.** Используя опыт друзей: [О связях ЭССР со Шверин. окр. ГДР и Соьльнок. обл. ВНР]. — Экон. газ., 1984, № 4, [16 янв.], с. 20.

- E 1751. Курмаев В. Эстонская ССР: [Заметки о ком. стр-ве]. — Учит. газ., 1984, 17 янв. (Вести из респ.).
- E 1752. Лехтмяэ, Юло. Не жонглировать переговорами: [Отклик на ответы Ю. В. Андропова на вопр. корр. газ. «Правда» о сов. внеш. политике]. — Известия, 1984, 27 янв., с. 3. — Напеч. под общ. загл.: Разум должен восторжествовать.
- E 1753. Поздравляет Вана Тоомас: [Коротко о новой традиции в Таллине]. — Гудок, 1984, 11 янв.
- E 1754. Социалистические обязательства трудящихся Эстонской ССР на 1984 год. — Правда, 1984, 30 янв., с. 1. Напеч. под общ. загл.: Равняясь на новаторов.
- E 1755. Стала ближе Венеция: [О Днях Венеции (Италия) в Таллине. Заметка]. — Культура и жизнь, 1984, № 1, с. 31. — Журн. выходит также на англ., фр., исп., нем. яз.
- E 1756. Тель Р. Горькие радости: [О судьбе эстонца Л. Лаука]. — Соц. индустрия, 1984, 15 янв.
- E 1757. Dambrauskas, Vaclovas. Po Saremos saļā. — Komunistinis žodis (Kelmē), 1984, sausio 21 (jaan.).  
Dambrauskas V. Mõõda Saaremaad: [Reisimuljed]. — Leedu k.
- E 1758. Huber, Theresia. Wer das Schwert nimmt... — Neues Leben (Moskau), 1983, 18. jaan., lk. 14. (Hier spricht der Leser).  
Huber T. (ENSV). Kes mõõga tõstab...: [Rahu eest võitlemise vajadusest]. — Saksa k.

Välisriikides ilmunud kirjandus

Из зарубежной печати

\* \* \*

- E 1759. Tombergová, Tamara. Světlo nového života. — Rmt.: O veliké zemi. Praha, 1981, lk. 295—347.  
Tomberg T. Uue elu valgus: [ENSV-st] / Tik. J. Zumrova. — Tšehhi k.

9 Rahvusvaheline kommunistlik liikumine.  
Kommunistlikud ja töölisparteid  
Международное коммунистическое движение.  
Коммунистические и рабочие партии

\* \* \*

- E 1760. Выше эффективность работы: [О пленуме ЦК КП Эстонии. Таллин. Заметка]. — Известия, 1984, 18 янв., с. 2.
- E 1761. Кленский Д. Внимание резервам: [О пленуме ЦК КП Эстонии. Таллин. Заметка]. — Правда, 1984, 18 янв., с. 2. — Авт. указан в тексте.

- Е 1762. **Мошенко О.** На уровне новых задач: [Излож. докл. нач. Эст. отд-ния Прибалт. ж. д. на парт.-хоз. активе отд-ния] / Материал подгот. М. Алексеев. — Железнодорожник Прибалтики (Рига), 1984, 28 янв.
- Е 1763. **Пуляев В.** Право воспитывать других: [О пропагандисте Эст. упр. гражд. авиации, летчике Н. И. Дмитриеве]. — Воздуш. трансп., 1984, 5 янв.
- Е 1764. **Таллин:** [О пленуме ЦК КП Эстонии. Заметка]. — Соц. индустрия, 1984, 18 янв. — Напеч. под. общ. загл.: Развивать трудовые достижения.

## 10 Rahvusvaheline ametiühinguliikumine. Ametiühingud Международное профсоюзное движение. Профсоюзы

\* \* \*

- Е 1765. **Оссел А.** Цвести коллективному саду: [Вопр. развития садовод. товариществ в деятельности профсоюзов ЭССР]. — Сов. профсоюзы, 1983, № 17, с. 36—37. — В огл. авт.: А. Оссел [!].

## 11 Rahvusvaheline demokraatlik noorsooliikumine. Noorsoo-organisatsioonid Международное демократическое движение молодежи. Организации молодежи

- \* **Рахула, Юло, Хунт, Хельве.** Райком и РАПО: динамика связей. — См. Е1853.

## 12 Riik ja õigus. Õigusteadus Государство и право. Юридические науки

\* \* \*

- Е 1766. **Гукасов Г.** Эстонская ССР: [8-я сессия Верхов. Совета ЭССР. Обзор работы]. — Известия, 1984, 21 янв., с. 2.
- Е 1767. **Единодушное решение:** [О предвыбор. собр. Тапас. локомотив. депо. ЭССР]. — Железнодорожник Прибалтики (Рига), 1984, 19 янв.
- Е 1768. **К новым рубежам:** [О принятии Гос. плана и бюджета респ. на сессии Верхов. Совета ЭССР. Заметка]. — Правда, 1984, 19 янв., с. 2.
- Е 1769. **Мельников В.** Первый депутат: [О первом эст. депутате Верховного Совета СССР И. М. Круузи. 1898—1941]. — Железнодорожник Прибалтики (Рига), 1984, 10 янв.
- Е 1770. **Наелапеа Я.** Главное — достижение конечных результатов: [Из практики прокуратуры ЭССР]. — Соц. законность, 1983, № 12, с. 22—23.

- Е 1771. Эхала Э. С заботой о людях: [Рассказ пред. Таллин. гор. окруж. избир. комс. по выборам в Верхов. Совет СССР о своей депутат. работе / Записал Ю. Носков]. — Сов. спорт, 1984, 20 янв.

### 13 Sõjateadus. Sõjandus Военная наука. Военное дело

\* \* \*

- Е 1772. Медников И. Держать в чистоте: Политорганы: стиль работы. [Прибалт. воен. окр.]. — Красная звезда, 1983, 9 дек.

### 17 Füüsika. Matemaatika Физико-математические науки

\* \* \*

- Е 1773. Авармаа Р. А., Суйсалу А. П. Поляризационные спектры молекул хлорофилла при селективном лазерном возбуждении. — Оптика и спектроскопия, 1984, т. 56, вып. 1, с. 53—59. — Библиогр.: 17 назв.
- Е 1774. Структура точечных дефектов в примесном сульфиде цинка / Кукк П. Л., Крусток Ю. И., Эрм А. Я. и др. — Журн. неорганич. химии, 1984, т. 29, вып. 1, с. 46—50. — Библиогр.: 35 назв.
- Е 1775. Эйнасто, Ян. Загадочное вещество Вселенной: [Беседа с зав. сектором физики галактик Ин-та астрофизики и физики атмосферы АН ЭССР Я. Эйнасто] / Записал А. Валентинов. — Сов. молодежь (Рига), 1984, 1 янв.

### 18 Keemia Химические науки

\* \* \*

- Е 1776. Синтез и строение аминоксифиров: [Сообщение]. 2 / Т. С. Райкова, Г. И. Войтеховская, Т. К. Вялимяз, Б. Г. Ударов. — Химия природ. соединений (Ташкент), 1983, № 3, с. 305—308. — Библиогр.: 6 назв.
- Е 1777. Фотоэлектронные спектры и электронная структура фосфорорганических соединений. Соединения трехкоординированного фосфора со связью фосфор / В. В. Зверев, З. Г. Бажанова, Н. В. Виллем, Я. Я. Виллем. — Журн. общ. химии, 1983, т. 53, вып. 9, с. 1968—1974. — Библиогр.: 20 назв.

## 19 Geodeesia. Geograafia. Geoloogia

### Геодезические и геолого-географические науки

- Е 1778. Хупфер П. Балтика — маленькое море, большие проблемы: Пер. с нем. — Л.: Гидрометеиздат, 1982. — 136 с.

\* \* \*

- Е 1779. Абраменко В. И. Постседиментационный баррит в нижнекембрийских породах Белоруссии и Прибалтики. — Докл. АН БССР, 1984, т. 28, № 1, с. 60—63. — Рез. англ.
- Е 1780. Вакуловский С. М. и др. <sup>137</sup>С9 и <sup>90</sup>г в донных отложениях Балтийского моря в 1980 г. / С. М. Вакуловский, А. И. Никитин, В. Б. Чумичев. — Океанология, 1983, т. 23, вып. 6, с. 984—989. — Рез. англ. Библиогр.: 7 назв.
- Е 1781. Дистанционные исследования оптических характеристик Балтийского моря / Эрме К. А., Вейсманн У. К., Виллманн Ч. И. и др. — Исслед. Земли из космоса. 1983, № 6, с. 3—12. — Рез. англ. Библиогр.: 13 назв.
- Е 1782. Кленский Д. Мореплавателям посвящается: [О выст. в Ист. музее ЭССР. Таллин. Заметка]. — Правда, 1984, 3 янв., с. 6. — Авт. указан в тексте.
- Е 1783. Результаты изучения торфяника на вершине оза у г. Острова и некоторые вопросы палеогеографии голоцена Псковской области и юго-востока Эстонии / Д. Б. Малаховский, Е. А. Спиридонова, В. П. Денисенков и др. — Вестн. Ленингр. ун-та, 1983, № 18. Геология, география. Вып. 3, с. 53—60. — Рез. англ. Библиогр.: 9 назв.
- Е 1784. Таллсепп Л. А. О захваченных топографических волнах в Балтийском море. — Океанология, 1984, т. 23, вып. 6, с. 928—931. — Рез. англ. Библиогр.: 8 назв.

## 20 Bioloogia

### Биологические науки

\* \* \*

- Е 1785. Лейск А. Х. Биохимическая структура и кинетическая функция фотосинтетического аппарата растений. — Физиология растений, 1983, т. 30, вып. 5, с. 837—851. — Рез. англ. Библиогр.: 25 назв.
- Е 1786. Оя В. М. Быстродействующая газометрическая установка для исследования кинетики фотосинтеза листьев. — Физиология растений, 1983, т. 30, вып. 5, с. 1045—1052. — Рез. англ. Библиогр.: 8 назв.
- Е 1787. Пааль Я. Л., Семкин Б. И. Анализ растительности средней тайги при помощи мер включения и сходства. — Ботан. журн., 1983, т. 68, № 10, с. 1341—1350. — Библиогр.: с. 78—79.

- E 1788. **Саарма, Март.** Удивительные бактерии: [О роли бактерий в борьбе с загрязнением окружающей среды. Беседа с зав. сектором ин-та хим. и биол. физики АН ЭССР М. Саармой / Записал А. Валентинов]. — Сов. Латвия, 1984, 18 янв.; Сов. Клайпеда, 1984, 14 янв., под загл.: Если пересадить ген.
- E 1789. **Синтез ( $\pm$ )-цис-5-тетрадецен-4-амеда** — рацемата полового феромона японского жука / Г. Г. Меликян, Д. А. Мкртчян, К. В. Лебедева, У. Ю. Мязорг (ТГУ), Г. А. Паносян, Ш. О. Баданян. — Химия природ. соединений (Ташкент), 1984, № 1, с. 98—102. — Библиогр.: 20 назв.
- E 1790. **Тийвель Т.** Роль бактериофорных вакуолей в мицетоцитах насекомых. — В кн.: Биологические аспекты повышения продуктивности животных и растений: Тез. докл. 6-й конф. молодых ученых-биологов. Рига, 1984, с. 216—217.
- E 1791. **Туманов В.** Новоселье без переселения: [О реконструкции ботан. сада ТГУ]. — Стронт. газ., 1984, 13 янв.
- E 1792. **Nedzinskas, Vytautas.** Kas keičiasi sparnuočių pasaulyje. — Tiesa (Vilnius), 1984, sausio 27 (jaan.), ill.  
Nedzinskas V. Mis on muutunud suliste maailmas: [XI Balti liiduvabar. ornitoloogide konv. Tallinn]. — Leedu k.
- E 1793. **Sarma, Martas.** Persodinus genā. — Tarybinė Klaipėda, 1984, sausio 14 (jaan.), lk. 4.  
Saarma M. Geeni siirdamine: [Bakterite osast võitluses keskkonna saastamisega. Vestlus ENSV TA Keem. ja Biol. Füüsika Inst. sektori juh. M. Saarmaga / Üles kirjut. A. Valentinov]. — Leedu k.
- E 1794. **Sablevičius, Bronius.** Pabaltijo vienuoliktoji. — Komjaunimo tiesa (Vilnius), 1984, sausio 12 (jaan.).  
Sablevičius B. Balti [liiduvabariikide] üheteistkümnes [ornitoloogide konverents. Tallinn]. — Leedu k.

## 23 Energeetika Энергетика

\* \* \*

- E 1795. **Дерябин Л., Борисова С.** Ночной резерв: [О совмест. эксперименте энергетиков ЛитССР и ЭССР]. — Соц. индустрия, 1984, 5 янв.
- E 1796. **Клейс И. Р.** и др. Абразивность промышленных пылей при износе роторов ЦКМ / И. Р. Клейс, Ю. А. Тадольдер, Р. Р. Мяги. — Энергомашиностроение, 1983, № 9, с. 32—34. — Библиогр.: 5 назв.

## 24 Raadioelektroonika. Automaatika ja telemehaanika Радиоэлектроника. Автоматика и телемеханика

\* \* \*

- E 1797. Александров Е. Таллинский вариант: [О создании патент. службы на произв. об-нии радиоэлектрон. техники «РЭТ»]. — Труд, 1984, 8 янв.

## 25 Mäendus Горное дело

\* \* \*

- E 1798. Karin, Leonid. Tausendkünstler Ölschiefer. — Neues Leben (Moskau), 1983, 31. aug., lk. 3.  
Karin L. Mustkunstnik põlevkivi: [Põlevkivi kaevandamisest ENSV-s]. — Saksa k.
- E 1799. Vaino L. Igaunijas fosforiit: ieguve, nenodarot päri dabai. — Cīņa (Rīga), 1984, 24. jaan.  
Vaino L. Eesti fosforiit: Tootmine loodust kahjustamata. — Läti k.

## 26 Metallurgia Металлургия

\* \* \*

- E 1800. Кюбарсепп Я. П., Вальдма Л. Э. Проблемы легирования карбидо-титановых твердых сплавов, спемантированных сплавами на основе железа. — В кн.: Карбиды и материалы на их основе. Киев, 1983, с. 61—65. — Библиогр.: 6 назв.

## 28 Keemiatööstus Химическая промышленность

\* \* \*

- E 1801. Эстонская ССР: [О Таллин. опыт. з-де «Эстопласт»]. — Экон. газ., 1984, № 5, [23 янв.], с. 18, ил.

**30 Puidutööstus. Puidukeemiatööstus.  
Tselluloosi- ja paberitööstus  
Деревообрабатывающая промышленность  
Лесохимическая промышленность.  
Целлюлозно-бумажная промышленность**

\* \* \*

- Е 1802. Курмаев В. Самые быстрые лыжи: [О пр-ве лыж на Пярнус. деревообраб. комб. «Вийснурк»]. — Учит. газ., 1984, 21 янв. (Новости).

**31 Kergetööstus  
Легкая промышленность**

\* \* \*

- Е 1803. Гукасов Г. За четыре месяца до пенсии...: [О недостатках в распределении жилплощади в комб. «Балт. мануфактура»]. — Известия, 1984, 16 янв., с. 6.
- Е 1804. Гукасов Г. Товары из хромовой кожи: [О з-де хромовых кож об-ния «Коммунар». Нарва]. — Известия, 1984, 18 янв., с. 1.
- Е 1805. Для обувных предприятий: [О введении в строй первой очереди нарв. з-да хромовых кож об-ния «Коммунар». Заметка]. — Сов. торговля, 1984, 5 янв. (Новости).
- Е 1806. Лукьянов А. Утверждение хозрасчетных принципов и развитие самоуправления: [Комб. «Балт. мануфактура». Таллин]. — Соц. труд, 1983, № 8, с. 39—45.
- Е 1807. Новостройка на карте Эстонии: [О завершении стр-ва нарв. з-да хромовых кож. об-ния «Коммунар». Заметка]. — Экон. газ., 1984, № 4, [16 янв.], с. 24, ил.; Соц. индустрия, 1984, 31 янв., ил.
- Е 1808. Предлагают таллинцы: [О модной одежде]. — Сов. Россия, 1984, 18 янв., с. 4.
- Е 1809. Эткина С. «Наш Дом торговли...»: Письмо ст. юрисконсульта таллин. Дома торговли по поводу плохого качества упаковки выпускаемых одеял]. — Сов. торговля, 1984, 19 янв. — Напеч. под общ. загл.: Прав ли ГОСТ?
- Е 1810. Kalling, Marija. Visas varaviksnes krāsas. — Padomju Jaunatne (Rīga), 1984, 25. jaan.  
Kalling M. Vikerkaarevärvid: [Moevärvidest riietuses. Ajak. «Siluett»]. — Läti k.

## 32 Ehitus Строительство

\* \* \*

- Е 1811. **Викторов Л.** Гигант в заливе Мууга: [О стр-ве Новоталлин. мор. торг. порта. Заметка]. — Вод. трансп., 1984, 1 янв.
- Е 1812. **Гукасов Г.** Дом типовой квартиры — по заказу: [О стронт. эксперименте в Таллине]. — Известия, 1984, 24 янв., с. 2.
- Е 1813. **Исследование** процесса термического разложения фосфогипса из каратауского фосфорита / Р. О. Куусик, А. А.-М. Кууск, Э. Х. Кярблане, М. А. Вейдерма. — Комплекс. исполыз. минер. сырья, 1983, № 9, с. 50—53. — Библиогр.: 7 назв.
- Е 1814. **Крал Н. А., Скорыходов А. С.** Творческий поиск трудового коллектива продолжается: [Таллин. домостроит. комб.]. — Экономика стр-ва, 1983, № 9, с. 22—27.
- Е 1815. **Не страшны** ни холод, ни жара: [Об экскаваторах произв. об-ния «Таллэкс». Заметка]. — Известия, 1984, 13 янв., с. 2; Соц. индустрия, 1984, 11 янв., под загл.: Мерзлый грунт — не помеха.
- Е 1816. **Vaitkus, Vytautas.** Sarema — statybų sala. — Statyba ir architektūra (Vilnius), 1984, nr. 1, lk. 23.  
Vaitkus V. Saaremaa uusehitused. — Leedu k.

## 33 Veemajandus Водное хозяйство

\* \* \*

- Е 1817. **Захаров К.** Музей воды: [Таллин]. — Строит. газ., 1984, 8 янв.

## 34 Elamu- ja kommunaalmajandus. Olmeteenindus. Tuletõrje Жилищно-коммунальное хозяйство. Бытовое обслуживание населения. Пожарная охрана

\* \* \*

- Е 1818. **Домбковский Н.** Ночной ураган: [О деятельности штаба по борьбе со стихией при исполкоме Таллин. гор. Совета]. — Труд, 1984, 6 янв.

### 35 Varumine. Kaubandus. Ühiskondlik toitlustus Заготовки. Торговля. Общественное питание

\* \* \*

- Е 1819. **Глазкова В.** Мати, Урмас и ... пироги: [О работниках кондитер. цеха рыболовец. колхоза им. С. М. Кирова]. — Сов. торговля, 1984, 21 янв.
- Е 1820. **Гукасов Г.** Отдохните в баре на ... почтамте: [Об орг. обществ. питания на Таллин, почтамте]. — Известия, 1984, 7 янв., с. 3.
- Е 1821. **Кандыба Л.** Эффект единого наряда: [Об опыте орг. работы на единый наряд на предприятиях обществ. питания ЭССР]. — Сов. торговля, 1984, 24 янв.
- Е 1822. **Любимов Л.** Сто блюд из картошки: [О смотре-конкурсе на лучшее приготовление блюд отд. рабочего снабжения Прибалт. ж. д. Рига. Также об участии представителей Эстонии]. — Гудок, 1984, 4 янв., портр.
- Е 1823. **Поккинен С.** Бригады кулинаров работают по единому наряду: [О распространении нового метода орг. труда на предприятиях обществ. питания ЭССР]. — Сов. торговля, 1984, 19 янв.
- Е 1824. **Свойский М.** Банкет ... в «Пороховом погребе»: [О кафе «Пюсси-рохукельдер». Тарту]. — Сов. торговля, 1984, 31 янв.

### 36 Transport Транспорт

\* \* \*

- Е 1825. **Без скидок на трудности:** [О выполнении плана перевозок за 1983 г. Также об Эст. мор. пароходстве]. — Вод. трансп., 1984, 19 янв.
- Е 1826. **Борисов В.** Ледовый поход «Ермака»: [О переходе воен. и трансп. судов из Ревеля и Гельсингфорса в Кронштадт и Петроград. 1918 г.]. — Вод. трансп., 1984, 21 янв.
- Е 1827. **В первый рейс:** [О рейсах ледокол.-парома «Вохилайд». Заметка]. — Правда, 1984, 20 янв., с. 6.
- Е 1828. **Гуженко Т. Б.** С позиций высокой требовательности: Из выступления министра мор. флота Т. Б. Гуженко на заседании коллегии М-ва мор. флота и президиума ЦК профсоюза рабочих мор. и реч. флота: [Также об Эст. мор. пароходстве]. — Вод. трансп., 1984, 26 янв.
- Е 1829. **Калда В., Кленский Д.** Купе для керамики: [О пробл. транспортировки изделий Азерис. керам. з-да. Кохтла-Ярвес. р-н. Заметка]. — Правда, 1983, 8 дек., с. 3.
- Е 1830. **Кленский Д.** Добрых рейсов!: [О рейсах ледокол. парома «Вохилайд»]. — Правда, 1984, 21 янв., с. 6. — Авт. указан в тексте.

- Е 1831. **Меркушев В.** Победили стихию: [О мероприятиях на Эст. отд-нии Прибалт. ж. д. по ликвидации последствий шторма]. — Железнодорожник Прибалтики (Рига), 1984, 10 янв.
- Е 1832. **Нарва:** [О сотрудничестве железнодорожников с коллективами промыш. предприятиями сланц. бассейна. Заметка]. — Сел. жизнь, 1984, 21 янв. — Напеч. под общ. назв.: По родной стране.
- Е 1833. **Плесниеце Л.** Друзья делятся опытом: [О поездке работников судорем. техн. ст. базы «Океанрыбфлота» в Таллин]. — Рыбак Латвии (Рига), 1984, 21 янв.
- Е 1834. **Поднят флаг:** [Коротко о пароме-ледоколе серии «Вохилайд» для Эст. мор. пароходства]. — Вод. трансп., 1984, 5 янв.
- Е 1835. **Сахарнус В.** «Загараем» в январе: [О пробл. выполнения задания по судоремонту на Локсас, судорем. з-де / Коммент. пред. Эст. респ. ком. профсоюза Л. Пихеля]. — Вод. трансп., 1984, 17 янв.
- Е 1836. **Стосман И.** Выгодный режим: [О внедрении опыта моряков Латвии по совершенствованию режима труда и отдыха экипажей. Эст. мор. пароходство]. — Вод. трансп., 1984, 24 янв.
- Е 1837. **Таллин:** [О работе Таллин. мор. торг. порта. Заметка]. — Правда, 1984, 2 янв., с. 1. — Напеч. под общ. загл.: На трудовом посту.
- Е 1838. **Эстонское морское пароходство:** день сегодняшний, день завтрашний: [Материалы / Подгот. к печати С. Михалев]. — Вод. трансп., 1984, 19 янв.
- Е 1839. **Plesniece L.** Draugi dalās pieredzē. — Latvijas Zvejnieks (Rīga), 1984, 21. jaan.  
Plesniece L. Sõbrad vahetavad kogemusi: [«Okeanrõbfloti» laeva-remondi tehnikajaama töötajate sõidust Tallinna]. — Läti k.

### 38 Põllumajandus. Põllumajandusteadused Сельское хозяйство. Сельскохозяйственные науки

- Е 1840. **Проблемы** применения электронно-вычислительной техники и экономико-математических методов в агропромышленном комплексе по реализации решений майского (1982 г.) Пленума ЦК КПСС: Тез. докл. науч.-практ. конф. — Рига, 1983. — 90 с. — В надзаг.: Гос. план ком. ЛатвССР, НИИ планирования Госплана ЛатвССР, М-во сел. хоз-ва ЛатвССР и др. В содерж. авт. из ЭССР: Составление сводных планов сельскохозяйственного производства на уровне РАПО: [Опыт ЭССР] / Т. Х.-Ф. Аккель, Р. Я. Кютт, с. 31. Об опыте проведения плановых расчетов на уровне госплана республики: [ЭССР] / А. Ю. Ольм, Р. Я. Кютт, с. 32—33. Распределение госзакупок и фондов комбикормов между районами республики: [ЭССР] / Т. Х.-Ф. Аккель, с. 44—45. Опыт разработки и внедрения математических моделей оптимального использования ресурсов в растениеводстве [ЭССР] / В. Л. Локо, с. 49—51.

- Е 1841. **Структура** почв и плодородие: Тез. докл. науч. совещ. 5—6 апр. 1984 г. — Рига: Упр. НТИ М-ва сел. хоз-ва ЛатвССР, 1984. — 42 с., табл. — В надзаг.: ВАСХНИЛ, Зап. отд-ние, М-во сел. хоз-ва ЛатвССР. В содерж. авт. из ЭССР: Исследование структурно-физических свойств дерново-подзолистых супесчаных почв при их интенсивном использовании / Э. А. Реппо, с. 22—24. Влияние уплотнения на крошение почв при культивации / Э. Ю. Нугис, с. 33—34.
- \* \* \*
- Е 1842. **Аллик А. М.** Медоносы на неудобьях. — Пчеловодство, 1983, № 9, с. 15.
- Е 1843. **Боговский С. П.** Симпозиум по опухолям рыб: [«Опухли прудовых и дикоживущих рыб — причины и меры борьбы», Таллин, май, 1983]. — Вopr. онкологии, 1984, т. 30, № 1, с. 112—113.
- Е 1844. **Будинас, Евгений.** Путешествие с оппонентом: [Об опыте работы эст. РАПО]. — Дружба народов, 1984, № 1, с. 170—190. — Продолж. следует.
- Е 1845. «**Доярка Вирве Лаал...**»: [О доярке Кохтла-Ярвес. РАПО ЭССР. Фотоинформация]. — Сел. жизнь, 1984, 20 янв.
- Е 1846. **Каар Э. В.** Травы на месте золоотвалов. — Кормопроизводство, 1983, № 3, с. 20—22.
- Е 1847. **Кавак Х.** Кислотность молока и воспроизводство стада. — Ветеринария, 1984, № 1, с. 50—51.
- Е 1848. **Кивистик Я. Я.** Анализ внехозяйственных перевозок сельского хозяйства и опыт их планирования с помощью ЭВМ: [ЭССР]. — Мат. методы в экономике (Рига), 1984, вып. 20, с. 65—77, табл.
- Е 1849. **Кузнецов С.** Клуб «Шесть тысяч»: [О клубе доярок — передовиков пр-ва в Эстонии]. — Сел. жизнь, 1984, 1 янв.
- Е 1850. **Линд А., Раутис Р.** Основы рентабельности хозяйства: [Таллин. птицефабрика]. — Птицеводство, 1983, № 12, с. 29—31.
- Е 1851. **Маршрутами** посевной: [Коротко о снабжении всех район. агропром. об-ний ЭССР элит. семенами]. — Правда, 1984, 9 янв., с. 2.
- Е 1852. **Обратная** связь: [Разъяснение ред. газ. к статье И. Лауритса и Х. Петерсона «Семейные фермы» в «Лит. газ.», 1983, 23 нояб.]. — Лит. газ., 1984, 18 янв., с. 11.
- Е 1853. **Рахула Ю. Р., Хунт Х.** Райком и РАПО: динамика связей: [Беседа с пред. совета Вильяндис. РАПО Ю. Р. Рахула и первым секретарем Вильяндис. РК ЛКСМ Эстонии Х. Хунт / Записал А. Маловерьян]. — Молодой коммунист, 1984, № 1, с. 15—21.
- Е 1854. **Сильвере А.-П. А.** Люминесцентно-микроскопический метод количественного определения структур растений. — С.-х. биология, 1984, № 1, с. 113—115. — Рез. англ. Библиогр.: 8 назв.

- E 1855. **Сильвер А.-П. А.** Метод диагностического выявления флоэмных нарушений у растений, пораженных болезнями типа желтух. — С.-х. биология, 1983, № 9, с. 117—121. — Рез. англ. Библиогр.: 14 назв.
- E 1856. **Томберг У. Х.** Мелниоративное состояние осушенных земель в Эстонской ССР. — Гидротехника и мелiorация, 1983, № 8, с. 32—34.
- E 1857. **Физиологическое** действие различных изомеров простагландина Ф-2 на репродуктивную функцию крупного рогатого скота / Б. Н. Ермолов, Т. Е. Пономарева, Ю. Э. Лилле и др. — Докл. ВАСХНИЛ, 1984, № 1, с. 34—36. — Библиогр.: 5 назв.
- E 1858. **Krūzs K. Saku institūta.** — Darba Balss (Rīga), 1984, 19. jaan.  
Krūzs K. Saku institūdis: [Maaparanduse ja Maaviljeluse TUI. Harju raj.]. — Lāti k.

## 40 Jahimajandus. Kalamajandus Охотничье хозяйство. Рыбное хозяйство

\* \* \*

- E 1859. **Кругликов В.** Сын рыбака: [О генеральном дир. произв. об-ния «Эстрыбпром» Х. М. Майде. Заметка]. — Правда, 1984, 1 янв., с. 2.
- E 1860. **Минский А.** Повышение продуктивности Балтики: [Также о рыбодовстве в ЭССР]. — Рыбак Литвы (Клайпеда), 1984, 7, 14 янв.
- E 1861. **Оявеер Э. А.** Плодовитость весенней салаки *Clupea harengus tembras L. (Clupeidae)* Северо-Восточной и Северной Балтики. — Вопр. ихтиологии, 1983, т. 23, вып. 3, с. 439—448. — Библиогр.: с. 448.

\* \* \*

- E 1862. **Minskis A.** Baltijos produktyvumo kėlimas. — Lietuvos žvejys (Klaipėda), 1984, sausio 7, 14 (jaan.).  
Minski A. Balti mere produktiivsuse tõstmine: [Ka kalakasvatusest ENSV-s]. — Leedu k.

## 41 Tervishoid. Arstiteadus Здравоохранение. Медицинские науки

\* \* \*

- E 1863. **Кибернетика и информатика в медицине:** [Сб. науч. ст.] / М-во здравоохранения ЛатвССР, Риж. мед. ин-т; Редкол.: В. В. Канеп (отв. ред.). — Рига: Риж. мед. ин-т, 1983. — 231 с., рис., табл.; 20 см. — В содерж. авт. из ЭССР: Прибалтийская медицина и здравоохранение в «Медицинской газете» / И. А. Лаан, Л. А. Гасман, с. 199—295. Изучение рассеяния литературы по канцерогенным N-нитрозосоединениям и иммунологии рака желудка / Х. Г. Талвоя, с. 214—220. — Библиогр. в конце ст. — 60 к. 300 экз.

\* \* \*

- Е 1864. **Гринк Р. Ф.** К оценке эффективности курортотерапии у больных ревматоидным артритом. — *Вопр. курортологии, физиотерапии и лечебной физ. культуры*, 1984, № 1, с. 40—42. — Рез. англ. Библиогр.: 9 назв.
- Е 1865. **Получение** гибридом, продуцирующих моноклональные антитела к миоглобину человека: [Тез. докл. представл. на Всесоюз. совещ. «Биология клетки в культуре». Ленинград, окт. 1983] / А. О. Пийрсоо, М. Х. Вийкмаа, А.-В. Н. Микельсаар, Р. А. Хинт. — *Цитология*, 1983, т. 25, № 9, с. 1090—1091.
- Е 1866. **Шевчук И. Н., Лопп А. Х.** Кинетика проникновения бенз(а)пирена в кожу мышей под влиянием различных фенолов. — *Эксперим. онкология*, 1984, т. 6, № 1, с. 22—24. — Рез. англ. Библиогр.: 8 назв.
- Е 1867. **Этлин С. Н. и др.** К оценке взаимосвязей между загрязнением атмосферы и состоянием здоровья населения в районе с развитой сланцевой промышленностью / С. Н. Этлин, Л. Т. Картузова, Л. А. Редько (ЭССР). — В кн.: Социальные, гигиенические и организационные аспекты охраны здоровья населения. Сб. науч. ст. Рига, 1983, с. 225—228. — Библиогр.: с. 227—228 (10 назв.).

## 42 Sport. Sportmängud Спорт. Спортивные игры

\* \* \*

- Е 1868. **Гипслис А.** Сто лет и двадцать минут: [О шахмат. турнире с укороч. контролем времени. Таллин]. — *Шахматы (Рига)*, 1984, № 1, с. 10.
- Е 1869. **Из мглы** веков до исторического 1940 года: [К 100-летию эст. шахмат. Из сб. «Шахматы в Эстонии»] / Материал подгот. Х. Кярнер. — *Шахматы (Рига)*, 1984, № 1, с. 8—9.
- Е 1870. **Носков Ю.** Будьте здоровыми!: [О заседании Респ. совета по масово-оздоров. физкультуре. Таллин. Заметка]. — *Сов. спорт*, 1984, 17 янв.
- Е 1871. **Носков Ю.** Календарь здоровья: [О разработке Спорт. ком. ЭССР системы массовых стартов. Таллин]. — *Сов. спорт*, 1984, 11 янв.
- Е 1872. **Носков Ю.** Таллин: [О всесоюз. соревнованиях шпажистов. Заметка]. — *Сов. спорт*, 1984, 24 янв.
- Е 1873. **Носков Ю.** Традициям — 100 лет: [К 100-летию шахмат. в Эстонии]. — *Сов. спорт*, 1984, 4 янв.
- Е 1874. **Саянкин А.** Если взялся он за дело: [Об физкульт. организаторе, бригадире слесарей судорем. з-да об-ния «Эстрибпром» В. Цветкове. Таллин]. — *Сов. спорт*, 1984, 14 янв.
- Е 1875. **Саянкин А.** Запас прочности: [О продукции Таллин. произв. комб. спорт. техники «Вихур» ЦК ДОСААФ ЭССР]. — *Сов. спорт*, 1984, 25 янв. \*

- E 1876. **Сердюков С.** Спор мотокроссменов: [О всесоюз. соревнованиях по мотокроссу в Воке. Заметка]. — Сов. патриот, 1984, 8 янв.
- E 1877. **Хюва В.** Занятие по душе: [О базах отдыха спорткомплексов в Отепя. Валгас. р-н. Заметка]. — Сов. спорт, 1984, 3 янв.
- E 1878. **Ceitļins, Mihails.** Festivāls ar plašu programmu. — Sahs (Rīga), 1984, nr. 1, lk. 10.  
Tseitlin M. Laiaulatusliku programmiga festival: [Eesti male 100. aastapäeva tähistamisest, 1983]. — Läti k.
- E 1879. **Gipslis A.** Simts gadi un divdesmit minūtes. — Sahs (Rīga), 1984, nr. 1, lk. 10.  
Gipslis A. Sada aastat ja kaksikümmend minutit: [Lühend. kontrollajaga maleturniirist. Tallinn]. — Läti k.
- E 1880. **Meiers, Ainars.** Viesuļi rodas Kreicvalda ielā. — Liesma (Rīga), 1982, nr. 10, lk. 29—30.  
Meiers A. Marutuuled tekivad Kreutzwaldi tänaval: [ALMAVU ENSV Tootmiskomb. «Vihur»]. — Läti k.
- E 1881. **No gadsimtu** miglas līdz vēsturiskajam 1940. gadam. — Sahs (Rīga), 1984, nr. 1, lk. 12—13.  
Sajandite hämarusest ajaloolise 1940. aastani: [Eesti male arengu 100. aastapäevaks. Rmt. «Male Eestis»] / Materjali koost. H. Kärner. — Läti k.
- E 1882. **Siniauskienė O.** Alytiškė — prizininė. — Sportas (Vilnius), 1984, sausio 21 (jaan.).  
Siniauskienė O. Auhinnavõitja Alostusest: [Laskmismvõistlustest Põlvas]. — Leedu k.

### 43 Haridus. Pedagoogika Образование. Педагогические науки

\* \* \*

- E 1883. **Гукасов Г.** На радость мамам: [О дет. саде № 79 произв. об-ния «Кооператор». Таллин]. — Известия, 1984, 30 янв., с. 3.
- E 1884. **Кеэс П. Я.** К разработке диагностических тестов интеллектуального развития шестилетних детей. — Вопр. психологии, 1983, № 6, с. 43—49. — Библиогр.: 22 назв.
- E 1885. **Рихвк Э.** Заботиться об эстетическом воспитании: [Из опыта шк. Таллина]. — Шк. и пр-во, 1983, № 2, с. 17—18.
- E 1886. **Рооталу Э. П.** Банк данных системы управления учебным процессом. — В кн.: Кибернетика и исследование операций в управлении учебным процессом: Тез. докл. Рига, 1984, с. 218—221, рис.
- E 1887. **Самый уютный:** [Об открытии дошкол. комплексе «Утиное гнездо» в рыболовец. колхозе им. Кирова. Заметка]. — Учит. газ., 1984, 14 янв. (Новости).

- Е 1888. **Тувике К. Р.** Факультативы в школах Эстонии. — Сов. педагогика, 1984, № 1, с. 36—38.
- Е 1889. **Sileris Z.** Idomus susitikimas. — Naujasis kelias (Kapsukas), 1984, sausio 19 (jaan.).  
Sileris Z. Huvitav kohtumine: [Konv. internatsionaalsest kasvatusesest. Kohtla-Järve]. — Leedu k.
- NLKP КК projekti «Uldharidus- ja kutsekooli reformi põhisuunad» arutelu  
К обсуждению проекта ЦК КПСС «Основные направления реформы общеобразовательной и профессиональной школы»
- Е 1890. **Васеха В.** (Таллин). Кто разделит нашу заботу?: [Об охране здоровья учителей]. — Учит. газ., 1984, 24 янв.
- Е 1891. **Ганзен, Яан.** В сельской глубинке. — Сел. жизнь, 1984, 25 янв.
- Е 1892. **Лийметс Х.** Путь к мировоззрению. — Учит. газ., 1984, 10 янв.
- Е 1893. **Пустыльник И.** (Тарту). На стыке дисциплин. — Учит. газ., 1984, 26 янв.
- Е 1894. **Сергеева Л.** (Таллин). Верстак по росту. — Мед. газ., 1984, 27 янв.

#### 44 Kultuur. Kultuuri arendamine Культура. Культурное строительство

- Е 1895. **Краеведческие аспекты деятельности государственных республиканских библиотек Литовской ССР, Латвийской ССР и Эстонской ССР в свете решений пленумов ЦК КПСС: Тез. докл. семинара-лагеря ЛиЛаЭст-84. Пакретуоне, 1—7 июля 1984 г.** / [Сост. В. Булавас]. — Вильнюс, 1984. — 62 с. — В надзаг.: М-во культуры ЛитССР Гос. б-ка ЭССР им. Крейцвальда и др. В содерж. авт. из ЭССР и материал об Эстонии: Культурные связи прибалтийских народов в XVI—XVII вв. / Ю. Тумялис, с. 30—34. Взаимосвязи книжного дела Латвии с Эстонией и Литвой до начала XX века / А. Вилкс, с. 45—48. Состояние и развитие национальной библиографии в ЭССР / А. Айнц, с. 48—51. Система библиографических изданий краеведческого характера в Эстонской ССР / Т. Лээтмаа, с. 51—54. Система библиографических пособий по Эстонской культуре и Государственная библиотека Эстонской ССР им. Фр. Р. Крейцвальда / М. Калласт, К. Куслап, М. Мауэр, А. Хейнапуу, с. 55—56. — Б. ц. 200 экз.
- \* \* \*
- Е 1896. **Арр, Сальме.** Ждут библиобус в глубинке: [О передвижной б-ке Кохтла-Ярвес. район. центр. б-ки. Заметка]. — Сов. культура, 1984, 28 янв., с. 8.
- Е 1897. **Леоск М.** Удовлетворение духовных запросов тружеников села: [Культ.-просвет. работа в Пылвас. р-не]. — Парт. жизнь, 1984, № 1, с. 57—61.

- E 1898. **Шестакович Ю.** Университет для всех: [К итогам Всесоюз. науч.-практ. конф., посвящ. дальнейшему совершенствованию работы нар. ун-тов культуры в свете решений XXVI съезда КПСС и июн. (1983 г.) Пленума ЦК КПСС. Таллин]. — Сов. культура, 1984, 17 янв., с. 3.
- E 1899. **Jokubaitienė, Aldona.** Darbo ir draugystės dienos. — Bibliotekų darbas (Vilnius), 1983, nr. 8, lk. 19–21, ill. — Kokkuvõtte vene k. Jokubaitienė A. Nädal tööd ja sõprust: [Balti liiduvabar. riikl. rmtk. seminar-laager «LiLaEst-84». Läti NSV]. — Leedu k.
- E 1900. **Rimša, Vytautas.** Aktualios skaitytojų aptarnavimo problemos. — Bibliotekų darbas (Vilnius), 1984, nr. 1, lk. 25. Rimša V. Lugejate teenindamise aktuaalsed probleemid: [Tead.-prakt. konv. Tallinn]. — Leedu k.
- E 1901. **Stankevičienė, Vanda, Bulavas, Vladas.** Konferencija Jerevane. — Bibliotekų darbas (Vilnius), 1983, nr. 8, lk. 22. — Kokkuvõtte vene k. Stankevičienė V., Bulavas V. Konverents Jerevanis: [Ülel. tead.-prakt. konv. «Laste ja noorukite raamatukogundusliku teenindamise efektiivsuse ja kvaliteedi parandamine tsentraliseerimise tingimustes». Ka eesti esindajatest]. — Leedu k.
- E 1902. **Viška, Janis.** Tarybu Latvijos bibliotekininkystės istorijos periodizacija. — Bibliotekų darbas (Vilnius), 1983, nr. 8, lk. 30–32. Kokkuvõtte vene k. Bibl. joonealustes märkustes. Viška J. Läti NSV raamatukogunduse ajaloo perioodid: [Ka L. Normeti art. «Eesti esteetilise kultuuri arengust aastatel 1900–1940»]. — Leedu k.

## Välisriikides ilmunud kirjandus

## Из зарубежной печати

- E 1903. **Аасамаа, Ийна.** Как да се държим в обществото. — София: Наука и изкуство, 1978. — 207 с., ил.; 20 см. — 0,50 лв. 67 116 экз. Аасамаа I. Käitumisest / Vene k. ilk. A. Dobrjanski. — 2. tr. — Bulg. k.

## 46 Filoloogia

### Филологические науки

#### 46.2 Keeleteadus

#### Языкознание

\* \* \*

- E 1904. **Скородумов Г.** (Таллин). Сорная трава: [Об отрицат. явлениях в речи моряков]. — Вод. трансп., 1984, 12 янв.

### 46.3 Kirjandusteadus ja -kriitika Литературоведение и критика

- E 1905. **Материалы** совместного заседания советов по детской и юношеской литературе Госкомиздата СССР и Союза писателей СССР (стеногр. запись). 12—16 апр. 1983 г., г. Рига / Гос. ком. СССР по делам изд-в, полиграфии и кн. торговли, Совет. по дет. и юнош. лит. — Рига, Лиесма, 1984. — 200 с. В содерж. авт. из ЭССР: «Говорят, что у самой...» / А. Яаксоо (зав. ред. изд-ва «Ээсти раамат»), с. 150—151. «В идейно-нравственном и эстетическом воспитании...» / Р. Пангсепп (гл. художник изд-ва «Ээсти раамат»), с. 179—181.

\* \* \*

- E 1906. **Kaplinskis, Jāns.** Kas ir dzeja? — Literatūra un Māksla (Rīga), 1984, 6. jaan., lk. 6, 15.  
Kaplinski J. Mis on luule: [Essee] / Tlk. G. Godinš. — Lāti k.
- E 1907. «**Talino** leidykla «Periodika...». — Gimtasis krastas (Vilnius), 1984, sausio 26 (jaan.), lk. 5.  
«Tallinna kirjastuses «Perioodika...»: [D. Mušinskase rmt. «Ohtu, mille pani kirja Mickus» ilm. eesti k.]. — Leedu k.

#### Välisriikides ilmunud kirjandus Из зарубежной печати

- E 1908. **Lotman J. M.** Struktuura umetnickog teksta: Лотман Ю. Структура художественного текста. — Beograd: Nolit, 1976. — 398 lk.; 21 cm. — (Književnosti civilizacija). — 4 000 eks.  
Lotman J. Ilukirjandusliku teksti struktuur / Tlk. N. Petković. — Serbohorvaadi k.
- E 1909. **Macura, Vladimir.** Nová literatura sovětského Estonska. — Torba (Praha), 1976, listop. 3 (nov.), lk. 9—10.  
Macura V. Nõukogude Eesti uus kirjandus. — Tšehhi k.

\* \* \*

### 47 Ilukirjandus. Rahvaluule Художественная литература. Фольклор

- E 1910. **Сийг, Арви.** Конечная остановка; Куст; Силуэты: [Стихи] / Пер. с эст. М. Яснов. — Аврора, 1983, № 10, с. 85—86.
- E 1911. **Aimla P.** Tëvo autoritetas. — Vienybë (Akmenë), 1984, sausio 5 (jaan.).  
Aimla P. Isa autoriteet: [Humoresk]. — Leedu k.

## Välisriikides ilmunud kirjandus

## Из зарубежной печати

- E 1912. **Alverová, Betti.** Hrom je můj bratr. — Praha: Mladá fronta, [1980]. — 126 lk.; 15 cm. — (Květy poezie, 139). — Kõites: 10 Kõs. 2 000 eks.  
Alver B. [Luuletused] / Tlk. ja [järelsõna] V. Macura, J. Záček. — Tšehhi k.
- E 1913. **Beekman, Vladimír.** Ějszakai pilóták. — [Budapest]: Kozmosz, [1980]. — 199 lk.; 19 cm. — Kõites: 14 Ft. 23 000 eks.  
Beekman V. Öölendurid: [Romaan] / Tlk. G. Bereczki. — Ung. k.
- E 1914. **Beekmanová, Aimée.** Horké ako blen. — [Bratislava]: Slovensky spisovateľ, [1977]. — 266 lk.; 21 cm. — (Nová sovietska tvorba). — Kõites: 18 Kõs. 12 000 eks.  
Beekman A. Kartulikujused: Rihva Jossi ja Benita abielu viimased päevad: [Romaan] / Vene k. tlk. M. Hulmanová. — Slovaki k.
- E 1915. **Beekmanová, Aimée.** Kěd přehto listie. — [Bratislava]: Obzor, 1980. — 166 lk.; 21 cm. — (Jantar). — Kõites: 16 Kõs. 8 000 eks.  
Beekman A. Viinakuu: [Romaan] / Tlk. [ja järels.] R. Dvořáková-Ziaranová. — Slovaki k.
- E 1916. **Hint, Aadu.** Być soba. — [Warszawa]: Państwowy Instytut Wydawniczy, 1981. — 312 lk.; 20 cm. — (Klub interesującej książki). — 32 zt. 15 315 eks.  
Hint A. Pidalitõbi; Vatku tõbilas: [Romaanid] / Vene k. tlk. T. Orzechowski. — Poola k.
- E 1917. **Luts, Oskar.** Estońska romanca. — Bratislava: Tatran, 1977. — 515 lk.; 21 cm. — Kõites: 30 Kõs. 7 000 eks.  
Luts O. Eesti romanss: [Romaanid] / Tlk. V. Slobodniková. — Sisu: Kevad; Suvi; Tootsi pulm; Äripäev. — Slovaki k.
- E 1919. **Rummo, Paul-Eerik.** Pótgtosem. — Kraków-Wroclav: Wydawnictwo literackie, 1983. — 67 lk.; 20 cm. — Kõites 65 zt. 2 180 eks.  
Rummo P.-E. [Rmt. «Luulet 1960—1967»] / Koost. ja tlk. A. Puu; Järels.: K. Makowiecka. — Poola k.
- E 1920. **Sirge, Rudolf.** Stud. — Praha: Práce, 1981. — 281 lk., ill.; 20 cm. — Kõites: 21 Kõs. 8 500 eks.  
Sirge R. Häbi südames: [Romaan] / Tlk. K. Nováková, S. Sibrtová.; Ill. T. Svěda. — Tšehhi k.
- E 1921. **Smuul, Juhan.** Ladová kniha. — [Bratislava]: Pravda, [1978]. — 304 lk.; 21 cm. — (Knižnica laureátov Leninovej ceny). — Kõites: 20 Kõs. 12 000 eks.  
Smuul J. Jäine raamat: Antarktise reisi päevik / Vene k. tlk. R. Dúbravová; Järelsõna: O. Marušiak. — Slovaki k.
- E 1922. **Zvony** vjezerech. — Praha: Československy spisovateľ, [1977]. — 156 lk.; 21 cm. — Aut.: J. Semper, B. Alver, A. Sang, D. Vaarandi, V. Beekman, J. Kross. P.-E. Rummo, M. Traat, J. Kaplinski, V. Luik, — Kõites: 16 Kõs. 2 000 eks.

- Ohtukell: Valik eesti luulet / Koost. ja järels. V. Macura; Tlk. V. Macura, M. Cernik, J. Kabiček, J. Peterka, O. Rafaj, J. Záček. — Tšehhi k.
- E 1923. **Traat, Mats.** Inger. — [Praha]: Lidové nakladatelství, [1983]. — 194 lk.; 21 cm. — Köites: 14,80 Kčs. 19 000 eks.  
Traat M. Inger: [Romaan] / Tlk. N. Slabihoudová. — Tšehhi k.
- E 1924. **Unt, Mati.** Než přijde vlkodlak. — [Praha]: Svoboda, 1981. — 251 lk.; 21 cm. — Köites: 20 Kčs. 4 500 eks.  
Unt M. Enne kui tuleb libahunt: [Jutustused] / Tlk. ja järels.: V. Macura. — Sisu: Elu võimalikkusest kosmoses; Tühirand; Mattias ja Kristiina; Kui me surnud ei ole, siis elame praegugi. — Tšehhi k.
- E 1925. **Unt, Mati.** Wotanie z dalekiego świata. — Warszawa: Krajowa Agencja Wydawnicza, 1979. — 66 lk.; 21 cm. — 15 zt. 30 350 eks.  
Unt M. Elu võimalikkusest kosmoses: / Vene k. tlk. I. Piotrowska. — Poola k.
- E 1926. **Vahing, Vaino.** Ty. — Kraków: Wydawnictwo literackie, [1980]. — 73 lk.; 17 cm. — 15 zt. 10 283 eks.  
Vahing V. Sina [Jutustus] / Tlk. A. Puu. — Poola k.
- E 1927. **Valton, Arvo.** Zugluft. — Berlin: Volk und Welt, [1983]. — 204 lk.; 19 cm. — (Spektrum). — 3,60 Mrk.  
Valton A. Tõmbetuul: Lühiproosa / Koost. M. Lanius, I. Riemann; Eesti ja ung. k. tlk. A. Baer, H. Skirecki. — Sisu: Rohelise seljakotiga mees; Musu; Kalamees; Heeringad; Kaheksa jaapanlannat; Taldrikulõõja; Salomonella; Tõrvikukandja; Muuseumis; Tagasil; Silmus I; Silmus II; Silmus III; Lend; Tõmbetuul; Punane valgel, valge rohelisel; Mustamäe armastus; Spirituaal; Hingekell; Kaks poeti ja aeg; Ülesmäge; Kirjandussündmus Mustamäel. — Saksa k.
- \* \* \*
- E 1928. **Lehiste, Harri.** Familienstreit. — Rmt.: Eine Wanne voll Kaviar. Berlin, [1983], lk. 152—156.  
Lehiste H. Perekonnatüli: [Humoresk] / Vene k. tlk. A. Möckel. — Saksa k.
- E 1929. **Männik, Eduard.** Ocelové lano. — Rmt.: Novely a povídky o Velké vlastenecké válce. Praha, 1979, lk. 554—560.  
Männik E. Terasvaier: [Jutustused]. — Tšehhi k.
- E 1930. **Smuul, Juhan.** A more bolo tiché. — Revue svetovej literatúry (Bratislava), 1980, nr. 3, lk. 97—100, ill.  
Smuul J. Tuulevaikuse lugu / Tlk. O. Marušiak. — Slovaki k.
- E 1931. **Traat M.** Nárrat na Aiaste. — Torba (Praha), 1976, litop. 3 (nov.), lk. 12—13.  
Traat M. [Katkend romaaniest «Tants aurukatla ümber»] / Vene k. tlk. V. Novotný. — Tšehhi k.
- E 1932. **Tuulik, Jüri.** Aprilove prasiatko. — Rmt.: Horúčava zeme. [Bratislava], 1982, lk. 447—454.  
Tuulik J. Aprillipõrsas: [Novell] / Tlk. V. Hegerová. — Slovaki k.

- E 1934. **Vetemaa, Enn.** Věče pro pět. — Rmt.: Světová literatura, 1980, nr. 4, lk. 138—161.  
Vetemaa E. Ohtusõök viiele: [Näidend] / Tlk. M. Chrobáková-Mádlová; Eess.: V. Macura. — Tšehhi k.
- E 1935. **Waigur E.** Licht in deinem Fenster. — Rmt.: Sowjetische Einakter. Leipzig, [1975], lk. 47—60.  
Vaigur E. Valgus aknas: Näidend 1. vaat. / Vene k. tlk. G. Die-nelt. — Saksa k.

## 48 Lastekirjandus. Rahvaluule Литература для детей. Фольклор для детей

### 48.2 Populaarteaduslik kirjandus Научно-познавательная литература

Välisriikides ilmunud kirjandus  
Из зарубежной печати

- E 1936. **Jänes, Hari.** От сутрин до сутрин. — София: Медицина и физкультура, 1982. — 166 с., ил.; 16 см. — 0,59 лв.  
Jänes H. Hommikust hommikuni: [Nooremale ja keskmisele koolieale] / Eesti k. tlk. L. Veličkova. — Bulg. k.

### 48.3 Pukirjandus. Rahvaluule Художественная литература. Фольклор

Välisriikides ilmunud kirjandus  
Из зарубежной печати

- E 1937. **Niit, Ellen.** A lenhajú kislány. — [Budapest]: Móra Ferenc, [1979]. — 78 lk., ill.; 19 cm. — Kõites: 11 Ft. 21 000 eks.  
Niit E. Pille-Riini lood: [Jutud nooremale koolieale] / Vene k. tlk. Z. Rab. — Ung. k.
- E 1938. **Rannap, Jaan.** Mořská plavba s medvědem. — Praha: Albatros, [1981]. — 214 lk., ill.; 25 cm. — Kõites: 30 Kčs. 15 000 eks.  
Rannap J. Jefreitor Jõmm: [Jutustus. Nooremale koolieale] / Tlk. K. Novákova. — Tšehhi k.
- E 1939. **Raud, Eno.** Dobrodružství Rukávnicka. Sandálíka a Machnáčika. — [Bratislava]: Mladé letá, 1982. — 127 lk., ill.; 25 cm. — Kõites: 19,50 Kčs. 16 000 eks.  
Raud E. Naksitrallid: 2. rmt. [Nooremale koolieale] / Vene k. tlk. E. Stuppacherova-Korausová; Ill. D. Põlakovič. — Slovaki k.

- E 1940. **Raud, Eno.** Jak zając hodowat ryby. — [Warszawa]: Krajowa Agencja Wydawnicza, [1976]. — 35 lk., ill.; 16 cm. — 12 Zt. 30 350 eks.  
Raud E. Karu maja: / Vene k. tlk. B. Justynowicz; Ill. H. Krajnik. — Poola k.
- E 1941. **Raud, Eno.** Rukávník, Sandálik a — [Bratislava]: Mladé letá, 1980. — 107 lk., ill.; 25 cm. — Kõites: 17,50 Kõs. 18 000 eks.  
Raud E. Naksitrallid: [Nooremale koolieale] / Vene k. tlk. E. Stuppacherová; Ill. D. Polakovic. — Slovaki k.
- E 1942. **Truuová, Silvia.** Mesiac ako dospelá. — [Bratislava]: Mladé letá, 1982. — 181 lk.; 17 cm. — (Cajka). — Kõites: 14,50 Kõs. 20 000 eks.  
Truu S. Kuu aega täiskasvanu: [Jutustus. Keskmisele ja vanemale koolieale] / Vene k. tlk. B. Kõmpiš; Ill. D. Vrtelova. — Slovaki k.

\* \* \*

- E 1943. **Rannap, Jaan.** Moõeplavba s medvõdem. — Ohniõek (Praha), 1978, nr. 1—8; 1979, nr. 9—14, ill.  
Rannap J. Jefreitor Jõmm: [Jutustus. Nooremale koolieale] / Tlk. K. Novákova; Ill. K. Fanta. — Tõehhi k.

## 49 Kunst. Kunstiteadus Искусство. Искусствоведение

- E 1944. **Каталог** выставки работ декоративно-прикладного искусства молодых художников Прибалтийских республик: [Эстонская ССР, с. 85—118] / Союз художников ЛатвССР, Союз художников ЛитССР, Союз художников ЭССР; Сост. Г. Дарбиня. — Рига: Худож. фонд ЛатвССР, 1984. — [118] с., ил.; 29 см. — Текст парал. латыш., рус. яз. — 3 р. 30 к. 350 экз.

\* \* \*

- E 1945. **Баженов В.** Таллин: На фоне старой крепости: [О спектаклях кукол. театра ЭССР]. — Театр, 1984, № 1, с. 75.
- E 1946. **Белостоцкая Е.** Такая веселая грустная сказка: [О телевиз. фильме «Мэри Поппинс, до свиданья!» Сценарист В. Валуцкий. Режиссер Л. Квинхидзе. Также об участии Л. Ульфсака]. — Труд, 1984, 11 янв.
- E 1947. **Берлинский В. А.** Соревнуются квартеты: [Всесоюз. конкурс струнных квартетов им. А. Бородина. Таллин. Рассказ пред. жюри]. — Муз. жизнь, 1984, № 1, с. 17, ил.
- E 1948. **Витальев Т.** Под сводами Нигулисте: [О завершении реставрации б. церкви в Таллине. Заметка]. — Строит. газ., 1984, 11 янв.
- E 1949. **Год** минувший, год нынешний: [Высказывания мастеров искусства. Также композитора В. Тормиса]. — Муз. жизнь, 1984, № 1, с. 2—3, портр.
- E 1950. **Железняков Д.** Для викингов двадцатого века: [О стр.-ве ладьи древ. викингов для совмест. сов.-норвеж. фильма «И на камнях

- рстут деревья». Также об участии в проектировании ладьи группы таллин. инженеров-судостроителей. Заметка]. — Неделя, 1984, № 1, 4 янв., с. 3.
- Е 1951. **Ирд К.** Неиссякаемый источник вдохновения: [Заметки театр. режиссера]. — Коммунист, 1984, № 1, с. 89—95.
- Е 1952. **Корзунин, Алексей.** Присягнувшая празднику: [Об худож. М. Лейс]. — Культура и жизнь, 1984, № 1, с. 16, ил. — Журн. выходит также на англ., фр., исп., нем. яз.
- Е 1953. **Макарова М.** Что приносит радость сердцу: [О Таллин. нар. ун-те прикл. искусства. Заметка]. — Известия, 1984, 5 янв., с. 6; Соц. индустрия, 1984, 1 янв., под. загл.: Чудо-пряник.
- Е 1954. **Новые** лауреаты Государственной премии СССР 1983 года: [Также о опер. певце театра «Эстония» М. Пальме]. — Муз. жизнь, 1984, № 1, с. 1, портр.
- Е 1955. **Педусаар Х.** И зазвучала старая пластинка: [О работе над серией пластинок исполнит. искусства Г. Отса. Рассказ звукорежиссера студии реставрации Эст. радио / Записал К. Захаров]. — Сов. культура, 1984, 12 янв., с. 6.
- Е 1956. **С выставки** «Физкультура и спорт в изобразительном искусстве»: [Также репр. работ Л. Синивеэ, Э. Кингу, К. Тарто, Т. Веллернд]. — Декор. искусство СССР, 1984, № 1, с. 40.
- Е 1957. **Советские** фильмы — лауреаты международных кинофестивалей в 1983 году: [Также об худож. фильме «Клабуш в космосе». Сценарист Э. Ветемаа, А. Пайстик. Режиссер А. Пайстик. «Таллин-фильм»]. — Сов. экран, 1984, № 1, с. 9.
- Е 1958. **Страженкова И.** Возвращая строрицей: [Творч. портр. нар. арт. ЭССР, композитора В. Тормиса]. — Сов. культура, 1984, 19 янв., с. 5.
- Е 1959. **Хачатурова Н.** Художник всегда в движении: [Творч. портрет опер. певца М. Пальма]. — Сов. музыка, 1984, № 1, с. 34—40, ил.
- Е 1960. **Юзефович В.** Мемориал Давида Ойстраха: [II фестиваль памяти скрипача. Пярну]. — Сов. музыка, 1984, № 1, с. 142—143, ил.
- Е 1961. **Языком** графики: [Об кн. ил. худож. В. Станишевского. (Таллин). Заметка]. — Лит. газ., 1984, 18 янв., с. 4.
- Е 1962. **Baronaitė, Dalia.** Festivaliui pasibaigus. — Kalba Vilnius, 1984, sausio 13 (jaan.), lk. 4, ill.  
Baronaitė D. Pärast festivali: [Ka R. Alleri näidendi «Kristiina» esitamisest Leedu raadios]. — Leedu k.
- Е 1963. **Cēbere G.** Tallinā. — Literatūra un Māksla (Rīga), 1984, 6. jaan., lk. 3.  
Cēbere G. Tallinnas: [Lāti nahakunstnike A. Līcese, I. Silise, E. Priedkalna tēde nāitusest]. — Lāti k.

- E 1964. **Geibaks, Mintauts.** Neapstāšanās programma. — Padomju Jaunatne (Rīga), 1983, 3. jaan.  
Geibaks M. Edasiliikumise programm: [G. Ernesaksa 75. sünnipäevale pühend. autorikontserdist Riias]. — Läti k.
- E 1965. **Interpretuotojai ir kūrējai.** — Nemunas (Vilnius), 1984, nr. 1, lk. 57—58, ill. — Aut.: J. Aarma, K. Kilvet, L. Nebel.  
Esitajad ja loojad: [Vestlus ans. «Hampelmann» liikmetega] / Ules kirjut. T. Baltušniekenē. — Leedu k.
- E 1966. **Kāla, Anu.** «Pēdējā pērnā gada...» — Literatūra un Māksla (Rīga), 1984, 13. jaan., lk. 3.  
Kaal A. «Möödunud aastal viimane...»: [Vestlus teatri «Estonia» ooperilaulja A. Kaaluga] / Ules kirjut. I. Daudiša. — Läti k.
- E 1967. **Magnetic Band from Tallinn.** — Moscow News, 1984, 15. jaan., lk. 14, ill. — Ajal. ilm. ka araabia, hisp., pr. k.  
«Magnetic Band» Tallinnast: [Ansamblist]. — Ingl. k.
- E 1968. **Prape, Gunta.** Eksperiments? — Liesma (Rīga), 1984, nr. 1, lk. 30—31.  
Prape G. Eksperiment?: [«Vanalinna stuudiost»]. — Läti k.
- E 1969. **Radziņš L.** «Dzintarkrasts». — Rīgas Balss, 1984, 9. jaan.  
Radziņš L. «Merevaigumaa»: [Balti liiduvabariikide ja Valgevene NSV fotokunstinäitus. Siauliai. Leedu NSV]. — Leedu k.
- E 1970. **Salenieks A.** Babaltijas republiku ekslibru kopskatē. — Literatūra un Māksla (Rīga), 1984, 27. jaan., lk. 14.  
Salenieks A. Balti liiduvabariikide eksliibrise ülevaatus: [Vilniuse IV eksliibrise biennaal]. — Läti k.
- E 1971. **Upenieks K.** Ansamblim «Fix» — piecpadsmīt. — Padomju Jaunatne (Rīga), 1984, 27. jaan.  
Upenieks K. Ansambel «Fix» viieteistkümmene: [Tartu]. — Läti k.
- E 1972. **Vakarai Lietuvoje, vakarai Estijoje.** — Literatūra ir menas (Vilnius, 1984, sausio 21 (jaan.), lk. 4—5, ill. — Aut.: K. Kask, L. Vellerand, I. Veisaitė, V. Vasiliauskas, R. Vanagaitė.  
Ohtud Leedus, ohtud Eestis: [Eesti ja leedu teatrikriitikute mõteteavaldused] / Tlk. eesti k. D. Tarmak. — Leedu k.
- E 1973. **Vēriņa S.** Jāzepa Vitola mūzika Tallinā. — Cīņa (Rīga), 1984, 5. jaan.  
Vēriņa S. Jāsep Vitolsi muusika Tallinnas: [Lāti rahvakoori «Muza» kontserdist]. — Lāti k.

## RETSENSIOONID

### Рецензии

- E 1974. **Аун М.** Курганные могильники Восточной Эстонии во второй половине I тысячелетия нашей эры. — Таллин: Валгус, 1980. — 137 с.  
Белецкий С. В. — Сов. археология, 1983, № 2, с. 286—289.

- Е 1975. **Баранов В. И. и др.** Литературно-художественная критика / В. И. Баранов, А. Г. Бочаров, Ю. И. Суровцев. — М.: Высш. шк., 1982. — 207 с.  
Минералов Ю. (Тарту). Теория литературно-художественной критики. — Вопр. лит., 1983, № 12, с. 213—219.
- Е 1976. **Белявский И. Г., Шкуратов В. А.** Проблемы исторической психологии. — Ростов н/Д: Изд-во Рост. ун-та, 1982. — 224 с.  
Тувльviste П. — Вопр. психологии, 1983, № 2, с. 160—161.
- Е 1977. **Бутченко Л. А. и др.** Дистрофия миокарда у спортсменов / Л. А. Бутченко, М. С. Кушаковский, Н. Б. Журавлева. — М.: Медицина, 1980. — 224 с.  
Аулик И., Кару Т. Необходимое руководство для спортивных врачей. — Теория и практика физ. культуры, 1983, № 2, с. 59.
- Е 1978. **Бээкман В. Э.** Ночные летчики: Роман / Авториз. пер. с эст. А. Тамма. — М.: Мол. гвардия, 1975. — 128 с.  
Оскоцкий В. Разность красок — единство спектра. — Дружба народов, 1983, № 10, с. 238—246.
- Е 1979. **Бээкман В. Э.** Транзитный пассажир: Роман / Авториз. пер. с эст. А. Тамма. — М.: Сов. писатель, 1972. — 278 с.  
Оскоцкий В. Разность красок — единство спектра. — Дружба народов, 1983, № 10, с. 238—246.
- Е 1980. **Бээкман, Эмэ.** Возможность выбора: Роман / Пер. с эст. А. Тамм. — Таллин: Ээсти раамат, 1982. — 222 с.  
Ганина М. Что выбираешь? — Лит. обозрение, 1984, № 4, с. 51—53.
- Е 1981. **Бээкман, Эмэ.** Чашоба: Роман / Пер. с эст. А. Тамм. — М.: Сов. писатель, 1983. — 335 с.  
Писарев И. Непостроенный дом. — Лит. газ., 1984, 28 марта, с. 4.
- Е 1982. **Веллер М.** Хочу быть дворником: Сб. рассказов. — Таллин: Ээсти раамат, 1983. — 223 с.  
Ерашов В. Реальность плюс фантастика. — Кн. обозрение, 1983, 7 окт., с. 8.
- Е 1983. **Венедиктов Г. К.** Из истории современного болгарского литературного языка. — София, 1981. — 269 с.  
Дуличенко А. Д., Смирнов С. В. (Тарту). — Вестн. Ленингр. ун-та, 1983, № 8. История, яз., лит., вып. 2, с. 122—124.
- Е 1984. **Ветемаа Э.** Сребропяхи: Роман / Авториз. пер. с эст. А. Томберга. — Дружба народов, 1981, № 8.  
Шапошников В. В начале восьмидесятых. — Сиб. огни, 1983, № 5, с. 156—166.
- Е 1985. **Дзенис З. Е.** Методология и методика социально-экономико-географических исследований. — Рига: Зинатне, 1980. — 262 с.  
Ныммик С. — Изв. Всесоюз. геогр. о-ва, 1983, т. 115, вып. 2, с. 180—181.
- Е 1986. **Зайцев, Леонид.** Ханчула: Роман. — Таллин: Ээсти раамат, 1983. — 39 с.  
Волков А. Дорога к себе. — Лит. газ., 1984, 27 июня, с. 4.

- Е 1987. **Исаченко В. П. и др.** Теплопередача / В. П. Исаченко, В. А. Осипова, А. С. Сукомел. — 4-е изд. — М.: Энергониздат, 1981. — 117 с.  
Отс А. А., Микк И. Р., Кяар Х. А. — Изв. вузов. Энергетика, 1983, № 2, с. 123—124.
- Е 1988. **История Тартуского университета, 1632—1982** / [Х. Пийримяэ, К. Сийливаск, Р. Руутсоо и др.]. — 2-е изд. — Таллин: Периодика, 1983. — 279 с.  
Цверева Г. К. Один из старейших в нашей стране. — Природа, 1983, № 7, с. 122—124.
- Е 1989. **Киктенко В.** Трезвый экспресс. — Лит. учеба, 1983, № 3.  
Самойлов Д. (Пярну). Что считать поэмой? — Лит. учеба, 1983, № 3, с. 73—76.
- Е 1990. **Компромиссы** исключаются: Рассказы о чекистах Эстонии / [Сост. И. П. Папуловский, В. В. Никишин]. — Таллин: Ээсти раамат, 1982. — 279 с.  
Бережной А. О борьбе без компромиссов. — Рыбак Литвы (Клайпеда), 1983, 12 марта.
- Е 1991. **Кросс Я.** Императорский безумец: Роман / Пер. с эст. О. Самма. — Дружба народов, 1982, № 10.  
Чайковская В. Неравнодушное зеркало. — Лит. обозрение, 1983, № 11, с. 19—24.
- Е 1992. **Кума, Хелене.** Эльги Реэметс. — М.: Сов. художник, 1983. — 112 с.  
Симуни А. Рассказ о мастере. — Декор. искусство СССР, 1984, № 3, с. 45.
- Е 1993. **Кыверялг А. А.** Методы исследования в профессиональной педагогике. — Таллин: Валгус, 1980. — 334 с.  
Думченко Н. — Сов. педагогика, 1983, № 11, с. 137.
- Е 1994. **Лелик Ю. Р.** Оптимальное проектирование неупругих конструкций в случае динамического нагружения. — Таллин: Валгус, 1982. — 196 с.  
Шаблий О. Н. — Прикл. механика, 1983, т. 19, № 7, с. 125—126.
- Е 1995. **Лотман Ю. М.** Александр Сергеевич Пушкин: Пособие для учащихся. — 2-е изд. — Л.: Просвещение, 1983. — 253 с.  
Арьев А. Биография писателя. — Нева, 1984, № 3, с. 166—167.  
Кн. обозрение, 1983, 25 марта, с. 12.  
Браже Т. Г., Леонтьева Е. Г. Его жизнь — произведение его таланта. — Веч. ср. шк., 1983, № 5, с. 77—79.  
Гребенникова Л. Тайна гения. — Семья и шк., 1984, № 1, с. 53—54.  
Золотоносов М. А. — Изв. АН СССР. Сер. лит. и яз., 1983, т. 42, № 4, с. 392—395.  
Немзер А. Восхождение к Пушкину. — Лит. обозрение, 1984, № 2, с. 22—30.  
Строганов М. — Дет. лит., 1983, № 2, с. 47—48.  
Устюжанин Д. Жизнь поэта. — Лит. в шк., 1983, № 2, с. 71—74.
- Е 1996. **Материалистическая** диалектика как общая теория развития: Диалектика развития науч. знания / В. А. Лекторский, В. С. Швырев,

- Я. К. Ребане и др.; Под общ. ред. Л. Ф. Ильичева. — М.: Наука, 1982. — 464 с.  
Асимов М. С. — Вопр. истории, 1983, № 3, с. 164—150.
- Е 1997. **Михасюк И. Р.** Эффективность плановой экономики. — Львов, 1983.  
Бронштейн М. (Тарту). Дзюбик С. — Экон. науки, 1984, № 4, с. 114—115.
- Е 1998. **Мудрость** вымысла: Мастера мультипликации о себе и своем искусстве. Сборник. — М.: Искусство, 1983. — 207 с.  
Баландин Р. — Новый мир, 1984, № 2, с. 270—271.  
Ефимов, Бор. В мире рисованных героев: [Также о режиссере-мультипликаторе Р. Раамате]. — Сов. культура, 1983, 18 окт., с. 4.
- Е 1999. **Олконе А. Г.** Производство высококачественного молока. — М.: Колос, 1982. — 173 с.  
Безенко Т. Полезная книга. — Молоч. и мясн. скотоводство, 1983, № 12, с. 45.
- Е 2000. **Порк А. А.** Историческое объяснение: Критич. анализ немарксист. теорий. — Таллин: Ээсти раамат, 1981. — 243 с.  
Губман Б. Л. — Науч. докл. высш. шк. Филос. науки, 1984, № 1, с. 185—186.
- Е 2001. **Построение** социализма в Советской Прибалтике: Ист. опыт Компартий Литвы, Латвии, Эстонии / [Л. Я. Зиле, Н. А. Барсуков, Б. А. Томан и др.; Редкол.: Педосов А. Д. (отв. ред.) и др.]. — Рига: Авотс, 1982. — 506 с.  
Бурокевичюс М. Строительство социализма в Советской Прибалтике. — События и время (Вильнюс), 1983, № 18, с. 15—19.  
Куликов В. И., Раевский В. Р. — Вопр. истории КПСС, 1984, № 2, с. 125—127.  
Ракунас А. Исторический опыт построения социализма. — Коммунист (Вильнюс), 1983, № 8, с. 84—89.  
Burokevičius M. Socializmo kūrimas tarybiniam Pabaltijyje: [Sotsialistlik ülesehitustöö Balti liiduvabariikides]. — Laikas ir įvykiai (Vilnius), 1983, nr. 18, lk. 15—19. — Leedu k.  
Rakunas A. Istorinis socializmo statybos patyrimas: [Sotsialistliku ülesehitustöö ajaloolised kogemused]. — Komunistas (Vilnius), 1983, nr. 8, lk. 78—82. — Leedu k.
- Е 2002. **Прибалтийский** музыковедческий сборник: Вып. 1. — Вильнюс: Вага, 1982. — 184 с.  
Gaidamavičiūtė R. Pabaltijo muzikologinė mintis: [Baltimaade muusikaline mõte]. — Pergalē (Vilnius), 1983, nr. 10, lk. 181—182. — Leedu k.
- Е 2003. **Промет, Лилли.** Шолости земли: Повести, рассказы, миниатюры. Пер. с эст. — М.: Сов. писатель, 1982. — 495 с.  
Аб Е. Чтобы краски заговорили. — Звезда, 1984, № 2, с. 204—206.
- Е 2004. **Сергеева, Наталья.** Путеводные огни: [О кн. А. Луйге «Маяки Эстонии». Заметка]. — Культура и жизнь, 1983, № 2, с. 47.

- Е 2005. **Сидоров В.** О башкирце-певце и бесстрашном бойце: [О Салават Юлаеве]. — Уфа: Башкиргиздат, 1983.  
Узиков Ю. [Также о связях с Эстонией]. — Веч. Уфа, 1983, 5 июля.
- Е 2006. **Социальные перемещения и студенчество:** (на материале социол. исслед. в Сов. Прибалтике) / [М. Х. Титма, П. О. Кенкманн, М. Е. Ашмане и др.]. — Вильнюс: Минтис, 1982. — 277 с.  
Остапенко Л. В. — Сов. этнография, 1983, № 5, с. 161—164.
- Е 2007. **Строительные материалы.** — М.  
Читательская конференция в Таллине. — Стронт. материалы, 1983, № 6, с. 21.
- Е 2008. **Терновой К. С. и др.** Реабилитационная терапия при травмах костно-суставного аппарата / К. С. Терновой, А. А. Кравченко, А. Ф. Лещинский. — Киев: Здоровья, 1982. — 182 с.  
Вейнпалу Э. Ю. — Врачеб. дело, 1983, № 7, с. 118—120.
- Е 2009. **Титов, Ростислав.** Под властью его величества: Путевая книга. — Таллин: Ээсти раамат, 1983. — 303 с.  
Белобровцева И. По законам морского притяжения. — Лит. обозрение, 1984, № 3, с. 66—68.
- Е 2010. **Траат М.** Были деревья, вешне братья: Роман и повесть / Пер. с эст.: Э. Михайлова. — М.: Сов. писатель, 1983. — 255 с.  
Савченко В. Пути судьбы человеческой. — Лит. газ., 1984, 1 февр., с. 5.
- Е 2011. **Туулик, Юри.** Абура. Рассказы и повести. Пер. с эст. — М.: Сов. писатель, 1982. — 399 с.  
Кантор В. Как вернуть сказку. — Лит. обозрение, 1984, № 3, с. 44—46.
- Е 2012. **Туулик Ю.** Возвращение домой: Повесть / Пер. с эст. А. Томберг. — Знамя, 1982, кн. 1.  
Борщаговский А. Судьба, поведанная дважды. — Октябрь, 1983, № 3, с. 206—208.
- Е 2013. **Унт М.** Осенний бал: Повести и роман / [Пер. с эст. С. Семенко]. — М.: Сов. писатель, 1982. — 320 с. — В вып. дан. авт.: М. А. Унт.  
Два мнения о романе Мати Унта... — Лит. газ., 1983, 13 июля, с. 5. — Содерж. Бал без музыки / М. Коносов. Не в танцевальных ритмах / В. Шохина. Послесловие отдела литератур народов СССР.  
Кантор В. Королевская дорога жизни. — Дружба народов, 1983, № 5, с. 256—259.  
Руни Б. К вопросу о подлинности притворства. — Новый мир, 1984, № 2, с. 236—241.  
Хршановский В. Пятнадцать лет спустя. — Звезда, 1983, № 9, с. 195—197.  
Чайковская В. Неравнодушное зеркало. — Лит. обозрение, 1983, № 11, с. 19—24.
- Е 2014. **Федосова Е.** Очерки революционных связей русского и прибалтийских народов во второй половине XIX в. (1861—1895). — М.: Наука, 1983. — 144 с.

- Savickis V. Prie revoliucinės brolybės ištakų: [Revolutsioonilise vendluse allikate juures]. — Tarybinis mokytojas (Vilnius), 1983, gruodžio 7 (dets.). — Leedu k.
- E 2015. **Финно-угры** и славяне = Suomalais-ugrilaiset ja slaavilaiset: Докл. Первого сов.-финлянд. симпоз. по вопр. археологии, 15—17 нояб. 1976 г. / [Редкол.: Б. А. Рыбаков (отв. ред.) и др.]. — Л.: Наука, 1979. — 177 с.  
Булкин В. А. — Сов. археология, 1983, № 2, с. 270—275.
- E 2016. **Хупфер П.** Балтика — маленькое море, большие проблемы: Пер. с нем. — Л.: Гидрометеониздат, 1982. — 136 с.  
Акдрюлите Л. Большие проблемы Балтики. — События и время (Вильнюс), 1983, № 13, с. 24—25.  
Andriulytė L. Didelės Baltijos problemos: [Balti mere suured probleemid]. — Laikas ir įvykiai (Vilnius), 1983, nr. 13, lk. 24—25.
- E 2017. **Чехов** и литература народов Советского Союза: [Сб. статей]. — Ереван, 1982. — 480 с.  
Асланян А. Коллективный портрет многоязычного Чехова: [Рецензируется также статья С. Исакова (Тарту)]. — Вопр. лит., 1983, № 8, с. 233—238.
- E 2018. **Шестаков Д. А.** Введение в криминологию семейных отношений. — Л.: Изд-во ЛГУ, 1980.  
Соотак Я. Я. — Вестн. Ленингр. ун-та, 1983, № 17. Экономика, философия, право, вып. 3, с. 98—99.
- E 2019. **Этнографические** и лингвистические аспекты этнической истории балтских народов / АН ЛатвССР, Ин-т истории. — Рига: Зинатне, 1980. — 166 с.  
Milius V., Zinkevičius Z. — Lietuvos istorijos metraštis, 1981. Vilnius, 1982, lk. 123—132. — Leedu k.
- E 2020. **Bechtel H. u. a.** Orchideen-atlas [Orhideede atlas] / Bectel H., Cribb P., Launert E. — Stuttgart, 1980. — 475 lk.  
Роост В. В. — Новые кн. за рубежом: Сер. В, 1983, № 2, с. 76—77.
- E 2021. **Beekman V.** Koridor: Romaan kirjades. — Tln.: Eesti Raamat, 1982. — 294 lk.  
Оскоцкий В. Разность красок — единство спектра. — Дружба народов, 1983, № 10, с. 238—246.
- E 2022. **Grosas, Vilemas.** Nutylėjimo motyvai: [V. Gross. Vaikimise motiivid]. — Vilnius: Vaga, 1983. — 302 lk. — Leedu k.  
Sauklytė A. Maloni pažintis su estų romanu: [Tutvus eesti romaaniga]. — Tarybinė Klaipėda, 1984, sausio 14 (jaan.), lk. 6. — Leedu k.
- E 2023. **Inkunaablid** Tartu Riikliku Ülikooli Teaduslikus Raamatukogus: Kataloog / Koost. O. Nagel. — Tln.: Kunst, 1982. — 96 lk.  
Tumelis J. Naujas inkunabulų katalogas: [Inkunaablite uus kataloog]. — Bibliotekų darbas (Vilnius), 1983, nr. 8, lk. 35. — Leedu k.
- E 2024. **Lian A.** The psychological study of object perception: [Психологическое исследование восприятия предметов]. — London, 1981. — 205 lk.  
Аллик Ю., Паук М. — Вопр. психологии, 1983, № 2, с. 152—153.

- E 2025. **Mutt, Mihkel.** Hiired tuules: Satiiriline romaan. — Tln.: Eesti Raamat, 1982. — 206 lk.  
Марди М. — Лит. обозрение, 1983, № 12, с. 70—71.
- E 2026. **Parolék R.** Srovhavaci dejiny baltichich literatur. — Praha, 1982. — (Acta universitatis Carolinae. Philologia, 1978. Monografia LXXI).  
Пирочинскас А. Триптих о литературах Прибалтики. — Литва лит., 1984, № 1, с. 157—162.
- E 2027. **Puks H.** Gudribas grauds: [H. Pukk. Tarkusetera ja teisi jutte]. — [Rīga]: Liesma, 1983. — 39 lk. — Lāti k.  
Leja G. Un kāds ir tavs gudribas grauds?: [Milline ta on, see sinu tarkusetera]. — Jaunās Grāmatas (Rīga), 1983, nr. 10, lk. 21—22. — Lāti k.
- E 2028. **Scribner S., Cole M.** The psychology of literacy: [Kirjaoskuse psühholoogia]. — Cambridge, 1981. — 335 lk.  
Тулъвисте П. Грамотность и познавательные процессы. — Вопр. психологии, 1983, № 5, с. 154—155.
- E 2029. **Selle** pupase päikese all: 3 / Koost. A. Jaaksoo. — Tln.: Eesti Raamat, 1983. — 399 lk.  
Чокану А. — Литаратура ши арта (Кишинэу), 1984, 23 февр., с. 4. — Молд. яз.
- E 2030. **Tallinna** teenindustevõtted: Teatmik / [Koost. J. Andrusov]. — Tln., 1983. — 64 lk.  
Гукасов Г. Нужные адреса. — Известия, 1984, 31 марта, с. 6.
- E 2031. **Talve I.** Suomen kansankultuuri: [Soome rahva kultuur]. — Helsinki, 1980. — 403 lk.  
Вийрес А., Шлыгина Н. В. — Сов. этнография, 1984, № 2, с. 156—157. — Библиогр. ссылки в подстроч. примеч.
- E 2032. **Töid** kunstiteaduse ja -kriitika alalt. — Tln.: Kunst, 1976—1981. — 1—3, 4: pealk. all: Kunstiteadus, kunstikriitika.  
Генс Л. — Советское искусствознание '82: Вып. 1(16). М., 1983, с. 383—387. — Библиогр.: 1 назв.

### Välisriikides ilmunud kirjandus

#### Из зарубежной печати

- E 2033. **Советская Эстония: Энциклопед. справочник** / Гл. ред. Г. Наан. — Таллин: Валгус, 1979. — 439 с.  
Piotrowski B. — Zapiski historyczne (Poola), 1983, 48. kd., nr. 4, lk. 153—154. — Poola k.
- E 2034. **Численность и классовый состав населения России и СССР XIV—XX вв.** — Таллин, 1979. — 162 с.  
Ledenig W. — Jahrbuch für Wirtschaftsgeschichte (SDV), 1983, 2. kd., lk. 221—222. — Saksa k.
- E 2035. **Congressus Quartus Internationalis Fenno-ugristarum Budapestini Habitus Anno 1975.** — Budapest, 1975—1981. — 1—4.  
Mikola T. [Ka T.-R. Viitso ja K. Kondi art.]. — Népraja és nycik-tudomány (Ungari), 1980—1981, nr. 24/25, lk. 403—409. — Ung. k.

- E 2036. **Estnische Volksmärchen: [Eesti rahva muinasjutud]** / Koost. R. Viidalepp. — Berlin: Akademic-Verlag, 1980. — 456 lk. — Saksa k. Neumann S. — Jahrbuch für Volkskunde und Kulturgeschichte (SDV), 1983, nr. 26, lk. 249—251. — Saksa k.
- E 2037. **Grimsted P. K.** Archives and manuscript repositories in the USSR: [Arhiivid ja käsikirjade hoidlad Nõukogude Liidus: Eesti, Läti ja Valgevene NSV]. — Princeton, 1981.  
Janeczek A. — Kwartalnik historii kultury materialnej (Poola), 1982, 30. kd., nr. 3—4, lk. 438—439. — Poola k.

## NIMEDE REGISTER

### УКАЗАТЕЛЬ ИМЕН

#### A

Aamisepp I. (10834)  
 Aamisepp T. 10916  
 Aare A. K 11499  
 Aare J. 10223, 10709  
 Aare T. 11445  
 Aaring V. 11022, 11023  
 Aarma J. (leedu k.) E1965  
 Aarma R. 10509  
 Aasamaa I. (bulg. k.) E1903  
 Aasmäe H. 10150  
 Aassalu H. 11165, 11567, 11593  
 Abašov J. 10158  
 Aben A. 11115  
 Adams V. 10090  
 Adamson-Eric (11552)  
 Adamson E. 11405  
 Adojaan J. (10224)  
 Agur M. (10685)  
 Agur R. 11594  
 Ahelik S. 10091, 10092  
 Ahven E. 11311  
 Aigro R. 10710  
 Aimla P. 11406, (leedu k.) E1911  
 Aitsam V. 11291, A278  
 Alas E. 11115  
 Alatalu T. 10195, 10263, 10272  
 Alba T. 10556, 10610  
 Alekand K. 10868  
 Aleksandrov O. 10481  
 Alender U. (11605)  
 Alev S. 11446, 11447, 11448  
 Aller R. 11595, (leedu k.) (E1962)  
 Allmägi T. 10987  
 Allvee Ü. 11166  
 Alo Ü. 11407  
 Alton H. 10763  
 Altov S. 11393  
 Alu A. 11545  
 Alver B. (tšehhi k.) E1912, 1922  
 Alvre P. 11312  
 Ambos A. 11143  
 Amjaga G. (10505)

Amos R. 10224  
 Andre L. 11408, 11409, 11496, 11497  
 Andresen L. 11097  
 Andriulyte L. (leedu k.) E2016  
 Annom K. 10704  
 Anton H. 10122, 10611, 10612  
 Antov J. 11486  
 Arder O. 11498  
 Arenberg J. 10884  
 Aro R. 11167  
 Arro J. 10580  
 Aru A. 10885  
 Aru K. 10254, 11298  
 Arulaid A. (11024)  
 Arusalu K. 10838  
 Asu A. (10698)  
 Aswelt J. 11299  
 Auster L. 11569  
 Auväärt V. 10951

#### B

Babulujaan S. 11280  
 Bach J. S. (11583)  
 Bachmann T. 10070  
 Baer A. T E1927  
 Baer E. von (10953)  
 Bahljustov V. 10373  
 Baklanov M. 10273  
 Balanchine G. (11614)  
 Balbat M. 11631  
 Balter B. 10616  
 Baltušniekene T. (leedu k.) E1965  
 Baron V. 10071  
 Baronaite D. (leedu k.) E1962  
 Barons K. (11380)  
 Bastrakov A. (10505)  
 Batrakov V. 10693  
 Beekman A. (slovaki k.) E1914, E1915  
 Beekman V. (ung. k.) E1913, (tšehhi k.) E1922  
 Belikov A. 10214  
 Benenson O. 11276  
 Benislavskaja G. (11395)

- Bereczki G. T E1913  
 Berg M. 11353  
 Berjozkin M. 10645  
 Bessonova L. 11313  
 Bestužev-Lada I. 11106  
 Bogdanov V. 10274  
 Bogomaz I. N. (10090)  
 Bogomolov A. 11629  
 Bogomolov O. 10137  
 Bogovski P. 10990  
 Bondarenko G. 10538  
 Borkin J. 10129  
 Bormann M. (10273)  
 Bovin A. 10275  
 Bronštein B. 11479  
 Bruk M. 10865  
 Brussilov G. (10625)  
 Bubka S. (11057)  
 Buchbinder V. 11313  
 Bulavas V. (leedu k.) E1901  
 Burokevičius M. (leedu k.) E2001  
 Buschmann W. 11596  
 Böstrov S. 10476
- C**
- Cardenal F. 11480  
 Carpelan R. 11481  
 Cartier J. (10806)  
 Čebere G. (läti k.) E1963  
 Christie A. 11487, 11488  
 Chrobakova-Madlova M. T E1934  
 Cimze J. (11102)  
 Cuadra P. A. 11482
- C**
- Cernik M. E1922
- D**
- Dambrauskas V. (leedu k.) E1757  
 Daniltšenko V. 11025  
 Darfo R. 11483  
 Daudiša I. (läti k.) E1966  
 Denissov F. 11570  
 Desjatkin E. 11303  
 Dienelt G. T E1935  
 Dobrjanski A. T E1903  
 Dobrova N. (10989)  
 Dolgopolski B. (10693)  
 Drabkin A. 10137  
 Džidzaria U. (11547)  
 Džanibekov V. A. (10427), (10813), (10817)  
 Dubravova R. T E1921  
 Dudkin J. 10998  
 Duvin A. 11265  
 Dvorakova-Ziaranova R. T E1915
- E**
- Eberhards G. 10613  
 Eelmäe A. 11354  
 Eensoo S. 10393  
 Eha-Are E. 11410  
 Ehatamm E. 10674  
 Ehatamm V. 10415  
 Ehrenburg I. 10535  
 Ehrenbusch S. 10093  
 Eilart J. 10557, 10622, 10886  
 Einama I. 11560  
 Einasto R. 10726  
 Eksta V. 11129, 11164, 11229  
 Eldarova O. (11582)  
 Elken K. 11144  
 Ellen J. 10835, 10836  
 Eller M. 11524  
 Ello M. 11230  
 Elmann E. 10766  
 Engelhardt W. von (11530)  
 Engels F.  
 — Kirjandus F. Engelsi teoste kohta:  
 «Kunstist» 10059  
 Enniko K. 11411  
 Erelt T. 11113, A275  
 Erm A. 10866  
 Ernesaks G. 11231, 11232, (läti k.) (E1964)  
 Ernesaks O. 11027  
 Ernits I. 11412  
 Eylandt I. 10434, 10725, 10781, 10803
- F**
- Fabre J. H. 10647  
 Falla M. de (11600)  
 Fanta K. K E1943  
 Feoktistov K. 10812  
 Feuchtwanger L. (11345), (11349)  
 Filatova V. 11305  
 Florentjev L. 10276  
 Forselius B. G. (11097)
- G**
- Gagarin S. 11394  
 Gaidamavičiute R. (leedu k.) E2002  
 Garšnek I. 11573  
 Geibaks M. (läti k.) E1964  
 Gelman A. (11610)  
 Gens L. 11527, 11546  
 Gerber A. 10615, 11028  
 Gerretz A. 10756  
 Gipslis A. (läti k.) E1879  
 Glazkova H. (10768)  
 Godinš G. T E1906  
 Golubev V. 11029

Graumann A. 11035  
 Grigorjeva H. 11261  
 Gritvtsov A. (10505)  
 Grüner E. 10580  
 Gulõga A. 10062  
 Gurkina L. 10327  
 Guržinski H. (10999)  
 Guskov B. 10214  
 Gustavson H. 10697, 11336  
 Guženko T. 10804

## H

Haabpiht J. 10936  
 Haabsaar E. 10837  
 Haamer V. 11239  
 Haasma E. 11631  
 Haavaoks P. 11413  
 Haavel A. 10648  
 Habicht J. 11449  
 Hablitz-Kurtina A. (11207)  
 Hagu P. 11315  
 Halberg Ü. 11030  
 Hallas K. 11528  
 Hallik E. 11031, 11067  
 Hallik K. 10063  
 Hammer A. T 11596  
 Hank A. 10727, 10728  
 Hansen A. 11414  
 Hanslep A. 10094  
 Hazak G. 10186, 10369  
 Haug A. 11262  
 Hegerova V. T E1932  
 Heinapuu A. 11597  
 Heinsalu R. 11643  
 Hellat H.-K. 11355  
 Hendrikson L. (10873)  
 Herkül A. 11626  
 Heuer V. 11000, 11001, 11032, 11033,  
 11034, 11168  
 Hiibus H. K 10990  
 Hiimets J. 10866  
 Hiimäe M. 10127, 10128  
 Hiis R. 10160  
 Hint A. (poola k.) E1916  
 Hint H. 10433  
 Hitler A. (10280)  
 Hone L. 11169, 11316  
 Honga T. 11035  
 Horn T. 10952  
 Hromov J. 11073  
 Huber T. (saksa k.) E1758  
 Huik T. T 11399  
 Hulmanova M. T E1914  
 Hurt H. 11415  
 Händel G. F. (11583)  
 Härm-Lehes E. 11266  
 Härma M. (11571)

## I

Ideon A. 10558  
 Ilmet P. 11416  
 Ilus A. 10918, 10920, 10930  
 Ilus K. 10966  
 Inanišvili R. (11620)  
 Ingerman A. 10328  
 Ird K. 11337  
 Isok R. (11002)  
 Isotamm G. 10095  
 Israel L. (11550)  
 Israeljan G. 10329  
 Issajeva L. I. (10915)  
 Ivanov N. 10225, 10729  
 Ivask M. 10730

## J

Jaadla T. 10731  
 Jaago L. 11124  
 Jaagomäe O. 10622  
 Jaagus M. 10888  
 Jaanits L. (10123)  
 Jaanson K. 10068, 10277  
 Jaanvärk F. 10063  
 Jagomägi G. 11036  
 Jalakas J. 10330  
 Janeczek A. (poola k.) E2037  
 Jaruzelski W. 10258  
 Jegorov V. 10616  
 Jeljutin V. 11234  
 Jeremeikin F. (11643), (11644),  
 (11645), (11646), (11647), (11648),  
 (11649)  
 Jermakova L. 10804  
 Jessenin S. 11395  
 Jevtušenko J. 11384  
 Johanson M. 11372  
 Jokubaitiene A. (leedu k.) E1899  
 Joonatan P. 11356  
 Joosep E. 10689  
 Juhasz G. 11484  
 Jurgielewiczowa I. 11511  
 Juske A. 10732  
 Justynowicz B. T E1940  
 Jõesaar A. 10226, 10671  
 Jõesaar M. 10340  
 Jõgar P. 10617  
 Jõgisalu H. 11512  
 Jõul E. 10789  
 Jānes H. 10975, 10988, (bulg. k.)  
 E1936  
 Jānes S. 10968  
 Järv J. 10120  
 Järve L. 10096, 11170  
 Järvet J. 11624

Jüriado T. 10649  
 Jürine J. 11038, 11171  
 Jürisson I. 10839  
 Jürjo M. 10501

## K

Kaal, Aira 11417, 11450  
 Kaal, Anu (läti k.) E1966  
 Kaal H. 11314  
 Kaalep A. T 11483, A292, A293  
 Kaarli L. 10921  
 Kaaver A. 11529  
 Kaavere V. 10618, 10953  
 Kabicek J. T E1922  
 Kabur V. 11338  
 Kahju E. (10792)  
 Kaidla R. 10840  
 Kaik L. 11287  
 Kala V. 11039  
 Kalda E. 11594  
 Kalda L. (10929)  
 Kalderknup E. 11049  
 Kaldma H. 10873  
 Kaleta M. 11040  
 Kaljukivi A. 10889  
 Kaljula H. 10841  
 Kallakmaa A. 10838  
 Kallas A. 10890, (11597)  
 Kallas H. 10922  
 Kalling M. (läti k.) E1810  
 Kalm A. 10930, 10935  
 Kalm M. 10733  
 Kalmet M. 11130, 11131, 11172  
 Kalmurand A. 10891  
 Kandla G. 11211  
 Kangro J. 10842  
 Kangur L. 10185  
 Kann J. (10648)  
 Kanošina S. 10434  
 Kaplinski J. T 11481, (läti k.) E1906,  
 (tšehhi k.) E1922  
 Kaplinski K. 10097  
 Kaplur E. 10935  
 Kappo J. 10331, 10698, 10843, 10947  
 Kareda E. 10675  
 Kareda V. T 11078  
 Kareva H. 11572  
 Karik H. 11149  
 Karikosk O. 11041  
 Karin L. (saksa k.) E1798  
 Karin R. 10477  
 Karis V. 10930  
 Karjane I. 10884, 10892, 10901  
 Karkse T. 11204  
 Karlep I. 10706, 10711, 10772, 11235  
 Karlson M. 11234

Karm H. 10227, 11236, 11237  
 Karma O. 10705  
 Karmin M. (10893)  
 Karmo S. 10954  
 Karro T. 11598  
 Kartna A. 11547  
 Karu P. 10706  
 Karuks T. 11040, 11042, 11043, 11044  
 Karusoo M. 11599  
 Kasearu E. 10866  
 Kasela K. 11418  
 Kaseoja P. 11045  
 Kasesalu A. 10650  
 Kasesalu H. 11277  
 Kask I. 10619  
 Kask K. 11619, (leedu k.) E1972  
 Kask S. 10064  
 Kask T. 10435  
 Kass A. T 11393  
 Kass K. 11360, 11451  
 Kasvinov M. 11396  
 Kaugver R. 11452  
 Kaupmes I. (10939)  
 Kaupmees K. (11071)  
 Kaverin V. 11339  
 Keedus Ü. 11053  
 Kees T. 11173  
 Kelam A. 10065  
 Kelder H. 11132  
 Kenkmann P. 11210  
 Kerimov G. 10077  
 Kesker Ü. 10209  
 Keskpaik J. 10664  
 Keskpalu H. 11271  
 Kesküla P. 10252, 10549  
 Kevvai L. 10210  
 Keäry A. (10767)  
 Kihva F. — vt. Lahi R.  
 Kiin S. 11357  
 Kiirats M. — vt. Mõtslane M.  
 Kiisa U. 11378, 11379  
 Kiitam A. 10969  
 Kiiiver A. 11306  
 Kilgas E. 10735  
 Kilgas P. 10510  
 Kilvet K. (leedu k.) E1965  
 Kimmel H. 10912  
 Kingissepp V.-L. 11314  
 Kingo H. 11419  
 Kink H. 10082  
 Kipere Z. (läti k.) E1741  
 Kipper J. 10143  
 Kirber K. 11150  
 Kirepe L. 11623  
 Kirm M. (11168)  
 Kirs R. 10436  
 Kirss A. 11124

- Kislov A. 11003  
 Kiudmaa R. 10550  
 Kivi A. (11341)  
 Kivi H. (11046)  
 Kivi L. 11151  
 Kivihall E. (10874)  
 Kivijärv H. 11420  
 Kivik M. 10757  
 Kivilo M. 10986  
 Kivimäe S. 10098  
 Kivimägi S. 10420, 10874  
 Kivisaar E. 10923  
 Kivistik J. 10875  
 Kivistik M. 11358  
 Kivistik U. 10894  
 Klaassen O. 11359  
 Klavina K. T 11516  
 Klotškov N. 11174  
 Koger L. 10790  
 Koik L. 11047  
 Koit Ü. 11300  
 Kokamägi H. 11382  
 Kokka M. 11421  
 Kolas J. 10084  
 Kolgo S. (10929)  
 Kolk M. 11577  
 Komin P. 10129  
 Kompš B. (slovaki k.) T E1942  
 Kond R. 10416  
 Kont K. (ung. k.) (E2035)  
 Kont S. 10924  
 Kool O. (11595)  
 Koolmeister U. 10130  
 Koort A. 11048  
 Koppel A. 10690  
 Korotihhin V. 10565  
 Korp M. 10253  
 Korts A. 11175  
 Kozlov A. 10438  
 Kotsar K. 10374, 10375  
 Kovacs G. 10896  
 Koval P. (11072)  
 Kraaner E. 11422  
 Krajnik H. K E1940  
 Kraut E. 11340  
 Kreek J. 10936  
 Kreem E. 11341  
 Kreilis A. 11004, 11005  
 Kreutzwald F. R. (10967)  
 Kriis V. 11006  
 Krinal V. 11272  
 Kristmann M. (10928)  
 Kristoving E. (11127)  
 Krivonogov S. 10502  
 Krjukov O. (11307)  
 Krohn K. (11571)  
 Kromanov G. (11632)  
 Kross J. 11371, 11373, 11644, (11615),  
 A273, (tšehhi k.) E1922  
 Krusten E. (11371)  
 Kruzs K. (läti k.) E1858  
 Kruvi R. 11456, 11457  
 Krölova N. P. 10925  
 Kubo M. 11601  
 Kuik V. (11643), (11644), (11645),  
 (11646), (11647), (11648), (11649)  
 Kuiv E. 11574  
 Kuivjõgi H. (10487)  
 Kukk H. (10713)  
 Kuks, perek. (10227)  
 Kulbin J. 10935  
 Kuld K. 11152  
 Kuldernkup E. 11049  
 Kull A. A286, A287, A289, A290,  
 A291, A294, A295, A297, A299,  
 A300, A301, A302, A303, A306,  
 A307, A309  
 Kull E. 10152  
 Kull H. 11458  
 Kull K. 10651  
 Kull T. 10651  
 Kulla H. (11615)  
 Kulo H. 10131, 11575  
 Kuningas O. 11380, T 11571  
 Kuphaldt G. (11529)  
 Kupp F. 10511  
 Kurm H. 11263  
 Kurotškin S. (11007)  
 Kurvits L. A301  
 Kuslap A. (11134)  
 Kustov A. (10392)  
 Kuzmin D. 10512  
 Kuzmin M. 11385  
 Kutsar M. 11143  
 Kutser M. 10554  
 Kutser V. 10393  
 Kuuli O. 10114, 10311  
 Kuura G. 11050, 11176  
 Kuusik O. 11051  
 Kuusk I. 10991  
 Kuusk P. 11576  
 Kõiva M. A295  
 Kõrb K. 11602  
 Kõrda T. 10473  
 Kõrge P. 10976  
 Kõvask P. 11423  
 Käbin T. 10439  
 Käesel T. 11561  
 Källe U. 11052  
 Kärner A. (11023)  
 Kärner H. (läti k.) E1881  
 Kõits I. T 11513  
 Kõörna A. 10060  
 Künnapu A. 10810

## L

- La Fontaine J. de 11499  
 La Mothe V. de (11538)  
 Laan E. 11053  
 Laane E. 10967  
 Laanem U. 10419  
 Laanemäe O. (10757)  
 Laanes P. 11144  
 Laanetu O. (11383)  
 Laansalu J. 10926  
 Laansalu K. 11008  
 Laas H. 11602  
 Laasik A. 11645  
 Laasimer L. 10652, 10653  
 Laasnurm J. 10805  
 Laast A. 11288  
 Laast L. 10955  
 Lahi R. 11453, 11454, 11455  
 Lahti V. (11597)  
 Laine A. 10123  
 Lamp A. 10134  
 Lamp L. 10897  
 Langemets A. 11424, 11520, A305  
 Lanius M. (saksa k.) E1927  
 Laos M. 10417, 10418  
 Lapp V. 10099  
 Lasman U. 10440  
 Lassur J. 10391  
 Latõšev V. 11652  
 Lauks R. K 11479  
 Laulik H. 11342  
 Lauter A. (11166), (11623), (11624),  
 (11625)  
 Lavrov S. 10392  
 Lebin D. 10140  
 Ledenig W. (saksa k.) E2034  
 Leesi L. 11627, 11499  
 Leesment E. 11133  
 Leesment L. A273  
 Lectmaa L. (11593), (11607)  
 Lehepuu U. 10332  
 Lehestik L. 10333, 10441, 10927  
 Lehiste H. 11459, 11460, (11292),  
 (saksa k.) E1928  
 Lehiste J. 11600  
 Lehiste T. 11247  
 Leht K. (10482)  
 Leht M.-A. 10228  
 Leht V. 11125, 11177  
 Lehtme A. 10876  
 Lehtme O. 10876  
 Lehtmets J. 10234  
 Leichter K. 11577  
 Leik A. (11077)  
 Leino E. (11597)  
 Leino M. 10928  
 Leinus H. 11009  
 Leisson E. 10784  
 Leja G. (läti k.) E2027  
 Lember E. 10958, 11304  
 Lember H. 11308  
 Lenin V. I. 10057  
 — kirjandus V. I. Lenini kohta: 10386  
 Lenne P. J. (11534)  
 Leonov N. 11397  
 Lepajõe J. 11267  
 Lepik A. 11134  
 Lepik E. (11054)  
 Lepp E. 10791  
 Levi V. 11107  
 Levin M. 11106  
 Lices A. (läti k.) E1963  
 Liias M. 10898  
 Liimets H. (11164)  
 Liitaja P. 10543  
 Liiv E. 10877  
 Liiv T. 11361  
 Liiva K. 11461, T 11479  
 Liiva T. 10138  
 Liivaku U. T 11494  
 Lill A. (11611)  
 Lille Ü. 10581  
 Lillemets M. 11299, 11301  
 Linask I. 11178  
 Lind A. 10211  
 Lind G. 10773  
 Lind M. 11633  
 Lindpere H. 10474, (10475)  
 Ling P. 10956, 10957  
 Linikoja V. 11425  
 Linnasmägi A. (10844)  
 Linnamm R. 11179  
 Lints A. 11098  
 Lippmaa E. 10621  
 Lippur M. 10334  
 Litvinenko A. 10799  
 Liventaal E. 10899  
 Loik M. 11548  
 Lokk E. 10929  
 Lomp K. 10844  
 Loodus R. 11521, 11525, 11549, 11557  
 Look A. 10792  
 Loosme I. 11283  
 Lootus H. 10785  
 Lopp M. 10581  
 Lotman J. (serbohorvaadi k.) E1908  
 Lugus O. 10145  
 Luhaäär I. T 11385  
 Luht R. 10393  
 Luhtein P. (11549)  
 Luiga K. 10442  
 Luige T. 11144  
 Luik E. 10443, 11199, 11205  
 Luik H. 11381

- Luik V. (tšehhi k.) E1922  
 Lukk B. (11590), (11591)  
 Lunev, perek. (10085)  
 Lunev D. 10774  
 Lung P. T 11486, T 11487, T 11489,  
 T 11492, T 11493, T 11495  
 Luts K. 11116  
 Luts O. (slovaki k.) E1917  
 Lutvei H. 10970  
 Luuk H. 10918  
 Lõhmus A. 11646  
 Lõhmus H. 11180  
 Lõhmus M. 10581  
 Lätte Ü. 11426  
 Lättemäe S. 11360  
 Lään A. (10123)  
 Lään V. 11010, 11055, 11056  
 Läänessaar A. 10958  
 Lõnnrot E. (11315)
- M**
- Maal K. 10399  
 Maaroo I. 11238  
 Maavara V. 10654  
 Macura V. (tšehhi k.) E1909, E1934,  
 T E1912, T E1922, T E1924  
 Made T. 10182, 10183, 10265  
 Madisson R. 10971  
 Maiste J. 11530  
 Makowiecka K. T E1919  
 Maksimov V. 11052  
 Malahhova A. 10972  
 Malassai N. 10549  
 Malgre H. 10786, (10785)  
 Malkovski V. 10676  
 Malvre R. 10737  
 Mandel M. 10124  
 Mandel W. 11658  
 Mandri H. 11624  
 Mank A. 10622  
 Marahtanova O. 10478  
 Maremäe E. 10621  
 Maripuu L. (10348)  
 Mark-Kurik E. 10655  
 Markov A. 11550  
 Maruštak O. (slovaki k.) E1921,  
 T E1930  
 Marx K.  
 — kirjandus K. Marxi teoste kohta:  
 «Kunstist» 10059  
 Maslov V. 10712  
 Masso S. (10759)  
 Matjaš V. 10278  
 Matkevič J. 11289  
 Matsulevič T. 10738, 10799  
 Matt F. 11603  
 Matt P. T 11397  
 Mattisen T. 11570  
 Matve H. 10726  
 Matvejeva V. 11309  
 Meiers A. (läti k.) E1880  
 Meimer R. 11058  
 Meitern K. 10997  
 Melits G. 10669  
 Melnikaite M. (10089)  
 Melts T. (10480)  
 Mereste Ü. 10161  
 Merilaas K. 11374, (11357)  
 Merkson I. 11427  
 Mets H. K 11519  
 Mets J. 11059  
 Metsa A. 11212  
 Metsa H. 10153  
 Metsaalt L. 11604  
 Metsar L. T 11490, T 11491  
 Metsma K. 11135  
 Metspalu A. 11108  
 Metstak M. (11084)  
 Mihhailov K. 10479  
 Miidel A. 10613  
 Mikes G. 11489  
 Mikk J. 11136  
 Mikkel R. 11659  
 Mikola T. (ung. k.) E2035  
 Milev N. 11634  
 Milius A. 10656  
 Milius V. (leedu k.) E2019  
 Miller V. 11181  
 Mineralova V. 11126  
 Minski A. (leedu k.) E1862  
 Mirk R. 10513  
 Mironov S. 10085, 10340, 10392  
 Mirtem V. T 11395  
 Mišin V. 10382, 10384  
 Mitt M. (10098)  
 Moks K. 10869  
 Moloditšenko O. 10340  
 Moor R. (11560)  
 Moorlat O. 10681  
 Munak H. 10793, 10794  
 Murdmaa M. 11600  
 Muru G. 11558  
 Muru K. A305  
 Muru L. 10335  
 Must A. 10100  
 Mustmets E. 11375  
 Mušinskas D. (leedu k.) E1907  
 Mutso A. 10977  
 Mutt A. 11310  
 Mutt M. 11462  
 Mutt O. 11213  
 Mõtslane M. (11103)  
 Mäesalu H. (11060)  
 Mägi L. (11600)  
 Mägi T. 11428

Mähar H. 11061  
 Mähhar E. 11105  
 Mälberg A. 10900  
 Mänd M. 11562  
 Männamaa H.-M. 10949  
 Männik E. (tšehhi k.) E1929  
 Männik M. 11571, 11578  
 Mäsak E. 10101  
 Mäss V. (10125)  
 Möckel A. T E1928  
 Mürk K. 10691  
 Müüripeal M. 11144  
 Müürisepp A.-M. 10580  
 Müürsepp I. (10947)  
 Müürsepp M. 11137

## N

Naan G. (ingl. k.) E1742  
 Naber J. 11099  
 Nagelmaa A. 10705  
 Nagibin J. 11398  
 Napa J. 10188  
 Nazõrov K. 11513  
 Naumann W. 11164  
 Nebel L. (leedu k.) E1965  
 Nedzinskas V. (leedu k.) E1792  
 Nerman R. 11531  
 Neruda J. 11490, 11491  
 Niglas A. 10901, 10931  
 Niidas P. 10581  
 Niinas K. 10775  
 Niinemets A. 10878  
 Niisuke Ü. 11219  
 Niit E. (ung. k.) E1937  
 Nobile U. (10810)  
 Normet L. (E1902)  
 Norvik P. 11182  
 Nožin J. 10325  
 Novakova K. T E1920, T E1938,  
 T E1943  
 Novod P. 10768  
 Novotny V. T E1931  
 Nugis E. 10869  
 Nurmik J. 11138  
 Nurst J. (10489)  
 Nuuma P. 10154  
 Nõomaa A. 10694  
 Närripä H. 10420  
 Närõ V. 10163  
 Nycopensius A. 11317

## O

Oblik O. 11463  
 Ohak H. 10806  
 Oja M. 10234, 10990  
 Oja T. 10559

Ojakäär V. 11568, 11579  
 Ojamaa J. T 11107  
 Ojasalu A. 10421  
 Oks O. 10838  
 Oksa M. 11153  
 Olbri K.-M. 11429  
 Olesk P. A285  
 Olesk S. 11362  
 Olop A. K 11474  
 Oper F. 11115  
 Oras, perek. (10227)  
 Orav T. 10657  
 Org I. 10422  
 Orro K. 11603  
 Orzechowski T. E1916  
 Osa E. 11200  
 Osiss H. 11210  
 Osman A. 11209  
 Ottas A. 11273  
 Ottenson A. 10445  
 Ovtšarov V. 10812, 10820  
 Ovtšinnikov J. 10646  
 Ovtšinnikov V. 11399

## P

Paalma V. 10725, 10955, 11062  
 Paas M. 11430  
 Paatsi V. 11284  
 Paaver E. 11605  
 Paavle J. 11431  
 Padernik I.-P. 10623, 10624, 11183  
 Paidla A. 10102  
 Paistik A. K 11516  
 Paju A. 11001, 11274  
 Palamets H. 10103, 10155  
 Palmaru R. 10403, 10419, 10740  
 Pankov A. 10553  
 Panov A. 10968  
 Pao B. 10876  
 Pappel E. 10795  
 Parijõgi E. 10156, 10164  
 Parind E. 10935  
 Parts P. 11464  
 Parts R. 11647, (11044)  
 Parve R. 11376  
 Parve T. 10948  
 Parve V. 11184  
 Pasos J. 11485  
 Paulson K. 11465  
 Paulus K. 10845  
 Paulus R. 11426  
 Pavlenko N. 10229  
 Pavlov V. 10783  
 Pedosk V. 10932  
 Pedusaar H. 10682  
 Peedel E. 11100  
 Peep H. 11343

- Peet A. (11044)  
 Peets E. (10096)  
 Peets T. 11063  
 Peil M. 11551, 11553  
 Penu R. 11064  
 Peremees H. 11214  
 Perfiljev V. (10479)  
 Pervik A. 11466  
 Peterka J. T E1922  
 Peterson H. 10400  
 Peterson K. 10796  
 Petkovic N. T E1908  
 Petrova Z. 10337  
 Petšennikov V. 10212  
 Pettai I. 10775  
 Pic R. 11492  
 Pihlak A. 10621  
 Piho A. (10867)  
 Piht E. 10236  
 Piibeman O. 10959  
 Piibur I. 10503  
 Piir E. 10902  
 Piir J. 11467  
 Pikkov V. 10621  
 Pill M. (10902)  
 Pillar P. 11065  
 Pillikse E. 10104  
 Pilt V. 10514  
 Pilve I. 10741  
 Pino N. 11432  
 Piotrowska I. T E1925  
 Piotrowski B. (poola k.) E2033  
 Pürgulõjev J. 11500  
 Platonov V. 11066  
 Plesniece L. (lāti k.) E1839  
 Pley H. 10146  
 Ploompuu H. (11183)  
 Plutnik A. 11339  
 Podkradsky J. 11493  
 Pohla T. 11274  
 Polakovič D. K E1939, K E1941  
 Polazarevski V. 11494  
 Poldre A. 11241  
 Polisinski U. 10147  
 Poljans J. 11067, (11050)  
 Poilisinski K. 11068  
 Poltimäe P. 10419  
 Poolus A. (10509)  
 Poom M. 11069  
 Popov S. 10625  
 Pork M. 10072  
 Porkveli T. 10419  
 Porošin V. (10476)  
 Prape G. (lāti k.) E1968  
 Press G. 11185  
 Priedkalna E. (lāti k.) E1963  
 Prii E. T 11635  
 Priilinn O. 10658  
 Priimets I. 11070  
 Priimägi L. 11606  
 Privalihhin V. 11400  
 Prokofjev M. 11114  
 Proosa E. 11468  
 Prooses E. 10544  
 Prorok A. 10266  
 Pruks E. 10504  
 Pukk H. 11514  
 Pullman B. 10646  
 Pumbo K. 10132, 10659  
 Pung A. (10917)  
 Pung L. 11215  
 Purje R. 10846  
 Puu A. T E1919, T E1926  
 Puusemp E. 10230, 10231, 10446,  
 11242, 11580  
 Pöder R. 11344  
 Põks U. 11345  
 Põld T. 11208  
 Põldmäe A. T 11480, T 11482, T 11485  
 Põldroos M. 10560, 11244  
 Põldsam H. 10960  
 Põllumaa R. 10978  
 Pähklimägi A. 10515  
 Pärn L. 10338, 11272  
 Pärn P. 11360, K 11498, K 11501,  
 K 11504, K 11508  
 Pärtel E. 10913  
 Püvi A. 10870  
 Püvi J. 11101, 11102, 11268

## R

- Raas A. 11245  
 Raatma S. 11433  
 Rab Z. T E1937  
 Radzinš L. (leedu k.) E1969  
 Raenok S. K 10848  
 Rafaj O. (tšehhi k.) T E1922  
 Raid L. 10078  
 Raid V. 11346  
 Räidsalu, perek. (11660)  
 Raigna R. 11469  
 Raitviir A. 10660  
 Rajalo A. 11144  
 Rakunas A. (leedu k.) E2001  
 Rander S. 10847  
 Randrüüt N. 11214  
 Randviir T. 11607  
 Rang S. 10580  
 Ranna H. 10887  
 Rannamets L. 10961  
 Rannamäe R. 10979  
 Rannap I. 11572, 11573, 11581, 11582  
 Rannap J. 11510, (tšehhi k.) E1938,  
 E1943

- Rannap R. (11573)  
 Rannik R. 10753  
 Rospel R. 11071  
 Rasputin G. (10086)  
 Ratassepp A. 11246, 11247  
 Ratassepp E. 10871  
 Raud A. 11470, 11552  
 Raud E. 10992, 11501, 11502, 11515,  
 (slovaki k.) E1939, E1940, E1941  
 Raud M. (11368)  
 Raude K. 11532  
 Raudik V. 10758  
 Raudjärv M. 10165  
 Raudmets O. 10124  
 Raudnask K. 10713  
 Raudnask V. 10166  
 Raudsalu V. 10447  
 Raudsepp H. 10797  
 Raudsepp I. K11502, K11515  
 Raudsepp J. 10189  
 Raudsepp P. (10331)  
 Raudsepp V. 10477, 10480  
 Rauniste H. 10848  
 Reagan R. (10281), (10282)  
 Rebane H. 10661  
 Rebane I. 10448, T10074, T10191,  
 T10625, T11339  
 Rebane J. (10119)  
 Rebane K.-S. 11216  
 Rehe A. 11072  
 Reimaa V. 11359  
 Reimann M. 11105  
 Reinde U. 11217, 11248, 11249  
 Reiners M. (10781)  
 Reinmaa A. 11260  
 Reinmann E. 10677  
 Reino M. 10083  
 Reinsalu E. 10684  
 Reinup M. (11072)  
 Rimmel M. 11318  
 Rimmelgas L. 11363  
 Remsu O. 11360  
 Renzer J. 10279  
 Ridamäe E. 10449  
 Riemann I. (saksa k.) E1927  
 Rigert D. 11073  
 Riives M. 11347  
 Rimmel A. 11471  
 Rimmel R. 11472  
 Rimša V. (leedu k.) E1900  
 Ritsing A. 11239, (11580)  
 Ritsing R. 11250  
 Ritslaid V. 10105  
 Rjazanov F. 11635  
 Rjumin V. 10812  
 Roden I. 10745  
 Rodionov A. 10678  
 Rohtla L. 10148  
 Rohupõld H. 10236  
 Rökk J. 10707  
 Romanov A. 10553  
 Ronk J. 10321  
 Roode E. (11567)  
 Roolaid L. 11074  
 Roosaluuste E. 10662  
 Roosileht A. A308  
 Roost V. 10904  
 Roots H. 11106  
 Rosenberg V. 10914  
 Rosenfeld M. 10231  
 Rožnov V. 10086  
 Rudenko S. 10536  
 Rudnev L. (11537)  
 Rummo P. 11472, 11473, 11625,  
 (11372), (11373), (11374), (11375),  
 (11376), (11377)  
 Rummo P.-E. E1919, (tšehhi k.)  
 E1922  
 Russak Ü. 10905  
 Ruttas V. 11109  
 Ruubel A. 10759  
 Ruubel T. 10073  
 Ruus A. 11629, T10062  
 Ruus J. 11608  
 Ruusmaa A. 10505  
 Ruut T. 11648  
 Rõigas P. (10949)  
 Rössin L. 10950  
 Räätsak E. 10849, 11649  
 Rääme S. 10376  
 Rätsep A. 10516  
 Rätsep T. 10933  
 Rössler E. 11660

## S

- Saal A. (11359)  
 Saar A. 10760  
 Saar E. 10069  
 Saar K. 10987, (11561)  
 Saar L. 11474  
 Saar O. 11503, 11504  
 Saarist T. 10106  
 Saarma M. 10663, (leedu k.) E1793  
 Saarmann N. (10323)  
 Saarmann H. 11030, 11075, (11293),  
 (11294)  
 Saarniit J. 10386  
 Sain Ü. 10107  
 Sale M. 11475  
 Saleniaks A. (läti k.) E1970  
 Salong H. 10232  
 Salu E. 10850  
 Salu S. 11322

- Salupere M. 11264, T 10086  
 Salvé K. 11382  
 Samarin I. 11303  
 Sammet J. 10807  
 Samoilov J. 11139  
 Sang A. 11434, (11361), (11365),  
 (tšehhi k.) E1922  
 Sang J. 11319, 11364  
 Sarand R. 10921  
 Sarap R. (11039)  
 Sarapuu L. 11553, (11553)  
 Sarri G. 10167  
 Sarv T. 10934  
 Sarv V. 11383  
 Saue A. 10440  
 Saulepp I. (11218)  
 Savickis V. (leedu k.) E2014  
 Savila A. 11290  
 Savisaar E. 10168, 10190  
 Savitskaja S. J. (10430), (10815),  
 (10817)  
 Schiller F. (11598)  
 Schotter L. 10968  
 Schultz U. 11317, A283  
 Sekistov V. 10481  
 Selirand E. 11275  
 Semenov R. (11023)  
 Semjonov J. 11401  
 Semper J. (tšehhi k.) E1922  
 Semper L. 11590  
 Seping M. 11476  
 Sergejeva N. 10450  
 Sharma M. P. 10660  
 Sibrtova S. (tšehhi k.) T E1920  
 Sihvart A. 11661  
 Siig A. T 11384  
 Siimisker L. 11609  
 Siirak E. 11365  
 Siitam H. (11103)  
 Silis I. (läti k.) E1963  
 Sillaots P. (10096)  
 Simson R. 10451  
 Simson Ü. (10841)  
 Siniauskiene O. (leedu k.) E1882  
 Sinijärv K. 10907  
 Sinimets I. T 11630  
 Sirel V. 11011  
 Sirendi A. 10851, 10867, 10908,  
 T 10925  
 Sirg R. 10973  
 Sirge R. (tšehhi k.) E1920  
 Sivers F. de 11348  
 Skirecki H. T E1927  
 Slabihoudova N. (11363), T E1923  
 Slepak L. 10233  
 Slobodnikova V. T E1917  
 Smirnov G. 10339  
 Smirnov N. 10213  
 Smoktunovski I. (11635)  
 Smuul J. (slovaki k.) E1921, E1930  
 Sokolov A. 11076  
 Sonn V. 11127  
 Soodla U. 10798  
 Soodla V. 10852  
 Soomets A. 11214  
 Soonik M. 11477  
 Soontak L. 10452  
 Soop A. 10394  
 Soosaar P. 11012  
 Sootak V. 11238  
 Soova L. 11219  
 Sorokin V. K 11477  
 Spassov L. 10482  
 Spriit E. 10952  
 Sztolovics L. N. (ung. k.) E1743  
 Stankevičiene V. (leedu k.) E1901  
 Stepanov A. (11584)  
 Stryk F. T. von (10090)  
 Stuppacherova-Keraušova E. T E1939,  
 T E1941  
 Sturm H. (11661)  
 Sturua M. 10191  
 Suhhanov R. S. (10915)  
 Sutja R. 10967  
 Suislepp H. 11435, 11436  
 Sulane E. 10935  
 Sule R. 11583  
 Sultsman H. 11420  
 Surupov V. 11402  
 Sušinov A. 10229, 10685  
 Suuder O. 11533, 11534  
 Suur A. 10771  
 Suurvärav A. 10125, 11103, A276  
 Sviguzova A. (11140)  
 Söder K. 11027, 11077  
 Söderuer A. 10483, 10484  
 Sötin G. (10074)  
 Säga J. 10887

S

- Šablevičius B. (leedu k.) E1794  
 Satalov V. 10812  
 Sauklyte A. (leedu k.) E2022  
 Sileris Z. (leedu k.) E1889  
 Smakov S. 11110  
 Smeidt O. 10622  
 Solohhov M. (11346)  
 Steinbahl V. 11078  
 Subin F. 11610  
 Sulgaite L. (11561)  
 Svarts V. 10074, 10980  
 Sveta T. K E1920

## Z

Zalivadnõi V. 11117  
 Zaneva M. T 11634  
 Ziedonis I. 11516  
 Zumrova J. T E1759

## Z

Začek J. T E1912, T E1922  
 Zarov G. 10799  
 Zeleznikov V. 11517  
 Zuhhovitski L. 11220  
 Zukovitš A. 11505

## T

Taat T. 10915  
 Tabukašvili L. (11620)  
 Tael K. A282  
 Taft G. 11026, 11079, 11089  
 Tagel I. 11013  
 Takjas T. 10075  
 Tali A. 11026  
 Tali T. T 11398  
 Talkop T. 10714  
 Talvar T. 10561  
 Talvet J. A298  
 Tamberg K. 11231, 11523  
 Tamm B. 11209  
 Tamm E. 10700, 11563  
 Tamm J. A296  
 Tamm K. (11063)  
 Tamm O. 10981  
 Tamm R. 11080  
 Tamme A. 10253, 10937  
 Tammekivi M. 10454  
 Tammer E. 11478  
 Tammik K. 11437, 11438, 11439,  
 11440, 11441  
 Tammistu E. (10961)  
 Tammsaar J. K 11507  
 Tammsaare A. H. (11609)  
 Tamre B. 10938  
 Tang P. 10401  
 Tanissaar E. 10455  
 Tanner O. 11518  
 Tanning L. 10170  
 Tapper K. T 11303, T 11309  
 Tarassov A. 10066  
 Tare R. 10281, 10282  
 Taremaa V. 11143  
 Tarmak D. T E1972  
 Tarmak M. 11081  
 Tarmisto V. 10626  
 Tasa R. 11349  
 Taubel V. 10761

Tavast E. 10627  
 Teder E. 10910  
 Teder I. 11526  
 Teder V. 10715, 10716  
 Teemägi E. 11082  
 Teesalu P. 11014  
 Teesalu S. 10199  
 Teitelbaum V. 10135  
 Teiter K. 11535  
 Teiverlaur M. 11111  
 Teras J. 10701  
 Tigana J. (11088)  
 Tihhonov N. A. 10258  
 Tihkan L. 11512  
 Tiidus H. 11350  
 Tiik R. 10742, 11083  
 Tiismaa I. 10866  
 Tikk Ü. 11098, 11118, 11135  
 Timmermann J. 10936  
 Tinjakov J. (10693)  
 Tinn E. 10059, A304  
 Tippel V. 11536  
 Tisler J. 10923  
 Tjurin J. 10679  
 Tobi A. 11009, 11084  
 Toll E. (10618)  
 Tolli V. (11551)  
 Tomberg A. 10402  
 Tomberg T. (tšehhi k.) E1759  
 Tominga H. 10743  
 Tonts Ü. 11611, A284, A288, A293  
 Toom K. 11366, 11624  
 Toom M. K 11489, K 11492, K 11495  
 Toom V. 11219  
 Tooma P. 11589  
 Toomet T. 11519  
 Toomikas P. 10341  
 Tooming P. 11653  
 Tooming S. 11285  
 Toomsoo A. 11221  
 Toots P. 11564  
 Toots V. 10323  
 Topman M. 11591  
 Tormis L. 11473, 11612  
 Torn I. (11548)  
 Tosin A. 10562  
 Traat A. 10108  
 Traat M. (tšehhi k.) E1922, E1923,  
 E1931  
 Traankman N. 10517  
 Treial H. 10771, 10777, 11015  
 Treier P. 11209  
 Trejfeldt K. 11538  
 Tretjak V. 11085, 11086  
 Treufeldt K. 11537  
 Triikkel I. 11219  
 Troška H. 11275

Trotski L. 10283  
 Trull I. 11506  
 Trummal V. 10126  
 Truu M. 11016  
 Truu S. (slovaki k.) E1942  
 Truu T. 10421, 11377  
 Truumees A. 10853  
 Truus M. 10393, (11127)  
 Tseitlin M. (läti k.) E1878  
 Tšehhov A. P. (11338)  
 Tšernavin V. N. 10539  
 Tšernenko K. U. 10206, 10547  
 Tšesnokov M. (11561)  
 Tšetvergov V. 10254  
 Tuch B. 11620  
 Tuglas F. (11354)  
 Tuisk J. 11141, 11186  
 Tulev T. K 11514  
 Tultšinski A. 10686  
 Tulvik A. 10171  
 Tumelis J. (leedu k.) E2023  
 Tungal L. 11507, 11508, T 11500  
 Tust J. 10109  
 Tuzovskaja S. 10989  
 Tuulik J. (slovaki k.) E1932  
 Tveritin A. V. (10915)  
 Twain M. (11350)  
 Tõnissoo Z. 10506  
 Tõnurist E. 10930  
 Täht T. (10708)  
 Türk K. 10776  
 Tüür E. 10381, 10694

## U

Udam V. 10854, 10855  
 Ugand A. 10485  
 Ugand P. 10110  
 Uglöv F. 10984  
 Uibo A. 10324  
 Uibopuu V. 11239  
 Uiga U. 11662  
 Unt A. 11574  
 Unt J. 10456  
 Unt M. 11613, (11598), (11608),  
 (tšehhi k.) E1924, (poola k.) E1925  
 Upenieks K. (läti k.) E1971  
 Urb U. 11442  
 Urge A. 11154  
 Uržumtsev J. 10688  
 Usai U. A274  
 Ussisoo U. 11614  
 Ustal A. 10234  
 Ustinov D. F. 10214  
 Utter O. 11278  
 Uus H. (10332)  
 Uus S. 11222

## V

Vaarandi D. (tšehhi k.) E1922  
 Vaarmann J. 10769  
 Vaas E. 10340  
 Vaga V. (11524), (11525), (11526)  
 Vahe U. 10422  
 Vaher R. 11251, 11663  
 Vaher V. 11536  
 Vahing V. (poola k.) E1926  
 Vaht V. 10457, 10458  
 Vahter A. 10486  
 Vahtola A. 10920  
 Vahtre S. 11559  
 Vaigur E. (saksa k.) E1935  
 Vaino K. 10254  
 Vaino L. (läti k.) E1799  
 Vaitkus V. (leedu k.) E1816  
 Vajakas E. 10708  
 Vakk A. 10770  
 Vakk F. 11320  
 Valdov E. K 11512  
 Valentinov A. (leedu k.) E1793  
 Valgus T. 10887  
 Valk H. 10111, (10093)  
 Vallau I. 11017  
 Vallimäe H. 11087  
 Vallner A. 11104  
 Valmet A. 11321  
 Valter E. 11360, K 11518  
 Valter H. 11286  
 Valton A. (saksa k.) E1927  
 Vanagaite R. (leedu k.) E1972  
 Vanatoa E. 10172  
 Vannas M. 10235  
 Varandi K. 10683  
 Varb N. 10777  
 Vardanjan J. 11280  
 Vare T. 10342, 10403, 10423, 10424,  
 11018  
 Vare V. 10487  
 Varem H. (11599), (11613)  
 Varik K. 11142  
 Vasiliauskas V. (leedu k.) E1972  
 Vassikova L. (11312)  
 Vassiljev V. 10985, 10993  
 Vassiljeva L. T 11635  
 Vee E. 11128  
 Veevo J. 10881  
 Veidemann R. 11367  
 Veimer A. 10115  
 Veiper E. 11354, 11368  
 Veisaite I. (leedu k.) E1972  
 Veispak T. A273, (poola k.) E1744  
 Veličkova L. T E1936  
 Vellerand L. (leedu k.) E1972  
 Velliste T. 11269

Venclova A. 10089  
 Vender A. K 11517  
 Venderflit D. 10158  
 Ventsel A. 10419  
 Verina S. (läti k.) E1973  
 Verlin L. 10488  
 Veskimäe R. 11209  
 Vesselovski A. 10343  
 Vetemaa E. (tšehhi k.) E1934  
 Vetemaa J. 11076, 11187  
 Viidalepp R. 11270  
 Viiding J. 11443  
 Viil I. 10717  
 Viitso T.-R. (ung. k.) (E2035)  
 Vileikis A. 10215  
 Villemson H. 11019  
 Villig T. 10744  
 Villo S.-A. 10344, 10345, 10346  
 Vilu V. (10940)  
 Vimmsaare K. 10079, 10080  
 Virkus R. 11219  
 Visnapuu D. 10387, 10405  
 Viška J. (leedu k.) E1902  
 Vitsur R. 10745  
 Vladimirov P. 11088  
 Vodja E. 10173  
 Vohu P. (10954)  
 Volk I. P. (10428), (10429), (10814),  
 (10817)  
 Volkov A. 10192  
 Volmer O. A273

## A

Аб Е. E2003  
 Абаев К. 10425, 10962  
 Абашов Ю. 10174  
 Абен А. 11120  
 Абраменко В. И. E1779  
 Авармаа Р. E1773  
 Агу М. 11252  
 Агур М. 10667  
 Айгро Р. 10718  
 Айнсон Х. 10665  
 Айнсон Э. 10665  
 Айнц А. E1895  
 Акдрюлите Л. E2016  
 Аккель Т. E1840  
 Алас Э. 11120  
 Александров А. 11295, E280  
 Александров Е. E1797  
 Александров О. 10497  
 Алексеев М. E1762  
 Алл А. 11223  
 Аллик А. E1842  
 Аллик Ю. E2024  
 Алликметс К. 11145

Voolaine P. 10105  
 Voore P. 10489  
 Vrtelova D. KE1942  
 Vösand A. 11089  
 Väinastu P. 11070  
 Välja M. 10664, 11585  
 Välling L.-M. 10995  
 Värk E. 11615  
 Värk J. 10811  
 Vääri E. A281

## W

Weise A. 11313  
 Weyer D. 10628  
 Wiener R. 11495

## O

Oispuu S. 11112  
 Onnis H. 10348, 10545  
 Ounas E. T 11484

## Ü

Ülenurme M. (10503)  
 Ülevaino R. 11664  
 Ürt J. 11369  
 Üts J. 10234, 10939, 10940

Аллмере Я. 10719  
 Алумаа А. 10599  
 Амяга Г. (10508)  
 Андреев В. 10395, 11206, 11554,  
 11586  
 Андреева Н. 11190  
 Андропов Ю. В. (10377), (E1752)  
 Анни К. 10584  
 Апп С. E1896  
 Арсентьев В. 10087, 10284  
 Арсеньев В. 10778  
 Артененко С. 10597  
 Ару К. 10256  
 Асафьева Б. В. (11587)  
 Асимов М. С. E1996  
 Аслаян А. E2017  
 Аулик И. E1977  
 Ахелик В. 10592  
 Ахломов В. 11654

## B

Бабанский Ю. 11119  
 Бадаян Ш. О. E1789  
 Бажанова З. Г. E1777

Баженов В. E1945  
 Байбуртят Н. А. 11161  
 Баландин Р. E1998  
 Балачевцев В. 10350  
 Баранов А. 11655  
 Барещкий И. 10261  
 Бармакова Т. 11224, 11252, 11259  
 Барон В. 10076  
 Басова Т. 11119  
 Бассель Н. А310  
 Бастраков А. (10508)  
 Бауэрт Х. 10640  
 Бахлюстов В. 10378  
 Бедненко И. 10490  
 Безенко Т. E1999  
 Беззубова Т. (10720)  
 Белецкий С. В. E1974  
 Беликов А. 10221  
 Белкин Т. 10518  
 Белобокова Н. 10406, 10407  
 Белобровцева И. E2009  
 Белова О. 10408  
 Белостоцкая Е. E1946  
 Белькинд В. 11351  
 Беляев А. 10175  
 Бережной А. E1990  
 Берлинский В. А. E1947  
 Бернштейн Б. 11555  
 Биденко Л. 10982  
 Бисбал М. 10285  
 Бовкун Е. 10286  
 Боговский С. П. E1843  
 Богомолов О. 10139  
 Божич Л. 10240  
 Бондаренко Г. 10540  
 Бондарь Е. 10582  
 Борисов В. E1826  
 Борисова С. E1795  
 Борман М. (10294)  
 Борщаговский А. E2012  
 Браже Т. Г. E1995  
 Бреховских В. 10600  
 Бронштейн М. E1997  
 Брунс В. 10287  
 Будинас Е. E1844  
 Булавас В. E1895  
 Булкин В. А. E2015  
 Бурокаявичос М. E2001

## B

Ваас Э. 10353  
 Вайга С. 10666  
 Вайга Ю. 10666  
 Вайнберг Р. Ш. 10696  
 Вайникко Г. 10566  
 Вайно К. 10256, 11225  
 Вакуловский С. М. E1780

Валентинов А. E1775, E1788  
 Валид М. 10383  
 Валлнер Л. 10629  
 Валуцкий В. (E1946)  
 Вальдма Л. E1800  
 Вандерфлит Д. 10174  
 Ваннас М. 10251  
 Варес П. 10583  
 Васеха В. E1890  
 Васильев В. Д. (10801)  
 Вахер В. 11544  
 Вахер Р. 11253, 11665  
 Вахт В. 10468  
 Вахтер А. 10491  
 Вейдебаум Л. 10994  
 Вейдерма М. E1813  
 Вейдерма Я. (11655)  
 Веймер А. 10116  
 Вейнпалу Э. E2008  
 Вейпер Х. 10872, 10882  
 Вейсманн У. E1781  
 Веллеринд Т. X E1956  
 Вельман А. 10521  
 Венделин Ю. 11656  
 Веретенников А. 10567, E1740  
 Веррев Ю. 10974  
 Вески Р. 10582, 10634  
 Весман Г. 10586  
 Ветемаа Э. (E1957)  
 Видинг Р. (10499)  
 Вийкмаа М. E1865  
 Вийрес А. E2031  
 Викторов Л. E1811  
 Вилейкис А. 10216  
 Вилкс А. E1895  
 Виллем Н. E1777  
 Виллем Я. E1777  
 Виллемсон, семья (10218)  
 Виллемсон С. 10667  
 Виллманн Ч. E1781  
 Вилло С.-А. 10351, 10352  
 Вильченко В. (10962)  
 Вингисаар П. 10644  
 Винк Н. 10641  
 Винокурова С. 10668  
 Виснапуу Д. 10388, 10389  
 Витальев Т. E1948  
 Воинова Н. 10238  
 Войтеховская Г. И. E1776  
 Волк И. П. (10461), (10462), (10827),  
 (10831)  
 Волков А. E1986  
 Володина Т. 11226  
 Вяли А. 10856  
 Вялимая Т. 10604, E1776  
 Вярй Э. 11155  
 Вяртнну М. 10585

## Г

Гагарин С. 11403  
 Галинин Е. 11259  
 Ганзен Я. Е1891  
 Ганина М. Е1980  
 Гасман Л. Е1863  
 Гаспль И. 10720  
 Гати И. 11539  
 Генс Л. 11540, Е2032  
 Гербер А. 10630, 11090  
 Гипслис А. Е1868  
 Гладких Р. 10133  
 Гладун Р. 11386  
 Глазкова В. 10379, 10492, Е1819  
 Глушковская Л. 11123, 11201  
 Голованова М. 11156  
 Голуб Г. 10631  
 Гольдин И. 10800  
 Горд В. 10680  
 Горелов И. 11157  
 Гребенникова Л. Е1995  
 Гребнев А. (11642)  
 Гривцов А. (10508)  
 Григорьев В. 10633  
 Гринк Р. Е1864  
 Грицинский К. К. (10528)  
 Губман Б. Л. Е2000  
 Гуженко Т. Б. Е1828, (Е1828)  
 Лукасов Г. Е1766, Е1803, Е1804  
 Е1812, Е1820, Е1883, Е2030  
 Гуркина Л. 10354  
 Гусев Л. 11188  
 Гуськов В. 10221

## Д

Давыдов Д. (11351)  
 Даниленко Л. 10982  
 Дарбиня Г. Е1944  
 Дашевский Ю. 11091  
 Денисенков В. П. Е1783  
 Денисович А. 10259  
 Дерябин Л. Е1795  
 Джанибеков В. А. (10460), (10826),  
 (10831)  
 Дзюбик С. Е1997  
 Дмитриев Н. И. (Е1763)  
 Домбковский Н. Е1818  
 Драбкин А. 10139  
 Дубровский А. 10288, 10289  
 Дуличенко А. Д. Е1983  
 Думченко Н. Е1993  
 Дунаев В. 11202  
 Духновский М. (11628)

## Е

Евдокимова В. А. (10395)  
 Едунов Р. Е. (10492)  
 Елисеев В. М. 10469  
 Ерашов В. Е1982  
 Еремейкин Ф. (11650), (11651)  
 Ермаков И. 10240  
 Ермилов Г. 10519  
 Ермолов Б. Н. Е1857  
 Ершова С. 10746  
 Ефимов Б. Е1998  
 Ефимов М. 10290

## Ж

Жаков А. 10857  
 Железняков Д. Е1950  
 Жеребцова С. (10723)  
 Жудинов И. 10541, 11189

## З

Зайцев Ю. 10568  
 Заливадный В. 11121  
 Захаров К. Е1817, Е1955  
 Зверев В. В. Е1777  
 Зиновьев В. 10520  
 Золотарева Н. 10600  
 Золотоносов М. А. Е1995  
 Зряннина Т. 11387  
 Зубачев Л. А277

## И

Иванов В. 11296  
 Иванов Н. 10242, 10356  
 Иванова О. 10721, 11092  
 Иванов Н. 10747  
 Игнатов А. 10184  
 Игумнова М. 11638  
 Идеон А. 10563  
 Израельян Г. 10358  
 Илометс М. 10632  
 Ильвес Э. 10632  
 Ильин А. 11188  
 Ильмоя К. 10609  
 Инанишвили Р. (11622)  
 Ингерман А. 10359  
 Инслер Т. 10379  
 Иоханнес И. 10592  
 Иохансон И. Е1750  
 Ирр К. Е1951  
 Исаков С. (Е12017)  
 Исмаил-Заде Т. 10633

## И

Иыги А. 11323  
Иыэсаар А. 10243, 10673  
Иыэсаар М. 10353

## К

Каар Э. E1846  
Кавак Х. E1847  
Кавелин Н. 10722  
Калда В. E1829  
Калиновская Н. 10723  
Калласт М. E1895  
Кальо Д. 10635  
Кальюла Х. 10858  
Кангро Й. 10859  
Кандыба Л. E1821  
Канеп В. E1863  
Кантор В. E2011, E2013  
Кара С. 10521  
Карин Р. 10493  
Карма О. 10569  
Кару Т. E1977  
Каур Ф. 11191  
Качева Г. 10779  
Квинхидзе Л. E1946  
Кеерна А. 10061  
Кейс Х. 10587, 10588  
Кекелидзе Э. 11256, 11555, 11616,  
11641, 11650  
Кескер Ю. 10217  
Кессел Х. 10633  
Кезс П. E1884  
Кивисилла Я. 10644  
Кивистик Я. E1848  
Киик Х. 10589, 10590  
Кийпли Т. 10644  
Кингу Э. X E1956  
Кириллов Н. 10469  
Киррет О. 10695  
Клейс И. E1796  
Кленский, Д. E1761, E1782, E1829,  
E1830  
Клепикова Н. 10522  
Клесмент И. 10641  
Климанов В. 10637  
Клочков Н. 11192  
Когерман А. 10597  
Козырев И. 10523  
Кок Р. 10634  
Комлев Г. 10860, 11193  
Конов Г. 10748  
Коносов М. E2013  
Константинов В. E1745  
Кооритс А. 10591  
Кооритс Д. 10600

Коорт А. 11093  
Корзухин А. E1952  
Корнышева К. 10592  
Коротич В. (10297)  
Космачева В. 10411, 10426  
Кофф Т. 10637  
Кох Р. 10695  
Коченовский О. 11541  
Крал Н. E1814  
Крамаренко Л. 11158  
Крейчи Й. 10193  
Кривоногов С. 10507  
Кроманов Г. (11639)  
Кругликов В. E1859  
Крусток Ю. И. E1774  
Круузи И. (E1769)  
Кузнецов С. E1849  
Кузнецова С. 11388  
Кузьмин В. 11404  
Кузьмин Д. 10524  
Куйк В. (11650), (11651)  
Кукк П. E1774  
Кулаков А. 10525  
Куликов В. И. E2001  
Курбанмурадова Г. 11161  
Курмаев В. E1751, E1802  
Куртузова Л. E1867  
Куслап К. E1895  
Кустов А. (10396)  
Кутсер М. 10555  
Куули О. 10117  
Куусик Р. E1813  
Кууск А. E1813  
Кухтарев М. 11628  
Кюбарсепп Я. E1800  
Кютт К. 10470  
Кютт Р. E1840  
Кяар Х. E1987  
Кябин Т. 10471  
Кярблане Х. 10695  
Кярблане Э. E1813  
Кярнер Х. E1869  
Кяспер Э. 10589

## Л

Лааз Т. 11159  
Лааксо Л. 10136  
Лаал В. (E1845)  
Лаан И. E1863  
Лаан Я. 10883  
Лаар М. 11324  
Лааснурм Я. 10808  
Лавров С. 10396  
Лайне Й. 10136  
Лайсаар С. 10590  
Ланской М. 10526

Лаук Л. (E1756)  
 Лаук Р. 10762  
 Лауритс И. (E1852)  
 Лаэв А. 10724  
 Лебедева И. 11389  
 Лебедева К. В. E1789  
 Лебин Д. 10141  
 Левин А. П 11444  
 Левин М. 10409, 11556  
 Лейс М. (E1952)  
 Лейск А. E1785  
 Леонтьев М. 11146  
 Леонтьева Е. Г. E1995  
 Леоск М. E1897  
 Лепп М. 11325  
 Лепская Н. 11326  
 Лермонтов М. Ю. (11196)  
 Лехтла Т. 11227  
 Лехтмяэ Ю. E1752  
 Лээтмаа Т. E1895  
 Лившиц Ю. М. 10149, 10245  
 Лийв А. (11281)  
 Лийв У. (10963)  
 Лийм М. 11650  
 Лийметс Х. E1892  
 Лийтоя П. 10546  
 Лилле Ю. E1857  
 Линд А. E1850  
 Линд М. 11640  
 Липпмаа Т. 10755  
 Лобанков Е. 11147  
 Логиннов В. 10218  
 Локо В. E1840  
 Ломов О. 10291  
 Лоодмаа В. 10586, 10608  
 Лоотус Х. 10787  
 Лопп А. E1866  
 Луйге А. (E2004)  
 Луйк Х. E1746  
 Лукк Б. (11592)  
 Лукьянов А. E1806  
 Лунев, семья (10088)  
 Лунев Д. 10780  
 Луст Э. 10593  
 Лээтс К. 10604  
 Любимов Л. E1822

## М

Маанди Н. 11122  
 Мадер Ю. 10292  
 Майде Х. (E1859)  
 Майсте Э. 11257, 11621  
 Макаревич Г. 11542  
 Макаров К. В. 10542  
 Макарова М. E1953  
 Малаховский Д. Б. E1783  
 Малгре Х. 10788

Малкус М. (10782)  
 МалOVERьян А. E1853  
 Мангус И. 11159  
 Манжосова В. 10360  
 Марахтанова О. 10494  
 Марди М. E2025  
 Марнин Л. 10411  
 Матвеев В. 10260  
 Матвеева Н. (10406)  
 Матвеевич В. (11352)  
 Матяш В. 10293  
 Мауэр М. E1895  
 Махов В. 11650  
 Маширин А. 10606  
 Медведев С. 10412  
 Медников И. E1772  
 Меликян Г. Г. E1789  
 Мелтс Т. (10496)  
 Мельдер Л. 10594  
 Мельников В. 10963, E1769  
 Менделеев Д. И. (10598)  
 Менс К. 10638  
 Меркин В. 10194  
 Меркушев В. E1831  
 Метсар Р. 10762  
 Мийдла П. 10570  
 Микельсаар А.-В. E1865  
 Микк И. E1987  
 Минералов Ю. E1975  
 Минский А. E1860  
 Миц А. 10571  
 Миронов С. 10088, 10353, 10396,  
 11297, A279  
 Митюров Н. 10964  
 Михайлов С. 10801  
 Михалев С. E1838  
 Михнович В. 10295  
 Мкртчян Д. А. E1789  
 Молдау М. 10595  
 Молодиченко О. 10353  
 Моор Р. (11566)  
 Моорлат О. 10596  
 Мошенко О. E1762  
 Муриин Д. 11160  
 Мустыйги Э. 10635  
 Мяги А. E1747  
 Мяги Р. E1796  
 Мяги С. 10639  
 Мянниль Р. 10640  
 Мязорг У. E1789

## Н

Наелапеа Я. E1770  
 Наппа Л. 10641  
 Натальин Э. 10296  
 Нахкур Т. 11592  
 Невский Е. 11509

Неллис Р. 10176  
 Немзер А. Е1995  
 Нерман Р. 11543  
 Нийне Т. 10762  
 Нийсуке Ю. 10860  
 Никитин А. И. Е1780  
 Носков Ю. 11091, Е1771, Е1870,  
 Е1871, Е1872, Е1873  
 Нугис Э. Е1841  
 Нуут И. 11254  
 Ныммик С. Е1985  
 Ныммсалю Ф. 10240

## О

Овчаров В. 10825, 10828, 10829, 10830  
 Овчинников Ю. 10668  
 Овчинникова В. 10284  
 Ойдъярв Х. 11122  
 Окуджава Б. 11390, (11158)  
 Ольм А. Е1840  
 Ольшак Г. 10965  
 Опекина Т. 10297  
 Опер Ф. 11120  
 Ополченцев К. Ф. (11194)  
 Оргулас А. 10361  
 Оскоцкий В. Е1978, Е1979, Е2021  
 Осеп А. Е1765  
 Остапенко Л. В. Е2006  
 Остроумов Г. 10572  
 Отс А. Е1987  
 Отс Г. (Е1955)  
 Оя В. Е1786  
 Оя М. 11254  
 Оя П. 10573  
 Оявеер Э. Е1861

## П

Пааль Я. Е1787  
 Павленко Н. 10246  
 Павлов Н. 10861  
 Пайстик А. (Е1957)  
 Палтусова Н. 10607  
 Пальм М. (Е1954), (Е1959)  
 Пальм У. 10584, 10593, 10598, 10601  
 Пальмисте П. 10586  
 Пангсепп Р. Е1905  
 Панова Л. 10597  
 Паносян Г. А. Е1789  
 Парамонов В. 10267, 10298  
 Паст В. 10595, 10605  
 Паст У. 10599  
 Пеа Л. 10862  
 Педак М. 10362  
 Педусаар Х. Е1955  
 Пейкер С. 11223  
 Пену Р. 11641

Перминов С. 10570  
 Петерсон Х. (Е1852)  
 Петрова В. 10941  
 Петрова З. 10363  
 Петрова С. И. 11206  
 Петруня В. 10319  
 Печеников В. 10219  
 Печников Б. 11587  
 Пеэба Х. 11279  
 Пийрсоо А. Е1865  
 Пирочинскас А. Е2026  
 Пиррус Э. 10642  
 Писарев И. Е1981  
 Пихель Л. (Е1835)  
 Пихламяги М. 10112  
 Плесице Л. Е1833  
 Погорельский Ю. 11391  
 Подлубный В. 10749  
 Поккин С. Е1823  
 Пономарев В. 10299  
 Пономарева Т. Е. Е1857  
 Пономаренко А. 10750  
 Попов Г. 10527  
 Попов Е. 10942  
 Попов И. 10751  
 Попов С. 11194  
 Потоцкий М. 10409  
 Правос А. 10383  
 Прохоров А. 10574  
 Прукс А. 10587, 10588  
 Пуллеритс Р. 10595, 10696  
 Пуляев В. Е1763  
 Пуннинг Я.-М. 10637  
 Пустыльник И. 10643, Е1893  
 Пуура В. 11616  
 Пушкин А. С. (11352)  
 Пыллусте Х. 11650  
 Пьянкова В. 10255, 10495, 11392  
 Пээтс Э. 10118  
 Пязок Р. 10687  
 Пярна А. 10863  
 Пярноя М. 10593

## Р

Раамат Р. (Е1998)  
 Радванов Н. 10300  
 Раевский В. Р. Е2001  
 Райкова Т. С. Е1776  
 Рацитский В. 10982  
 Ракунас А. Е2001  
 Раннаметс Л. 10411  
 Ранник Л. 10782, 10944  
 Ранник Р. 10754  
 Раудсепп В. 10493, 10496  
 Раудсепп И. 10600, 10605  
 Раук М. Е2024  
 Раукас А. 10636

Раус Т. 10575  
 Раутис Р. E1850  
 Рахи Э. 11327  
 Рахула Ю. E1853  
 Рацевич С. 10528  
 Раямяэ Р. 10632  
 Раянгу В. 10179  
 Редько Л. E1867  
 Реппо Э. E1841  
 Ритслайд Я. (10746)  
 Рихвк Э. E1885  
 Рогинский М. 10247  
 Ронк Я. 10322  
 Роост В. E2020  
 Рооталу Э. E1886  
 Руденко С. И. 10537  
 Руни Б. E2013  
 Русак Н. И. 11021  
 Рутте Е. 11257  
 Руусмаа А. 10508  
 Руут Т. 11651  
 Рыхлов В. (10500)  
 Рыым М. (10407)  
 Рюмин В. 10825  
 Рябов П. 11542  
 Рязт А. 11254

## С

Саарма М. E1788  
 Савес С. 11656  
 Сависаар Э. 10180  
 Савицкая С. Е. 10822, (10459),  
 (10831)  
 Саволей Е. 10301  
 Савченко В. E2010  
 Сажин В. 10414  
 Сакс Я. 10240  
 Салве М. 10601  
 Салисте В. 10364  
 Самойлов Д. E1989  
 Санникова Н. 11195  
 Сапожников К. 10285  
 Сатановский А. Л. 10696  
 Сау Э. 11328  
 Сафонова В. 11329  
 Сахариус В. E1835  
 Саянкин А. 10802, E1874, E1875  
 Свойский М. 11302, E1824  
 Седых И. 10303  
 Секистов В. 10497  
 Семкин Б. И. E1787  
 Сенькив В. 10365  
 Сергеев С. 10498, 11094  
 Сергеева Л. E1894  
 Сергеева Н. E2004  
 Сердюков С. E1876  
 Серброва Т. 10499, 10529, 10530

Сериков В. С. (10965)  
 Сийг А. E1910  
 Сийрак А. 11162  
 Сильвере А.-П. E1854, E1855  
 Сильк Т. 10587, 10538  
 Симонов В. 10304  
 Симонова О. 10472  
 Симсон Ю. (10858)  
 Симуни А. E1992  
 Синивеэ Л. X E1956  
 Синицин И. 10142  
 Сирель А. 10602  
 Сихварт А. 11666  
 Скородумов Г. E1904  
 Скороходов А. E1814  
 Скульская Е. 10247, 11370, A305  
 Слепак Л. 10244  
 Смирнов С. 10531  
 Смирнов С. В. E1983  
 Смирнов Ф. 10532  
 Сокол Э. A311  
 Соколов В. Г. 11259  
 Соколов Л. X 11444  
 Соколовский В. 10081  
 Соловьев Н. E1739  
 Соомере К. 11330  
 Сооп А. 10397  
 Соотак Я. E2018  
 Спиридонова Е. А. E1783  
 Ставицкая С. 10067, 11617  
 Станишевский В. 11555, (E1961)  
 Старовойта З. 11281  
 Степанов А. (11588)  
 Стосман И. E1836  
 Страженкова И. E1958  
 Строганов М. E1995  
 Стурм Х. (11666)  
 Суйсалу А. E1773  
 Суур А. 11203  
 Суур К. 11657  
 Сушинов А. 10246  
 Сютисте Ю. 11444

## Т

Таалманн В. 10644  
 Табукашвили Л. (11622)  
 Тадольдер Ю. E1796  
 Тайнова Р. (10528)  
 Талвоя Х. E1863  
 Таллсепп Л. E1784  
 Талькоп Р. 10609  
 Тамвелиус Х. 10594  
 Тамм В. 11331  
 Тамм Д. 10603  
 Тамм М. 11332  
 Тамм Э. 11565  
 Тамм Ю. 10583, 10603

Тамме Э. 10576  
 Таммело Э. 11331  
 Тарто К. X E1956  
 Тейхман Э. 11333  
 Телль Р. E1756  
 Тенг С. 10604  
 Тенно Т. 10605, 10606, 10696  
 Теэсалу С. 10204  
 Тийвель Т. E1790  
 Тийдеберг М. 10607  
 Тийт Э.-М. E1740  
 Тимофеев Г. 10533  
 Тинг Э. 10809  
 Типпель В. 11544  
 Тихонов Н. А. 10262  
 Тобиас Т. 10629  
 Товстоногов Г. А. 10067, 11617  
 Толстиков Я. 10692  
 Томберг У. E1856  
 Тооникас П. 10366  
 Тоотс Н. 11334  
 Тормис В. (E1949), (E1958)  
 Торпан Н. 10113  
 Торшина Л. 10762  
 Трацевский Л. 10220  
 Трофимов И. 10268  
 Трояновский В. A272  
 Тувики К. E1888  
 Тульвисте П. E1976, E2028  
 Туманов В. E1791  
 Тумялис Ю. E1895  
 Тух Б. 11618, 11622  
 Тынурист Э. 10864  
 Тьюр А. 10586, 10608

## У

Ударов Б. Г. E1776  
 Удсо У. 10409  
 Узиков Ю. E2005  
 Ульфсак Л. (E1946)  
 Умурзаков И. 11335  
 Успенский М. 11335  
 Устименко Ю. 10306, 10307, 10308  
 Устинов Д. Ф. 10221  
 Устьянов П. 10523  
 Устюжанин Д. E1995  
 Уткин В. М. (11146)  
 Уус Х. 10609  
 Уусталу В. (10882)

## Ф

Фади А.-Д. 10269  
 Феоктистов К. 10825  
 Филатов Л. 11095  
 Филиппова М. 11196, 11197

Финогеева Е. (11638)  
 Фишер М. 10577  
 Фомина А. 10634

## Х

Хаамер В. 11323  
 Халдна Ю. 10609  
 Халин Г. 10380  
 Харламова Л. 11198, 11228  
 Хачатурова Н. E1959  
 Хейнапуу А. E1895  
 Хинт Р. E1865  
 Хршановский В. E2013  
 Худяков К. 11642, (11642)  
 Хунт Х. E1853  
 Хупфер П. E1778  
 Хюва В. E1877  
 Хямарик У. 10578

## Ц

Цверав Г.-К. E1988  
 Цветков В. (E1874)

## Ч

Чайковская В. E1991, E2013  
 Чаплыгин В. С. (10530)  
 Черненко К. У. 10208, 10320, 10548  
 Четвергов В. 10256, 10257, 10534  
 Чокану А. E2029  
 Чуксеев Д. 10309  
 Чумичев В. Б. E1780

## Ш

Шабанов Р. 10409  
 Шаблий О. Н. E1994  
 Шамсутдинова С. С. 11161  
 Шапошников В. E1984  
 Шаталов В. 10825  
 Шахов С. 10500  
 Шварц В. 10983, 11282  
 Шевчук И. Н. 1866  
 Шедвиговский И. 11352  
 Шекспир В. (11618)  
 Шер Л. 10247, (10864)  
 Шестакович Ю. E1898  
 Шлыгина Н. В. E2031  
 Шоков Н. 10121, 10270  
 Шохина В. E2013  
 Шпинев И. 11096  
 Штыков В. 10310

## Ы

Ыйгус В. 11123

## Э

Эйларт Я. 10564  
Эйнама И. 11566  
Эйнасто Я. E1775  
Эрлих Т. 10584  
Эрлих Ю. 10584  
Эрм А. E1774  
Эткина С. E1809  
Этлин С. E1867  
Эхала Э. E1771  
Ээрме К. E1781

## Ю

Юзефович В. E1960  
Юткевич Е. 10996  
Юуристе М. 10946  
Юхова В. С. 11163

## Я

Яксоо А. 11370, E1905  
Янно Я. 10579  
Ярузельский В. 10262  
Ярцев О. 10271  
Яснов М. П E1910

## SISUKORD — СОДЕРЖАНИЕ

	Lk. — Стр.	
1	Marksism-leninism. — Марксизм-ленинизм . . . . .	5
2	Ühiskonnateadused. — Общественные науки в целом . . . . .	6
3	Filosoofia. Sotsioloogia. Psühholoogia. — Философские науки. Социология. Психология . . . . .	6
4	Ateism. Religioon. — Атеизм. Религия . . . . .	7
5	Ajalugu. Ajalooteadused. — История. Исторические науки . . . . .	7
6	Majandus. Majandusteadused. — Экономика. Экономические науки . . . . .	12
7	Statistika. Demograafia. — Статистика. Демография . . . . .	16
8	Rahvusvahelised suhted. Riikide poliitiline olukord tänapäeval. — Международные отношения. Современное политическое положение государств . . . . .	16
9	Rahvusvaheline kommunistlik liikumine. Kommunistlikud ja töölisparteid. — Международное коммунистическое движение. Коммунистические и рабочие партии . . . . .	26
10	Rahvusvaheline ametiühinguliikumine. Ametiühingud. — Международное профсоюзное движение. Профсоюзы . . . . .	30
11	Rahvusvaheline demokraatlik noorsooliikumine. Noorsoo-organisatsioonid. — Международное демократическое движение молодежи. Организации молодежи . . . . .	32
12	Riik ja õigus. Oigusteadus. — Государство и право. Юридические науки . . . . .	35
13	Sõjateadus. Sõjandus. — Военная наука. Военное дело . . . . .	39
14	Teadus. Teaduslugu. — Наука. Науковедение . . . . .	44
15	Küberneetika. Semiootika. Informaatika. — Кибернетика. Семиотика. Информатика . . . . .	45
16	Loodusteadused üldiselt. — Естественные науки в целом . . . . .	45
17	Füüsika. Matemaatika. — Физико-математические науки . . . . .	46
18	Keemia. — Химические науки . . . . .	47
19	Geodeesia. Geoloogia. Geograafia. — Геодезические и геолого-географические науки . . . . .	49
20	Bioloogia. — Биологические науки . . . . .	52
21	Tehnika. Tehnikateadused. — Техника. Технические науки . . . . .	54
22	Tööstus üldiselt. — Промышленность в целом . . . . .	54
23	Energeetika. — Энергетика . . . . .	54
24	Raadioelektroonika. Automaatika ja telemehaanika. — Радиоэлектроника. Автоматика и телемеханика . . . . .	55
25	Mäendus. — Горное дело . . . . .	55
26	Metallurgia. — Metallurgia . . . . .	55
27	Masinaehitus. Masinaehituse tehnoloogia. Aparaadiehitus. — Машиностроение. Технология машиностроения. Приборостроение . . . . .	56
28	Keemiatööstus. — Химическая промышленность . . . . .	56
29	Toiduainetööstus. — Пищевая промышленность . . . . .	57
30	Puidutööstus. Puidukeemiatööstus. Tselluloosi- ja paberitööstus. — Деревообрабатывающая промышленность. Лесохимическая промышленность. Целлюлозно-бумажная промышленность . . . . .	57

	Lk. — Стр.
31 Kergetööstus. — Легкая промышленность . . . . .	58
32 Ehitus. — Строительство . . . . .	59
33 Veemajandus. — Водное хозяйство . . . . .	61
34 Elamu- ja kommunaalmajandus. Olmeteenindus. Tuletõrje. — Жилищно-коммунальное хозяйство. Бытовое обслуживание населе- ния. Пожарная охрана . . . . .	61
35 Varumine. Kaubandus. Ohiskondlik toitlustus. — Заготовки. Торгов- ля. Общественное питание . . . . .	62
36 Transport. — Транспорт . . . . .	63
38 Põllumajandus. Põllumajandusteadused. — Сельское хозяйство. Сель- скохозяйственные науки . . . . .	67
39 Metsamajandus. Metsandusteadused. — Лесное хозяйство. Лесохо- зяйственные науки . . . . .	75
40 Jahimajandus. Kalamajandus. — Охотничье хозяйство: Рыбное хо- зяйство . . . . .	75
41 Tervishoid. Arstiteadus. — Здравоохранение. Медицинские науки . . . . .	76
42 Kehakultuur. Sport. — Физическая культура. Спорт . . . . .	79
43 Haridus. Pedagoogika. — Образование. Педагогические науки . . . . .	85
44 Kultuur. Kultuuri arendamine. — Культура. Культурное строитель- ство . . . . .	97
45 Trükised. Raamatuteadus. Polügraafia. — Печать. Книговедение. По- лиграфия . . . . .	98
46 Filoloogia. — Филологические науки . . . . .	101
47 Pukirjandus. Rahvaluule. — Художественная литература. Фольклор . . . . .	106
48 Lastekirjandus. Rahvaluule. — Литература для детей. Фольклор для детей . . . . .	113
49 Kunst. Kunstiteadus. — Искусство. Искусствоведение . . . . .	114
Retsensioonide kroonika. — Летопись рецензий . . . . .	125
Kirjeldatud ajakirjade, bületäänide, koguteoste ja ajalehtede nimestik. — Список расписанных журналов, бюллетеней, сборников и газет . . . . .	130
Nõukogude Estonica. — Советская Эстоника . . . . .	132
Nimede register. — Указатель имен . . . . .	164

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ КОМИТЕТ ЭСТОНСКОЙ ССР ПО ДЕЛАМ ИЗДАТЕЛЬСТВА,  
ПОЛИГРАФИИ И КНИЖНОЙ ТОРГОВЛИ. ГОСУДАРСТВЕННАЯ КНИЖНАЯ ПАЛАТА  
ЭСТОНСКОЙ ССР. Летопись статей и рецензий № 7 1984. На эстонском и русском язы-  
ках. Таллин, изд-во «Ээсти раамат». Toimetaja K. Tammaru. Kunstiline toimetaja A. Kan-  
gur. Tehniline toimetaja E. Ainla. Korrektorid A. Langsepp ja Ü. Rattur. H/K.  
Laduda antud 07. 09. 84. Trükkida antud 16. 10. 84. Formaadi 60×90/16. Trükipaber nr. 2.  
Kiri: literaturnaja, Kõrgtrükk. Trükipoognaid 11,75. Tingvärvitõmmiseid 12,01. Arvestus-  
poognaid 12,75. Trükiarv 650. Tellimus nr. 3323. Hind 55 kop. Kirjastus «Eesti Raamat»,  
200090, Tallinn. Pärnu mnt. 10. Hans Heidemanni nim. trükkikoda, 202400, Tartu,  
Ulikooli 17/19. I.





55 kop.

Raamatupalat

84-1317 a

2.11.84